



This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

### Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + *Refrain from automated querying* Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

### About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at <http://books.google.com/>



## A propos de ce livre

Ceci est une copie numérique d'un ouvrage conservé depuis des générations dans les rayonnages d'une bibliothèque avant d'être numérisé avec précaution par Google dans le cadre d'un projet visant à permettre aux internautes de découvrir l'ensemble du patrimoine littéraire mondial en ligne.

Ce livre étant relativement ancien, il n'est plus protégé par la loi sur les droits d'auteur et appartient à présent au domaine public. L'expression "appartenir au domaine public" signifie que le livre en question n'a jamais été soumis aux droits d'auteur ou que ses droits légaux sont arrivés à expiration. Les conditions requises pour qu'un livre tombe dans le domaine public peuvent varier d'un pays à l'autre. Les livres libres de droit sont autant de liens avec le passé. Ils sont les témoins de la richesse de notre histoire, de notre patrimoine culturel et de la connaissance humaine et sont trop souvent difficilement accessibles au public.

Les notes de bas de page et autres annotations en marge du texte présentes dans le volume original sont reprises dans ce fichier, comme un souvenir du long chemin parcouru par l'ouvrage depuis la maison d'édition en passant par la bibliothèque pour finalement se retrouver entre vos mains.

## Consignes d'utilisation

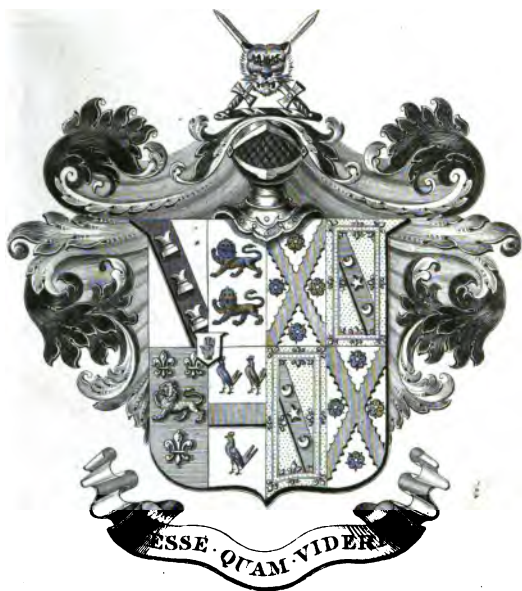
Google est fier de travailler en partenariat avec des bibliothèques à la numérisation des ouvrages appartenant au domaine public et de les rendre ainsi accessibles à tous. Ces livres sont en effet la propriété de tous et de toutes et nous sommes tout simplement les gardiens de ce patrimoine. Il s'agit toutefois d'un projet coûteux. Par conséquent et en vue de poursuivre la diffusion de ces ressources inépuisables, nous avons pris les dispositions nécessaires afin de prévenir les éventuels abus auxquels pourraient se livrer des sites marchands tiers, notamment en instaurant des contraintes techniques relatives aux requêtes automatisées.

Nous vous demandons également de:

- + *Ne pas utiliser les fichiers à des fins commerciales* Nous avons conçu le programme Google Recherche de Livres à l'usage des particuliers. Nous vous demandons donc d'utiliser uniquement ces fichiers à des fins personnelles. Ils ne sauraient en effet être employés dans un quelconque but commercial.
- + *Ne pas procéder à des requêtes automatisées* N'envoyez aucune requête automatisée quelle qu'elle soit au système Google. Si vous effectuez des recherches concernant les logiciels de traduction, la reconnaissance optique de caractères ou tout autre domaine nécessitant de disposer d'importantes quantités de texte, n'hésitez pas à nous contacter. Nous encourageons pour la réalisation de ce type de travaux l'utilisation des ouvrages et documents appartenant au domaine public et serions heureux de vous être utile.
- + *Ne pas supprimer l'attribution* Le filigrane Google contenu dans chaque fichier est indispensable pour informer les internautes de notre projet et leur permettre d'accéder à davantage de documents par l'intermédiaire du Programme Google Recherche de Livres. Ne le supprimez en aucun cas.
- + *Rester dans la légalité* Quelle que soit l'utilisation que vous comptez faire des fichiers, n'oubliez pas qu'il est de votre responsabilité de veiller à respecter la loi. Si un ouvrage appartient au domaine public américain, n'en déduisez pas pour autant qu'il en va de même dans les autres pays. La durée légale des droits d'auteur d'un livre varie d'un pays à l'autre. Nous ne sommes donc pas en mesure de répertorier les ouvrages dont l'utilisation est autorisée et ceux dont elle ne l'est pas. Ne croyez pas que le simple fait d'afficher un livre sur Google Recherche de Livres signifie que celui-ci peut être utilisé de quelque façon que ce soit dans le monde entier. La condamnation à laquelle vous vous exposeriez en cas de violation des droits d'auteur peut être sévère.

## À propos du service Google Recherche de Livres

En favorisant la recherche et l'accès à un nombre croissant de livres disponibles dans de nombreuses langues, dont le français, Google souhaite contribuer à promouvoir la diversité culturelle grâce à Google Recherche de Livres. En effet, le Programme Google Recherche de Livres permet aux internautes de découvrir le patrimoine littéraire mondial, tout en aidant les auteurs et les éditeurs à élargir leur public. Vous pouvez effectuer des recherches en ligne dans le texte intégral de cet ouvrage à l'adresse <http://books.google.com>



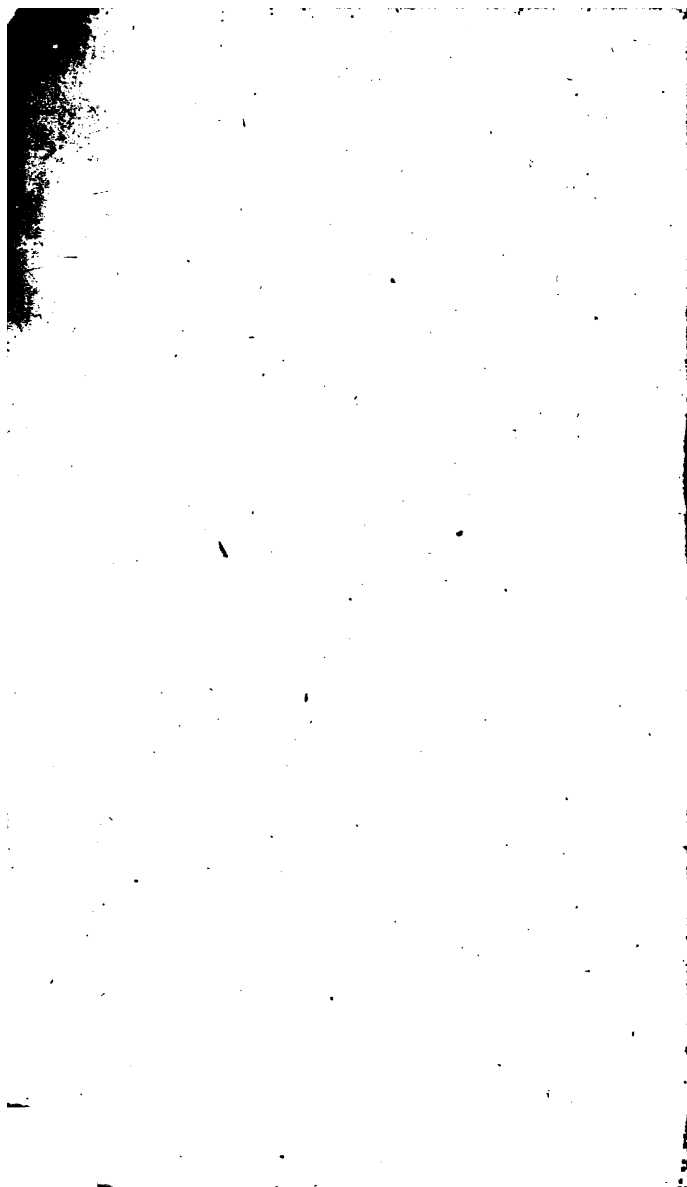
*Henry Edward Bunbury.*

DS

23

.35.





**HISTOIRE**  
**D E**  
**TIMUR-BEC,**  
**CONNU SOUS LE NOM**  
**DU GRAND**  
**TAMERLAN,**  
**EMPEREUR DES MOGOLS**  
**& Tartares.**

**En forme de Journal Historique de ses Victoires &  
Conquêtes dans l'Afie & dans l'Europe.**

*Ecrit en Persan par Cherefeddin Ali,  
natif d'Yezd, Auteur contemporain.*

**Traduite en François par feu Monsieur P E T I T  
D E L A C R O I X, Professeur en Langue Arabe  
au College Royal, Secretaire Interprete du Roi  
pour les Langues Orientales.**

**Avec des Notes Historiques, & Cartes  
Geographiques.**

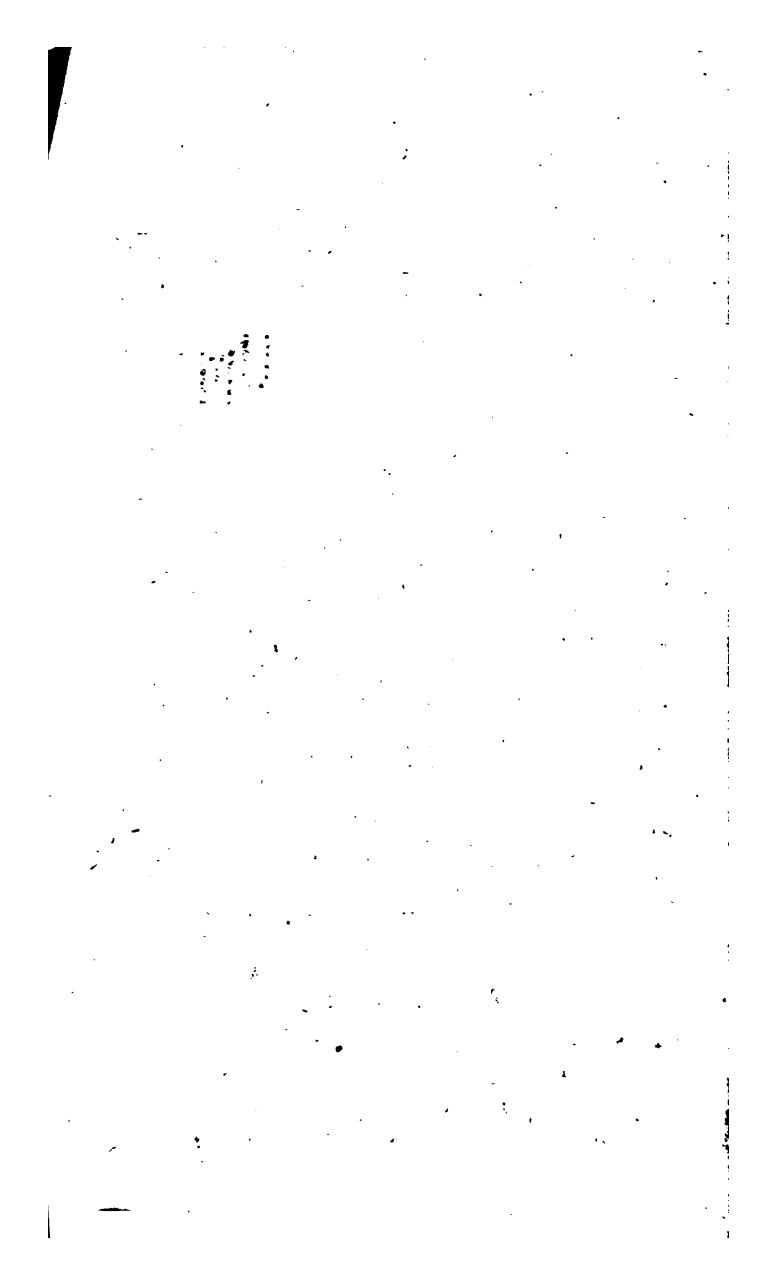
**TOME TROISIEME**

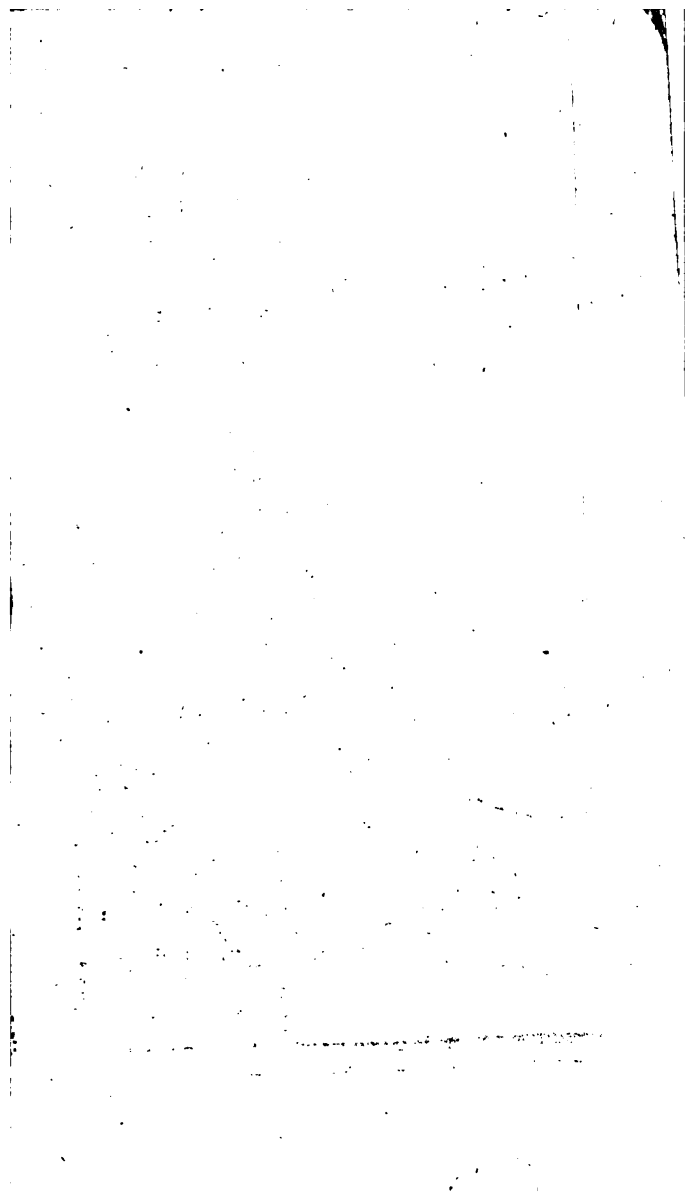
**A P A R I S,**

**Chez ANTONIN DESHAYES, rue S. Jacques,  
près Saint Yves, à l'Esperance,**

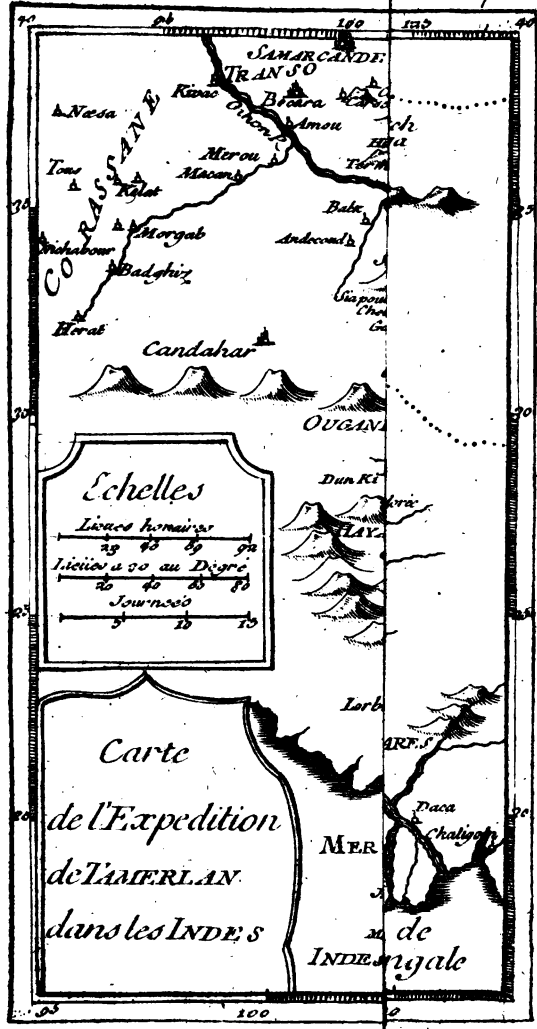
**M. DCCXXII.**

*Avec Approbation, & Privilège du Roi.*





T. 3 p. 1.



Occident

Orient

Carte  
de l'Expedition  
de TAMERLAN  
dans les INDES

MER  
de  
INDE angale



# HISTOIRE DE TIMUR-BEC.

LIVRE QUATRIEME.

\*\*\*\*\*

## ARGUMENT.

*On voit dans ce Livre l'entrée de Timur aux Indes ; le passage de l'Indus & celui du Gange : la Prise des Villes de Moultan, de Labor & de Deli Capitale de ce Royaume ; Un combat considerable entre Timur & le Sultan Mahmond, petitfils de Fironz Chah Empereur des Indes : La ruse dont les Tartares se servirent pour venir à bout des Elephans de guerre des Indiens. Enfin, on y lit la destruction des Temples des Guebres : Et plusieurs combats donnés contre ces Adorateurs du Feu & autres Idolâtres habitans de ce grand Empire.*

Tome III.



# SOMMAIRE

## DU QUATRIEME LIVRE.

- I. *La cause de la Guerre faite dans les Indes par Timur.*
- II. *Timur se met en Campagne pour faire la guerre aux Indes contre les Infideles.*
- III. *Il marche contre les Idolâtres de Ketuer, & les Siapouches vêtus de noir.*
- IV. *Il envoie Mehemmed Azad pour s'informer de l'état de Mirza Roustem & de Burhan Aglen. Son retour de Ketuer.*
- V. *Timur renvoie son fils Mirza Charoc à Herat.*
- VI. *Il arrive des Ambassadeurs de plusieurs parts : Taizi Aglen vient du Pays des Calmacs, & le Cheik Noureddin de celui de Fars.*
- VII. *Reparation de la Forteresse d'Iriab : Destruction des Voleurs Ouganis.*
- VIII. *Marché de Timur à Cheoupan.*

# SOMMAIRE.

3

à Nagai : Il extermine les Lar-  
rons de la Nation des Perujans.

IX. Timur passe le Fleuve Indus , au-  
trement nommé Absend.

X. Recit de l'affaire de Chehabbeddin  
Mobarec Chah Temini, & sa rebel-  
lion , après s'estre mis à l'obéissance  
de Timur.

XI. Timur arrive à la Ville de Tou-  
louba.

XII. Sa marche à la recherche de Nus-  
ret Coukeri.

XIII. Arrivée du Prince Pir Mehem-  
med Gehanghir , venant de Moultan.

XIV. Prise de la Ville de Bend , & de  
la Forteresse de Batnir : L'on fait  
mainbasse sur les Habitans de ces  
Places.

XV. Marche de Timur à Serefti , Fa-  
tabad & Arouni.

XVI. Timur part en diligence pour al-  
ler contre une certaine Nation de  
Getes rebelles, qui estoient assemblés.

XVII. Ordre de faire marcher toute  
l'Armée en bataille , pour la re-  
vûe.

XVIII. Timur va camper au côté Orien-  
tal de la Ville de Louïni. Massacre  
de 100000 Esclaves Indiens qui étoient  
dans son Camp.

Aij



4 **SOMMAIRE.**

**XIX.** Il livre bataille au Sultan Mahmoud Roi des Indes, & emporte la Victoire.

**XX.** Fuite du Sultan Mahmoud, & de Melloucan Prince de Moultan. Réduction de Deli Capitale des Indes. Timur envoie en diligence ses meilleures Troupes à la poursuite des Princes fuyards.

**XXI.** Départ de Timur de Deli: Il continuë ses Conquêtes dans les Indes.

**XXII.** Conquête de la Ville de Myrthe: Elle est prise d'assaut le Sabre à la main : Les Guebres sont écorchés vifs.

**XXIII.** Divers Combats sur le Fleuve de Gange, contre des Milices de Guebres, adorateurs du Feu.

**XXIV.** Relation de trois expéditions de guerre rendues par Timur en personne contre les Guebres.

**XXV.** Il extermine les Guebres assemblés au celebre Détroit de Coupalé: Description d'une Statue de marbre, représentant une Vache adorée par les Indiens.

**XXVI.** Résolution de Timur à quitter les Indes, pour retourner au Siege de son Empire

**XXVII.** Irruption de Timur sur la

## SOMMAIRE.

*Ment Souâlec.*

**XXVIII.** *De diverses Gaziés \* & faits d'armes, qui se sont passés dans les Bois aux environs de Souâlec.*

**XXIX.** *Des Gaziés ou Combats rendus par Timur dans la Province de Tchamou.*

**XXX.** *Relation de ce qui s'est passé à Labor à l'égard de Chicaï Conker. Cachet de Timur, & sa Devise.*

**XXXI.** *Description du petit Royaume de Cachmir.*

**XXXII.** *Retour de Timur vers Samarcande.*

**XXXIII.** *Timur passe le Fleuve Oxus. Il est rencontré par les Princes & Princesses du Sang, qui venoient au-devant de lui.*

**XXXIV.** *Timur fait bâtir la grande Mosquée de Samarcande, Capitale de son Empire.*

\* On appelle la Gazié en Orient, les combats que les Mahometans donnent contre ceux qui sont d'une autre Religion que la leur. Ils prétendent que ces combats étant donnés pour le bien de leur Religion, ceux qui y sont tués vont droit en Paradis, Ils les qualifient de Martyrs,

## 2 HISTOIRE DE TIMUR-BEG.



### CHAPITRE PREMIER.

*La cause de la guerre faite dans les Indes par Timur.*



TIMUR avoit donné en partage à son petitfils le Prince Pir Mehemmed fils de Gehanghir les Provinces de Condoz<sup>a</sup>, Bacalan<sup>b</sup>, Cabul<sup>c</sup>, Gaznin<sup>d</sup>, & Candahar<sup>e</sup>, avec leurs dépendances, jusqu'aux frontières des Indes, comme il a été dit ; & ce Mirza s'étant établi dans ces Principautés, s'occupa tout entier à les rendre florissantes par sa justice & par ses bienfaits.

<sup>a</sup> Condoz, Ville de Tocarestan, à 101 d. & demi long. 36 & demi lat.

<sup>b</sup> Bacalan, Ville de Tocarestan, à 102 d. 15 m. long. 35 d. 55 m. lat.

<sup>c</sup> Cabul, Ville & Province, à 104 d. & demi long. 34 & demi lat.

<sup>d</sup> Gaznin, Ville de Zabulestan à 104 d. & demi long. 33 & demi lat.

<sup>e</sup> Candahar, Ville & Province frontiere des Indes, à 107 d. & demi long. 33. lat. à cinq journées de Nehelvara.

LIVRE IV. CHAPITRE I. 7

Il reçut ordre de la Cour d'assembler les Troupes de toutes ces Provinces, & de partir à leur tête, pour aller faire d'autres Conquêtes, & se rendre maître de plusieurs Villes & Pays dans les Indes. Il obéit aussitôt, & se mit en marche avec une grosse Armée commandée par de bons Generaux, des plus vaillans Emirs qui fussent dans son Pays.

Ils commencerent par le pillage des Ouganis<sup>a</sup>, Habitans de la Montagne de Solyman Couh, dont ils ravagerent tout le Pays. Ils passerent le Fleuve Indus, ils'emporterent d'assaut la Ville d'Outchah<sup>b</sup>, & étant arrivés à Moultan<sup>c</sup>, ils mirent aussitôt le Siege devant cette fameuse Ville, qui avoit alors pour Gouverneur le Prince Sarenk frere aîné de Melloucan, qui regissoit l'Empire des Indes pour le jeune Sultan Mahmoud.

Timur prit la résolution de faire la guerre dans l'Empire des Indes, parce que depuis la mort du Sultan Firouz Chah Empereur des Indes, Melloucan & Sa-

<sup>a</sup> Ouganis, Nation, habitans de la Montagne située à l'Occident de l'Indus, entre Cabul & Candahar.

<sup>b</sup> Outchah, Ville à l'Orient de l'Indus, au Nord de Moultan.

<sup>c</sup> Moultan, Ville des Indes sur le Ravé, à 107 d. & demi long. 29 lat.

## 8 HISTOIRE DE TIMUR-BEC.

renk deux freres qui étoient ses Generaux, avoient usurpé le souverain pouvoir; & ayant mis sur le Thrône le Sultan Mahmoud, petit fils de Firouz Chah, ils regnoient, pour ainsi dire, dans toutes les Indes, Melloucan residant à Deli<sup>a</sup>, auprès du Sultan Mahmoud, & son frere Sarenk à Moultan.

Cette derniere Ville, c'est-à-dire Moultan, étant assiegée par les nôtres, en fut fortement attaquée & battue sans interruption : ils luy donnoient deux assauts par jour, & le Regiment de Timur Coja fils d'Acbouga, travailla avec plus d'ardeur que tous les autres, parce que cet Emir avoit conseillé, & étoit le premier moteur de cette entreprise.

Timur en reçut la nouvelle avec joye, & comme il avoit déjà pris la résolution de porter ses armes au Cataï<sup>b</sup>, pour en exterminer les Infideles, il fit assembler auprès de lui toutes les Troupes de l'Empire. Il avoit été avant cela infor-

<sup>a</sup> Deli, Ville Capitale des Indes, à 100 d. long. 30 lat. Elle consiste en trois Villes, Sairi, Geharpena, & le vieux Deli, qui toutes trois n'en font qu'une; ainsi que Paris a la Cité, Université, & le Fauxbourg Saint Germain.

<sup>b</sup> Cataï est la Chine,

#### LIVRE IV. CHAPITRE I. 9

né, qu'encore qu'on observât la Religion Mahometane dans plusieurs endroits des Indes, comme à Deli, & autres Villes, où le témoignage de la Foi Mahometane étoit écrit sur les Monnoyes; Cependant la plus grande partie des Provinces éloignées de cette Ville étoient habitées par des Idolâtres. Timur dont le dessein étoit de participer au mérite & à la gloire de la Gazié<sup>a</sup>, & qui n'avoit levé sa nombreuse Armée, qu'en intention de faire la guerre aux Ennemis de sa Religion, se résolut aisément à l'entreprise de la Conquête des Indes. Il assembla son Conseil, suivant la coutume que Mahomet avoit introduite, & il en fit la proposition aux grands Emirs de son Etat, en ces termes.

La fortune, mes chers amis, nous fournit de si favorables conjonctures, qu'elle semble se venir offrir à nous, & nous inviter à profiter des belles occasions qui se présentent; car aujourd'hui que nous voyons les Empires d'Iran<sup>b</sup> & de Touran<sup>c</sup>, & presque toute l'Asie sous

<sup>a</sup> La Gazié est la guerre qui se fait pour la Foi.

<sup>b</sup> Iran est la partie d'Asie située au Midi du Fleuve Oxus.

<sup>c</sup> Touran est la partie d'Asie située au Nord du Fleuve Oxus.

10 HISTOIRE DE TIMUR-BEG.

» notre Domination ; elle nous fait voir  
» les Indes , qui par le desordre des Prin-  
» ces qui y commandent , semblent ouvrir  
» les portes à nos Conquêtes. Mon nom  
» a répandu la terreur dans tout l'Uni-  
» vers , & le moindre mouvement que je  
» fais est capable d'agiter toute la terre.  
» Il est donc temps d'attaquer le Royau-  
» me des Indes ; & après avoir réduit en  
» poussiere tout ce qui s'opposera à nos  
» desseins , il faut faire en sorte que ce  
» Royaume ne reconnoisse plus d'autre  
» Souverain que moi. Que vous semble ,  
» mes chers amis , qui êtes les compa-  
» gnons de mes victoires , de cette gran-  
» de entreprise ? Dites tous en général ,  
» & un chacun en particulier , le senti-  
» ment que vous avez de ce projet , qui  
» paroît assez à propos , pendant que la  
» fortune n'a pas encore retiré sa protec-  
» tion de dessus notre Etat.

Timur ayant ainsi fait connoître sa  
résolution aux Capitaines & Generaux  
de son Armée , ils se prosternerent tous  
en terre , & avec une soumission sincere  
& une parfaite obéissance , ils dirent  
que l'ordre de l'Empereur étant une loi  
pour tous les hommes , il l'étoit encore  
plus indispensablement pour eux , qui  
étoient ses esclaves : que partout où il

LIVRE IV. CHAPITRE I. Il mettoit les pieds, ils étoient prêts d'y mettre la tête: qu'il étoit de leur gloire de luy obéir exactement, & de fuivre ses sentimens, quand même il exigeroit d'eux les choses les plus impossibles. Timur content de cette réponse, les combla de faveurs, & ne pensa plus qu'aux moyens de faire réussir son entreprise.



## CHAPITRE II.

*Timur se met en campagne, pour faire la guerre dans les Indes contre les Guebres.*

L'ALCORAN marque que la plus haute dignité où l'homme puisse parvenir, est celle de faire la guerre en personne aux Ennemis de sa Religion. Mahomet a conseillé la même chose, suivant la tradition des Docteurs Musulmans; c'est pourquoi le grand Timur s'est toujours attaché à exterminer les Infideles, autant pour acquérir ce mérite, que pour se signaler par la grandeur de ses conquêtes.

En effet, l'an du Leopard, c'est-à-dire au mois de Regeb de l'an 800 de Mars 1408. l'Hegyre, ayant laissé le Mirza Omar,



## 12 HISTOIRE DE TIMUR-BEC.

filz du Mirza Miranchah<sup>a</sup>, pour gouverner la Ville de Samarcande, il prit la route des Indes, & se mit en marche par le plus beau temps du monde, ayant à sa suite plusieurs Rois d'Asie, qui étoient venus à sa Cour comme à l'asyle du bonheur, pour rendre leurs services à ce Conquerant.

Il y avoit dans son Armée des Soldats, & même des Officiers de toutes sortes de Nations; mais tous les Chefs & la plus grande partie des Compagnies qui devoient occuper les postes de consequence, étoient Tartares, & même il y avoit grand nombre de Seigneurs qui étoient de Kech.<sup>b</sup>

Timur étant arrivé à Termed<sup>c</sup>, il y fit construire un Pont de batteaux, sur lequel il passa l'Oxus avec son Armée: il leva encore plusieurs Soldats d'élite & de bonne mine dans la belle Ville de Culme<sup>d</sup>, d'où étant parti, il prit la rou-

<sup>a</sup> Miranchah est le filz de Timur.

<sup>b</sup> Kech, patrie de Timur.

<sup>c</sup> Termed, Ville de Saganian en Transoxiane, où se fait le confluent de quatre branches de l'Oxus, à 101. d. long. 37 d. & demi lat.

<sup>d</sup> Culme, Ville de Tocarestan, à 101 d. & demi long. 36 d. 56 m. lat. à dix lieues de Balc,

LIVRE IV. CHAPITRE III. 13  
te d'Aznic<sup>a</sup>, & de Semencan<sup>b</sup>, & après  
avoir passé les Montagnes de Bacalan<sup>c</sup>,  
il alla camper à Enderabe.<sup>d</sup>



### CHAPITRE III.

*Marche de Timur contre ceux de Ketuer. Il défait les Siapouches vêtus  
de noir.*

**L**ORSQUE Timur fut campé à Enderabe, les Habitans se vinrent jettér à ses pieds, pour se plaindre des insultes & des vexations qu'ils recevoient de la part des Idolâtres de Ketuer<sup>e</sup>, & des Siapouches<sup>f</sup>; ils représenterent qu'ils étoient un grand nom-

<sup>a</sup> Aznic, Ville près de Culme.

<sup>b</sup> Semencan, Ville de Tocarestan, à 101 d. long. 36. lat.

<sup>c</sup> Bacalan, Ville dans les Montagnes, à 102 d. 20 m. long. 36 lat.

<sup>d</sup> Enderabe, Ville au bas de la Montagne de Hondon K-ch, dans la Province de Bedakchan, à 103 d. & demi long. 36 lat.

<sup>e</sup> Ketuer, Montagne habitée par des Idolâtres, située dans le Bedakchan, à 115 long. 36 lat.

<sup>f</sup> Siapouches, Nation d'Idolâtres vêtus de noir, habitans dans les Montagnes au Midi de la Province de Bedakchan.

16 HISTOIRE DE TIMUR-BEC.  
des cordes, & les autres se couchant  
sur la neige, se laissoient glisser jusqu'au  
bas : pour Timur, on lui construisit une  
espece de radeau, à laquelle on attacha  
des anneaux, afin d'y lier des cordes  
longues de cent cinquante coudées : Il  
s'assit dessus avec confiance, & plusieurs  
personnes du haut de la Montagne le  
descendirent jusques en bas, suivant la  
longueur des cordes, & pendant que  
d'autres gens marquoient avec des pio-  
ches dans la neige un lieu où l'on pou-  
voit se tenir ferme. Ceux du haut de la  
Montagne s'y rendoient doucement,  
puis ils abbaissoient encore Timur dans  
sa machine; & l'on marqua aussi les lieux  
où il s'arrêta, jusques à la cinquième  
fois, qu'il arriva au pied de la Monta-  
gne. Alors ce Monarque prit fort pa-  
tiemment un bâton à la main pour s'ap-  
puyer, & daigna marcher à pied une  
grande lieue de chemin; mais ces fari-  
gues ne l'étonnerent point, à cause de  
la foi qu'il avoit au merite de la Gazié,  
qui lui augmentoit toujours son zele ar-  
dent pour les entreprises les plus diffi-  
ciles. En effet, ceux qui travaillent pour  
Dieu, sont assurés d'un bon succès. On  
descendit aussi quelques chevaux de  
l'Empereur, en leur liant des sangles  
sous

LIVRE IV. CHAPITRE III. 17  
sous le ventre & au col, avec grande  
précaution; mais la plupart par la faute  
des Conducteurs furent précipités, &  
ainsi il n'en resta que deux qui fussent en  
état de servir. Alors Timur monta à che-  
val, & toute l'Armée le suivit à pied.

Les Infideles de ce Pays sont gens ro-  
bustes, & grands comme les Géans du  
Peuple d'Aad<sup>a</sup>: ils vont tous nus; leur  
Prince se nomme Oda<sup>b</sup> & Odachouï:  
ils ont une Langue particuliere<sup>c</sup>, qui  
n'est ni Persienne, ni Turque, ni In-  
dienne: ils ne sçavent que cette Lan-  
gue; & si ce n'étoit les Habitans des  
lieux circonvoisins qui s'y trouvent par  
hasard, & qui ayant appris leur Jargon  
leur servent d'Interpretes, personne ne  
pourroit les entendre.

Ces Infideles étoient dans une Cita-  
delle<sup>d</sup>, au pied des murailles de laquelle  
passe une grosse Riviere<sup>e</sup>, & à l'autre  
côté de cette Riviere il y avoit une tres  
haute montagne. Comme ils avoient ap-  
pris l'approche de Timur vingt-quatre

<sup>a</sup> Le Peuple d'Aad, Arabes du temps de  
Nemrod.

<sup>b</sup> Oda, nom des Rois de Ketuer.

<sup>c</sup> Langue des gens de Ketuer ci-devant in-  
connue.

<sup>d</sup> Citadelle de Ketuer.

<sup>e</sup> Riviere de Ketuer.

*Tome III.*

B

heures avant son arrivée, ils abandonnerent ce poste, passèrent la Riviere, & porterent leurs meubles au haut de la montagne, s'imaginant qu'elle étoit inaccessible, principalement avec les retranchemens qu'ils y firent.

Lorsque l'Armée après de longues fatigues fut arrivée à la Citadelle, elle n'y trouva plus rien que quelques moutons qu'ils y avoient laissés, dont l'on s'empara, après avoir mis le feu à leurs maisons; & ensuite l'on passa la Riviere avec beaucoup de diligence. L'Empereur ordonna qu'on montât la montagne par plusieurs endroits, ce que nos Soldats firent, en élevant leurs voix au Ciel pour louer Dieu.

Cheik Arslan à la tête de l'avantgarde de l'aîle gauche\*, attaqua le premier les Ennemis, & se rendit maître d'une hauteur qui les dominoit : ils furent en même temps attaqués par Ali Sultan Tavachi, qui descendit dans le lieu où ils étoient campés. Un Colonel nommé Chamelic se signala par plusieurs actions de valeur, & quatorze de nos plus braves Soldats tomberent du haut de la montagne en bas, & se tuerent.

\*Les Tartares ont une avantgarde à chaque aîle de leur Armée : ils la nomment Cambol,

LIVRE IV. CHAPITRE III. 19

Mobacher fit aussi de tres belles actions ; Mengheli Coja s'avança à la tête de sa Compagnie, & gagna le haut de la montagne : Sevindgic Behader avec la sienne fit tout ce que l'on peut attendre de la plus insigne valeur. Le Cheik Ali Salaberi monta sur le faite de la montagne avant tous ses Soldats ; il poussa les Ennemis , & se rendir maître du poste qu'ils occupoient. Moussa Recmal & Mir Hussein Courtchi se signalerent à l'envi par leurs belles actions ; & enfin tous les Emirs de Hezarés<sup>a</sup> & de Couchounes<sup>b</sup> attaquerent les Infideles de tous côtés , & dans les lieux dangereux : ils se défendirent vigoureusement , malgré le grand nombre de gens qu'on leur tua ; le combat dura trois nuits avec une opiniâtreté inouïe ; mais enfin ces malheureux se trouverent si pressés , qu'en ne pouvant plus résister , ils demanderent quartier les larmes aux yeux. Timur leur envoya Ac Sultán Kechi , avec ordre de leur dire que s'ils vouloient venir à lui avec soumission & obéissance , abandonner leur erreur , & prendre la résolution de ne reconnoître qu'un seul Dieu , & d'embrasser la Reli-

Combat  
opiniâtre  
des gens de  
Ketcher.

<sup>a</sup> Hezarés , Regiment de mille hommes.

<sup>b</sup> Couchounes, Compagnie de cent hommes.

20 HISTOIRE DE TIMUR-BEC  
 gion Mahometane avec sincerité, non  
 seulement il leur laisseroit la vie & les  
 biens, mais même qu'il leur donneroit  
 le pouvoir de jouir comme auparavant  
 de leur Principauté. Ils n'eurent pas plû-  
 tôt entendu ces paroles par le moyen  
 d'un Interprete, que le quatrième jour  
 ils se vinrent jeter aux pieds de l'Em-  
 pereur, conduits par Ac Sultan Kechi :  
 ils y firent abjuration de l'Idolâtrie, &  
 embrasserent la Religion de Mahomet :  
 ils dirent qu'ils se soumettoient entie-  
 rement à l'Empereur, qu'ils vouloient  
 estre ses esclaves, & qu'ils obéiroient  
 agréablement à tout ce qu'il leur com-  
 manderoit. Timur, suivant sa genero-  
 sité ordinaire, leur fit donner des vestes,  
 & les renvoya, après les avoir encoura-  
 gés par les discours du monde les plus  
 honnêtes; mais la nuit étant venue, ces  
 impies, dont le cœur étoit plus noir que  
 leurs habits, firent mainbasse sur le Re-  
 giment de Chamelic, dont ils tuerent  
 presque tous les Soldats, & il n'en resta  
 que quelques blessés & estropiés qui  
 échaperent de leurs mains.

Trahison  
 de ceux de  
 Ketcher.

Leur châ-  
 timent.

Lorsqu'on eut apperçû cette trahison,  
 on se jeta sur ces perfides, & l'on en  
 prit près de cent cinquante, que l'on  
 égorgea aussitôt. Toute l'Armée monta

# LIVRE IV. CHAPITRE III. 21

sur cette montagne, & suivant le précepte de Mahomet, qui marque d'épargner les femmes, on fit passer au fil de l'épée tous les vieillards & les jeunes hommes de ces Infidèles, & on emmena leurs femmes & leurs enfans; ensuite l'on construisit des tours sur le sommet de la montagne & au bout du pont, avec les têtes de ces traîtres, qui n'avoient jamais baissé la terre pour adorer le vrai Dieu. Timur fit graver sur le marbre l'histoire de cette action, qui arriva au mois de Ramadan de l'an de l'Hegyre 800; & il y ajouta l'époque dont ces Peuples se servoient<sup>a</sup>, afin que ceux qui viendroient après eux, admirant cette victoire, apprissent quelque chose de l'insigne valeur de Timur toujours victorieux; ce marbre gravé<sup>b</sup> donna d'autant plus de plaisir à Timur-, que ces Peuples n'avoient jamais été domptés par aucun Prince du monde, pas même par le Grand Alexandre.

Jun 1403

<sup>a</sup> Époque particulière aux Peuples de Ketur.

<sup>b</sup> Timur fait graver sur le marbre la date de la Conquête de Ketur.







## CHAPITRE IV.

*Timur envoie Mehemmed Azad pour s'informer du Mirza Roustem, & de Burhan Aglen. Son retour à Ketuer.*

**C**OMME l'on ne recevoit aucune nouvelle du Mirza Roustem & de Burhan Aglen, qui étoient allés contre les Siapouches. L'Empereur ordonna à des Habitans de Ketuer de servir de guides, & il y envoya Mehemmed Azad & Doletchah, qui avoient esté élevés à sa Cour. Quatre ou cinq Emirs les accompagnerent avec quatre cens Turcs<sup>a</sup> & 300 Tadjics<sup>b</sup>, & toute cette troupe étoit commandée par Mehemmed Azad, avec ordre de s'informer de Mirza Roustem & de Burhan Aglen. Mehemmed Azad étant parti, suivant les ordres de Timur, il monta par des chemins étroits & difficiles avec d'extremes fatigues, sur de hautes monta-

<sup>a</sup> Turcs sont ceux qui descendent des Mogols & Tartares.

<sup>b</sup> Tadjics sont les Habitans des Villes de Transoxiane, & de tout le Pays d'Iran, qui ne sont point Tartares, ni Mogols, ni Turcs.

LIVRE IV. CHAPITRE IV. 13

gnes couvertes de neiges, d'où il se laissa couler en bas, après avoir fortement lié son bouclier à ses épaules; il marcha ensuite quelque temps, & étant arrivé à la Forteresse des Siapouches, il chercha de tous les côtés sans y rencontrer personne, & sans entendre aucune voix; mais il y trouva les vestiges des pieds de quantité de gens, qui étoient allés du côté du détroit de la montagne. En effet, c'étoient les vestiges des Siapouches, qui ayant eu avis de la marche du Mirza Roustem & de Burhan Aglen, étoient sortis de leurs Forteresses, & s'étoient retirés dans leurs montagnes ordinaires, où ils s'étoient mis en embuscade dans un défilé fort étroit. Ils réussirent dans ce dessein; car Burhan Aglen, le Mirza Roustem, les Capitaines Ismael, Allahdad, & plusieurs étant arrivés à ce défilé\*, les uns le passerent, & les autres descendirent de cheval sans précaution, & lâcherent leurs chevaux: alors les Siapouches se servant de l'occasion, sortirent de leur embuscade, & vinrent fondre sur eux brusquement. Burhan Aglen par une lâcheté extraordinaire, ou bien par une trahison inouïe, jeta

\* Défilé dans les montagnes des Siapouches.

## 24 HISTOIRE DE TIMUR-BEC.

sa jaque de maille, & s'enfuit sans combattre, ce qui causa la déroute de ses Troupes. Lorsqu'un General tourne le dos, on peut dire qu'il est le meurtrier des Soldats. Les Infideles voyant fuir les Musulmans, en devinrent plus fiers, & poursuivant nos gens l'épée dans les reins, ils en massacrèrent plusieurs à coups de hache & de masse d'armes, & entr'autres le Cheik Hussein Courtchi, Doletchah Gebegi, & Adina Capitaines de Cavalerie, qui après une vigoureuse défense, furent enfin accablés de la multitude.

Les choses étoient dans un pitoyable état, lorsque Mehemmed Azad, observant la piste des pieds des Siapouches, arriva au défilé où s'étoit passée cette tragedie: il les rencontra à son tour, & les attaqua avec la dernière bravoure; & après un rude combat, il les défit à platte coûtûre, il leur reprit les cuirasses, les armes & les chevaux de nos Musulmans, dont ils s'étoient emparés. Il alla ensuite joindre Burhan Aglen avec la Cavalerie qui avoit fui, & chacun ayant regagné ses armes, sa cuirasse, & son cheval, ils leur furent rendus.

Mehemmed Azad dit alors à Burhan Aglen qu'il falloit demeurer en ce lieu  
toute

LIVRE IV. CHAPITRE IV. 25

toute la nuit ; mais ce lâche n'en voulut rien faire : il monta sur la montagne, où il fut suivi des Troupes , au grand regret de Mehemmed Azad ; car lorsqu'un Commandant est traître ou lâche , son Armée ne manque pas d'être vaincue. L'action que Burhan fit en cette occasion est infame , & depuis le Regne de Genghiz Can, on ne remarque pas qu'aucun Prince de la Race de Cayat \* en ait jamais commis une semblable. Ce même Burhan, en avoit déjà fait autant dans la guerre des Uzbecs , & il en avoit reçu le pardon , par une bonté singulière de Timur , qui continuoit à lui faire honneur comme auparavant , & même il l'avoit encore envoyé à cette expedition , esperant qu'il voudroit réparer sa faute , & recouvrer son honneur ; mais en cette dernière rencontre , il acheva de détruire sa réputation pour jamais.

Après la conquête de Kerver , & la défaire des Idolâtres , Timur envoya Gelalelislam & Ali Sistani avec des trou-

\* Cayat est une Tribu Mogole dont étoit Genghiz Can , laquelle Tribu est composée des enfans provenans d'un ancien Prince Mogol nommé Cayat.

Cayat étoit descendant de Ture , fils de Japhet , fils de Noé,

## 26 HISTOIRE DE TIMUR-BEC.

pes , pour chercher une sortie facile des montagnes où il étoit engagé , & pour frayer quelques chemins. Il leur ordonna d'achever de ruiner tout ce qu'ils rencontreroient d'Infideles qui n'auroient pas été exterminés.

Ces deux Emirs ayant trouvé un passage facile , frayerent un chemin dans les neiges ; & alors Timur monta à cheval ; il traversa les montagnes , & alla descendre à Caoïc : \* il laissa une forte Garnison dans cette Place , qu'il avoit fait rebâtir , & il y joignit les Emirs & les Soldats , qui depuis dixhuit jours avoient incessamment combattu à pied ; ils y reprirent leurs chevaux , & accompagnèrent l'Empereur.

Lorsque Burhan Aglen & Mehemmed Azad avec leurs Troupes eurent joint l'Etendart Imperial , Timur ne voulut point admettre le premier en sa presence , à cause que sans se défendre , il avoit fui devant les Infideles : il le traita honteusement dans une occasion où il le vit par hazard , & pour prouver son infamie , il cita le passage de l'Alcoran , qui assure que vingt Musulmans zelés sont capables de vaincre deux cens Infideles , pourvû qu'ils le confient en Dieu : & Burhan , (dit ce

**LIVRE IV. CHAPITRE IV. 27**

Prince,)étant à la tête de dix mille hommes , a fui devant une poignée d'Infideles , & a jetté les Musulmans dans le peril évident d'être taillés en pieces.

Timur ayant fait connoître la faute de Burhan Aglen, il le declara criminel , & en consequence de cette declaration , il le disgracia , & le chassa de sa Cour.

À l'égard de Mehemmed Azad , qui avoit combattu à pied à la tête de quatre cens hommes seulement, & qui ayant tenu ferme dans le combat contre les mêmes gens , quoiqu'enorgueillis de leur victoire , qui en avoit même passé un grand nombre au fil de l'épée, & avoit retiré de leurs mains tous les chevaux qu'ils nous avoient pris , Timur combla ce vaillant homme de graces & de bienfaits , il le distingua par de grandes louanges , & lui donna un Regiment à commander , pour recompenser sa valeur : il fit aussi des largesses à tous ceux qui avoient donné des marques de courage dans cette occasion si perilleuse.





## CHAPITRE V.

*Timur renvoye à Herat le Mirza Charoc.*

**C**E fut en ce lieu <sup>a</sup> que Timur permit à son cher fils le Mirza Charoc, heritier présomptif de la Couronne, de retourner à Herat, Capitale de Corassane, dont il étoit Gouverneur. En se séparant du Prince, il lui donna des Conseils, & lui fit plusieurs discours qui marquoient sa tendresse & son affection paternelle; & après l'avoir embrassé, le recommandant à Dieu, il le congédia. Timur décampa en même temps, & marcha vers Cabul: il prit la route de Tulle <sup>b</sup>, il monta sur la montagne de Hendoü Kech<sup>c</sup>, il passa par Pendgehir<sup>d</sup>,

<sup>a</sup> C'est-à-dire à Caouë, Ville forte rétablie par Timur dans le Pays de Kerker.

<sup>b</sup> Tulle, petite Ville de Bedakchan.

<sup>c</sup> Hendoü Kech, montagne de Bedakchan & de Tocarestan.

<sup>d</sup> Pendgehir, Ville & montagne, où Abulfeda Geographe dit qu'il y a deux mines d'argent, & que la Ville est toute pleine de fosses creusées pour tirer les mines. Elle est au bout des montagnes de Cachmir à l'Occident, entre Cabul & Enderabe.

LIVRE IV. CHAPITRE V. 29

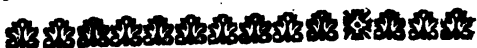
qu'on nomme ordinairement Pendgir, & alla camper dans une Prairie de la campagne de Baran<sup>a</sup>, éloignée de Cabul d'environ cinq lieuës; & comme l'inclination de ce Conquerant étoit principalement de rendre la Justice aux Peuples, & de mettre l'abondance dans les Pays & dans les Villes, il donna ses ordres pour faire creuser un Canal qui joignît la Riviere qui passe en ces quartiers-là. Il partagea le terrain entre les Capitaines & les Soldats, & en peu de temps il fit couler un grand Canal de la longueur de cinq lieuës, qu'on nomme encore le Canal de Mahighir<sup>b</sup>: ensuite l'on y bâtit plusieurs gros Villages, & le vallon qui avant cela n'étoit point cultivé, devint un Jardinage charmant & délicieux.

<sup>a</sup> Baran, campagne à cinq lieuës de Cabul.

<sup>b</sup> Canal de Mahighir, entre Pendgir & Cabul, long de cinq lieues, creusé par Timur.







## CHAPITRE VI.

*Il arrive des Ambassadeurs de plusieurs endroits : Taïzi Aglen vient du Pays des Calmacs, & le Chesk Noureddin de celui de Fars.*

**T**IMUR étant campé dans la Prairie de Dourin,<sup>a</sup> il vint un Ambassadeur de la part de Timur Corluc Aglen, Prince de Capchac,<sup>b</sup> & un second de la part de l'Emir Aïdecou, autre Prince de Capchac ; il en vint encore un troisième de Geté<sup>c</sup> de la part de Keser Coja Aglen, & ils furent présentés au pied du Thrône par les Emirs<sup>d</sup> & les Nevians.<sup>e</sup> Après qu'ils eurent baïsé la terre, & fait les autres ceremonies & reverences ordinaires, ils commencerent leur harangue, en souhaitant toutes sortes de prosperités

<sup>a</sup> Dourin, Village près de Garan.

<sup>b</sup> Capchac, grand Royaume entre la Moscovie & la Mer Caspienne.

<sup>c</sup> Geté, Royaume entre celui de Capchac & celui de Bocàris, Frontiere de Turkestan.

<sup>d</sup> Emirs, c'est à dire Ducs, Generaux & Capitaines.

<sup>e</sup> Nevians, Princes Etrangers établis à la Cour.

LIVRE IV. CHAPITRE VI. 31

à Timur , & ils luy donnerent plusieurs louanges ; ensuite ils declarerent le sujet de leur Ambassade, dont le principal étoit d'assurer l'Empereur , que leurs Maîtres étoient veritablement serviteurs de sa Hauteſſe ; que ſi par le paſſé il y avoit eu entre eux quelque mauvaſe intelligence & deſunion qui les eût fait écarter du chemin de l'obéiſſance qu'ils lui devoient, en fuyant & courant vagabonds dans les Deſerts : qu'à preſent le bon ſens & la prudence leur ayant fait connoître la difformité de leur action , ils ſe repentoient ſincèrement d'avoir ainſi condeſcendu à la tentation de l'orgueil & de l'ignorance ; que ſi l'Empereur plein de clemence vouloit bien leur pardonner leur faute , ils lui ſeroient doreſnavant tres obéiſſans, & ne contreviendroient jamais aux ordres des Officiers de ſa Hauteſſe.

Taizi Aglen , qui pour quelque différend ſurvenu à Olug Yurt,<sup>a</sup> entre lui & le Can, fuyoit du Royaume de <sup>b</sup> Calmac,

<sup>a</sup> Olug Yurt, c'eſt à dire la grande Horde, ſiège des Rois de Calmac , ou plutôt des Cans ou Empereurs Mogols, près de Caracorom Capitale de Calmac.

<sup>b</sup> Calmac , Royaume , autrement nommé Caracataï dans la Mogo'iſtan , au Nord du Royaume de Courdgé, ou Leaſtung.

## 92 HISTOIRE DE TIMUR-BEC.

se rendit en ce lieu au pied du Thrône. Il fut reçu avec tout le bon accueil qu'un Prince de son rang pouvoit souhaiter.

Timur l'embrassa , & lui donna une Veste de tissu d'or, une Ceinture enrichie de pierreries, des Chevaux de grand prix, quantité de Mulets & de Chameaux, ainsi que des tentes & des Pavillons ; enfin, tout ce que les grands Rois peuvent donner de plus considerable, lorsqu'ils veulent faire un present à un grand Seigneur. Ce Prince Calmac suivit Timur en cet état, comblé d'honneurs & de bienfaits ; & ce fut en ce même lieu qu'arriva l'Emir Cheik Noureddin, fils de Sar Bouga, qui dans la Campagne de cinq années que Timur avoit faite en Perse & autres Pays, y étoit resté par son ordre, pour en retirer les revenus du Domaine. Il en apporta le Tresor avec quantité de Bijoux rares & de grand prix ; il y avoit des Animaux propres pour la Chasse & des Oiseaux de proie, des Leopards, de la Monnoye d'or, des Ceintures enrichies de pierreries, des Vests de tissu d'or, des Etoffes de toutes sortes de couleurs, des Armes, & de toutes sortes d'Ustensiles pour la guerre, des Chevaux Arabes avec des Selles d'or. de gros Chameaux, quantité de Mulets, les

LIVRE IV. CHAPITRE VI. 33

hins propres à porter le bât, & les autres à monter ; de beaux Etriers, avec des courroyes brodées d'or & d'argent, des Paraffols, des Dais, des Pavillons, des Tentes & des Rideaux d'écarlatte & de toutes couleurs ; enfin, il y avoit une si prodigieuse quantité de toutes sortes de Pièces rares, que les Secretaires & Controlleurs du Divan employèrent trois jours & trois nuits à les enregistrer, & à en faire des memoires & des copies, qu'on donna à lire aux Seigneurs de la Cour.

Le jour destiné à presenter des Requestes, les Emirs ou Ducs, & les Nevians ou Princees Errangers, presenterent l'Emir Cheik Noureddin au pied du Thrône Imperial. Ce Prince se mit à genoux, & le jour entier fut consommé à déployer & à faire passer devant l'Empereur tous ses presens, dont il n'en avoit jamais paru de si magnifiques, pas même sous les regnes du grand Feridon<sup>a</sup> ni de Cosru Peruize.<sup>b</sup>

Le Prince Taïzi Aglen, les Ambassadeurs de Capchac, & quantité de Princes de la race de Genghiz Can, qui étoient

<sup>a</sup> Feridon, Roi de Perse de la premiere race.

<sup>b</sup> Cosru Peruize Roi de Perse de la troisieme race.

#### 34 HISTOIRE DE TIMUR-BEË.

presens, furent surpris d'admiration, non seulement en voyant ces richesses, mais en considerant qu'il falloit que la puissance de Timur fût extreme, puisqu'un seul de ses Sujets étoit assés opulent pour lui faire un present de cette magnificence.

Timur leur distribua quantité de ces raretés, & fit une reception toute pleine d'amitié à l'Emir Cheik Noureddin, qui témoigna à l'Empereur que tous ces presens étoient peu de choses pour ceux qui avoient intention de sacrifier leur vie à son service.

Timur voulant bien traiter les Ambassadeurs des Uzbecs \* & de Geté; il leur donna des Bonnets d'or, des Ceintures, des Vestes & des Chevaux; il leur accorda tout ce qu'ils lui demanderent, & il les chargea de presens, tant pour eux que pour leurs Maîtres, avec des Lettres en réponse à celles qu'ils avoient apportées. Ensuite l'Emir Cheik Noureddin se mit à genoux, & demanda pardon pour Burhan Aglen & pour les autres qui l'accompagnoient à l'Audience; Timur voulut bien encore le lui accorder par un excès de clemence & de generosité.

\* Les Princes de Capchac sont ici appellés Uzbecs.

LIVRE IV. CHAPITRE VI. 33

Il fit alors partir pour les Indes le Sultan Mahmoud Can<sup>a</sup> avec les Troupes de l'aîle gauche, & tous les Princes & Emirs qui auparavant avoient reçu les ordres.

Alors Malek Mehemmed frere de Lecker Chah Ougani,<sup>b</sup> se jeta aux pieds de l'Empereur, & remontra humblement que le nommé Moussa Prince de la Nation des Kerkes<sup>c</sup> avoit tué son frere, qui étoit Officier de sa Hauteſſe, qu'il avoit ruiné la Ville d'Irjab,<sup>d</sup> & pillé son<sup>e</sup> Hezarés, qu'il s'étoit emparé de leurs biens avec violence, & que ce ſclerat voloit inceſſamment ſur les grands chemins, en ſorte que perſonne ne pouvoit paſſer par ces quartiers-là ; & moi-même, dit Malek, qui ſuis un pauvre ſerviteur de votre Hauteſſe, j'ai fui pour ſauver ma

<sup>a</sup> Le Sultan Mahmoud Can, véritable Empereur de Zagataï, ſert ici de General d'armée à Timur, & n'a que le nom de Can, mais Timur étoit le Maître.

<sup>b</sup> Ouganis Peuples habitans dans les montagnes de Solimancouh près Candahar, à l'Oc-cident de l'Indus.

<sup>c</sup> Kerkes Nation.

<sup>d</sup> Irjab, Ville à quatre jours de Dourin, ſur la route des Indes.

<sup>e</sup> Hezarés, qui ſignifie Regiment de mille hommes, ſe prend ici pour le Pays qui doit ſournir les mille hommes.

## 56 HISTOIRE DE TIMUR-BEC.

« vie des mains de ce Barbare ; j'ai passé  
« par Gazna, & je me suis arrêté ici sur la  
« bonne nouvelle que j'y ai reçue de la  
« marche de votre Etendart Imperial.

Cet avis alluma le courroux de Timur, il resolut de faire cesser ces desordres, par quelque moyen que ce fût. Il ordonna à Malek de ne point paroître ; & de tenir cet avis secret ; il lui dit qu'il appelleroit Moussa à la Cour ; que s'il venoit, il lui feroit faire justice & entière satisfaction, & s'il ne venoit pas, qu'il lui donneroit une armée avec laquelle il pourroit venger sur ce meurtrier la mort de son frere. Timur envoya aussitôt un Exprès à Moussa, auquel il donna ordre de lui dire ce qui suit.

« L'Empereur ayant eu avis que vous  
« aviez démoli la Ville d'Irjab située sur la  
« grande route des Indes, & ne trouvant  
« pas à propos qu'elle demeure ruinée, sa  
« Hautesse veut & vous ordonne de vous  
« rendre incessamment à la Cour, où elle  
« a dessein de vous donner l'Investiture du  
« Gouvernement de ce Pays-là, ne doutant pas que vous ne rebâtissiez la Place,  
« & ne la remettiez en sa premiere splendeur.

L'Envoyé s'étant bien acquitté de cette Commission, Moussa vint aussitôt avec

LIVRE IV. CHAPITRE VI. 37

force presens se jeter au pied du Thrône ; mais Timur, qui avoit resolu de le faire mourir , avec tous les scelerats de son parti, le reçut bien d'abord , & lui donna une Veste de tissu d'or ; une Ceinture, un Sabre à Poignée d'or, & un Cheval fort bien enharnaché , avec d'autres Bijoux ; & ensuite il lui dit : Nous te donnerons des Troupes , avec lesquelles il faut que tu ailles rétablir la Place, & ainsi parts avec tous tes domestiques & tes amis, & fais tes efforts, pour qu'elle soit achevée de bâtir lorsque nous y arriverons , & s'il restoit encore quelque chose à faire , nous te donnerons du monde pour la perfectionner, & alors te laissant pour Gouverneur dans la Place, nous partirons pour aller aux Indes. Timur le congedia ensuite, & le fit accompagner par Moussa Recmal avec 3000 hommes de bonnes Troupes , & il l'envoya devant en diligence.

Lorsque Moussa fut arrivé à Irjab , il mit ses soins à s'acquitter des ordres qu'il avoit reçûs ; il employa tous les gens de son parti, & ses domestiques à rebâtir l'enceinte de la Place , & il y avoit deux à trois cens hommes qui travailloient incessamment depuis le matin jusques au soir au son des Tambours &



38 HISTOIRE DE TIMUR-BEC.  
des Hautbois, & ceux-ci étoient relevés par autant d'autres.



## CHAPITRE VII.

*Reparation de la Forteresse d'Irjab :  
Destruction des Voleurs Ouganis.*

**T**IMUR renvoya de la Prairie de Dourine à Samarcande, la Haute Princesse Seraï Mulc Canum & le Mirza Oluc Beï qui étoient à la Cour, & ensuite il monta à cheval, & partit en diligence. Quatre jours après il arriva à la Ville d'Irjab<sup>a</sup>, dont il trouva les réparations fort avancées : l'on y dressa la tente Imperiale, & l'Armée s'y rendit par troupes, & campa en ordre de bataille, chacun dans son poste. Timur ordonna qu'on continuât le rétablissement de la Ville, & les Emirs Chahmelik & Gelalelislam eurent la commission de rebâtir les Mosquées, & les autres édifices publics, si bien que le tout fut entièrement achevé en quatorze jours. Timur avoit auparavant ordonné à des Tavachis de ne permettre pas aux Sujets de

<sup>a</sup> Route de Dourin à Irjab en quatre jours.  
Dourin est à cinq lieues de Cabul.

LIVRE IV. CHAPITRE VII. 39

Moussa, employés aux réparations de la Ville, qui en sortiroient d'y rentrer, & cet ordre ne s'étoit pas donné sans cause; car le dixseptième de Zilhadgé des <sup>16 Septembre</sup> le matin, Timur étant monté sur un cheval <sup>bre 1408.</sup> nommé la Litier, pour faire le tour de la Place, & en reconnoître les fossés & l'enceinte, accompagné de plusieurs Princes & Generaux qui marchaient à pied à côté de ses étriers, il fut aperçu par sept Travailleurs de Moussa, qui étoient debout sur l'étage supérieur d'une maison située derrière une porte de la Ville; & lorsqu'il fut à portée d'une flèche; ils tirèrent par une lucarne de cet étage supérieur, à dessein de tuer l'Empereur; mais ils ne décocherent pas la flèche assez juste, & le bruit qu'elle fit en fendant l'air proche de sa Haute-esse, fit seulement tressaillir son cheval. Le feu monta au visage de Timur, il entra dans la Place par une autre porte, il fit arrêter Moussa avec tous ses gens; & les sept scelerats qui se trouvoient dans le lieu d'où on avoit tiré la flèche, prirent les armes pour se défendre; ils blessèrent même quelques-uns des nôtres; mais Keleki Sistani escalada leur donjon, monta en haut avec plusieurs des Soldats de sa Compagnie, & les fit mourir dans les tourmens.

#### 40 HISTOIRE DE TIMUR-BEC.

Sur les neuf heures du matin du même jour, on livra par ordre de Timur à Malek Mehemmed son ennemi Moussa, avec deux cens de ses gens dont on s'étoit saisi : Malek aidé de trois de ses Valets, leur coupa à tous la tête, en vengeance de la mort de son frere qu'ils avoient égorgé, & dressa une tour de leurs têtes : ensuite l'on saccagea tout son Pays & ses Sujets, & même l'on fit mourir plusieurs Chefs de ces impies qui s'étoient jettés parmi nos Officiers. Les femmes & les enfans, ainsi que les biens & les meubles de ces Tyrans, furent remis aux pauvres oppressés d'Irjab, qui, pour être du parti de Malek Mehemmed, avoient souffert pendant plusieurs années une infinité de violences & d'injustices; & l'on vit bien dans cette occasion la verité du passage de l'Alcoran, qui menace la fortune des Tyrans de bouleversement & de ruine.

Timur donna la Principauté d'Irjab à Malek Mehemmed, & délivra par ce moyen les Voyageurs de la crainte d'être insultés par ces insolens voleurs; ainsi Timur rendoit les Royaumes florissans par son équité, calmoit les orages, & reprimoit les desordres par sa puissance & par sa justice.

#### CHAP. VIII.



## CHAPITRE VIII.

*Marche de Timur à Chenouzan & à Nagaz.<sup>a</sup> Il extermine les larrons de la Nation des Pervians.*

**T**IMUR après avoir mis ordre aux affaires du Pays d'Irjab <sup>b</sup>, où il falloit une aussi grande puissance que la sienne pour les remettre en bon état. Il partit le dixhuitième de Zilhadré de l'année 800 de l'Hegyre , & marcha vers Chenouzan <sup>c</sup>; après avoir passé plusieurs forêts & quelques montagnes , il alla camper aux environs de cette Ville; il s'y arrêta le lendemain , & il envoya son fils le Prince Calil Sultan à Banou <sup>d</sup> par la route de Captchagaï <sup>e</sup> à la tête du bagage , accompagné de quantité d'Emirs.

17 Septem-  
bre 1408.

Timur ayant fait diligence , & marché toute la nuit , alla avec quelques

<sup>a</sup> Nagaz ou Nagar , est la même chose.

<sup>b</sup> De Dourin à Irjab quatre jours.

<sup>c</sup> Chenouzan , Ville de Cabulestan près l'Indus.

<sup>d</sup> Banou , Ville de Cabulestan , près l'Indus.

<sup>e</sup> Captchagaï , Ville de Cabulestan , près l'Indus.

*Tome III.*

D

# 42 HISTOIRE DE TIMUR-BEC.

milliers de Cavaliers du côté de la Forteresse de Nagaz<sup>a</sup>, où il arriva au matin vingt-un de Zilhadjé.

20 Septem  
bre.

Il est bon de sçavoir que la Cour étant ci-devant à Cabul, l'Emir Solymanchah & autres Commandans les Troupes de Corassane, s'étoient rendus à Nagaz par ordre de Timur, pour rebâtir cette Place, & qu'ils y avoient extrêmement travaillé, en sorte qu'elle fut parfaitement fortifiée. Timur y étant arrivé, fut informé que la Nation des Pervians, qui est une sorte d'Ouganis, auxquels il avoit envoyé ordre de se rendre au pied de son Thrône avec leurs troupes, pour servir dans son Armée, s'étoient revoltés, & avoient refusé d'envoyer leurs Milices; en sorte qu'un jour, lorsque le Mirza Pir Mehemmed, qui étoit allé faire des courtes aux environs des Indes, en revenoit avec ses troupes chargé de butin, & emmenant quantité de Captifs à Cabul, ces temeraires furent si hardis que de lui couper chemin, de s'emparer d'une partie de ses dépouilles, de passer la Rivière de Hir<sup>c</sup>, & de se retrancher

<sup>a</sup> Nagaz, ou Nagar, Ville de la Province de Cabulestan, entre l'Indus & la Rivière de Cabul.

<sup>b</sup> Pervians, Nation entre les Ouganis.

<sup>c</sup> Hir, Rivière dans le Pays de Ouganis.

LIVRE IV. CHAPITRE VIII. 43

dans de hautes montagnes & des forêts escarpées, d'où ils alloient incessamment voler sur les grands chemins. Timur n'eut pas plutôt entendu ces nouvelles, que sentant le feu de son courroux s'allumer, dès le même jour il monta à cheval, & marcha à la recherche de ces insolens, dont la fin ne pouvoit être que funeste : il les atteignit trois jours après, il fit mettre pied à terre à tous ses Soldats, pour marcher dans les bois & dans les montagnes avec plus de liberté, afin de se saisir d'eux, & de les exterminer.

En effet, ils les attaquèrent avec la dernière vigueur, & après une foible défense, ils les saillèrent en pièces, prirent leurs enfans captifs, & pillèrent leurs biens, après avoir mis le feu à leurs logemens; & comme il y en eut quelques-uns qui s'enfuirent, Timur voulut s'arrêter quelque temps dans cette montagne, afin de délivrer à jamais les passans de la crainte de ces voleurs. C'est là où les Députés & les Kelanters<sup>a</sup> de la Nation d'Oubel<sup>b</sup> se vinrent jeter à ses pieds, pour lui demander pardon, & implorer sa protection : ce Monarque qui ne cherchoit que le salut des peuples, non

<sup>a</sup> Kelanters, Magistrats.

<sup>b</sup> Oubel, Nation entre les Ourangs.

#### 44 HISTOIRE DE TIMUR-BEG.

seulement leur pardonna leurs fautes ; mais les reçut en sa protection , les combla de graces , & leur accorda plusieurs privilèges , à cause de la sincerité de leur action.

L'Emir Solyman Chah ayant , comme il a été dit , remis la Ville de Nagaz en sa premiere splendeur , apprit que les Kelatiens \* , gens fort robustes & tres nombreux , n'avoient pas voulu obéir aux ordres de l'Empereur , ni se rendre au camp avec leurs troupes. Cette nouvelle obligea ce General à leur courir sus , & il les poussa avec tant de vigueur , qu'en deux jours & deux nuits il défit ces Géans , qui passoient avant cela pour les plus vaillans hommes du monde : il ravagea leur Pays , il en tailla en pieces un grand nombre , & chargea le reste de chaînes , après avoir fait leurs enfans esclaves , pillé leurs biens , & brûlé leurs maisons ; après quoi il laissa le Pays des Kelatiens , & revint glorieux au pied du Thrône Imperial , où il fut reçu avec toutes les honnêtetés que meritoient les actions qu'il venoit de faire.

30 Septem-  
bre 1408

Le premier de Muharrem de l'an 801 , Timur quittant le Pays des Pervians , revint descendre aux environs de la Ville

\* Kelatiens , Nation entre les Ouganis.

**LIVRE IV. CHAPITRE VIII. 45**  
de Nagaz : il envoya l'Emir Solyman Chah à Moultan avec de bonnes troupes, auprès du Mirza Pir Mehemmed, & laissant Chah Ali Ferahi avec 500 hommes d'Infanterie en garnison à Nagaz, il en partit, & alla camper à Banou, où il mit en garnison Pir Ali Selduz, & l'Emir Hussein Courtchi avec des troupes.

Timur étant parti de Banou, arriva le huitième de Muharrem au rivage du Fleuve Indus, au même lieu où le Sultan Gelaleddin Roi de Carezem, fuyant autrefois la colere de Genghiz Can, se jeta dans le Fleuve, & le passa à la nage. Genghiz Can y campa, & sans le passer, retourna sur ses pas.

Septième  
Octobre,

Timur fit construire un Pont de bateaux & de roseaux sur ce Fleuve, toute l'Armée y travailla avec vigueur, & il fut achevé en deux jours.

Ce fut en ce lieu où il congédia les Ambassadeurs qui l'étoient venus trouver, entre lesquels étoit le Seïd Mehemmed Medeni, Ambassadeur de la Mecque & de Medine\*, & de tous les Princes & Cherifs d'Arabie, qui prioient ce Conquerant de les honorer

\*Les Cherifs de la Mecque & de Medine offrirent à Timur de le declarer Calife, quoique Bajazet fût revêtu de cette haute Dignité,



# 48 HISTOIRE DE TIMUR-BEC.

nerent joyeux & contens, sans insulte ; & sans être privés de leur residence ordinaire. Ce sont là les fruits de l'honnêteté ; il faut, comme dit le Poëte, être toujours sous la protection de ses propres actions.



## CHAPITRE X.

*Recit de l'affaire de Chéhabeddin Mobarec Chah Temini, & son hostilité, après s'être soumis à l'obéissance de l'Empereur.*

**C**HEHABEDDIN Mobarec étoit Prince d'une Isle de la Riviere de Jamad. \* Il avoit un grand nombre de Domestiques & d'Officiers, & il étoit puissant en bien & en meubles. Lorsque le Mirza Pir Melhemmed Gehanghir alla aux frontieres de Moultan, Chéhabeddin le vint trouver, lui baïsa les pieds, & en fut fort bien traité.

Il se mit sous l'obéissance de l'Empereur, & après avoir demeuré quelque temps à faire sa cour au Mirza, il prit congé de lui, & retourna au lieu de sa

\* Jamad, Riviere près l'Indus : c'est la suite de la Riviere de Dendana, qui vient de Cachmir,

résidence,

LIVRE IV. CHAPITRE X. 49  
residence; mais se laissant surprendre à  
l'orgueil, il quitta le bon chemin, & se  
confiant à la force de son Isle qu'il  
croyoit inaccessible, il se retrancha sur  
le bord, & s'y fortifia d'un bon fossé &  
de hautes murailles. Timur apprit sa re-  
volte à son arrivée au Camp de la Ri-  
viere de Jamad<sup>a</sup>; & le quatorzième du  
mois Muharrem, il ordonna à l'Emir <sup>13 Octo-  
bre.</sup> Cheik Noureddin d'aller attaquer cette  
Isle à la tête de son Touman<sup>b</sup>, de s'en  
rendre maître, & de passer au fil de l'é-  
pée tout ce qu'il trouveroit dedans. L'E-  
mir y étant arrivé, se jeta dans l'eau  
avec toute sa troupe, pour la passer.

Les Assiégés se mirent en état de les  
en empêcher, & il se donna un combat  
si furieux, que l'antiquité n'en a jamais  
vû de pareil; il dura jusques à la nuit,  
& Chehabeddin par les détours de l'eau  
vint à la tête de dix mille hommes pren-  
dre les nôtres en queue pendant la nuit,  
& combattit avec beaucoup de hardies-  
se & d'intrépidité. L'Emir Cheik Nou-  
reddin, qui prévoyoit toutes choses par  
son bon esprit, le reçut avec une grande  
vigueur, & après plusieurs attaques, il  
débüt les ennemis, les battit à outrance,

<sup>a</sup> Jamad, Riviere près l'Indus.

<sup>b</sup> Touman est de dix mille hommes.

50 HISTOIRE DE TIMUR-BEC.

contraignit les uns à se jeter dans l'eau, où ils se noyèrent , & massacra les autres. Mansour & Dourege Tehoura Officiers de la Maison de l'Empereur , firent en cette occasion de tres belles actions , & reçurent plusieurs blessures.

Timur y arriva en diligence , & campa aux environs de l'Isle. Chehabeddin, qui jusques là avoit manqué de prudence en toute sa conduite , en eut assez pour assembler deux cens batteaux plats, afin de se retirer s'il étoit vaincu : il le fut en effet , & ses troupes furent défaites ; au retour de cette attaque de nuit , il s'enfuit avec ses Domestiques dans ces bâtimens : ils eurent beaucoup de peine à se sauver , en voguant sur la Riviere de Jamad ; mais enfin ils allerent à Outcha \* , qui est une Ville des Indes.

L'Emir Cheik Noureddin eut ordre de les poursuivre le long des rives du Fleuve : il leur décocha un si grand nombre de flèches , qu'il fit perir une infinité de ces Indiens ; & lorsqu'il fut de retour , l'Empereur récompensa ceux qui avoient bien combattu dans cette occa-

\* Outcha , Ville des Indes sur le Fleuve Jamad , au dessus de Moultan , à 117 d. longit. 30 d. lat.

LIVRE IV. CHAPITRE X. 51

sion, & qui avoient été blessés : il leur donna des vestes, & d'autres marques de reconnoissance. Les batteaux de Chehabeddin étant arrivés près des frontieres de Moultan\*, les troupes du Mirza Pir Mehemmed, & de ses Emirs, avec celles du Mirza Charoc, commandées par Solyman Chah, qui avoient pris les devans, leur couperent le chemin, & les ayant arrêtées sur la Riviere, ils les taillerent en pieces. Chehabeddin jeta sa femme & ses enfans dans le Fleuve, & à demi mort il gagna le rivage; comme plusieurs sujets de ce Prince s'étoient retirés dans les bois, Timur ordonna à Chamelik d'y entrer, & d'exterminer, s'il étoit possible, tous ceux des Ennemis qui s'y étoient réfugiés : il obéit en diligence, il entra dans les forêts & dans les marais, & ayant tué un grand nombre de ces misérables, & mis leurs biens au pillage, il revint chargé de butin avec un grand nombre de captifs, & joignit le camp Imperial.

Après avoir achevé heureusement l'affaire de Chehabeddin, l'on marcha cinq ou six jours au bord du Fleuve de Jamad, & le 27 de Muharem on alla camper

23 Océan

\* Moultran, Ville des Indes, sur le Fleuve bre, Ravé, à 116 d. long. 29 lat.

E ij

## 52 HISTOIRE DE TIMUR-BEC.

sur le bord de la Riviere de Genavé<sup>a</sup>, à une Forteresse<sup>b</sup>, vis-à-vis de laquelle se fait le confluent de la Riviere de Jamad avec celle de Genavé; les vagues qui se forment en ce lieu, la font paroître une mer agitée. Timur ordonna qu'on y construisît un Pont, & aussitôt toutes les Troupes y furent employées, & le 27 de Muharrem le pont fut achevé. L'on ne voit pas dans l'Histoire que personne ait jamais osé faire un pont sur cette Riviere; & Turmechirin Can<sup>c</sup> qui la passa autrefois, fut obligé de le faire à la nage.

26 Octobre,  
bre,



## CHAPITRE XI.

### *Arrivée de Timur à Toulonba.*

**T**IMUR passa ce grand Fleuve<sup>d</sup> avec toute son Armée, & vint camper à l'autre bord : le lendemain ayant en-

<sup>a</sup> Genavé, Fleuve des Indes, qui se décharge dans le Ravé au-dessus de Moultan.

<sup>b</sup> Forteresse où se fait le confluent du Jamad & du Genavé.

<sup>c</sup> Turmechirin Can, descendant de Genghiz Can, qui conqui<sup>t</sup> autrefois les Indes, en l'an de Grace 1240.

<sup>d</sup> Jamad & Genavé joints ensemble,

**LIVRE IV. CHAPITRE XI.** 55  
tèrement laissé le pont , pour donner  
libre passage au bagage & au reste de  
l'Armée, il alla camper vis-à-vis de la  
Ville de Toulonba<sup>a</sup>, sur le bord de la  
Riviere , éloignée de Moultan de tren-  
te-cinq milles.<sup>b</sup> Aussitôt les Princes &  
les Rayas étant sortis de la Ville , ac-  
compagnés des Cherifs & des Docteurs,  
vinrent se jeter aux pieds de Timur , ils  
baiserent la terre devant lui , & ils en  
furent fort bien reçûs.

Le même jour Timur passa la Riviere<sup>c</sup>,  
& le 29 de Muharrem il s'arrêta à l'autre <sup>28 Octo-</sup>  
rivage , jusques à ce que toute l'Armée <sup>bre.</sup>  
eût passé l'eau. Le premier de Sefer il <sup>29 Octo-</sup>  
campa dans les plaines des environs de <sup>bre.</sup>  
Toulonba.

Les Ministres taxerent cette Ville à  
deux millions d'écus pour le prix de  
leurs biens & de leurs vies : les Cherifs  
à cause de la noblesse de leur race , &  
les Docteurs à cause de leur science &  
de leur vertu , furent exempts de cet  
impôt. Ils eurent même des vestes &  
des presens , parce que Timur avoit une

<sup>a</sup> Toulonba , Ville à trente-cinq milles de  
Moultan.

<sup>b</sup> Les Indiens appellent un mille Gouxoub,

<sup>c</sup> Riviere de Toulonba.

54 HISTOIRE DE TIMUR-BEC.  
inclination naturelle & tres forte pour  
ces sortes de gens.

On retira bientôt une partie de la  
taxe ; mais s'étant trouvé sur la fin quel-  
que difficulté de payer , & les Troupes  
qui avoient extrêmement besoin de mu-  
nitions , arrivant dans ce temps-là, elles  
eurent ordre d'enlever tout ce qu'elles  
trouveroient de grains. Pendant la nuit,  
les Soldats , sous prétexte d'en cher-  
cher , marcherent vers la Ville ; & com-  
mé la moderation est rare dans ces sor-  
tes de gens , la Ville fut presque sacca-  
gée & pillée : ils mirent le feu aux mai-  
sons , enleverent tout ce qu'ils trouve-  
rent ; & même ils emmenerent les Ha-  
bitans en captivité , & il n'y eut que les  
Cherifs & les Docteurs qui furent  
exempts de ce malheur.

Cependant Timur fut informé qu'un  
nombre de Rayas & de petits Princes des  
environs de Toulonba, qui s'étoient ci-  
devant soumis au Mirza Pir Mehemmed,  
s'étoient ensuite revoltés ; c'est pour-  
quoi il dépêcha l'Emir Chamelik , le  
Cheik Mehemmed Aïcourtur, pour al-  
ler à la tête de leurs Regimens ravager le  
Pays de ces Rayas, avec ordre de les châ-  
tier severement , afin qu'ils servissent  
d'exemple aux autres. Les Emirs parti-

LIVRE IV. CHAPITRE XII. ss  
rent aussitôt , & entrèrent dans les for-  
êts où les Ennemis s'étoient retirés: ils  
y massacrerent deux mille Indiens, dont  
les bêtes farouches & les oiseaux firent  
leur pâture: ils emmenerent leurs en-  
fans captifs, & revinrent en diligence  
à la Cour chargés des dépouilles des re-  
belles.

Le huitième de Sefer, Timur partit de  
Toulonba, & le lendemain il alla cam-  
per aux environs d'un Lac profond<sup>a</sup>, si-  
tué au bord de la Riviere de Biah<sup>b</sup>, en  
vûe du Bourg de Chanavaz.

Le 5 No-  
vembre.



## CHAPITRE XII.

*Marche de Timur à la recherche de  
Nusret Coukeri.*

**T**IMUR eut avis dans ce lieu-là que  
Nusret frere du Cheik Coukeri,  
avoit fait entourer d'un mur ce grand  
lac profond & large, & qu'il s'étoit reti-  
ré derriere le mur avec 2000 hommes.

<sup>a</sup> Grand Lac profond, situé au bord de  
Biah

<sup>b</sup> Biah, Riviere de Lahor, se décharge  
dans le Ravé.

<sup>c</sup> Chanavaz, Bourg.



## 56 HISTOIRE DE TIMUR-BEC.

Aussitôt ce Prince monta à cheval; & laissant le bagage, il alla camper avec son Armée sur le bord de ce Lac. Il rangea ses Soldats en bataille, il donna le commandement de l'aîle droite à l'Emir Cheik Noureddin, & à l'Emir Allahdad, les deux plus grands hommes de leur siècle: celui de la gauche fut donné à l'Emir Chamelik, & à l'Emir Cheik Mehemmed Aïcoutmur. Le corps de bataille fut commandé par Ali Sultan Tavachi, avec l'Infanterie de Corassane; & étant tous en ordre, ils se préparèrent à donner un assaut vigoureux. Nusrat à la tête de mille Indiens, se presenta sur le bord de l'eau, & se rangea en bataille en presence de notre Armée. Ali Sultan l'attaqua sur le champ avec son Infanterie; & quoique le champ de bataille fût fort incommode à cause des marais & des bourbiers, nos gens ne laisserent pas d'y donner des marques de leur grand courage: Ali Sultan fut blessé dans le combat, ainsi que plusieurs autres de nos Capitaines; mais les Emirs Cheik Noureddin & Allahdad y étant allés, ils entrèrent dans l'eau & dans les bourbiers, & enveloperent ces rempaires, qu'ils taillerent en pieces jusques au dernier, & emporterent leurs

**LIVRE IV. CHAPITRE XII. 57**

têtes sur des lances aux pieds de Timur. On ne put sçavoir ce que devint Nufret, s'il s'enfuit dans le desert, ou s'il fut du nombre des morts: les Soldats mirent le feu aux maisons de ces rebelles, ils pillerent leurs biens, & enleverent quantité de bestail.

Le 10 de Sefer, l'Armée passa ce grand Lac, & ces terres basses pleines de boursiers & de marais, malgré l'extreme difficulté des chemins, & elle alla camper à Chanavaz\*, qui est un gros Bourg fort peuplé: elle y trouva quantité de greniers pleins de farine, dont les Soldats enleverent tant qu'ils voulurent, & il en resta encore plusieurs greniers. 7 Novembre

Les Emirs eurent ordre de partir peu de temps après; ils passerent la Riviere de Biah, & coururent à la poursuite de quelques Soldats de Nufret qui s'étoient enfuis: ils les atteignirent, & les ayant taillés en pieces, ils en apporterent quantité de dépouilles. Timur demoura deux jours à Chanavaz, il fit mettre le feu aux greniers de bled qui restoit, afin de réduire les Infideles à l'extremité, & le 13 de Sefer il décampa, & alla descendre au bord de la Riviere de 10 Novembre

\* Chanavaz, gros Bourg sur la Riviere de Biah, qui passe à Lahor,

## § HISTOIRE DE TIMUR-BEC.

Biah, vis-à-vis le Bourg de Dgendgian, où le bagage & le gros de l'Armée s'étoient rendus, & il fit passer la Riviere à toutes ses troupes : ce jour arriva Herimulc, Domestique affidé du Prince Charoc, venant de Herat<sup>b</sup> : il apporta des nouvelles de la bonne santé de ce Prince, ce qui réjouit beaucoup l'Empereur, & l'excita à faire lire l'Alcoran, & à distribuer des aumônes, pour marque de sa joye.



## CHAPITRE XIII.

*Arrivée du Prince Pir Mehemmed Gebanghir, venant de Moultan.*

**I**L est marqué dans le chapitre qui traite du sujet de la marche de Timur dans les Indes, que le Mirza Pir Mehemmed assiegea la Ville de Moul-  
Sieg de la  
Ville de  
Moultan.tan, où après un Siege de six mois, la disette des vivres pressa si fort les Habitans, qu'ils furent contraints de manger les choses immondes, & même les corps morts : & Sarenk qui en étoit

<sup>a</sup> Dgendgian, Bourg au bord de la Riviere de Biah, éloigné de Moultan de quarante milles.

<sup>b</sup> Herat, Capitale de Corassane.

#### LIVRE IV. CHAPITRE XIII. 59

Gouverneur , étant enfin obligé d'en sortir , & de s'enfuir , la Ville fut prise par notre Prince , qui en envoya aussitôt la nouvelle à l'Empereur : Cependant une inondation & débordement d'eaux \* qui arriva , causa la mortalité dans notre Cavalerie , & l'on fut contraint d'amener dans la Ville les chevaux malades , & de s'y renfermer.

Alors les Rayas de ces Pays voyant cet accident , tournerent face , & se revolterent , quoiqu'ils se fussent soumis ; ils commirent des actes d'hostilité pour nous declarer la guerre , & ils massacrerent les Gouverneurs qu'on leur avoit donnés ; & comme dans cette adversité nos Cavaliers n'avoient plus de chevaux , ces insolens s'avançoient pendant la nuit jusques aux portes de la Ville ,

\* Pechecal est le nom que les Indiens donnent aux grandes pluies & aux inondations qui arrivent aux Indes en un certain temps de l'année ; car ils disent alors aux Voyageurs : ne passez point à present, c'est la saison du Pechecal. C'est un débordement causé par les grandes pluies , & les neiges qui fondent des montagnes , inondent le plat Pays , en font les rivières , & les font déborder comme le Nil en Egypte. Cette inondation arrive tous les ans aux Indes pendant les mois de Juillet , Août , Septembre , & Octobre.

## 60 HISTOIRE DE TIMUR-BEC.

ce qui chagrinoit extrêmement notre Mirza; mais la nouvelle de l'approche de Timur qui survint, fit tomber les armes des mains des ennemis, qui abandonnerent leur entreprise, & se retirerent.

11 Novem-  
bre. Le Mirza délivré de cet embarras, sortit de Moultan le 14 de Sefer, & se rendit au camp Imperial au bord de la Riviere de Biah, où il eut l'honneur de baiser les pieds de l'Empereur: ce Monarque l'embrassa tendrement, & lui fit toutes sortes de caresses & de bons traitemens.

Juneïd Bourouldaï & son frere Bayazid, ainsi que Mehemmed Dervich Taïcani, qui pendant la guerre de Carezem s'étoient enfuis de l'Emir Gehanchah, & s'étoient avec de grandes peines jetés dans les Indes, ayant entendu que le Mirza Pir Mehemmed s'étoit rendu maître de Moultan, vinrent le trouver du fond des Indes, & implorerent sa protection. Le Mirza la leur ayant accordée, les amena avec lui, & leur procura en ce lieu l'honneur de faire la reverence à l'Empereur: il demanda pardon pour eux. Timur leur donna la vie; mais il ne les fit mettre en liberté, qu'a-

LIVRE IV. CHAPITRE XIII. 61  
près leur avoir fait donner les coups de  
bâton ordonnés par les Loix de Gen-  
ghiz Can. <sup>a</sup> Le 15 de Sefer Timur passa  
le Fleuve Biah, & alla camper à Dgend-  
gian, éloigné de Moultan de quarante  
milles; & pendant trois jours les Sol-  
dats, les uns dans des barques, les au-  
tres à la nage, passerent ce Fleuve, mal-  
gré sa rapidité, sans que personne en re-  
çût aucun dommage.

Timur s'arrêta quatre jours & quatre <sup>15 Novemb<sup>r</sup></sup>  
nuits & Dgendgian<sup>b</sup>, & le 18 de Sefer, <sup>bre.</sup>  
le Prince Pir Mehemmed fit un somp-  
tueux banquet, & ensuite il offrit ses  
riches presens, qui consistoient en cou-  
ronnes d'or, ceintures d'or<sup>c</sup>, chevaux  
Arabes avec des selles d'or, des bijoux  
de grand prix au nombre de neuf de cha-  
que espece, & une infinité d'étoffes &  
de vases précieux, de bassins, d'aiguie-  
res, & de pots d'or & d'argent: il y en  
avoit un si grand nombre, que les Se-  
cretaires & les Controlleurs du Divan

<sup>a</sup> Yasa est le nom des Loix de Genghiz  
Can.

<sup>b</sup> Dgendgian, Ville à l'Orient de la Rivie-  
re de Biah, éloignée de Moultan de quarante  
milles.

<sup>c</sup> Il avoit tiré ces richesses de Moultan.

## 62 HISTOIRE DE TIMUR-BEC.

employèrent deux jours à les enregif-  
trer. Timur les distribua aux Emirs,  
aux Vizirs, & aux Officiers de sa Cour,  
suivant leur merite; & comme les Sol-  
dats du Mirza n'avoient plus de che-  
vaux, qu'ils avoient extremement souf-  
fert dans cette campagne, que les uns  
n'avoient eu pour monture que des  
bœufs, & que les autres étoient venus  
à pied, il leur donna trente mille che-  
vaux; il partit alors de Dgendgian, &  
alla camper au Bourg de Schoüal.<sup>a</sup> Le  
18 Novem- 21 de Sefer il campa à Afoüian<sup>b</sup>, où il  
bre. s'arrêta un jour, & alla ensuite à Ge-  
hoüal.<sup>c</sup>

Il faut sçavoir que les Habitans de Di-  
palpour<sup>d</sup> s'étoient ci-devant soumis au  
Mirza Pir Mehemmed, que ce Prince  
leur avoit envoyé pour Gouverneur  
Messafér Cabulî avec mille hommes,  
que la mortalité des chevaux du Mirza  
étant survenue, & par consequent de  
la diminution dans ses troupes, ces gens

<sup>a</sup> Schoüal, Bourg au Midi du Fleuve  
Biah.

<sup>b</sup> Afoüian, Bourg au Midi du Fleuve Biah.

<sup>c</sup> Gehoüal, Bourg des Indes entre Lahor  
& Dipalpour, au Midi du Fleuve Biah.

<sup>d</sup> Dipalpour, Ville entre Lahor & Deli.

**LIVRE IV. CHAPITRE XIII. 63**  
ici s'unirent aux Gardes Goulams <sup>a</sup> du  
Sultan Firouz Chah, égorgerent Messa-  
fer avec les mille hommes qu'il com-  
mandoit, & firent voir ainsi la trahison  
qu'ils conservoient dans leur cœur ; mais  
le bruit de la venue de Timur s'étant ré-  
pandu dans ce Pays, & ces malheu-  
reux croyant échaper à la fureur de  
l'Empereur, avoient enlevé tous leurs  
meubles & leurs biens, & s'étoient re-  
tirés dans la Forteresse de Batnir. <sup>b</sup> Ti-  
mur étant arrivé à Gehoüal, laissa l'E-  
mir Chamelik & Dolet Timur Tavachi  
avec le bagage, qu'il leur ordonna de  
conduire, ainsi que le gros de l'Armée,  
par le chemin de Dipalpour, & de le  
venir joindre à une Ville proche de De-  
li, nommée Samané. <sup>c</sup>

Il partit à la tête de dix mille che-

<sup>a</sup> Goulam est une Milice de Gardes du Corps  
des Rois des Indes, qui d'Esclaves Chrétiens  
faits Mahometans, ont été élevés dans le Pa-  
lais à tous les exercices nobles d'armes & de  
Sciences par l'ordre du Roi. Cela se pratique  
aussi en Perse, où dans leur jeunesse ils sont  
appelés Goulams, & étant âgés & incorporés  
dans les Gardes du Corps, on les appelle  
Czelbach.

<sup>b</sup> Batnir, Forteresse & Ville.

<sup>c</sup> Samané, Ville proche de Deli



#### 64 HISTOIRE DE TIMUR-BEC.

21 Novem-  
bre 1408.

vaux, il marcha jour & nuit, & il se rendit à Adjoudan le 24 de Sefer. Les Habitans de ce Bourg ayant été débauchés auparavant, & retirés de l'obéissance du neveu du Cheik Noureddin par le Cheik Munaver, & par le Cheik Sad. Ils avoient honteusement abandonné leur Patrie; mais ces Cheiks les tromperent; car ils les prirent à leur solde, & les menerent à une Ville nommée Batnir \*; hors quelques-uns qui s'enfuirent à Deli, en la compagnie du Cheik Munaver.

Les Cherifs & les Docteurs informés de la bonté que Timur avoit toujours eue pour leurs semblables, se remplirent de confiance, & resterent dans leurs maisons sans inquiétude; & lorsqu'ils entendirent la nouvelle de l'arrivée de ce Monarque en leurs quartiers, ils se rendirent promptement au pied de son Thrône, où ils furent fort bien reçus. Timur donna le Gouvernement de leur Ville, & le soin de la garder à Moulana Nasereddin Amor, & à Chahab Mehemmed fils de Coja Mahmoud, auxquels il ordonna d'empêcher que les troupes en leur passage ne fissent aucun tort aux Habitans de ce lieu-là; ainsi

\* Batnir, Ville.

Timur

LIVRE IV. CHAPITRE XIV. 63  
Timur traita bien ceux qui eurent de la confiance en lui, & firent perir les autres; dont les biens furent pillés, & les femmes & enfans emmenés en captivité.



#### CHAPITRE XIV.

*Prise de la Ville de Bend, & de la Forteresse de Batnir. On fait main-basse sur les Habitans de ces Places.*

**L**A Citadelle de Batnir\* étoit une Place extrêmement forte, & une des plus celebres des Indes: elle est éloignée du chemin ordinaire, & située dans un desert. Les Habitans n'ont de l'eau que d'un grand Lac qui est auprès de la porte de la Ville; qui ne se remplit que par des inondations; & comme jamais Armée étrangere n'étoit venue en ce lieu, les Habitans de Di-palpour, d'Adjoudan, & d'autres Villages, s'étoient réfugiés dans Batnir, de peur d'être exposés à la fureur de nos Soldats. La foule de ceux qui s'y étoient retirés étoit si grande, que ne pouvant

\* Batnir, Forteresse dont la Ville se nomme Berid.

# 66 HISTOIRE DE TIMUR-BEC.

22 No-  
vembre.

tenir dans la Place avec leurs meubles & leurs bestiaux , ils en avoient laissé dehors une infinité , avec quantité de chariots remplis de toutes sortes de hardes & de meubles. Le 25 de Sefer au matin , Timur entra dans Adjoudan : il visita le tombeau du Cheik Ferid Cher Condgé , dont il implora la protection auprès de Dieu : il partit ensuite , & marcha à la conquête de Batnir ; il traversa la riviere de Dena<sup>a</sup> , & alla camper à la colline de Calescuteli , éloignée d'Adjoudan de dix milles , & de Batnir de cinquante milles , trois milles qu'ils appellent Gôurouh , faisant une juste Farsange , c'est-à-dire , une lieue de Perse.

23 No-  
vembre.

Timur fit la priere du midi à Calescuteli , & monta à cheval ; il marcha toute la nuit au clair de la Lune , & traversa le grand desert <sup>b</sup> en un seul jour. Le 26 de Sefer à dix heures du matin , il arriva avec ses troupes devant Barnir : il fit aussitôt battre les tambours , & crier le grand cri Souroun. On pilla tout ce qui se trouva hors la Ville , & Raoudouldgin qui y commandoit , se disposa à se défendre : il avoit quantité de Soldats & de Domestiques , & il regnoit

<sup>a</sup> Dena , Riviere.

<sup>b</sup> Desert situé entre Adjoudan & Batnir.

LIVRE IV. CHAPITRE XIV. 67

presque souverainement dans ce Pays-là, il prenoit la Douanné des marchandises des passans, sans quoi les Marchands & les Caravanes n'étoient pas à l'abri de ses insultes. La force de la Place, la quantité d'Officiers, & l'abondance des biens qu'il avoit, le rendoient extrêmement présomptueux & si fier, qu'il refusa de se réduire à l'obéissance de Timur, ce qui fut cause qu'on fit marcher promptement l'Armée contre la Place. L'aîle droite étoit commandée par l'Emir Solyman Chah, par le Cheik Noureddin, & par Allahdad; & la gauche avoit pour Chefs le Mirza Calil Sultan, & le Cheik Mehemmed Aïcoutmur.

Dès le premier assaut que nos Capitaines donnerent, ils se rendirent maîtres des dehors & des Fauxbourgs, où ils tuèrent un grand nombre d'Indiens, & firent beaucoup de butin : ils prirent aussi la contr'escarpe, & dans le même temps les Emirs, les Colonels & les Capitaines entourèrent la Ville, & pour presser davantage le siege, ils s'armerent de leurs boucliers, & donnerent un second assaut. Raoudouldgin préparé à se battre, se tenoit à la porte de la Ville à la tête des plus braves de ses Indiens; mais les Emirs Solyman Chah, Seïd

## 68 HISTOIRE DE TIMUR-BEC.

Coja, & Gehan Mulc, Seigneurs de la Cour du Prince Charoc, allerent attaquer cette porte, Seïd Coja, qui étoit de la partie, se trouva le sabre à la main auprès du Prince Indien, ainsi que Gehan Mulc, qui chargea vigoureusement l'Ennemi, & fit de tres belles actions. Alors tous les Soldats commencerent à s'avancer au bruit des trompettes, des tambours & des tymbales, & de l'épouventable Kerrenai; ils donnerent plusieurs assauts, & comme ils étoient sur le point de prendre la Ville l'épée à la main, Raoudouldgin prit l'épouvente; & désesperant de pouvoir davantage se défendre, il demanda quartier, & eut recours à la clemence de l'Empereur: il envoya un Cherif à Timur, pour le prier de lui accorder une suspension d'armes, seulement pour ce jour-là, à condition que le lendemain ils s'iroit jeter à ses pieds. Timur lui accorda sa demande, à cause de la personne qu'il lui avoit envoyée, qui étoit de la Race de Mahomet: il fit retirer ses Soldats de la porte de la Ville; il sortit même du Fauxbourg, & alla camper en pleine campagne. Le lendemain Raoudouldgin n'ayant pas tenu sa promesse, il fut ordonné que chaque Emir

# **LIVRE IV. CHAPITRE XIV. 69**

fist sapper la partie des murs qui étoit devant son poste, afin de prendre plus aisément la Ville d'assaut. Chacun obéit, & tous les feux, les pierres, & les flèches que les Assiégés jetterent sur nos Soldats, ne les étonnerent aucunement. Raoudouldgin & toute sa Cour étonnés de cette intrépidité, monterent au haut de leurs tours, firent plusieurs signaux, pour faire connoître qu'ils imploroient la clemence du Vainqueur, qu'ils reconnoissoient leur faute, qu'ils rentroient sincerement dans leur devoir, qu'ils obéiroient à l'Emperer, & qu'ils prioient seulement sa Hautesse de leur pardonner, en leur donnant la vie sauve, comme à ses serviteurs. Timur, suivant les preceptes de l'Alcoran, qui marquent que le pardon est la Dixme de la Victoire, exauça leur priere; & le soir Raoudouldgin envoya son fils Naïb avec des presens d'animaux & de chevaux Arabes au pied du Thrône: il fut reçu agréablement; Timur lui donna une veste de Brocard d'or, une ceinture & une épée, & en cet état il le ren-<sup>25</sup> ~~Novem~~ <sup>bre,</sup> voya à son pere. Ce Prince prit courage, & touché des honnêtetés de Timur, il sortit de la Place le 28 de Sefer à neuf heures du matin, accompagné du Cheik Sadeddin Adjoudani: il baïsa

## 72 HISTOIRE DE TIMUR-BEC.

28 Novem-  
bre.

Le premier de Rabiulevel les Emirs Cheik Noureddin & Allahdad entrèrent dans la Place pour faire la recette des deniers du prix de la vie; mais les Rayas & autres Chefs ne voulurent pas accepter la taxe; & comme il y avoit parmi eux des Guebres & des Idolâtres, ils entrèrent en dispute, en sorte que l'affaire ne se termina que par des duretés & par la guerre. Timur en étant informé, fut indigné de ce procédé; il ordonna que l'on fît mainbasse sur cette canaille, & qu'on réduisist en poussiere les maisons de ces Infideles. Aussitôt les Soldats escalerent les murailles, & se jetterent dans la Place le sabre à la main. Les Guebres mirent eux-mêmes le feu à leurs maisons, & y jetterent leurs femmes, leurs enfans, & leurs biens. Ceux qui se disoient Musulmans, couperent la gorge à leurs femmes & enfans, & les gens de ces deux Sectes s'étant unis se mirent en devoir de se défendre, résolus de mourir l'épée à la main. En effet, ils combattirent cruellement; & comme c'étoient des gens extrêmement robustes & vaillans, mais ignorans, on pouvoit les comparer à une Armée de Satyres, qui n'agissoient plus que par desespoir avec une furie aveugle.

Les

#### LIVRE IV. CHAPITRE XIV. 73

Les nôtres suivant l'ordre de l'Empereur , s'étant jettés dans la Place , & crians Allahou Ecber\* , ils allerent fondre sur ces enragés, qui tuerent un grand nombre de fideles Musulmans , & il y eut aussi beaucoup de blessés.

L'Emir Cheik Noureddin, qui pour participer à l'honneur de cette expedition , avoit résolu d'affronter les plus grands perils , s'avança au milieu d'eux, & déchargea un coup de sabre sur un des plus braves , qu'il mit hors de combat ; mais l'Emir se vit aussitôt enveloppé d'une troupe de Guebres , & peu s'en fallut qu'il ne fût pris au collet ; mais Ouzoun Mezié de Bagdad , & Firouz de Sistan s'étant fait jour au travers de ces Infideles par la mort de quelques-uns, ils tirerent l'Emir du danger où il étoit ; & enfin la victoire favorisant les nôtres , ils tuerent dix mille Indiens , ils mirent le feu à ce qui restoit de maisons dans la Ville , dont ils ruinerent aussi les murailles , en sorte qu'il sembloit qu'on

\* Dieu est le plus grand. C'est la loüange que les Mahometans donnent à Dieu incessamment : c'est aussi par ces paroles qu'ils commencent leurs Prières , & ils le repetent incessamment , en se prosternant le visage contre terre.



74 HISTOIRE DE TIMUR-BEC.  
 n'y avoit jamais habité. L'Empereur distribua aux Soldats tout ce qui s'y trouva d'or, d'argent, de chevaux & d'habits. Il donna de grandes récompenses aux blessés: il fit aussi de grands dons à Ouzoun Mezid & à Firouz, qui avoient montré tant de vigueur en tirant d'affaire l'Emir Cheik Noureddin, & il les éleva à des Dignités conformes à leur mérite.

\*\*\*\*\*

## CHAPITRE XV.

*Départ de Timur de Batnir. Sa marche vers Serefti, Fatabad, & Abroûni.*

30 Novemb.  
 bre.

**A** P R È S la ruine de Batnir, la quantité de corps morts qui infectoient l'air par leur puanteur, obligea Timur d'en partir le troisième de Rabiulevel, & après quatorze à quinze milles de chemin, il arriva à Kenarëi Haouz<sup>a</sup>, & il y campa. Le lendemain on alla au Château de Firouzé<sup>b</sup>, & l'on passa jusqu'à la Ville de Serefti<sup>c</sup>, dont les Habitans étant Infideles, mangeoient de la

<sup>a</sup> Kenarëi Haouz, signifie le Bord du Bassin.

<sup>b</sup> Firouzé, Château,

<sup>c</sup> Serefti, Ville.

LIVRE IV. CHAPITRE XV. 75

chair de pourceau : ils avoient pris la fuite sur l'avis de l'arrivée de Timur, qui les fit poursuivre avec empressement par un détachement de Cavalerie : il les rencontra en grand nombre, & les attaqua si vigoureusement, qu'ils furent tous passés au fil de l'épée, tous leurs chevaux & leurs meubles furent pris & apportés au camp, où nos gens revinrent sains & saufs; il n'y eut que Adel Ferach qui fut tué dans ce combat. Timur s'arrêta un jour à Seresti, & étant parti le lendemain, il fit dixhuit milles, & campa auprès de Farabad.<sup>a</sup> Les Habitans de cette Ville avoient aussi pris la fuite : ils furent poursuivis par quelques-uns des nôtres, qui en exterminèrent plusieurs, & vinrent chargés de leurs dépouilles en argent, meubles & bestiaux.

Le septième de Rabiulevel, Timur passa par la Ville de Redgebnour<sup>b</sup>, & alla camper auprès de la Ville d'Ahrourni<sup>c</sup>, où il n'y avoit que des gens grossiers, & incapables de venir faire des complimens à sa Hauteſſe, & demander sa protection ; ainsi une partie des Habitans

Le 4 Decembre,

<sup>a</sup> Farabad, Ville.

<sup>b</sup> Redgebnour, Ville.

<sup>c</sup> Ahrouni, Ville.

## 76 HISTOIRE DE TIMUR-BEC

fut massacrée comme des bêtes , & l'autre fut faite esclave par les Soldats , qui enleverent les bleds , mirent le feu aux maisons , & ne laisserent en ce lieu aucune marque d'habitation.

5 Decem-  
bre,

Le huitième de Rabiulevel , l'Armée partit d'Ahrouni, & alla camper dans les plaines du Village de Töühené<sup>a</sup> , Pays habité par des Getes , qui s'en étoient rendus maîtres par force depuis longtemps: ils y avoient fait toutes sortes de maux: ils voloient sur les chemins , ils insultoient les Caravanes , & les pilloient, & s'étant dépouillés de toutes les marques de Religion , ils massacroient tout ce qui s'opposoit à leur violence. Sur le bruit de l'arrivée des troupes, ces scelerats se cachèrent dans le fond d'un bois , dont presque tous les arbres étoient remplis de pointes.<sup>b</sup>

L'Empereur envoya contre eux un Regiment commandé par Toukel Hindouï Carcara, & par Moulana Nasereddin Amor. Ces deux Seigneurs firent si bien leur devoir à la recherche de ces voleurs , qu'ils en firent mourir près de deux mille , s'emparèrent de leurs bestiaux , & revinrent au camp Imperial ,

<sup>a</sup> Touhené , Village.

<sup>b</sup> Certains arbres remplis de pointes.

LIVRE IV. CHAPITRE XVI. 77  
traînant après eux quantité de ces can-  
naïles chargés de chaînes.

~~Marche de Timur en diligence, contre une certaine Nation de Gètes rebelles, qui s'étoient assemblés.~~

## CHAPITRE XVI.

*Marche de Timur en diligence, contre une certaine Nation de Gètes rebelles, qui s'étoient assemblés.*

L'INTENTION de Timur dans ses guerres étant principalement d'exterminer les voleurs, les perturbateurs du repos public, les Tyrans, & les Infidèles, de faire cesser leurs desordres, & de mettre la sûreté dans les Pays, & le repos dans l'esprit des Peuples, il partit le neuvième de Rabiulevel de Touthéné; & ayant envoyé du côté de Samané<sup>a</sup> le bagage & le gros attirail sous la conduite de Solyman Chah, il passa au-delà du Château de Mouinec<sup>b</sup>, où il campa; puis il entra dans les deserts & dans les bois, où s'étoient retirés les Gètes, comme des Satyres: il en extermina deux mille, & fit esclaves leurs femmes & leurs enfans, après avoir pillé leurs biens & leurs bestiaux, & délivra ainsi ce

6 Decemb.  
bre.

<sup>a</sup> Samané, Ville près Deli.

<sup>b</sup> Mounee, Château.

## 78 HISTOIRE DE TIMUR-BEG.

Pays de la crainte de leurs insultes.

Il y avoit dans un Bourg un nombre de Cherifs de ces quartiers là , qui y faisoient leur residence ordinaire : ils vinrent confidemment se jeter aux pieds de Timur, & lui baisèrent la main. Timur les reçut avec beaucoup de démonstrations d'estime & d'affection : il leur donna des vestes & des presens considerables, & il leur établit un Gouverneur , afin de les garantir des insultes de nos Soldats.

Le 7 Decembre.

Le 10 de Rabiulevel , l'Emir Solyman Chah partit avec tous l'attirail qui étoit devant Moüinec , & il se transporta auprès de la Ville de Samané , où il demeura une nuit. Le 11 de Rabiulevel il arriva au bord de la riviere de Kehker<sup>a</sup>, & Timur qui étoit parti de Touhené en diligence pour aller contre les Geres , joignit Solyman Chah au bord du Kehker près de Samané. Il y resta quatre jours pour attendre le reste du bagage : il en partit le 15 de Rabiulevel , & alla camper près du Pont de Foulcoulé<sup>b</sup>, où il fut joint par les Emirs & les Soldats de l'aîle gauche , commandée par le Sul-

12 Decembre.

<sup>a</sup> Kehker , riviere près de Samné.

<sup>b</sup> Foulcoulé , pont sur la Riviere de Kehker.

**LIVRE IV, CHAPITRE XVI. 79**  
 ran Mahmoud Can, & plusieurs autres,  
 qui par l'ordre de Timur avoient été  
 envoyés de la prairie de Cabul par une  
 route particulière dans les Indes, où  
 ils avoient conquis des Villes, ravagé  
 des Pays, & soumis plusieurs Peuples à  
 l'obéissance de l'Empereur.

Le 16 de Rabiulevel, l'Empereur à la 13 Decem-  
 tête de l'Armée, passa le pont de Foul- bre.  
 coublé, & campa à l'autre côté. Le ba-  
 gage & le reste de l'Armée qui venoient  
 de Dipalpour, sous la conduite du grand  
 General Chamelik, arriverent aussi ce  
 même jour au camp Imperial.

Il y resta le dixneuf de Rabiulevel, 14 Decem.  
 & il partit le lendemain vingtième de bre.  
 Foulcoulé. On ne fit ce jour-là que cinq 15 Decem-  
 milles : on campa aux environs de Foul- bre.  
 beïran, & le 21 on arriva au Bourg de  
 Kuteil<sup>b</sup>, éloigné de Samané de dixsept 16 Decem-  
 milles, c'est-à-dire de cinq lieues, ou bre.  
 Parafanges ordinaires, & deux milles.

<sup>a</sup> Foulb-ïran, pont.

<sup>b</sup> Kuteil, Bourg à dixsept milles de Samané.





CHAPITRE XVII.

*Ordre de faire marcher toute l'Armée  
en bataille , pour faire la revûe.*

**L**ORSQUE les corps d'Armée qui avoient pris diverses routes furent réunis au camp Imperial , il fut ordonné que chaque Emir , tant de l'aîle droite, que de la gauche , se rendît à son poste en ordre de bataille.

L'Aîle droite avoit pour Commandans les Mirzas Pir Mehemmed , & Roustem , accompagnés de plusieurs Emirs. L'aîle gauche étoit commandée par le grand Sultan Mahmoud , Can de Zagataï , avec des Princes du Sang , & plusieurs Emirs : & le corps de bataille étoit composé de divers Toumans & Regimens , qui marcherent six lieues & deux milles par la route de Deli.

29 Decem-  
bre,

Le 22 de Rabiulevel , ils arriverent à la Ville d'Assendi<sup>a</sup> , éloignée de Kuteil de dixsept milles. Les Habitans de Samané<sup>b</sup> , de Kuteil<sup>c</sup> , d'Assendi , dont la

<sup>a</sup> Assendi , Ville à dixsept milles de Kuteil,

<sup>b</sup> Samané , Ville près de Deli,

<sup>c</sup> Kuteil , Ville,

**LIVRE IV. CHAPITRE XVII.** & plupart étoient Idolâtres , brûlerent leurs maisons , & s'enfuirent à Deli , en forte que nos gens ne trouverent personne dans leur Pays.

Le vingt-trois du mois , l'on fit en- <sup>20 Decem</sup>  
viron six milles , & on alla camper à la <sup>bre,</sup>  
Ville de Toglocpour <sup>a,</sup> dont les Hab-  
tans étoient d'une Religion particuliere.  
Ils <sup>b</sup> croyoient que tout l'Univers étoit  
regi par deux Principes, dont le premier  
est appelé Yezdan , qui est Dieu, & l'au-  
tre Ahrimen , qui est le Diable.

Ils expliquent le premier par la lu-  
miere , & l'autre par les tenebres : ils  
prétendent que tout le bien procede de  
Dieu , & tout le mal du Diable.

Ces Idolâtres appellés Soloun ayant  
tous pris la fuite , nos Soldats mirent  
le feu à la Ville , & la brûlerent entiere-  
ment, en forte qu'il n'en resta aucun ves-  
tige. Le 24 de Rabiulevel , l'Armée ar- <sup>21 Decem</sup>  
riva à Panipat , Ville à douze milles de <sup>bre,</sup>  
Toglocpour. Les Habitans s'étoient en-  
fuis comme les autres , & on n'y trouva  
personne : il y avoit un grenier de bled

<sup>a</sup> Toglocpour , Ville.

<sup>b</sup> Religion des Solouns , Idolâtres habitans  
de Toglocpour.

<sup>c</sup> Panipat , Ville à douze milles de Togloc-  
pour.



#### 34 HISTOIRE DE TIMUR-BEC.

27 De- fet, depuis midi qu'ils commencerent à  
tembre. travailler, jusqu'à vespres, ils se rendi-  
rent maîtres de la Place, où les Guebres  
avoient brûlé leurs maisons, avec leurs  
femmes & enfans. Timur se reposa cette  
nuit hors la Place, & le 30 de Rabiule-  
vel il ordonna qu'on séparât tous les  
Habitans qui étoient de la Religion de  
Mahomet d'avec les Guebres, & les Of-  
ficiers de Mellou-Can; ce qui ayant été  
exécuté, on fit mainbasse sur ces der-  
niers. On pillà toutes les maisons, ex-  
cepté celles des Cherifs, pour lesquels,  
comme il a été dit, Timur conservoit  
toujours une affection filiale, à cause  
de leur extraction, & l'on mit le feu à  
tout le reste de la Ville.

Le 28 De-  
tembre.

Le premier du mois de Rabinlakher,  
Timur monta à cheval, partit de la Vil-  
le de Louini, & se rendit au bord de la  
Raour, devant le Palais Gehannumai,  
afin que remarquant par lui-même le  
passage de ces lieux, il pût plus sûrement  
faire executer ses ordres. Il en revint sur  
le soir, & étant rentré dans le camp, il  
assembla, suivant sa coutume, le Con-  
seil Imperial, composé des Princes ses  
enfans, des grands Emirs, & des Gene-  
raux de son Armée. Il y proposa la ma-  
niere dont on devoit former le siege de

LIVRE IV. CHAPITRE XVII. 85

Deli Capitale des Indes , qui étoit fort proche : il fut résolu que d'abord on amasseroit quantité de bleds & de munitions , qui seroient conservées dans Gehannumai pour la nécessité , & qu'ensuite on commenceroit le blocus de cette grande Ville.

Suivant ce projet , les Emirs Solyman Chah , Gehan Chah , & autres , furent commandés pour aller piller & ravager les grains des environs de Deli ; & ils partirent pour ce sujet dès le commencement du mois de Rabiulakher. Le lendemain 18 Decembre, Timur voulut prendre le divertissement de la promenade dans le Palais de Gehannumai : il monta à cheval avec sept cens Cavaliers vêtus de cuirasses, il passa la Riviere de Jaoun , & entra dans ce superbe édifice , auquel le Sultan Firouz Chah avoit donné le nom de Gehannuma \* , c'est-à-dire , le miroir de l'Univers, à cause de la belle vue de ce Palais ; mais plutôt ce nom fut un pronostic qu'il tomberoit entre les mains du Monarque de l'Univers.

Après que Timur en eut considéré les beautés , il prit soin sur cette éminence d'observer le lieu le plus propre pour le

\* Le Sultan Firouz Chah défunt Empereur des Indes , ayeul du Sultan Mahmoud.

## 86 HISTOIRE DE TIMUR-BEC.

champ de bataille , afin d'y attirer les Ennemis en cas qu'ils parussent. Cependant Ali Sultan Tavachi , & Juneïd Bourouldaï , qui étoient allés comme Coureurs , revinrent ; Ali Sultan amenant Mehemmed Selef dont il s'étoit saisi , & Juneïd un autre. On interrogea Mehemmed Selef de tout ce qui se passoit dans la Ville , & ensuite on le fit mourir. On vit en même temps paroître proche de Gehannuma les gens de Mel-lou Can, au nombre de quatre mille Cavaliers , de cinq mille hommes de pied , & vingt-sept Elephans , qui sortoient du milieu des arbres, venant de la Ville: alors Timur avoit passé la Riviere , & étoit allé visiter le lieu qu'il destinoit au champ de bataille. Nos Coureurs commandés par Seïd Coja, & par Mobacher, au nombre de trois cens hommes , attaquèrent leur avantgarde, & faisant semblant de fuir , les attirèrent au bord de la Riviere ; & ce fut là où le combat fut le plus furieux.

Timur qui en eut avis , envoya en diligence Sevindgik Behader & Allahdad au secours de Seïd Coja : ils passerent l'eau aussitôt avec leurs Regimens , & ayant joint Seïd Coja , ils donnerent sur les Ennemis , & les accablèrent d'une

LIVRE IV. CHAPITRE XVIII. 87  
 pluie de flèches ; & comme ils mettoient  
 le sabre à la main allant fondre sur eux  
 tête baissée , les Indiens peu accoutumés  
 à des actions de cette vigueur , plierent  
 au premier choc , & chercherent leur  
 salut dans la fuite : ils gagnèrent la Ville  
 avec peine , & se séparèrent les uns des  
 autres ; ce qui donna lieu à Seïd Coja de  
 courir après eux , & d'en faire perir un  
 grand nombre. Dans cette fuite un Ele-  
 phant de guerre tomba , & s'estropia ,  
 ce qui fut un pronostic de la victoire  
 prochaine pour notre Armée.



## CHAPITRE XVIII.

*Marche de Timur au côté Oriental  
 de la Ville de Louïni. Massacre de  
 100000 Esclaves Indiens qui étoient  
 dans son Camp.*

**L**E troisiéme de Rabiulakher , Ti- Le 30 De-  
 mur partit de devant Gehannumaï, cembre,  
 & alla camper au côté Oriental de Louïni,  
 où les Chah Zadés\*, les grands Emirs, les  
 Colonels de Regimens qui étoient allés  
 faire des courses , se rendirent au camp.

\* Les Chah Zadés sont les fils de l'Empe-  
 reur,

## 28 HISTOIRE DE TIMUR-BEC.

de l'Empereur. Etant ainsi tous assemblés, Timur qui dans la politique & dans la sagesse du Gouvernement, aussi bien que dans les combats personnels où il s'étoit trouvé tant de fois, n'en cedit rien aux plus grands Generaux d'Armée ni aux plus hardis Soldats, crut qu'il n'étoit pas hors de propos de haranguer les Capitaines, imitant en cette occasion la maxime des anciens Empereurs & des illustres Conquerans. Il le fit avec toute l'éloquence que l'on pouvoit desirer en une semblable occasion: il parla de la maniere de rompre les rangs, d'enfoncer les Escadrons le sabre à la main, de pousser l'Ennemi, & de le renverser: il les instruisit de la façon que se faisoient les retraites, lorsqu'on se trouvoit trop engagé, & comment on pouvoit rallier les Soldats, & retourner à l'attaque: comme il falloit soutenir un combat opiniâtre, & se retirer d'un grand danger, lorsqu'on n'a pas pû le prévenir. Enfin, il fit voir avec tant d'énergie & de clarté toutes les loix de la guerre, qu'il n'y eut aucun de ses Capitaines qui n'admirât la sagesse extraordinaire & l'expérience qui paroissoit dans sa harangue: ils avouèrent tous que les discours des grands Rois étoient les Rois des discours;

LE LIVRE IV. CHAPITRE XVIII. 89

tours, en sorte qu'étant pénétrés des vives raisons & des sçavantes maximes qu'il avoit débitées, ils se remplirent de zele & d'ardeur, & se preparerent à affronter les plus grands perils pour son service. Ils ne lui répondirent que par des vœux generaux qu'ils firent tous pour sa prosperité, & pour la continuation de ses victoires: ils baisèrent la terre, & se prosternerent devant lui, pour témoigner le respect & la joye qu'ils avoient d'être Officiers d'un si parfait Conquerant.

Dans ce même jour l'Emir Gehan Chah, & les autres Generaux, remon-  
trèrent à Timur, que depuis son passage  
de l'Indus jusques alors, on avoit fait  
plus de cent mille Eslaves Indiens, qui  
la plupart étoient Guebres & Idolâtres;  
qu'ils étoient dans le camp, & qu'on de-  
voit s'attendre que dans le temps d'une  
bataille opiniâtrée, ils leveroient le  
masque, se jetteroient sur nos Soldats,  
prendroient le parti de ceux de Deli, tâ-  
cheroient de se joindre à eux, & faisant  
balancer la victoire la plus assurée, nous  
feroient perdre la bataille. Cette remon-  
trance fut soutenüe par ceux qui avoient  
remarqué, que quand les Officiers  
de Mellou Can étoient sortis de Deli

Aktion  
cruelle de  
Timur.

avec leurs Elephans pour nous attaquer, les Esclaves avoient fait voir sur leur visage une jöye extraordinaire : cette affaire fut mise en deliberation avec toutes les circonstances; Timur après y avoir fait une sérieuse reflexion , expedia un ordre , portant que ceux qui auroient des Esclaves Indiens , eussent à les mettre à mort, & que quiconque differeroit, ou mepriseroit cet ordre , seroit mis à mort lui-même , & que ses femmes , ses enfans & ses biens seroient le partage de ceux qui viendroient dénoncer sa faute.

Aussitôt après la publication de cet ordre, on se mit en devoir de l'exécuter; & l'on fit mourir en moins d'une heure le nombre de cent mille Indiens \*, suivant la moindre supputation qui en fut faite. Entt'autres Moulana Nasereddin Amor, un des plus venerables Docteurs de la Cour , qui n'avoit jamais consenti à égorger seulement un mouton , fut contraint, pour obéir à l'ordre de l'Empereur , de faire tuer quinze Esclaves Indiens qu'il avoit dans sa maison. Timur ordonna encore qu'il resteroit un Soldat de chaque dizaine , pour garder les femmes & les enfans Indiens , ainsi que les chameaux que l'on avoit pillé.

\* H. r. ble massacre de B. c. av. Indiens.

LIVRE IV. CHAPITRE XVIII. 91

Après ces précautions, Timur résolut de marcher au siege de Deli : il partit à midi troisième de Rabiulakher, & Le 30 De-  
 alla camper au bord de la Riviere de cembre.  
 Jaoun: les Astrologues & les Devins disputèrent en secret de la disposition du Ciel, & des aspects heureux ou malheureux des Planetes au moment de ce départ ; mais Timur, pour interrompre leurs themes \*, leur dit que ni la joye, ni l'affliction, le bonheur, ni le malheur, ne dépendoient point des Astres, mais plutôt de la volonté du Createur des Astres, des hommes, & de tout l'Univers. Je me confie, dit ce Prince; au secours du Toutpuissant, qui ne m'a jamais abandonné. Qu'importe des triplicités ou des conjonctions des Planetes ? Je ne retarderai jamais d'un moment l'execution de mes projets, quand j'aurai suffisamment pris les mesures & les précautions nécessaires pour les entreprendre. Le lendemain au matin ce Heros fit la Priere publique, & ensuite il se fit apporter le grand Alcoran, pour y tirer le sort de sa journée : il y trouva

\* Timur meprise les Astrologues, parce qu'ils lui sont contraires.

b Timur s'attache à l'Alcoran, parce qu'il lui est favorable.



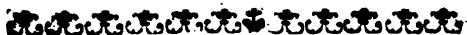
## 82 HISTOIRE DE TIMUR-BEC

une réponse favorable pour lui, puisqu'elle marquoit la destruction d'un Peuple par un effet prodigieux de la toute-puissance. Il l'expliqua en sa faveur, & l'ayant fait voir à toute l'Armée, il la prévint d'une espee de certitude de la victoire; en sorte que nos Guerriers étant animés par les augures de l'Alcoran, qui marquoit la protection assurée de Dieu. Timur méprisa les Astres qui lui étoient contraires. & le cinquième de Rabiulakher 801, il passa la Riviere

Le 1<sup>er</sup> Jan-  
vier 1409. de Jaoun, & campa de l'autre côté sur ses bords. Les Soldats par précaution, firent un fossé à l'entour d'eux, contigu à une hauteur nommée Pouchteï\* Behali: ils y firent des palissades avec des branches d'arbres, & pour servir de rempart, ils lierent le col & les pieds à plusieurs gros Buffles, derriere lesquels ils dresserent leurs boucliers & leurs pavillons.

\* Pouchteï Behali, colline près de Deli.





CHAPITRE XIX.

*Timur livre bataille au Sultan Mahmoud Roi des Indes.*

**L**E Mardi septième du mois de Rabiulakher au matin, Timur rangea son Armée en bataille, & monta à cheval: il donna le commandement de l'aile droite au Prince Pir Mehemmed Genghbir, accompagné de plusieurs Emirs: l'aile gauche fut mise sous les ordres des Mirzas Sultan Hussein, & Calil Sultan, aidé aussi de beaucoup de Généraux & de grands Capitaines. L'arrière-garde fut donnée au Mirza Roustem, soutenu de quantité d'illustres Emirs; & le corps de bataille fut commandé par Timur même, étant bien juste que ce Prince qui étoit l'ame des Soldats, eût son poste au cœur de l'Armée. Tout étant ainsi préparé, ils s'avancèrent en bon ordre.

Les Ennemis sortirent aussi en ordre de bataille. Leur aile droite étoit sous les ordres de Tagi Can, de Mir Ali Coja, & d'autres Princes Indiens. La gauche avoit pour Chefs Malek Moïneddin, Malek Hani, & autres Princes;

Le 3 Jaba-  
vier.

longs cuirs , puis il leur fit lier aux deux côtés & sur la tête des arbrisseaux de haye avec des épines. Outre cela , il fit faire des crocs de fer à trois archets pointus , qui se rencontroient à une tige , & il ordonna que lorsque les Elephans viendroient à l'attaque , on semât ces crocs à terre sur leur chemin , & que l'on mît le feu en même temps aux arbrisseaux des Buffles , pour jeter la terreur & le desordre parmi les Elephans.

Mais la victoire se declara pour nous , avant qu'on eût besoin de ces machines & artifices.

D'abord que les deux Armées furent en presence , Timur monta sur une hauteur au milieu du champ de bataille , située au pied de la colline de Pouchtreï Behali , d'où il observoit le mouvement des deux Armées ; & lorsqu'il les vit sur le point d'en venir aux mains , il se prosterna en terre , selon sa coutume , pour adorer Dieu , & après plusieurs genuflexions , il lui demanda la victoire , qu'il attendoit de sa seule bonté Divine , plutôt que de sa valeur , & du grand nombre de ses Soldats.

Pendant que Timur faisoit sa priere , il arriva une chose étrange , qui est que , il vint en pensée aux Emirs de l'arrière-garde ,

**LIVRE IV. CHAPITRE XIX. 97**

garde, l'Emir Cheik Noureddin, Chamelik & Allahdad , que si l'Empereur envoyoit des Soldats du corps de bataille au secours de l'aîle droite , & même à l'arrieregardo , ce seroit un augure certain de la Victoire. En effet , après la priere , Timur se tournant vers l'Armée , ordonna à Ali Sultan Tavachi & à Tagi Bouga , Commandant le Regiment de Sansiz , du Touman de Roustem , qui étoit du corps de bataille , ainsi qu'à Altoun Bacchi Peseri , & à Moussa Recmal , d'aller avec leurs Regimens au secours de l'aîle droite : il envoya en même temps un autre Escadron d'Emirs pour renforcer l'arrieregarde. Ce renfort fortifia le courage de nos combattans , qui sans raisonner , allerent fonder tête baissée sur les Ennemis : ils les attaquèrent avec tant de vigueur , que ces Indiens tout troublés furent contraints de plier , & ces Elephans si gros & si puissans , se laisserent mener comme des Bœufs à grands coups de bâton.

Cet avantage augmenta la valeur des autres Bataillons , qui en élevant leurs voix pour louer Dieu , donnerent de leur côté sur l'Ennemi. Jamais on n'a vû une pareille bataille , jamais la fureur n'a été poussée à un tel excès , & jamais on n'a

oùi un si épouventable bruit; car les cymbales, les tymbales ordinaires, les tambours & les trompettes, avec les grosses tymbales d'airain que l'on battoit sur le dos des Elephans, les cloches des Indiens que l'on sonnoit, & les cris des Soldats, étoient capables de faire trembler la terre; & il n'y eut personne, quelque intrépide qu'il pût être, qui n'en fût étonné dans le commencement de la mêlée; mais notre avantgarde composée des Regimens de plusieurs Emirs illustres, ayant aperçu la Cavalerie des Ennemis qui s'avançoit, nos braves passerent par derriere l'aîle droite, & se mirent en embuscade, jusques à ce que l'avantgarde des Ennemis qui s'avançoit les eût passé: alors sortans de leur embuscade, ils se jetterent sur eux à corps perdu, s'élevant sur leurs selles le sabre à la main comme des Lions rugissans: ils donnerent de si effroyables coups, qu'ils massacrerent en un moment près de cinq à six cens hommes. Le Prince Pir Mehemmed qui étoit à l'avantgarde de l'aîle droite, assisté de l'Emir Solyman Chah, alla attaquer l'aîle gauche de l'Ennemi, qui mettoit son esperance en la valeur de Tagi Can: il la poussa si vertement, qu'il la fit reculer jusques audelà du Bassin de

LIVRE IV. CHAPITRE XIX. 99

Havizcas. \* Alors Pir Mehemmed se jeta sur ces Elephans à coups de sabre , & ces animaux pleins de fureur , se sentans pressés, entrèrent dans les rangs de leur aîle gauche. , & y firent encore un plus grand desordre. Notre aîle gauche conduite par le Mirza Sultan Hussein , fit aussi des merveilles par la valeur de ce Prince , & par celle de Gehan Chah Behader , de Cayaseddin Tercan , & autres; car ayant fait plier l'aîle droite de l'Ennemi commandée par Moineddin & Malek Hani , ils la défirent , & ceux qui échaperent au tranchant de l'épée , furent poussés jusques aux portes de la Ville de Deli par Gehan Chah, qui commandoit l'avantgarde de l'aîle gauche. Pendant que les aîles de l'armée ennemie étoient ainsi maltraitées , leur corps de bataille soutenu par des Elephans en bon ordre, vint à l'attaque comme les autres: ils furent reçûs avec autant de vigueur & de fermeté par le Mirza Roustem , commandant l'arrièregarde , qui se rangea vis-à-vis d'eux. L'attaque fut furieuse , & le combat fut sanglant : l'Emir Cheik Noureddin y donna des marques de valeur inconcevables: l'Emir Chamelik fit

\* Havizcas, grand Bassin qui fournit d'eau la Ville de Deli , Capitale des Indes.

des actions de la dernière bravoure : il entra avec Dolet Timur Tavachi , & Mengheli Coja , tête baissée dans le milieu des Elephans ; ils renversèrent à coups de lances ceux qui les montoient , & à coups de sabre & de flèches ils abbattirent les trompes de ces animaux furieux , qu'ils blessèrent par tout le corps , en sorte qu'on vit bientôt la campagne semée de trompes d'Elephans , mêlées avec les corps & les têtes des morts.

Les plus vaillans des Indiens tâchoient toujours de se défendre ; mais cette défense ressembloit davantage au mouvement des moutons qu'on égorge , qu'à une vigoureuse résistance. Ainsi ces pauvres Indiens furent contraints de montrer le dos avec leurs Elephans : à quoi se peut bien appliquer ce passage de l'Alcoran , où il est dit : Ne vois-tu pas comment a fait le Seigneur ton Dieu avec les gens de l'Elephant ? \*

Le Sultan Mahmoud & son Grand General Mellou Can s'enfuirent , & se jetterent dans la Ville , dont ils fermerent la porte sur eux.

Le Mirza Calil Sultan commandant notre aîle gauche , amena lié & garotté

\* Il y a eu en Arabie avant l'Hegyre , une Epoque appelée de l'Elephant.

**LIVRE IV. CHAPITRE XIX.** 101  
un de ces Elephans en qui les Ennemis mettoient leur confiance ; après l'avoir fort maltraité de coups de sabre, il avoit renversé les Gardes de cet Elephant, & il le faisoit marcher devant lui, comme le Laboureur, lorsqu'il fait labourer la terre par un Buffle, & il l'amena jusques en la presence de Timur, qui s'étonna fort avec toute la Cour, qu'un enfant âgé de quinze ans eût osé attaquer, & eût pû vaincre & lier un Elephant de guerre, qui avoit rempli toute l'Armée de frayeur & d'épouvente.

Lorsque les Ennemis nous eurent par leur fuite assuré la victoire, Timur poussa son cheval vers la porte de Deli : il en examina avec soin les murailles & les fortifications; & comme c'étoit le temps de la priere de midi, il revint descendre au bord de Havizcas. C'est un bassin rond construit par le Sultan Firouz Chah, dont le diametre étoit si grand, qu'une flèche ne pouvoit atteindre d'un bout à l'autre, quoiqu'on lui donnât sa volée entiere; & comme dans le temps des inondations il se remplit d'eau de pluie, il en fournit aux Habitans de Deli pendant une année entiere, & l'on voit à l'un de ses bords le tombeau du Sultan Firouz Chah.



Timur y étant campé avec son Armée, les Princes & les Generaux s'assemblerent auprès de lui, baiserent la terre, & s'étant prosternés, le feliciterent de la Victoire, & firent ensuite l'éloge des Princes du Sang, des Emirs, & des autres braves qui s'étoient signalés dans le combat.

Timur entendant les prodiges & les aventures dont on lui faisoit le recit, ne put retenir ses larmes : il fut touché d'une joye extreme : il remercia Dieu de lui avoir donné des enfans si braves, & des Sujets si fideles & si vaillans, & il le pria pour eux.

N'est-ce pas une chose merveilleuse que ce grand Prince, qui dans de certaines occasions exerçoit des rigueurs extraordinaires, ait eu en celle-ci le cœur si tendre, qu'il n'aye pû retenir ses larmes, lorsqu'il remercia Dieu de ses graces ? Aussi avoit-il en la personne de Calil Sultan un fils digne de lui, dont la magnificence, la valeur, & la generosité surpassoient celle de Menoutcher<sup>a</sup>, de Feridon, & de Keï Cosru<sup>b</sup> : il avoit la vertu d'Alexandre, & la richesse de

<sup>a</sup> Menoutcher, fils de Feridon, Roi de Perse.

<sup>b</sup> Keï Cosru, Cosroes,

LIVRE IV. CHAPITRE XX. 103  
Darius : il fut d'abord nommé l'ami de Dieu , Calil Allah , & la gloire qu'il acquit ensuite , le fit honorer du titre de Sultan.



## CHAPITRE XX.

*Fuite du Sultan Mahmond , & de son General Mellou Can , Prince de Moultan. Réduction de Deli Capitale des Indes.*

LE Sultan Mahmoud & Mellou Can ayant été vaincus , ils rentrèrent dans la Ville , fort repentans de l'entreprise qu'ils avoient faite d'en sortir ; mais le repentir étoit inutile , il n'y avoit plus d'autre ressource pour eux que la fuite : ils partirent à minuit pendant l'obscurité , qui étoit fort grande. Le Sultan Mahmoud sortit par la porte de Haverani , & Mellou par celle de Baraké ; lesquelles sont l'une & l'autre situées au midi de Gehanpenah ; & ils se retirèrent dans les deserts.

Timur ayant été informé de cette fuite , envoya plusieurs Emirs pour les pour- suivre en diligence : ils se saisirent de quelques-uns de leurs Officiers qui fuyoient avec eux , & ils remportèrent beaucoup de dépouilles : ils firent es-

104 HISTOIRE DE TIMUR-BEC.

claves le Prince Seïf Can, surnommé Malek Cherefeddin, & le Prince Codadad, fils de Mellou Can, & ils revinrent ensuite avec ce précieux butin.

Cette même nuit l'Emir Allahdad & autres Colonels de nos Regimens, eurent ordre de se rendre maîtres des portes par lesquelles les Princes étoient sortis, & de garder aussi les autres portes de la Ville, afin que personne ne se retirât.

7 Janvier. Le huitième de la Lune de Rabiulaker, Timur ayant fait arborer son Eten-dart Imperial sur les murailles de Deli, ce Conquerant alla en personne à la porte de la grande Place de cette Capitale, & il s'assit sur l'Aïdghiah, qui est un Thrône où les Empereurs des Indes se font voir avec un appareil pompeux le jour de la grande Fête. Cette porte donne dans le quartier de Gehanpenah<sup>b</sup>, & est située vis-à-vis le Bassin de Havizcas. Il y fit dresser sa tente & son Tribunal, & il y donna audience. Alors les Chérifs, les Cadis, & les principaux de la Ville de Deli, vinrent en diligence se jeter au pied du Thrône, & eurent l'hon-

<sup>a</sup> Aïdghiah, Thrône de Deli.

<sup>b</sup> Gehanpenah, l'une des trois Villes qui composent celle de Deli.

**LIVRE IV. CHAPITRE XX.** 103  
neur de baiser le tapis Imperial. Fadlalla Bacchi Lieutenant de Mellou Can, à la tête de tout le Divan de Deli, fut le premier qui rendit ses soumissions, & les Cherifs, les gens de Lettres & les vieillards s'adresserent aux Princes fils de l'Empereur, & aux grands Emirs, afin d'obtenir quartier pour leur vie. Le Mirza Pir Mehemmed, & les Emirs Solyman Chah & Gehan Chah, prirent un temps propre pour représenter leur affaire : on porta, selon la coutume, le bâton à queue avec les tymbales, que l'on posta sur la porte, & l'on fit le concert des Instrumens ordinaires en ces occasions, sur le mode Rihavi<sup>a</sup>, en signe de la victoire ; & pour conserver la date d'une si considérable conquête, un Poëte habile fit ce vers, dont les lettres valent l'époque de ce jour memorable. <sup>b</sup>

<sup>a</sup> Rihavi, mode de Musique pour la Victoire.

<sup>b</sup> Les Orientaux ont un Alphabeth, des lettres duquel ils se servent au lieu de chiffres ; en sorte qu'ils composent un vers à la louange de quelqu'un qui a fait une action remarquable, & les lettres de ce vers prises pour chiffres, marquent le jour, le mois, & l'année que l'action a été faite.

4 Janvier  
1409

*Le Mercredi, huitième du mois Rabinalakher, l'Empereur Timur toujours victorieux, s'est rendu maître de Deli, le Soleil étant dans le Capricorne.*

On fit sortir de la Ville tous les Elephans ornés pour une ceremonie, ainsi que les Rinoceros, & ils furent amenés en la presence de l'Empereur. Ces Elephans instruits mirent humblement la tête en terre en se prosternant; & ils firent tous en même temps un grand cri, comme s'ils eussent voulu demander quartier: ils étoient au nombre de cent vingt Elephans de guerre, qui au retour des Indes, furent envoyés une partie dans les Provinces du Royaume, pour les Princes fils de Timur qui y residioient, & l'autre à Samarcande.<sup>a</sup> On en mena deux chaînes à Tauris<sup>b</sup>, une à Chiraz<sup>c</sup>, cinq à Herat<sup>d</sup>, une à Chirvan<sup>e</sup> au Cheik Ibrahim, & une à Arzendgian<sup>f</sup> au Sei-

<sup>a</sup> Samarcande, Capitale de Transoxiane.

<sup>b</sup> Tauris, Capitale d'Azerbijane.

<sup>c</sup> Chiraz, Capitale de Perse.

<sup>d</sup> Herat, Capitale de Corassane.

<sup>e</sup> Chirvan, Capitale de sa Province, située à l'Occident de la Mer Caspienne.

<sup>f</sup> Arzendgian en Armenie Majeure, Pays des Courdes.

LIVRE IV. CHAPITRE XX. 167

gneur Tarharten. Le dixième de Rabiulakher, le Docteur Nasereddin Amor eut ordre d'entrer dans la Ville avec les autres Seigneurs & Cherifs de la Cour, afin d'aller à la grande Mosquée pour prêcher, & faire la Priere publique, & le Coutbé au nom auguste, & aux titres du tres invincible Empereur Timur, au lieu du nom de Firouz Chah que l'on y prononçoit auparavant.

Les Debirs, les Menehis, & autres Secretaires firent aussi la relation de la campagne dans les lettres de conquêtes qu'ils envoyèrent dans toutes les parties de l'Empire, & même aux Rois & aux Princes alliés de Timur, quoiqu'ils en fussent éloignés d'une année de chemin à la ronde, afin que l'on y fît des jouissances publiques pour ces grands avantages dont Dieu distinguoit le Regne de notre grand Empereur.

Les Bitictechis<sup>b</sup>, Contrôlleurs du Divan, entrèrent aussi par ordre dans la Ville, où après avoir fait un état des deniers dûs pour le droit de la vie, les Receveurs Generaux prirent soin d'en faire la recette.

Cependant les principaux Seigneurs

<sup>a</sup> Coutbé au nom de Timur à Deli.

<sup>b</sup> Bitictechis, Contrôlleurs du Divan.

108 HISTOIRE DE TIMUR-BEC.

de la Cour & les Favoris de l'Empereur firent entendre à Sa Hauteſſe, qu'après avoir tant ſouffert de fatigues & de peines dans cette guerre, la joye de la victoire inſpiroit, ce ſemble, la penſée de renouveler les jeux & les palifirs: que Feridon<sup>a</sup> & les Keïs<sup>b</sup> en avoient toujours uſé de cette maniere, & que c'étoit une juſtice qui étoit dûë aux cœurs fatigués depuis ſi longtems, que de leur rendre les delices & les plaiſirs. Ce Prince y conſentit agréablement, & donna les ordres pour une fête & pour un regal de pluſieurs jours. Il commença cette jouiſſance par les Princes du Sang, à qui il fit de grands dons, ainſi qu'aux Emirs & aux principaux de ſon Armée, en conſideration de leurs ſervices & de leurs belles actions; & enſuite les Muſiciens avec leurs inſtrumens firent des concerts ſur les modes amoureux & bachiques, dont les cœurs furent charmés, ſi bien qu'ils firent oublier toutes les rigueurs de la guerre, & les fatigues de la campagne.

12 Janvier  
1409.

Le ſeizième de Rabiulakher, un grand nombre de nos Soldats s'étant aſſemblés

<sup>a</sup> Feridon, le plus fameux des Rois de Perſe, ſoit renommé dans les Histoires Orientales,  
<sup>b</sup> Keï Coſru, Coſroes.

à la porte de Deli, insultèrent les Habitans du Fauxbourg. Il fut ordonné aux grands Emirs de faire cesser ces desordres; mais Dieu qui avoit prédestiné la ruine de cette Ville pour en châtier les peuples, permit aussi les causes secondes de sa destruction & de sa desolation. L'introduction de nos Soldats dans la Ville en fut une des causes; & le desespoir des Guebres, qui étoient restés en tres grand nombre dans les Villes de Seïri, de Gehanpenah, & du vieux Deli<sup>a</sup>, en fut une autre. La curiosité des Sultanes les ayant portées à voir les raretés de Deli, & particulièrement à examiner celles d'un celebre Palais orné de mille colonnes<sup>b</sup>, & bâti par le Roi Melik Joïna<sup>c</sup>, fit qu'elles se rendirent en cette Ville avec toute leur Cour, qui étoit nombreuse, & pour leur faire honneur, on laissa la porte libre à tout le monde; en sorte que plus de quinze mille de nos Soldats s'y coulerent, sans presque que l'on s'en apperçût. Outre que les Emirs & les Contrôleurs du Divan étoient assis à cette porte pour y faire la

<sup>a</sup> La Ville de Deli est composée de ces trois Villes.

<sup>b</sup> Celebre Palais de mille colonnes.

<sup>c</sup> Melik Joïna, ancien Roi des Indes.



# 110 HISTOIRE DE TIMUR-BEË.

recette des deniers du prix de la vie, d'autres gens à Brevet avoient encore la même liberté d'y entrer; mais il resta un bien plus grand nombre de troupes dans une fort grande place qui étoit entre Deli, Seïri, & Gehanpenah : le desordre que firent nos gens dans les deux dernières, firent un grand fracas chez les Guebres : leur violence mit ces Indiens au desespoir, en sorte qu'ils chargerent nos Soldats, & plusieurs d'entre eux pour soutenir leur action, mirent le feu à leurs maisons, où ils se brûlerent avec leurs femmes & leurs enfans. Nos gens voyant cette desolation chez les Guebres, acheverent de les piller, à cause de la mauvaise intention que toute cette Nation faisoit journellement paroître contre nous; mais comme l'on fit entrer encore d'autres troupes dans la Ville pour se saisir des Habitans des Villes & Villages d'alentour qui s'étoient réfugiés dans Deli, selon l'ordre qui en fut donné, la confusion s'augmenta beaucoup, & les troupes qui étoient dans la Ville ne s'appliquerent qu'à piller, & à brûler les maisons des Guebres : cependant les Emirs pour y mettre quelque ordre, firent fermer les portes, afin que les troupes de dehors ne pussent pas toutes y en-

**LIVRE IV. CHAPITRE XX.** **INT**  
trer, & qu'il y eût moins de confusion ;  
mais les Soldats qui y étoient déjà ou-  
vrirent les portes à ceux de dehors, &  
le matin toute l'Armée entra, & la Mili-  
ce en fureur se souleva contre les Chefs  
des troupes qui s'opposoient à leur en-  
treprise.

C'est pourquoi le 17 de Rabiulakher, Le 13 Jan<sup>er</sup>  
801, cette grande & superbe Ville fut <sup>vier 1402</sup>  
mise au pillage.

Le lendemain se passa de la même ma-  
niere, & il y avoit tel Soldat qui se trou-  
voit Maître de cent cinquante Esclaves,  
hommes, femmes & enfans, qu'ils men-  
nerent hors de la Ville, & de simples  
Goujats avoient jusques à vingt Escla-  
ves. Les autres dépouilles de pierreries,  
de Perles, de Rubis, de Diamans, d'é-  
toffes, de ceintures, de vases d'or &  
d'argent, de monnoyes, de vaiselles &  
de raretés, surpassoient le dénombre-  
ment que l'on en pourroit faire ; car les  
filles & les femmes Indiennes étoient  
chargées de pierreries, & avoient aux  
pieds & aux mains, & même aux doigts  
des pieds des bracelets, des bagues, &  
des colliers ; & nos Soldats en étoient  
si chargés, qu'ils mépriserent d'empor-  
ter une infinité de compositions odori-  
ferantes, & d'onguens précieux, qui

112 HISTOIRE DE TIMUR-BEC.  
étoient d'une valeur inestimable.

Le 15 Jan-  
vier 1409.

Le 19 de Rabiulakher , ils firent la même chose dans le Vieux Deli , où le reste des Guebres s'étoit retiré. Ces Indiens s'étoient assemblés dans la grande Mosquée , où ils s'étoient préparés à se défendre ; mais l'Emir Chamelik & Ali Sultan Tavachi s'y rendirent avec cinq cens hommes , & étant entrés de force dans cette Mosquée le sabre à la main, ils envoyerent au plus profond des Enfers les ames de ces Infideles : l'on construisit de leurs têtes de hautes tours , & leurs corps furent la pâture des oiseaux & des bêtes sauvages. Jamais on n'a oui parler d'une ruerie & d'une desolation pareille ; & comme dans ce même jour le Vieux Deli fut pillé , on fit esclaves , & on chargea de chaînes quelques Habitans auxquels on avoit conservé la vie. On employa plusieurs jours à les faire sortir de la Ville , & à mesure qu'ils sortoient , chaque Emir de Touman & de Regiment en prenoit une troupe pour son service ; & comme il s'en trouva plusieurs milliers qui étoient gens de métier & Artisans , il fut ordonné qu'ils seroient partagés entre les Princes & les Emirs qui étoient actuellement en charge , & que les autres seroient

**LIVRE IV. CHAPITRE XX.** Ils roient remis aux Officiers presens des fils de l'Empereur , & des Emirs qui étoient dans leurs Gouvernemens ; & d'autant que l'intention de Timur étoit de faire bâtir une grande Mosquée de pierres de taille dans Samarcande , cet Empereur ordonna qu'on gardât tous les Tailleurs de pierres pour son service particulier.

Mais il est temps de faire la description des trois Villes qui composent Deli. \* Leur situation est telle que celle de Seïri est entourée d'une muraille ronde en forme de cercle : le Vieux Deli est de même , mais plus vaste ; & depuis le mur de Seïri situé au Nord-est , jusques aux murailles du Vieux Deli , qui est au Sud-ouïest , on a tiré un mur de chaque côté , & l'espace qui est compris entre ces deux murs , est appelé Gehanpenah , & est plus grand que le Vieux Deli : trois portes de Seïri regardent Gehanpenah , & quatre autres portes sont en dehors.

Gehanpenah a treize portes , six au

\* Description de Deli , selon qu'elle étoit en ce temps-là ; car à présent ce qu'on appelle Deli est une nouvelle Ville située en un autre lieu , bâtie par Gelaledin Eber , & nommée Eber Aba , du nom de ce Roi pere de Humaïoun Chah.

114 HISTOIRE DE TIMUR-BEC.  
Nord-ouïest , & sept au Sud-est ; en sorte que quand on nomme Deli, on entend parler de ces trois Villes ensemble , qui ont en tout trente portes.



## CHAPITRE XXI.

*Départ de Timur de Deli: Il poursuit ses Conquêtes dans le fond des Indes vers le Gange.*

**T**IMUR resta quinze jours à Deli , dont la ruine fut causée par la mauvaise conduite des Habitans ; & ce Prince qui avoit résolu de détruire les Idolâtres des Indes , ainsi que les voleurs & les rebelles , prit la route des autres Villes , & des lieux les plus celebres de ce Royaume : il ordonna au temps de son départ , que les Cherifs , les Cadis , les Docteurs , & les Cheiks de la Ville s'assemblassent dans la grande Mosquée de Gehanpenah : il leur établit un Gouverneur d'entre les Officiers de sa Cour , pour garantir des insultes des Soldats , que la victoire avoit rendus insolens , ces illustres & venerables personnages.

Le 18 Janvier 1490.

Le 22 de Rabiulakher à dix heures du

**LIVRE IV. CHAPITRE XXI.** 115  
matin, l'Armée décampa des dehors de Gehanpenah, & alla descendre à Firouz Abad<sup>a</sup>, éloigné de Deli de trois milles. Timur s'y arrêta une heure, pour considérer les endroits délicieux de ce charmant séjour; & après avoir fait deux Rekaets<sup>b</sup> dans la Mosquée de Firouz Abad, bâtie de pierres de taille sur le bord de la Rivière de Jaoun, pour rendre grâces à Dieu de sa conquête: il monta à cheval, & il sortit de la Ville de Firouz Abad.

Alors arriverent le Seigneur Chamfeddin, un des Cherifs de Termed, avec Aladdin Naïb, Lieutenant du Cheik Coukeri, qui étoient allés en Ambassade à la Ville de Coutelé: ils représenterent que Behader Nehar Prince de ces quartiers-là, s'étoit soumis de bon gré à l'obéissance de l'Empereur, & qu'il devoit avoir l'honneur le Vendredi suivant de baiser la terre devant Sa Hautesse, & de lui offrir ses services. Timur y étant arrivé, & ayant campé de l'autre côté de Gehannuma, auprès de Vezir Abad<sup>d</sup>, les

<sup>a</sup> Firouz Abad, Ville à trois milles de Deli.

<sup>b</sup> Rekaet: c'est parmi les Mahometans une genuflexion de priere.

<sup>c</sup> Coutelé, Ville.

<sup>d</sup> Vezir Abad, près de Gehannuma.

## 216 HISTOIRE DE TIMUR-BEC.

Ambassadeurs presenterent deux Perroquets blancs <sup>a</sup> que Behader Nehar envoyoit par eux. Ces deux animaux étoient restés du temps de Toglug Chah <sup>b</sup>, & avoient pendant plusieurs années demeurés dans les antichambres des Rois des Indes. Timur tira un bon augure de ce present curieux, & continuant sa route, il marcha encore six milles, après avoir passé la Riviere de Jaoun, & il alla descendre en un lieu

20 Janvier.

nommé Moudoula. <sup>c</sup> Le 24 de Rabiulakher, il fit encore six milles, & alla camper à Keté <sup>d</sup>, où Behader Nehar avec son fils Coultach eurent l'honneur de baiser le tapis Imperial, d'offrir quantité de riches presens, & d'assurer l'Empereur de leurs services & de leur

21 Janvier.

obéissance. Le 25 de Rabiulakher on alla à Baghbout <sup>e</sup>, qui en beauté est comparé au Jardin de Durbehar <sup>f</sup>, & au Temple d'Idoles de Fercar <sup>g</sup>, lesquels deux lieux sont éloignés de six milles l'un de

<sup>a</sup> Perroquets blancs.

<sup>b</sup> Toglug Chah, Roi des Indes.

<sup>c</sup> Moudoula, Ville à six milles de Gehanuma.

<sup>d</sup> Keté, Bourg à six milles de Moudoula.

<sup>e</sup> Baghbout, Jardin à six milles de Keté.

<sup>f</sup> Durbehar, jardin délicieux.

<sup>g</sup> Fercar, Pagode magnifique.

LIVRE IV. CHAPITRE XXII. 117

l'autre. Le 26 de Rabiulakher, on marcha durant six milles, & l'on campa à Afar<sup>a</sup>, situé entre deux rivières, où Timur se reposa.

Le 22 Janvier.  
vict.



CHAPITRE XXII.

*Conquête de la Ville de Myrthe : Elle est prise d'assaut le Sabre à la main : Les Guebres sont écorchés vifs.*

**L**A VILLE de Myrthe<sup>b</sup> étant une des plus fameuses places de l'Empire des Indes, Timur résolut de s'en rendre maître ; c'est pourquoy le 26 de Rabiulakher, il y envoya d'Afar les Seigneurs Roustem, Tagi Bouga, Chamelik, & Allahdad. Le 28 ces Seigneurs envoyèrent avis à l'Empereur, qu'Elias Ougani, & le fils de Moulana Ahmed Tehaneseri, avec le Guebre appelé Seffi, s'étoient fortifiés dans cette Ville, où ils étoient soutenus d'une troupe de Guebres : qu'ils avoient refusé de se soumettre, & que non seulement ils avoient déclaré qu'ils prétendoient se défendre, mais même qu'ils osoient user

Le 22 Janvier 1409.

24 Janvier.

<sup>a</sup> Afar, Ville à six milles de Baghbout.

<sup>b</sup> La Ville de Myrthe.



## 118 HISTOIRE DE TIMUR-BEE:

de paroles de fierté, & dire que l'Empereur Turmechirin Can étoit venu assiéger cette Ville, mais qu'il avoit été contraint de lever le siège, & qu'ils esperoient que ce seroit encore la même chose. Cette nouvelle piqua Timur, & le mépris qu'ils faisoient de Turmechirin Can, qu'ils taxoient de foiblesse, le mit en colere. Un Mardi au temps de la priere du matin, il monta à cheval à la tête de dix mille hommes, il marcha deux jours & une nuit, & fit vingt milles de chemin.

Le 25 Janvier,

Le 29 de Rabiulakher à midi, il arriva à la Ville de Myrthe<sup>a</sup>, & il ordonna aussitôt aux Capitaines des Compagnies de creuser chacun une mine sous la muraille. La nuit étant venue, on visita les travaux, & l'on trouva que l'on avoit déjà avancé de dix & de quinze coudées de large à chaque bastion & à chaque Courtine, ce qui surprit tellement les Guebres, qu'ils cessèrent de se défendre.

Le lendemain l'Emir Allahdad avec son Regiment nommé le Fidele, composé de la Nation des Contchines<sup>b</sup>, se

<sup>a</sup> Myrthe, grande Ville à l'Occident du Gange, à quatorze milles.

<sup>b</sup> Contchine ancienne Nation des Turcs.

LIVRE IV. CHAPITRE XXII. 119

rendit à la porte de la Ville, qu'il attaqua, en faisant retentir les loüanges de Dieu jusques aux Cieux. Un jeune garçon de ses Domestiques nommé Seraï fils de Calander, rempli de courage & de hardiesse, jeta le premier un lacet aux creneaux, & monta sur la muraille: il fut suivi de Roustem Berlas, & d'un grand nombre d'autres braves, qui se jetterent dans la Ville le sabre à la main: ils lierent par le col Elias Ougani, & le fils de Tehaneseri, Gouverneurs de la Place, & ils les amenèrent au pied du Thrône Imperial. Pour le Guebre Sefi, l'un des Princes de ce lieu, il fut tué dans l'assaut, & on le jeta dans le feu qu'il adoroit.

Le premier de la Lune de Jumaziule- Le 26 Janv  
vel, l'on écorcha vifs tous les Guebres de vies,  
cette Ville, & leurs femmes & enfans furent emmenés captifs: on mit le feu partout, & l'on rasa les murailles; en sorte que cette Ville fut bientôt réduite en cendre & en poussiere, quoique Turmechirin Can, l'un des grands Empereurs d'Asie, n'ait jamais pû s'en rendre maître.

Il est à remarquer qu'avant que de se rendre devant cette Place, Timur avoit résolu d'écrire une lettre aux Habitans

## 120 HISTOIRE DE TIMUR-BEC.

pour les réduire par la douceur , & par les voyes des menaces & des promesses ; mais le Secrétaire étant parvenu dans sa Lettre à un lieu où il marquoit ces mots : Quelle comparaison faites-vous de nous avec Turmechirin Can ? Le cœur de Timur commença à bondir, & il fit des reprimendes à ceux qui avoient dit au Secrétaire d'écrire de la sorte , disant : Que suis - je auprès de Turmechirin ? Il étoit plus grand homme que moi , plus vertueux , plus habile , & plus grand Seigneur ; mais ce que je puis faire , c'est de venger le mépris que ces canailles font d'un si puissant & si auguste Monarque ; & sans laisser achever la lettre , il se mit en marche pour les aller exterminer.

Telle étoit la modestie du grand Timur , qui doit servir d'exemple aux petits & aux grands.





## CHAPITRE XXIII.

*Divers combats sur le grand Fleuve de Gange<sup>a</sup>, contre des Milices des Guebres Adorateurs du Feu.*

**A**PRÈS la réduction de Myrthe, & le même jour, Timur ordonna à l'Emir Gehan Chah de partir à la tête de l'aîle gauche, pour aller d'un autre côté ravager le Pays des Guebres, & il s'embarqua pour cet effet avec ses troupes sur la Riviere de Jaoun.<sup>b</sup> L'Empereur donna la conduite des bagages à l'Emir Cheik Noureddin, avec ordre de les faire porter le long de la Riviere de Carasouï<sup>c</sup>; & l'Empereur prit sa route vers le grand Fleuve de Gange<sup>d</sup>, éloigné de Myrthe de quatorze milles. L'Emir Solyman Chah le joignit en chemin, & ayant marché six milles, l'on campa à Mansoura<sup>e</sup>, où Timur resta une nuit.

<sup>a</sup> Les Perses appellent le Gange Derjaï Cone, Mer de Cone.

<sup>b</sup> Jaoun est le Juenga.

<sup>c</sup> Carasouï, Riviere.

<sup>d</sup> Le Gange, éloigné de Myrthe de 14 milles.

<sup>e</sup> Mansoura, Bourg.

*Tome III.*

*L*

Le 17 Jan-  
vier.

Le deux de Jumaziulevel, il partit à trois heures du matin, & arriva au Soleil levant à Pirouznour<sup>a</sup> sur le Gange : l'on marcha trois milles pour chercher un passage facile. Quelque temps après ils arriverent au passage ordinaire, qui cependant étoit fort difficile & dangereux. Plusieurs Cavaliers passerent à la nage à cheval avec beaucoup de zele, mais non sans un grand peril. Timur se mettant en devoir d'en faire autant, les Emirs qui l'accompagnoient se mirent à genoux pour s'y opposer, & dirent que le Mirza Pir Mehemed & l'Emir Solyman Chah ayant passé la Riviere auprès de Pirouznour, avoient été sur le point de perir ; qu'ils supplioient Sa Hauteſſe de demeurer en deçà de l'eau pendant tout ce jour. On fit cependant traverser le Fleuve à plusieurs braves, & des Toumans du Mirza Charoc, celui de Seïd Coja fils du Cheik Ali Behader, & celui de Gehan Mule fils de Melker, passerent l'eau en celieu. Timur marcha encore durant deux milles sur le rivage du Gange, & campa. Le trois de Jumaziulevel, il alla vers Toclocpour<sup>b</sup>, Ville

Le 18 Jan-  
vier.

<sup>a</sup> Pirouznour, Ville sur le bord du Gange Occidental.

<sup>b</sup> Toclocpour, Ville sur le bord du Gange,

sur le bord du Gange, éloignée de vingt milles du lieu d'où ils partoient. Après qu'on en eut fait quinze, on donna avis à l'Empereur que sur le rivage du Gange il s'étoit amassé un nombre infini de Guebres. Timur y envoya aussitôt l'Emir Mobacher, Ali Sultan Tavachi, & autres Emirs de Totmans & Capiraines, au nombre de cinquante mille Cavaliers, & continua sa route vers Toclocpour. Alors ce Prince fut attaqué d'une tumeur au bras fort douloureuse, qui altera considérablement sa santé; mais cette maladie ne dura pas longtemps, par le bon soin & les remèdes des Officiers, qui n'épargnerent ni leurs veilles, ni leurs continuelles assiduités.

Cependant il vint nouvelle, qu'une multitude infinie de Guebres montés sur quarante-huit bateaux, s'avançoient vers nous sur le Gange. Cette nouvelle réveilla l'ardeur de l'Empereur, & la joye de trouver l'occasion d'acquiescer de la gloire & du mérite dans cette guerre contre les Infidèles, dissipa entièrement son incommodité. Il monta à cheval avec mille de ses particuliers Officiers, & il marcha le long du Fleuve. Il n'eut pas plutôt aperçu les Ennemis, que plusieurs de nos bra-

ves se jetterent à la nage sur leurs chevaux avec le sabre à la main , armés de leurs carquois au côté , & les autres se contenterent de faire sur eux des pluies de flèches : les Ennemis pleins d'ignorance ne firent que tirer des flèches, renans leurs boucliers sur leurs têtes; mais nos Nageurs s'avancans toujours vers eux , les atteignirent , & jettant vigoureusement les mains sur les bords de ces bâteaux plats , ils entrèrent dedans , malgré la résistance des Ennemis qu'ils taillèrent en pieces , jetterent leurs corps dans le Gange , & emmenerent esclaves leurs femmes & leurs enfans.

Etant maîtres de ces grands batteaux, ils en allerent chercher dix autres qui étoient encore remplis de Guebres, qui se préparoient au combat , & qui se lierent les uns aux autres dans le Gange, afin de mieux se défendre , & de donner une espece de baraille navalle en forme. Nos gens se laisserent aller sur eux , après leur avoir tiré un nombre infini de flèches , ils les aborderent ensuite avec violence ; & dans le choc ils se jetterent dedans , entonnant les loüanges de Dieu , & à grands coups de sabre acheverent ce qu'ils avoient commencé à coups de flèches ; & ainsi ils firent perir tous ces Infideles infortunés.



CHAPITRE XXIV.

*Relation de trois Gaziés, ou expéditions  
rendues par Timur en personne  
contre les Guebres.*

**A**PRES la défaite des batteaux  
plats du Gange, Timur décampa  
de ce bord du Fleuve, pour continuer sa  
route vers Toclopcour, & lorsqu'il y fut  
arrivé, en cette même nuit du quatre de 29 Janvier.  
Jumaziulevel, un peu après minuit, il  
vint deux hommes de la part des Emirs  
Allahdad, Bajazet Couthin, & Altoun  
Bacchi Chefs de nos Coureurs, qui rap-  
porteront qu'ayant trouvé un passage fa-  
cile où ils avoient traversé le Gange, ils  
avoient rencontré au bord du rivage un  
tres grand nombre d'Infideles armés à  
l'avantage, ayant pour Chef un Roi nom-  
mé Mobarek Can, fort résolu, & pré-  
paré à se bien défendre.

Timur ayant appris ces mouvemens,  
monta à cheval avant l'aurore, au son  
des tambours & des tymbales, & à la  
lumiere d'une infinité de flambeaux &  
de torches, il passa le Gange avec mille  
Maîtres, & il fit la Prière du matin,



après avoir fait un mille au-delà de ce Fleuve : chacun se revêtit de cuirasses, & marcha contre les Ennemis. Mobarek Can \*, qui avoit rangé en bataille dix mille Cavaliers & quelque Infanterie, nous attendoit fierement au son des tambours, & les enseignes déployées, quoiqu'il mît sa Couronne en compromis en cette occasion, & qu'il risquât le tout pour le tout.

Alors il vint en pensée à Timur, que ces Indiens étant en plus grand nombre que nous, & nos troupes de l'aîle droite & de l'aîle gauche étant fort éloignées, il n'y avoit point d'autres mesures à prendre que de se résigner à la volonté de Dieu; & comme il étoit fort inquiet sur le succès de ce combat, cinq cens Maîtres des Tournans du Mirza Charoc arriverent, lesquels avoient passé l'eau avec Seïd Coja & Gehan Mulc, pour aller faire des courses en plusieurs endroits; & ils se joignirent à nous si à propos, qu'il sembloit qu'on fût convenu de ce rendez-vous, ou que le Ciel les eût envoyés exprès pour secourir Timur dans son besoin.

Il remercia Dieu de ce bienfait, &

\* Mobarek Can. Roi des Guebres delà le Gange.

LIVRE IV. CHAPITRE XXIV. 129

ordonna aux Emirs Chamelik & Allahdad d'aller avec mille Maîtres attaquer les Ennemis , & de ne se mettre nullement en peine de leur nombre, ni de leur défense.

Ces braves obéirent à cet ordre, se résignerent à la volonté de Dieu , & en même temps tête baissée allèrent fondre sur eux. Les Ennemis ne pouvant s'imaginer que nos gens fussent seuls , & croyant qu'ils n'étoient que l'avantgarde d'une grosse Armée qui les suivoit , prirent tout d'un coup l'épouvente , & s'enfuirent comme un troupeau de Chevreuils devant un Lion rugissant, & comme des Chacals<sup>a</sup> , ils se cachèrent dans les bois. Les nôtres les poursuivirent , en firent passer un grand nombre au fil de l'épée , & emmenerent leurs femmes & leurs enfans en captivité , avec un butin considérable de Bœufs & d'autres animaux. Timur campa dans ce lieu même ; & alors il reçut nouvelle qu'au Déroit de Coupelé<sup>b</sup> situé au bord du Gange , il s'étoit assemblé un grand nombre

<sup>a</sup> Chacal est un animal qui tient du Chien & du Renard. Il déterre les morts pour les manger , & a un cri languissant.

<sup>b</sup> Coupelé , déroit de montagnes situé sur le bord Oriental du Gange.

**128 HISTOIRE DE TIMUR-BEC.**  
de Guebres : il partit aussitôt pour se rendre à Coupelé avec cinq cens Chevaux, le reste étant occupé à ramasser les dépouilles. L'Empereur étant arrivé à ce Detroit, il y rencontra grand nombre de Guebres : aussitôt les Emirs Chamelik & Ali Sultan Tavachi, nonobstant le peu de gens qu'ils avoient, chanterent les loüanges de Dieu, & se jetterent sur eux le sabre à la main : ces Infideles firent semblant de se vouloir défendre; mais les nôtres les mirent en déroute, malgré leur grande multitude, pendant que nos Soldats s'amuserent à ramasser le butin, & à le serrer. Timur étant resté seulement avec cent Maîtres de sa garde, un Guebre nommé Malek Cheika, le vint attaquer brusquement avec cent hommes tant à cheval qu'à pied. Timur mit l'épée à la main, & courut contre ces teméraires; mais lorsque les deux partis furent à la portée de la flèche, un de nos Soldats, sans être bien informé de ce qu'il disoit, s'avança pour dire à Timur que cet homme étoit le Cheik Coukeri, un de ses Officiers & bons serviteurs : ce faux avis retint l'Empereur, qui retourna vers le bas de la montagne; ce que le Guebre ayant apperçû, il frappa quelques-uns

LIVRE IV. CHAPITRE XXIV. 125

des nôtres; mais Timur ayant été defa-  
busé, retourna vers cet Infidele, le per-  
ça d'une flèche dans le ventre, & cou-  
rant sur lui, le renversa d'un coup de sa-  
bre sur la tête: il fut lié d'une corde,  
pour être traîné derriere nos gens, ce  
Monarque le voulant interroger pour  
apprendre des nouvelles; mais dans ce  
moment il rendit l'ame. Bientôt après  
on eut avis que dans le Dérroit de Cou-  
pelé, éloigné de ce lieu de deux milles,  
il s'étoit assemblé un grand nombre de  
Guebres: que dans ces détroits de mon-  
tagnes, ce n'étoit que bois touffus & ar-  
bres entrelassés: qu'il y avoit des roseaux  
& des cannes si grosses & si fortes, qu'à  
peine un homme les pouvoit embrasser.

Timur qui étoit déjà monté à cheval  
deux fois pendant cette journée pour  
combattre, & qui avoit besoin d'un peu  
de repos, n'eut pas plutôt appris cette  
nouvelle, que préférant les tresors des  
merites éternels à son repos, il marcha  
vers ce détroit à la tête de quelques-uns  
de ses Officiers, & de quelques Emirs  
de l'avantgarde. Comme ce chemin étoit  
dans des bois fort difficiles à passer, que  
les Indiens étoient en grand nombre, &  
que nous avions fort peu de Soldats,  
Timur dit à ses gens: Ah! si présente-

### 130 HISTOIRE DE TIMUR-BEC

ment mon fils Pir Mehemmed & Solyman Chah pouvoient arriver , ils nous seroient d'un grand secours ; mais cela ne se peut pas, parce qu'il n'y a que trois jours que je les ai envoyés faire des courses audelà du Gange ; qu'ils ont passé à Pirouznour. Ce Prince parloit encore, lorsque tout d'un coup l'on vit arriver cette troupe de braves tant desirés , & fort joyeux d'avoir trouvé l'Empereur en ce lieu. La joye , comme l'on peut s'imaginer , ne fut pas moindre du côté de Timur , & de ceux qui l'accompagnoient : ils allerent tous ensemble contre les Guebres , ils les accablèrent de flèches , & puis se jettant sur eux le sabre à la main , ils en firent une cruelle boucherie : ils profiterent des dépouilles de ces Infideles , & le butin fut tres considerable ; tant de Chameaux, de Bœufs, & autres bestiaux ; que des ceintures d'or & d'argent dont usoient les Ennemis.

Ainsi Timur se trouva à trois combats en une seule journée , & ce qu'on ne remarque pas dans l'Histoire être arrivé à aucun Roi dans le monde avant lui. Sur le soir le lieu de ce combat se trouva si étroit , & si plein de bois & d'épines , qu'il fut impossible d'y camper , & l'on

LIVRE IV. CHAPITRE XXV. 137  
fut obligé de retourner au champ de la  
seconde Gazié, où l'on campa.



CHAPITRE XXV.

*Timur exterminé les Guebres assem-  
blés au celebre Détroit de Coupelé:  
Description d'une Statue de marbre,  
representant une Vache adorée par  
les Indiens.*

**L**E Détroit de Coupelé<sup>a</sup> est situé au  
pied d'une montagne par où passe  
le Gange, & à quinze milles de chemin  
plus haut que ce Détroit, il y a une pier-  
re taillée en forme de Vache<sup>b</sup>, de la-  
quelle pierre sort la source de ce grand  
Fleuve<sup>c</sup>; c'est la cause pour laquelle les  
Indiens adorent cette pierre, & dans  
tous les Pays circonvoisins jusques à une  
année de chemin, ils se tournent pour  
prier du côté de ce Détroit & de cette  
Vache de pierre. Une de leurs maximes  
est de se brûler tout vivans, & de jeter  
les cendres dans le Gange, croyant que

<sup>a</sup> Coupelé, Détroit de la Montagne sur le  
Gange.

<sup>b</sup> Vache de pierre à quinze milles de Cou-  
pélé.

<sup>c</sup> Source du Gange sort de cette Vache de  
pierre, à quinze milles de Coupelé.

**132 HISTOIRE DE TIMUR-BEC.**

c'est le chemin du salut. Ils jettent aussi dans ce Fleuve leur or & leur argent ; & une de leurs grandes dévotions est de se baigner dans le Gange, d'y raser leur barbe & leur tête, & de verser de l'eau dessus, ce qu'ils estiment autant utile, que les Mahometans croient l'Abdeste<sup>a</sup> nécessaire, lorsqu'ils vont en Pelerinage à la Mecque.

Abounaïr Orbi a rapporté dans son Livre nommé Yémini<sup>b</sup>, la relation des superstitions des Idolâtres Indiens, & les fausses croyances qu'ils ont de cette eau.

Il est remarqué dans ce même Livre, que Nasereddin Subuctekine, & son fils le Sultan Mahmoud, furent occupés pendant plusieurs années à faire la guerre à ces Idolâtres des Indes, & que peu à peu ils conquièrent les Villes & Châteaux de ce Royaume : que Dieu donna sa benediction à leurs travaux, & permit que le Sultan Mahmoud sur la fin de ces guerres, passât au Royaume de

<sup>a</sup> Abdeste, c'est l'ablution avec de l'eau, que les Mahometans sont obligés de faire avant la Priere.

<sup>b</sup> Yemini, Histoire celebre du Sultan Mahmoud Subuctekin aux Indes.

<sup>c</sup> Nasereddin Subuctekin.

LIVRE IV. CHAPITRE XXV. 133

Cannoïdge<sup>a</sup>, & conduisist l'Armée Mahometane jusques à ces frontieres éloignées.

L'Interprete de l'Yemini remarque que cette guerre au Pays de Cannoïdge est la plus belle de toutes celles qu'a faites Yemin EddoléMahmoud. Mais pour reprendre le fil de notre Histoire, il faut sçavoir que lorsque Timur forma le dessein de porter ses armes dans les Indes, il envoya quantité d'Emirs avec des troupes considerables par une route, & lui avec le reste de l'Armée en prit une autre : que ces deux Armées conquirent

a Cannoïdge, Ville & Royaume endech du Gange.

Le Geographe Abulfeda dit que le Gange passe à l'Orient du Royaume de Cannoïdge, à quarante lieues de distance de l'un à l'autre, & la Ville Capitale de Cannoïdge est à 104 d. long. & 26 lat. Nasereddin Toussi dit qu'elle est à 115 d. 50 m. long. 26 d. 35 m. lat. ce qui s'accorde, parce que l'un compte les longitudes des Colonnes d'Hercules, & l'autre les compte des Isles Fortunées.

Elmeglebi marque que Cannoïdge est à l'Orient de Moultran, éloignée de deux cens quatre-vingt-deux lieues.

Adem est une Ville du Royaume de Cannoïdge, à sept journées de la Ville de Cannoïdge.

Bensaïd dit que Cannoïdge est entre deux bras du Gange.



#### 234 HISTOIRE DE TIMUR-BEC.

tout ce qu'elles rencontrèrent de Villes, de Châteaux, de Forteresses, de Bourgs & de Villages: qu'elles en exterminèrent les Idolâtres, & qu'elles se rencontrèrent toutes deux devant Deli, comme il a été marqué en détail.

Qu'après la réduction de Deli, on passa le Gange, & que par conséquent Timur avoit pleinement accompli le dessein qu'il avoit sur les Indes pour l'extirpation de l'Idolâtrie dans ce Pays-là; mais comme il restoit encore une prodigieuse multitude de Guebres dans les montagnes de Coupelé, qui possédoient beaucoup de richesses, de bestiaux, & de meubles, il résolut de les attaquer; & dès le cinquième de Jumaziulevel, l'Armée se mit en marche pour aller vers ce Détroit, où les Infideles destinés à périr osèrent tenir ferme pour les attendre. Ils se préparèrent temerairement à soutenir les attaques de nos guerriers, & à se défendre vigoureusement. Dès le lever du Soleil l'Armée Mahometane se rangea en bataille, & arriva au Détroit en fort bon ordre. La droite étoit commandée par le Mirza Pir Mehemmed, & par l'Emir Solyman Chah; & la gauche par d'autres Emirs de grande reputation. L'Emir Chame-

80 Janvier  
1402

**LIVRE IV. CHAPITRE XXV. 139**  
lik & autres Capitaines celebres pour leur valeur , étoient à l'avantgarde du corps de bataille.

Lorsque le bruit des tambours , des grandes & petites tymbales , des trompettes , accompagnées du grand cri ordinaire , eut retenti dans ces montagnes & au milieu de ce Détroit , les Infideles se troublèrent , & perdirent courage ; la terreur s'empara de leur cœur , & ils ne purent jamais attendre l'attaque de nos guerriers : ils quitterent la place pour s'aller cacher dans les montagnes. Ils furent poursuivis par les nôtres , qui en tuerent la plus grande partie : d'autres se sauverent à demi morts , & leurs dépouilles qui consistoient en beaucoup de meubles & de richesses , furent le prix de la peine des Vainqueurs.

Ce Royaume étant ainsi nettoyé de ces Idolâtres , l'Armée retourna le même jour sur ses pas , & repassa le Gange. Timur fit la Priere de midi sur le rivage , & rendit des actions de graces à l'Eternel des avantages & des victoires qu'il venoit de remporter par sa grace. Il monta à cheval en même temps , fit cinq milles de chemin , & alla camper vers le bas du Fleuve , fort content de ses conquêtes , & de tous les Capitaines &

136 HISTOIRE DE TIMUR-BEG.  
Soldats de son Armée, auxquels il fit  
plusieurs dons, en recompense des belles  
actions qu'ils avoient faites dans cette  
guerre.



## CHAPITRE XXVI.

*Resolution de Timur à quitter les In-  
das, pour retourner au Siege de  
son Empire.*

31 Janvier  
1409.

1 Février.

**T**IMUR satisfait d'avoir passé en  
une seule campagne jusques aux  
frontieres Orientales de l'Empire des  
Indes, & de s'être acquitté du merite de  
la Gazié, partit du rivage du Gange le  
fixième de Jumaziulevel pour aller join-  
dre le bagage. Chacun marcha dans son  
poste, & les Maréchaux des Logis &  
Fourriers eurent ordre d'aller trouver le  
bagage, & de l'amener à l'Armée. Le  
septième de Jumaziulevel l'on marcha  
six milles, & l'on campa à quatre milles  
du bagage.

Cependant on eut avis que dans la  
montagne de Soüalec\*, qui est une des  
plus considerables de l'Inde, & qui s'é-

\* Soüalec, montagne qui s'étend dans les  
deux riers de l'Inde.

tend

LIVRE IV. CHAPITRE XXVI. 137

tend dans les deux tiers de ce grand Empire, il s'étoit assemblé un grand nombre d'Indiens qui cherchoient à nous faire insulte. Timur ordonna aux troupes qui accompagnoient le bagage de décamper, & de marcher vers Soualec, & ce Monarque en personne se rendit en diligence en un lieu éloigné de Soualec seulement de cinq milles, où le Mirza Calil Suktan, & l'Emir Cheik Noureddin venant d'avec le bagage, joignirent Sa Hauteffe. L'Emir Solymán Chah & les autres Generaux se mirent à genoux, pour supplier l'Empereur de vouloir bien rester au camp, sans exposer continuellement sa personne sacrée, & qu'ils s'acquitteroient si bien de cette affaire, qu'ils lui promettoient d'exterminer ces Indiens. Timur dit que la Gazie produisoit deux grands avantages; l'un qu'elle combloit le Guerrier de merites éternels; & l'autre qu'elle lui acquerroit des dépouilles & des biens terrestres: que comme ils avoient en vûe ces deux profits, ils trouveroient bon qu'il en fût aussi participant, puisque son intention dans toutes ses fatigues & ses labeurs, n'avoit jamais été autre que de se rendre agreable à Dieu, & de se faire de bonnes œuvres pour son salut

138 HISTOIRE DE TIMUR-BEC.  
éternel, & en même temps des richesses  
pour entretenir honnêtement ses Sol-  
dats, & faire du bien aux pauvres.

Il ordonna que l'Emir Gehan Chah,  
qui depuis une semaine étoit allé avec  
l'aîle gauche de l'Armée faire des cour-  
ses sur le Fleuve Jaoun, vînt au camp,  
afin de participer comme les autres  
Emirs au mérite de cette expedition.  
Cet Emir obéit aussitôt à l'ordre, & re-  
vint joindre les étriers de Sa Hauteſſe.



## CHAPITRE XXVII.

*Irruption de Timur sur la Montagne  
de Soualec.*

4 Février  
1409.

**L**E Samedi 10 de Jumaziulevel Timur  
partit pour se rendre sur la monta-  
gne de Soualec<sup>a</sup>, à un détroit où il y avoit  
un Raya nommé Behrouz<sup>b</sup> qui avoit as-  
semblé quantité de Guebres, & qui se  
confiant particulièrement à la force de  
sa montagne, & d'une Place forte qu'il  
y avoit, & qu'il pensoit être inaccessi-  
ble, avoit résolu de nous donner com-  
bat ; mais notre Armée s'étant avancée

<sup>a</sup> Déroit de Soualec.

<sup>b</sup> Behrouz, Raya des Indes.

LIVRE IV. CHAPITRE XXVII. 139

en bon ordre, Timur descendit à la bouche de ce détroit, & s'y arrêta. Nos Soldats se jettant tout à coup sur les Infidèles, qui ne firent qu'une foible défense, n'eurent pas de peine à les vaincre; en sorte qu'à coups de sabre & de demie pique, ils en firent un horrible massacre. Les ayant réduits en cet état, ils furent maîtres de leurs bestiaux & de leurs biens, & ils firent esclaves ceux qui échaperent au sabre; & comme le butin étoit fort inégalement partagé, les gens puissans & riches ayant pris jusques à quatre & cinq cens Bœufs, Timur ordonna qu'on le distribuât également, afin que les pauvres & les foibles en eussent leur part. La nuit suivante Timur reposa dans la tente du Mirza Pir Mehemmed : le lendemain il se rendit à Behré<sup>a</sup>, situé aux environs de Bekeri<sup>b</sup>, communément appelé Meliapour.

Le douzième de Jumaziulevel, il fit quatre milles de chemin, & campa à Chaësarfava<sup>c</sup>: les Soldats étoient si chargés de butin, qu'à peine ils pouvoient faire quatre milles par jour. Le lende-

<sup>a</sup> Behré.

<sup>b</sup> Bekeri, ou Meliapour.

<sup>c</sup> Chaësarfava.

main l'on fit quatre milles, & l'on campa à Kender, pa à Kender.  
Bourg.

\*\*\*\*\*

## CHAPITRE XXVIII.

*Divers combats rendus dans les bois  
aux environs de Souïalec.*

Le 8 Fé-  
vrier.

**L**E quatorzième de Jumaziulevel Timur passa le Fleuve Jaoun<sup>a</sup>, & campa dans un autre endroit de la montagne de Souïalec. On eut avis qu'un Raya nommé Ratan<sup>b</sup> avoit fait sonner les trompettes pour assembler les peuples & courir sus à notre Armée; que par ce moyen il s'étoit amassé un nombre infini de Mages & d'autres Indiens, qui s'étoient rangés sous ses ordres, & qu'ils faisoient leur retraite dans des bois obscurs & inaccessibles, à moins que de les couper, pour se ménager des passages.

Timur n'attendit pas que la nuit fût passée pour se mettre en marche contre eux; il fit allumer des torches & des flambeaux, & il ordonna aux Capitaines de marcher incessamment en ordre de bataille. Les Soldats employèrent toutes leurs forces à couper des arbres,

<sup>a</sup> Jaoun, Fleuve.

<sup>b</sup> Ratan, Raya des Indes.

LIVRE IV. CHAPITRE XXVIII. 141

pour se faire des chemins, & ils avancèrent si fort, qu'en cette même nuit ils firent douze milles de chemin.

Le quinziesme on arriva dès le matin Le 9 Février.  
entre les deux montagnes de Soualec & de Couiké\*, où le Raya s'étoit préparé à donner bataille: il avoit ordonné une aîle droite, une gauche, & un corps de bataille; mais il ne fut pas plus habile que les autres; car sitôt que le tintamare des tambours, des trompettes, des tymbales se fut fait entendre dans ces montagnes, avec les cris de nos Soldats, cette armée prit la fuite, & le Raya même tourna le dos, & gagna le fond du bois. On les poursuivit, & on en railla en pieces un grand nombre: nos Soldats s'enrichirent de leurs dépouilles, & emmenerent une si grande quantité d'esclaves, qu'il seroit difficile de les compter.

Ce même jour notre aîle droite alla dans un autre détroit de montagnes, où après avoir exterminé quantité de Guebres, elle rapporta aussi un butin excessif: l'aîle gauche fit aussi des courses dans un autre endroit, & massacra grand nombre d'Indiens; mais elle ne fit point de butin. La nuit suivante les deux aîles revinrent auprès de Timur. Le seize Ti-

\* Couké, grande montagne des Indes,

Le 10 Février.



les s'étoient depuis peu soustraites à l'obéissance des Musulmans, & s'étant revoltées contre eux, avoient cessé de leur payer tribut, & ainsi elles meritoient bien le châtiment qu'elles reçurent. Une de ces Places qui appartenoit à Cheïkou parent du Cheik Couker\*, s'étoit rangée de bon gré à l'obéissance de Timur, par l'entremise de quelques Musulmans qui vivoient avec eux; mais ils ne le firent qu'à l'exterieur; car bientôt on vit des marques de leur trahison & de leur malice, & lorsqu'on imposa la taxe ordinaire pour le prix de la vie, on remarqua les finesses dont ils usoient. Cependant un des Officiers de Timur inventa un moyen pour les faire payer aisément : il inspira de demander à acheter de leurs vieux habits & de leurs vieux arcs; & comme on leur en offrit un fort haut prix, ils apportèrent toutes les armes qu'ils avoient, & les vendirent à nos gens, ce qui fit qu'il ne leur resta presque plus d'armes.

Alors ils fut ordonné que quarante Guebres se missent au service de Hendou Chah Cazen, un des Officiers de l'Empereur : ils n'y voulurent point con-

\* Cheïkou, parent de Cheik Couker, Prince de Lahor.

LIVRE IV. CHAPITRE XXVIII. 145  
fentir, & tuerent quelques-uns de nos  
Musulmans.

On fut contraint par cette action de  
les traiter en Ennemis : on assiegea leur  
place dans les formes, & après qu'elle  
fut emportée, on fit mourir deux mille  
Guebres, pour les châtier de leur ma-  
lice.

La Place de Malek Diuradge<sup>a</sup> & les  
autres cinq furent prises avec la même  
facilité en fort peu de temps; en sorte  
que ce Pays fut nettoyé de cette en-  
geance d'Idolâtres, leurs Temples fu-  
rent ruinés, & la Religion Mahometane  
y fleurit avec honneur.



## CHAPITRE XXIX.

*Gaziés & faits d'armes de Timur dans  
la Province de Tchamou.*

**L**Es Gaziés des montagnes de Soïa-  
lecétant achevées à la satisfaction  
de Timur, il partit de Mansar<sup>b</sup> le 16 de 12 Mars  
Jumaziulakher : il fit six milles de che- 1399.  
min, & alla camper à Baila<sup>c</sup>, Bourg de

<sup>a</sup> Malek Diuradge, Prince Indien.

<sup>b</sup> Mansar, Bourg.

<sup>c</sup> Baïla, Bourg de la Province de Tchamou.

146 HISTOIRE DE TIMUR-BEC  
la Province de Tchamou, où il fut joint  
par les Emirs Cheik Mehemmed Aï-  
courtmur, Mobacher, & Ismael Berlas,  
du Touman du Mirza Çalil Sultan.

Les Habitans de ce Bourg étoient gens  
vaillans, & leurs forêts étoient d'un  
fort difficile accès: ils avoient arrangé  
leurs boucliers tout autour de leurs bois  
où ils se tenoient prêts à une vigoureuse  
résistance. Nos Soldats témoignèrent  
de l'empressement à aller fondre sur  
eux; mais il vint un ordre de l'Empe-  
reur pour faire différer l'attaque jus-  
qu'au lendemain, parce qu'il vouloit y  
être en personne

Le 13 Mars. Le dixsept Timur monta à cheval, &  
ayant rangé son Armée en bataille, il fit  
faire le grand cri, & sonner les instru-  
mens de guerre pour commencer le com-  
bat; mais les Ennemis abandonnerent  
leur Bourg, & s'enfuirent dans les bois,  
où ils se cachèrent.

Une partie de nos Soldats se rangea  
au long du bois, pendant que les autres  
sans inquiétude entrèrent dans le Bourg,  
& s'emparèrent de beaucoup d'argent  
& de munitions; en sorte que l'Armée  
se trouva fournie de tout ce qui lui étoit  
nécessaire.

On en partit le même jour, & on alla

Camper à quatre milles de là. En ce même jour Olaïa Timur, Toncator & Coulad, ainsi que le Mirza Roustem, & le fidele Zeïneddin, qui avoient été envoyés de Deli en Ambassade à Cachmir<sup>a</sup>, arriverent au camp avec des lettres du Roi Chah Eskender<sup>b</sup>, dont ils amenèrent aussi des Ambassadeurs. Ils assurèrent Timur que leur Prince plein de respect pour la réputation de Sa Hauteſſe, s'étoit résolu à lui demander sa protection, & à se ranger sous ses Enseignes, avec toute la soumission qu'il pouvoit attendre d'un sujet, qui vouloit entièrement obéir à ses ordres; & que pour marque de sa sincerité, il s'étoit mis en chemin pour le venir trouver, & qu'il étoit déjà arrivé en un lieu nommé Gebhan.<sup>c</sup> Il fut rejoint en ce lieu par le Docteur Noradin, l'un de ses Ambassadeurs, qui lui dirent que les Emirs du Divan de Timur l'avoient taxé à donner trente mille chevaux, & cent mille Dereſts d'or, chaque Dereſt<sup>d</sup> pesant deux Medicales & demi, pour sa contribution. Chah

<sup>a</sup> Cachmir, Province.

<sup>b</sup> Chah Eskender, Prince de Cachmir.

<sup>c</sup> Gebhan, lieu aux frontieres meridionales de Cachmir.

<sup>d</sup> Dereſt d'or pèse deux Medicales & demi.

# 148 HISTOIRE DE TIMUR-BEC.

Eskender pour satisfaire à cette taxe , retourna aussitôt sur ses pas , afin de revenir au plutôt après s'en être acquitté , & d'avoir l'honneur de baiser le tapis Imperial.

Timur ayant eu avis de ce procédé , le désapprouva , & n'y voulut pas consentir : il protesta contre cet ordre , & dit qu'on avoit imposé à Chah Eskender une taxe impossible à payer , & au dessus de ses forces , puisqu'on lui demandoit plus que son petit Pays ne pouvoit contenir ; & comme les Ambassadeurs représenterent en même temps à l'Empereur la franchise avec laquelle Chah Eskender s'étoit soumis à ses ordres , & à son obéissance , Timur le fit traiter honnêtement ; il lui envoya dire qu'il ne falloit point que ce paiement l'arrêtât , & qu'il vint au plutôt le trouver , Le 18

Le 14 Mars

de Jumaziulakher , les Ambassadeurs de Chah Eskender & de Motamedzeïned-din furent renvoyés à Cachmir , avec ordre à Chah Eskender de se rendre dans dix jours au bord du Fleuve Indus. L'on pillâ encore sur ce chemin trois Bourgs , dont on enleva des munitions ; mais Aratmour Officier de la Maison de Timur fut blessé d'une flèche.

Le 15 Mars.

Le dix-neuf de Jumaziulakher on alla

LIVRE IV. CHAPITRE XXIX. 149

camper vis-à-vis la Ville Capitale de Tchamou, après avoir fait quatre milles. On trouva dans cette route quatre lieuës de terres labourées contiguës l'une à l'autre, & prêtes à moissonner, ce qui servit extrêmement aux fourages, & l'on mit nos chevaux à l'herbe dans ces lieux de pâturage.

Le vingtième de Jumaziulakher, Ti- Le 16 Mars  
mur entra dans le détroit où est la source du Fleuve de Tchamou<sup>a</sup>, que l'Armée avoit passé plusieurs fois. Il est situé au pied de la montagne, du côté gauche de la Ville de Tchamou<sup>b</sup>, ayant à la droite le Bourg de Menoü.<sup>c</sup> Il étoit habité par des Indiens robustes, de grande taille, & fort résolus à se bien défendre, qui s'étoient retranchés dans des bois presque inaccessibles, & qui avoient envoyé aux montagnes leurs femmes & leurs enfans. Ils s'étoient fortifiés sur un lieu escarpé de la montagne, ayant leur Roi avec eux; & comme des chiens qui aboyent lorsque la Lune se leve, ils heurloient pour ainsi dire, en tirant leurs flèches.

Timur crut qu'il étoit plus à propos de les prendre par artifice, que de les

<sup>a</sup> Source du Fleuve de Tchamou.

<sup>b</sup> Tchamou, Ville.

<sup>c</sup> Menoü, Bourg.

250 HISTOIRE DE TIMUR-BEE.

attaquer à force ouverte dans un lieu si dangereux. Il ordonna de les laisser là, & d'aller piller le Bourg de Menoü, ce qui fut executé; & les troupes entrèrent dans la Ville de Tchamou, où elles enleverent assez de munitions & de dépouilles pour leur paye & pour leur nourriture. Timur fit poster quelques Regimens de gens alertes & déterminés dans les embuscades du bois où étoient les Ennemis; & cependant il partit avec la Cavalerie.

Le 17 Mars    Le vingt-un du mois il passa le Fleuve Tchamou, il fit quatre milles, & campa sur le bord de la Riviere de Genavé<sup>a</sup>, dans un champ de quatre lieues d'étendue, plein d'herbages & de pâturages.

Sirôt que l'Armée Imperiale eut quitté le détroit de Tchamou & de Menoü, les Indiens, comme des Renards qui sortiroient de leurs tannieres, croyant la forêt vuide de Lions, ne manquerent pas de sortir de leur montagne pour rentrer dans leurs maisons; mais ils furent aussitôt assaillis par nos Regimens qui étoient en embuscade, & qui allant fondre à coups de sabre sur ces Infideles, les mirent en pieces, sans donner quartier à un seul.

Dolet Timur Tavachi, Officier du  
<sup>a</sup> Genavé, Riviere.

LIVRE IV. CHAPITRE XXIX. 151

Touman de Cheik Noureddin, assisté de Houssein Melik Coutchin, prit prisonnier le Roi de Tchamou\* avec cinquante Guebres de considération, & ils les amenèrent à Timûr. Cet Empereur rendit des actions de grâces à Dieu, & s'adressant à ces Emirs, il leur dit ces paroles : Vive le Toutpuissant Roi du Ciel & de la terre, qui a humilié ces orgueilleux Guebres ennemis de son nom, qui remplis de fierté dans leurs montagnes escarpées, bravoient hier superbement les Fideles, & ne faisoient cas de personne. Aujourd'hui Dieu nous les livre tous, vaincus & liés par le col comme des malfaïcteurs ; qu'il soit beni & glorifié à jamais.

Il ordonna ensuite qu'on chargeât ces captifs de chaînes, & qu'on les laissât à terre avec mépris, excepté le Roi de Tchamou, qui avoit été blessé dans le combat : il fut soigné de sa blessure, & traité avec honnêteté, tant à cause de son caractère, que dans la pensée de retirer plus aisément de lui les sommes dûes à l'armée Mahometane pour la Ville de Tchamou, & pour la vie du Roi & de ses gens. Cependant on fit à ce Prince tant de promesses & d'honnêtetés, en

\* Le Roi de Tchamou fait prisonnier.



## 152 HISTOIRE DE TIMUR-BEC.

l'instruisant des beautés de la Religion Musulmane, qu'il se résolut à en faire profession<sup>a</sup>, & à quitter son erreur & son Idolâtrie.

En effet, il professa de bouche l'unité de Dieu, & mangea de la chair de Bœuf avec les Musulmans, laquelle est défendue chez ces misérables Indiens.

Ce changement de Religion lui attri-  
ra de grands honneurs, & quantité de bienfaits de Timur, qui consentit à faire avec lui un Traité, par lequel il étoit reçu sous la singulière protection de ce Monarque.

19 Mars

1402.

Le vingt-troisième de Jumaziulakher on demeura sur le bord du Genavé, pour y attendre les troupes qui étoient allées à Lahor.

<sup>a</sup> Le Roi de Tchamou se fait Mahometan.





CHAPITRE XXX.

*Relation de ce qui se passe à Lahor ,  
à l'égard de Chicaï Couker Prince  
de cette Ville.*

C EPENDANT on eut avis que les Prin-  
ces & les Emirs qui étoient allés du  
côté de Lahor<sup>a</sup>, s'étoient rendus maîtres  
de cette Ville, & qu'ils faisoient actuel-  
lement la recette des deniers pour le  
prix du rachat de la vie des Habitans, &  
que Chicaï Couker avoit été fait pri-  
sonnier de guerre.

La fourberie, dit le Poëte, peut d'a-  
bord avoir quelque éclat, mais à la fin  
elle fait rougir son maître; c'est pour-  
quoi Timur qui étoit ennemi de la ruse,  
avoit pris ces paroles pour la devise de  
son cachet,<sup>c</sup>

*Le salut consiste dans la droiture.*

Mais pour instruire le monde de l'af-  
faire de Chicaï Couker, il faut sçavoir  
que ce Prince de Lahor dans le com-

<sup>a</sup> Lahor, grande Ville & Province sur le  
Biah.

<sup>b</sup> Chicaï Couker, Prince de Lahor.

<sup>c</sup> Cachet de Timur: Rasti Rusti.

#### 354 HISTOIRE DE TIMUR-BEË

mencement de cette guerre, accompagna Timur partout, ce qui lui attira beaucoup de bienfaits & d'honnêtetés, jusques là que dans toutes les Indes ceux des Indiens qui se reclamerent de lui, ne furent ni pillés ni faits captifs. Il demanda permission étant entre les deux Fleuves du Gange & de Jaoun d'aller en son Pays : elle lui fut accordée, & même il convint des presens qu'il apporteroit en revenant joindre l'Empereur au bord du Fleuve Biah\*, qu'en nomme aussi la Riviere de Lahor; ainsi Chicaï Couker retourna en son Pays, où il passa le temps aux jeux & aux plaisirs, & oublia ce qu'il avoit promis devant un si auguste Tribunal; & non seulement il manqua de parole, mais encore il témoigna qu'il ne se soucioit aucunement de nous; car plusieurs de nos Officiers y ayant passé venant de Transoxiane, comme le Docteur Abdallah Sedre, Hendouchah Cazen, & autres, par la protection desquels il auroit pû s'avancer en honneur & en puissance, il ne leur fit aucun bon accueil, ne leur donna aucunes marques d'honnêteté, & ne fit pas semblant de sçavoir qu'ils fussent dans la Ville. Ce procedé lui attira l'indignation de Ti-

\* Biah, Fleuve de Lahor.

**LIVRE IV. CHAPITRE XXX. 155**

snur, qui ordonna de piller & ravager son Pays, & se saisir de sa personne, & de l'amener : c'étoit ainsi que notre Monarque châtoit les ingrats.

Le 24 de Jumaziulakher, Timur tra- Le 20 Mars  
versa la Riviere de Genavé, & il campa après avoir fait cinq milles. Le même jour les Officiers du Mirza MiranChah arriverent de Tauris, & apporterent des nouvelles de la bonne santé de ce Prince, de ses enfans, & de ses principaux Emirs & grands Officiers. Ils rendirent aussi bon compte de ce qui se passoit dans les Royaumes de Bagdad, d'Egypte, de Syrie, d'Anatolie, & de Capchac, ainsi que de l'état de la Forteresse d'Alengic.

Le 25 du mois plusieurs malades de Le 21 Mars  
l'Armée se noyerent dans la Riviere, ce qui obligea Timur, qui étoit le Prince du monde le plus pitoyable, de donner à ceux qui en eurent besoin les propres Chevaux & Mulets de son écurie : ils monterent dessus, & traverserent cette Riviere.

Le même jour l'Empereur envoya Hendouchah Cazen à Samarcande, donner avis du retour de Sa Hauteffe, pour consoler les Peuples qui l'attendoient avec impatience. Il arriva en ce jour un

156 HISTOIRE DE TIMUR-BEG.

Officier venant de Perse de la part du Mirza Pir Mehemmed , fils d'Omar Cheik , qui apporta des nouvelles de la bonne santé de ce Prince , & de l'état de son Royaume : il présenta de sa part des sabres d'Egypte , des lames damasquinées , & autres curiosités.

**Le 22 Mars** Le vingt-six de Jumaziulakher on décampa du bord de Genavé, on fit six milles , & on alla camper au desert ; & ce même jour l'Empereur envoya encore à Samarcande un des Ambassadeurs venus de Tauris , afin qu'il avertît les Princes ses fils de venir audevant de lui. Timur ayant dessein de passer le Fleuve Dindana \* avant toute l'Armée , prit les devans.

**Le 23 Mars** Le vingt-sept de Jumaziulakher il fit six milles de chemin , & l'on mit à bas sa litiere pour camper à l'entrée d'un bois : alors on vit un Lion dans la prairie , chacun y courut , & ce fut l'Emir Cheik Noureddin qui le renversa.

Alors les Mirzas Pir Mehemmed & Roustem, avec les Emirs Solyman Chah & Gehan Chah arriverent au camp venant de Lahor : ils avoient tué quantité d'Indiens , & fait un butin considerable. Ils baïserent le tapis Imperial , & firent

\* Dindana , Fleuve,

LIVRE IV. CHAPITRE XXX. 157

leurs presens, qui consistoient en neuf pieces de chaque espece. Timur fit de grandes liberalités à ces braves; mais il distingua fort Mehemmed Azad, car il lui donna une veste, un carquois & un baudrier d'or, & le combla d'honnêtetés. Les plus grands Seigneurs du monde n'avoient d'autre pensée que de s'attirer un regard favorable de notre incomparable Monarque.

En ce jour Timur ordonna que tous les Emirs tant de l'aîle droite que de la gauche, les Colonels des Regimens, & les Capitaines des Compagnies retournassent aux lieux de leur résidence, par des routes différentes qui leur furent réglées. Il leur fit à tous des largesses selon leur rang & leur merite, en commençant par les Princes du Sang, les Emirs, Ducs, les Princes étrangers appelés Nevians, & puis par les Emirs de Toumans, les Colonels de Hezarés, & les Capitaines de cent hommes. Le Mirza Pir Mehemmed fils de Gehanghir, eut en present une ceinture & une couronne de pierreries.

Il honora aussi de ses liberalités les Seigneurs des Indes, Emirs & Cherifs qui eurent le bonheur de l'accompagner; il leur donna même des Lettres Parentes

**ES HISTOIRE DE TIMUR-BE.**  
pour des Principautés, & il leur permit  
de retourner en leur Pays.

Keder Can, qui ayant été arrêté par  
ordre de Sarenk frere de Mellou Can,  
& enchaîné dans une Citadelle, s'étoit  
retiré par la fuite à Biana<sup>a</sup> qui est des  
dépendances de Deli, auprès du Roi  
Ahoudan Musulman<sup>b</sup>, & qui ayant sçu  
l'arrivée de Timur en ce Pays, s'étoit  
confidemment venu refugier au pied de  
son Thrône; & ayant eu l'honneur d'ac-  
compagner partout Sa Hauteſſe depuis  
ce temps-là, Elle le gratifia du Gouver-  
nement de la Ville & Province de  
Moultan.<sup>c</sup>

Comme il y avoit dans ces Pays un lieu  
qui par ſa vaſté étenduë & la grande quan-  
tité de gibiers, ſembloit inviter les paſ-  
ſans à chaffer; car il y avoit des Lions;  
des Leopards, des Rinoceros, des Li-  
cornes, des Cerfs bleux<sup>d</sup>, des Paons ſau-  
vages, des Perroquets, & autres ani-  
maux rares, Timur s'en donna le diver-  
tiſſement. Il envoya pluſieurs milliers

<sup>a</sup> Biana, des dépendances de Deli.

<sup>b</sup> Ahoudan, Roi Musulman dans les Indes.

<sup>c</sup> Keder Can eſt fait Prince de Moultan par Timur.

<sup>d</sup> Cerfs bleux aux Indes;

**LIVRE IV. CHAPITRE XXX. 199**

de Soldats former le grand cercle, & après avoir fait la chasse aux Idolâtres, ils la firent aux bêtes sauvages, & même ils chassèrent à l'oiseau. Les Faucons & les Tiercelets ne laisserent en vie dans tout ce Pays ni Perroquets ni Faisans, ni Paons, ni Canards: ils prirent une infinité de gibiers, & l'on tua plusieurs Rinoceros à coups de sabre & de lances, quoique cet animal soit si fort, qu'il abbat un cheval avec son Cavalier d'un seul coup de sa corne, & il a la peau si ferme, qu'on ne peut la percer que par des efforts extraordinaires.

Le vingt - huit de Jumaziulakher, Le 24 Mars ils firent huit milles de chemin, & camperent à Gebhan\*, séjour délicieux, situé aux frontieres de Cachmir.

\* Gebhan, séjour délicieux.







## CHAPITRE XXXI.

*Description du petit Royaume de Cachmir, ou Kichmir.*

**D**AUTANT que Cachmir\* est un des plus celebres Pays du monde, que sa situation est particuliere, & que peu de gens y vont, n'étant pas un passage ordinaire, nous en dirons ici un mot, que nous sçavons par les gens du Pays, & que nous avons ensuite verifié.

Cachmir est une Principauté proche de Hac, au milieu du quatriéme climat, qui commence selon Ptolomée à 34 degrés 37 minutes de latitude : son milieu à 36 degrés 22 minutes, & sa fin à 38 degrés 54 minutes. La latitude de Cachmir est de 53 degrés; sa longitude depuis les Isles Fortunées, est de 105 degrés.

La forme de ce Pays est ovale : il est entouré de hautes montagnes de tous les côtés : celle du Midi regarde Deli & la terre des Indes : celle du Nord regarde Bedakchan & la Corassane : celle d'Occident regarde les Hordes des Ouga-

\* Cachmir, Province.

nis,

**LIVRE IV. CHAPITRE XXXI.** 161  
 nis , & celle d'Orient regarde Tobbot,  
 ou Theber.

Dans la longueur de sa Province il y  
 a dix mille Villages florissans , remplis  
 de fontaines & de verdure ; mais l'opi-  
 nion commune est que toute la Princi-  
 pauté de Cachmir consiste en cent mille  
 Villages , tant dans les plaines que dans  
 les montagnes. L'air & l'eau en sont tres  
 salutaires, & la beauté des Dames Cach-  
 miriennes a passé en proverbe dans le  
 monde parmi les Poëtes & les Orateurs  
 des Peres.

Les fruits y sont admirables , & en  
 quantité ; mais l'hiver y est incommode,  
 à cause des neiges qui y sont en grande  
 abondance. Les fruits d'Esté , comme  
 les dattes , les oranges & les citrons, n'y  
 sçauroient venir à maturité ; mais on y  
 en porte des lieux chauds des environs.  
 Le Pays plat du milieu est de vingt lieues  
 de large d'une montagne à l'autre.

Le Prince & la Cour resident à la Ville  
 de Nagaz \* , par le milieu de laquelle ,  
 ainsi qu'à Bagdad , il passe un Fleuve  
 aussi grand que le Tygre : ce qui est de  
 merveilleux , est qu'un Fleuve si rapide  
 se forme d'une seule fontaine , dont la  
 source qui est dans le Pays même , s'ap-

\* Nagaz . Ville Capitale de Cachmir.

*Tome III.*

O

pelle la Fontaine de Vir.<sup>a</sup> Les Habitans ont construit sur ce Fleuve plus de trente ponts de batteaux, avec des chaînes sur les grands chemins: il y a sept ponts entr'autres dans la Ville de Nagaz, qui est le centre & la Capitale du Pays.

Lorsque ce Fleuve a passé les limites de Cachmir, il prend divers noms, suivant les Pays où il coule, comme Dindana & Jamad<sup>b</sup>: il se joint audessus de Moultan au Fleuve Genavé, & tous deux ensemble ayant passé Moultan, tombent dans le Fleuve de Ravé, qui passe par l'autre Moultan<sup>c</sup>; ensuite le Fleuve Bialr les joint, & tous auprès de la Ville d'Oütcha se jettent dans le grand Fleuve Indus nommé Absend, lequel se décharge dans l'Océan d'Oman, au bout de la terre de Tatta.

Les montagnes qui entourent ce Pays lui servent de fortifications contre les insultes de ses ennemis, sans avoir soin de les rebâtir, ni de craindre qu'elles se ruinent par le temps, par les pluies, ni par les orages.

Il y a trois routes qui y conduisent: celle de Corassane est très difficile; en

<sup>a</sup> Vir, fontaine de Cachmir.

<sup>b</sup> Description du Fleuve Indus, ou Absend.

<sup>c</sup> Il y a deux villes de Moultan.

LIVRE IV. CHAPITRE XXXI. 163

forte que le transport des balots de marchandises & autres fardeaux ne se pouvant faire par là sur le dos des bêtes de charges, les Habitans accoutumés à ce travail les portent sur leurs dos pendant plusieurs journées, jusques à un lieu où l'on peut les charger sur un cheval.

La route des Indes est de la même difficulté.

Celle de Tobbot ou Thebet est plus facile; mais durant plusieurs journées on trouve quantité d'herbes venimeuses qui empoisonnent les chevaux des passans.

Ainsi Dieu a donné des défenses naturelles à ce Pays, qui exemptent les hommes d'avoir besoin ni d'armes, ni d'Armées.

Le 29 de Jumaziulakher, Timur partit de Gebhan, fit quatre milles, & campa au bord du Fleuve Dindana<sup>a</sup>, lequel il traversa sur un pont construit par son ordre, & qui fut d'un grand soulagement aux Soldats fatigués, tant Turcs<sup>b</sup> que Tadjics. Ce furent les Emirs Chamelik & Gelalelislam qui eurent le soin de faire passer l'armée sur ce pont.

<sup>a</sup> Dindana, Fleuve de Cachmir.

<sup>b</sup> Turcs sont le Tartares : Tadjics sont les naturels des Villes & lieux conquis.



## CHAPITRE XXXII.

*Retour de Timur au Siege de son Empire.*

26 Mars  
1409.

**L**E trentième de Jumaziulakher au matin, Timur partit avant l'Armée, & fit diligence pour se rendre de bonne heure à Samarcande: il marcha durant vingt milles sur le bord du Dindana, & campa à Sanbaste<sup>a</sup>, qui est de la montagne de Joud. Le premier de Reghe il campa au Château de Beroudgé.<sup>b</sup> Il monta à cheval après la Priere dumi-di, & entra dans le desert de Gelali<sup>c</sup>, d'où il sortit le soir, & campa dans une caverne où il étoit encore resté de l'eau des Pechecals<sup>d</sup>, c'est-à-dire des grandes pluies, ou le petit déluge de l'hiver passé. Cette caverne est éloignée de Beroudgé de trois milles seulement.

<sup>a</sup> Sanbaste, Ville dans la montagne des Joudis.

<sup>b</sup> Beroudgé, Château.

<sup>c</sup> Desert de Gelali, autrement de Gerou.

<sup>d</sup> Il faut remarquer que l'Indus a son débordement réglé tous les ans, comme le Nil, excepté qu'il est causé par de grandes pluies, ce qu'on appelle Pechecal. Il y a des Crocodiles comme dans le Nil.

**LIVRE IV. CHAPITRE XXXII. 165**

**Le deuxième de Regeb à dix heures du** Le 28 Mars,  
matin, il arriva au Fleuve Indus, sur lequel les Emirs Pir Ali Selduz, & autres qui avoient la garde des frontieres de Nagaz<sup>a</sup> & de Banou<sup>b</sup>, & celle des routes de ces quartiers-là, avoient fait bâtir un pont de batteaux.

Timur ayant passé l'Indus, demeura jusqu'à midi sur ses bords, & laissant l'Emir Allahdad au bout du pont, afin qu'il y fît passer le bagage & l'Armée qui venoit derriere, il partit après midi, & il fit dix milles avant que de camper.

**Le troisième de Regeb il s'arrêta à** Le 29 Mars  
Banou, où les Emirs Pir Ali Taz, Hussein Courtchin & autres, restés à Banou pour tenir les Ouganis en respect, eurent l'honneur de lui faire la reverence : ils ne l'avoient pas vû depuis un mois, & ils lui presenterent neuf chevaux & mille Bœufs. Timur leur rendit les chevaux, & ordonna qu'ils restituassent les bœufs à ceux à qui ils avoient appartenu, & il commanda à Pir Ali Taz de demeurer en ce lieu, jusques à ce que toute l'Armée y eût passé.

**Le septième de Redgeb, premier de** Le 2 Avril.  
**Ferverdin de l'Epoque Gelalienne, qui**

<sup>a</sup> Nagaz, Ville de Cabulestan, près l'Indus.

<sup>b</sup> Banou, Ville en Cabulestan, près l'Indus.

166 HISTOIRE DE TIMUR-BEC.  
étoit le premier jour du Printemps, il prit la route de Nagaz, & il y arriva le lendemain.

En ce jour l'Officier du Mirza Miran Chah fut renvoyé en Azerbijane pour porter les nouvelles des Conquêtes de l'Empereur, & du bon état de Sa Hauteſſe & de ſes troupes.

En ce même jour Mahmoud fils de Behrat Coja, & Hendouchah, furent envoyés à Cabul pour en faire venir les troupes, afin de détruire les Ouganis, contre lesquels l'Emir Solyman Chah avoit fait bâtir le Château de Nagaz par ordre de l'Empereur, avant le départ de ſa Hauteſſe pour les Indes, afin des'opposer à leurs insultes : ce qui rétablit le repos & la ſûreté des Muſulmans en ces Pays-là.

A côté de ce Château hors les murailles, il y avoit une fontaine délicieufe. Timur voulut qu'elle fût dans l'enceinte du Château ; c'eſt pourquoi, nonobſtant la paſſion qu'il avoit de revoir bientôt les Princes ſes chers enfans, il préfera l'affaire des peuples à ſa propre ſatisfaction, & demeura en ce lieu-là juſques à ce que l'enceinte du Château & le bâtiment de la fontaine fuſſent achevés. Ce travail ne dura que depuis le Mardi juſques au Lundi au ſoir, parce que chacun

LIVRE IV. CHAPITRE XXXII. 167

y contribua de sa peine, & que les Emirs eux-mêmes, pour donner exemple aux autres, portoient des thuiles aux Maçons. L'Empereur donna la garde & le Gouvernement du Château de Nagaz<sup>a</sup> à Nufret Comari, l'un des Officiers du Mirza Pir Mehemmed, avec trois cens hommes du Regiment de Sama Aglen, dont le Capitaine étoit Yarek Aghil; & on y joignit quatre cens Deserteurs des Uzbecs. Il donna le Gouvernement d'Irjab & de Schenouzan au Cheik Hassan neveu du Cheik Noureddin. Timur partit ensuite, & alla camper au <sup>b</sup>Dôme du Cheik Mobareschah.

Le neuvième de Regeb il alla à Kermadg<sup>e</sup>, où le Cheik<sup>d</sup> Ahmed Ougani eut l'honneur de lui baïser la main, conduit par les grands Emirs; mais on ne fut pas content de son regal, & l'on convint que ces montagnards ne connoissoient ni civilité, ni politesse, ni encore moins les droits de l'hospitalité.

Le soir on alla camper à Acfica<sup>e</sup> chez le Cheik Abdul<sup>f</sup>, qui regala parfaite-

<sup>a</sup> Château de Nagaz contre les Ouganis :

<sup>b</sup> Dôme du Cheik Mobareschah.

<sup>c</sup> Kermadg, Ville.

<sup>d</sup> Ahmed Ougani, Prince de Kermadg.

<sup>e</sup> Acfica, Ville.

<sup>f</sup> Cheik Abdul, Prince d'Acfica, Ougani.

Le 4 Avril  
1409.



# 168 HISTOIRE DE TIMUR-BEC.

ment bien l'Empereur selon son pouvoir, & l'on fut fort satisfait de lui.

**Le 5 Avril.** Le dixième de Regeb l'on campa dans le détroit de Ramée.<sup>a</sup> En ce jour Timur envoya au Prince Charoc le Docteur Nimet pour lui faire sçavoir son arrivée.

**Le 6 Avril.** Le onzième de Regeb on s'arrêta dans un Bourg duquel on partit le même jour à neuf heures du matin, & l'on alla à Cabul<sup>b</sup>, où Timur laissa l'Imperatrice Tchelpan Mulc Aga avec quelques troupes, dont les chevaux & les mulets étoient fort fatigués: il y laissa aussi Mობacher pour se mettre à leur tête, & les conduire à l'oisir.

**Le 7 Avril.** La nuit Timur arriva à la bouche de Joüi Neu, Canal plein de poissons qu'il avoit fait creuser. Le douzième de Regeb il alla camper à Garband<sup>d</sup>; & comme plusieurs chemins aboutissent en ce lieu-là, il y fit bâtir un grand Hôpital<sup>e</sup> de brique, qui fut achevé en peu de temps.

**Le 8 Avril.** Le treizième de Regeb la Cour passa la montagne de Cheberto<sup>f</sup> & son détroit,

<sup>a</sup> Ramée, détroit.

<sup>b</sup> Cabul, Ville & Province.

<sup>c</sup> Joüi Neu, Canal bâti par Timur,

<sup>d</sup> Gaban, Ville.

<sup>e</sup> Hôpital bâti par Timur,

<sup>f</sup> Cheberto, montagne.

LIVRE IV. CHAPITRE XXXII. 169  
& alla camper dans une plaine à deux  
lieuës de Cheberto. <sup>a</sup>

En ce jour l'Empereur frappé de quel-  
que mauvais regard<sup>b</sup>, ou de maligne in-  
fluence, fut malade; & il lui vint aux  
pieds & aux mains des ulcères fort dou-  
loureuses, qui lui firent perdre le repos.  
Ce mal retarda le voyage d'un jour, &  
ce lieu, à cause de cet accident, fut nom-  
mé le camp sec & malheureux. La nuit  
de ce même jour il arriva un Officier du  
Prince Charoc, venant de Herat, qui  
apporta à Timur des nouvelles agréa-  
bles du Prince son fils.

Timur partit de ce lieu le troisiéme  
jour dans une litiere commode portée  
par des mulets; ne pouvant monter à  
cheval; & comme la douleur augmenta  
encore dans la litiere, les Officiers de  
la chambre firent des lisieres de cuir, les-  
quelles ils attacherent à des bâtons qui  
étoient attachés des deux côtés du bran-  
card de l'Empereur, & ils le porterent

<sup>a</sup> Cheberto, Ville.

<sup>b</sup> Les Turcs, ainsi que les Italiens, ont la  
superstition de croire que certaines personnes  
portent malheur à tout ce qu'elles regardent,  
& que leur regard est si empoisonné, qu'il fait  
mourir les enfans. C'est ce que les Italiens ap-  
pellent *il cattivo occhio*.

**Tome III.**

**P**

# 179 HISTOIRE DE TIMUR-BEC.

ainfi par le bas de la Riviere d'un détroit fort ferré de la montagne Siapoutch <sup>a</sup> qu'il falloir passer. Depuis le commencement de ce détroit jufques à la montagne, il faut paffer cette Riviere vingt-fix fois ; & depuis la montagne jufqu'à la fin du détroit, il la faut encore paffer vingt-deux fois.

**Le 10 Avril** Le quinziesme de Regeb les Domestiques des Reines Serai Mulc Canum, & Touman Aga, & ceux des autres Dames & des enfans de l'Empereur, arriverent de Samarcande. Ils firent leurs presens, & affurerent Sa Hauteſſe de la ſanté des Princes ſes fils & des Reines.

Timur envoya Cotloc Timur, Officier de Touman Aga, au bagage, pour en amener au plus vîte les Elephans.

**Le 12 Avril.** Cependant l'indispoſition de Sa Hauteſſe attriſta toute la Cour, jufqu'àu dixſeprieme de Regeb que l'on paſſa la Riviere du détroit, auquel temps Dieu voulut bien le guérir de toutes ſes douleurs.

**Le 13 Avril.** Le dixhuitiesme de Regeb, il monta dans une litiere à un lieu nommé Surab. Il prit la route de Bacalan <sup>a</sup>, & campa au Bourg d'Aker <sup>b</sup>: il y mangea un peu,

<sup>a</sup> Siapoutch, montagne.

<sup>b</sup> Bacalan, Ville & montagne.

<sup>c</sup> Aker, Bourg.

LIVRE IV. CHAPITRE XXXII. 171

& continuant sa route, il campa à Caraboulac. <sup>a</sup>

Les Dames du Mirza Pir Mehemmed, celles de l'Emir Gehan Chah, avec les Emirs & les principaux de Bacalan, vinrent audevant de l'Empereur, & firent leurs presens.

Le dixneuvième de Regeb il arriva <sup>Le 14 Avril</sup> à Semencan <sup>b</sup> sur les dix heures du matin: il en partit le même jour, & alla camper à Gaznic. <sup>c</sup>

Le vingtième de Regeb il passa à Culme <sup>d</sup>, d'où il partit à midi, & il arriva <sup>Le 15 Avril</sup> à minuit au rivage du Fleuve Gihon <sup>e</sup>, devant Termed. <sup>f</sup>

<sup>a</sup> Cara Boulac.

<sup>b</sup> Semencan, Ville.

<sup>c</sup> Gaznic, Ville.

<sup>d</sup> Culme, Ville.

<sup>e</sup> Gihon, ou Oxus, Fleuve.

<sup>f</sup> Termed, Ville sur le Gihon.





## CHAPITRE XXXIII.

*Timur passe le Fleuve Oxus. Il est  
rencontré par les Princes & Prin-  
cesses du Sang.*

15 Avril.

**L**E vingtième de Regeb à neuf heures du matin, Timur ayant passé l'Oxus dans un bateau, rencontra à l'autre rivage le Mirza Ouloucbek, le Mirza Ibrahim Sultan, la Princesse Beghisi Sultan sa fille, avec les Reines Seraï Mulc Canum, Tekil Canum, & Touman Aga, accompagnées de tous les Princes, des Mirzas, des Emirs, des Seigneurs, & des Cherifs de Samarcande, & autres qui venoient audevant de Sa Hauteffe, dont ils furent parfaitement bien reçus. Cette belle troupe, & principalement les Dames, le feliciterent de ses conquêtes, & jetterent sur lui une si grande profusion d'or & de pierreries, qu'il sembloit que le sable du rivage du Gihon eût été transformé en or & en pierres précieuses.

On resta à Termed \* pendant deux

\* Termed, Ville sur l'Oxus, où l'on passe le Fleuve.

LIVRE IV. CHAPITRE XXXIII. 173

jours, & la Cour y fut regalée d'un somptueux banquet par le grand Cherif Alael Mulc, qui fit de fort beaux presens.

Le 23 de Regeb, la Cour alla au *Le 23 Avril.*  
Kichlac<sup>a</sup> de Gehan Chah : le 24 au bain  
de Turki<sup>b</sup> : le 25 il passa la Porte de fer  
Coluga<sup>c</sup>, & campa à la Rivière de  
Baric.<sup>d</sup> Le 26 il campa à Tchekedalic<sup>e</sup>,  
le 27 à Couzimondac<sup>f</sup>, & le 28 de Re- *Le 23 Avril*  
geb il arriva à Dourbildgin<sup>g</sup>, où le Mir-  
za Charoc venant de Herat eut l'hon-  
neur de lui baiser les mains. Il le felicita  
de ses victoires, lui fit ses presens, &  
jeta sur lui, suivant la coutume, de l'or  
& des pierreries. Cet Empereur qui  
avoit conquis tant de Pays, embrassa  
tendrement ce cher fils qu'il estimoit in-  
finiment, & il le combla de caresses &  
de bienfaits.

Ce fut dans ce même lieu que le Mirza  
Omar fils de Miran Chah, que Timur  
en partant pour la guerre des Indes avoit  
laissé à Samarcande, eut l'honneur de  
baiser les pieds de Sa Hauteffe, qui lui

<sup>a</sup> Kichlac de Gehan Chah.

<sup>b</sup> Les Bains de Turki.

<sup>c</sup> La Porte de fer, Coluga.

<sup>d</sup> Baric, Riviere.

<sup>e</sup> Tchekedalic.

<sup>f</sup> Couzimondac.

<sup>g</sup> Dourbildgin.

# 174 HISTOIRE DE TIMUR-BEC.

fit un accueil tres favorable, à cause des bons traitemens qu'il avoit faits au Peuple, & de la justice qu'il avoit exactement renduë.

**Le 24 Avril** Le Lundi 29 de Regeb, Timur continuant sa route, alla camper sur le bord

**Le 25 Avril** d'une petite Riviere<sup>a</sup>, & le 30 dans la délicieuse campagne de Kech.<sup>b</sup>

Il alla aussitôt rendre ses devoirs aux tombeaux des grands Santons Chamseddin<sup>c</sup> Kellar, & autres, & ensuite à celui de son illustre pere l'Emir Tragai d'heureuse memoire; & puis il visita ceux de ses magnifiques enfans. Il y demeura quinze jours, pendant lesquels il fit de grandes aumônes aux pauvres de ce Pays-là.

**Le 9 Mai.** <sup>d</sup> Il en partit le 14 de Schaban, & alla camper au bord de la Riviere de Roudec.<sup>e</sup> Le 15 il campa à Tchenar<sup>f</sup> Rebat: Le Bourg des Platanes: le 16 il passa la montagne<sup>g</sup>, & campa à Cotlocyurt.<sup>h</sup> Le

<sup>a</sup> Petite Riviere nommée Tourn.

<sup>b</sup> Kech, patrie de Timur.

<sup>c</sup> Chamseddin Kellar, grand Santon de Kech.

<sup>d</sup> Route de Kech à Samarcande.

<sup>e</sup> Roudec, Riviere.

<sup>f</sup> Tchenar Rebat, Bourg.

<sup>g</sup> Montagne difficile.

<sup>h</sup> Cotlocyurt.

LIVRE IV. CHAPITRE XXXIII. 175

17 il alla à Taët Caratchah<sup>a</sup> qu'il avoit fait bâtir lui-même : le 18 il campa au Kiochk de Gehannuma.<sup>b</sup>

Le 19 il se rendit à la maison de plaisir Le 15 Mai.  
sance de Dolet Abad<sup>c</sup> ; & le Lundi 20 de Schaban à neuf heures du matin, il arriva au Kiochk du Jardin de Dilcu Chah<sup>d</sup>, dont le Palais avoit été achevé depuis peu ; & pour le consacrer à la joye & aux plaisirs, on y prépara un banquet Royal, où assisterent les Inipera-  
trices, les enfans de l'Empereur, les Princes du Sang, les Emirs, ou Ducs, & les Nevians, ou Princes Etrangers : ils jetterent tant d'or & de pierreries sur Sa Hauteffe, pour le feliciter de son heureuse arrivée & de ses victoires, que la terre en fut toute parsemée, & que les Officiers en furent tous chargés.

Le 21 de Schaban Timur fit son en- Le 16 May.  
trée<sup>e</sup> en sa Ville Capitale de Samarcande : après qu'il eut été prendre les bains, & qu'il eut fait ses ablutions, il alla vi-

<sup>a</sup> Taët Caratchah.

<sup>b</sup> Kiochk de Gehannuma.

Kiochk est un cabinet en dôme, comme le Pavillon de l'Aurore à Seaux, &c.

<sup>c</sup> Dolet Abad, maison de plaisance.

<sup>d</sup> Dilcu Chah, beau Jardin & Palais hors de Samarcande.

<sup>e</sup> Entrée de Timur dans Samarcande.



# 176 HISTOIRE DE TIMUR-BEC.

firer le tombeau du venerable Santon  
 Farcadcatam<sup>a</sup> fils d'Abbas , où il fit de  
 grandes largesses aux Officiers qui des-  
 servoient ce Mausolée : il alla ensuite à  
 l'Hôpital fondé<sup>b</sup> par la Reine Touman  
 Aga : après la Priere de midi il honora  
 de sa presence le Jardin des Platanes<sup>c</sup> ,  
 & le Palais de Nakchidgehan<sup>d</sup> , où il  
 prit le divertissement des festins & des  
 jeux. De là il se transporta au délicieux  
 Jardin de Baghi Behicht<sup>e</sup> , qui de nom  
 & d'effet est un veritable Paradis. Il alla  
 ensuite au Palais de Baghi Bolend<sup>f</sup> , où  
 les Elephans & le bagage arriverent.  
 Les Habitans de la Transoxiane qui  
 n'avoient jamais vû d'Elephans , fu-  
 rent étonnés de voir ces grands co-  
 losses de figure extraordinaire , & don-  
 nerent des loüanges au Toutpuissant ,  
 dont les ouvrages sont incomprehen-  
 sibles.

L'Empereur distribua aux Princes du  
 Sang , aux Princesses , aux Cherifs , &

<sup>a</sup> Farcadcatam fils d'Abbas , grand Santon  
 de Samarcande.

<sup>b</sup> Hôpital de la Reine Touman Aga.

<sup>c</sup> Baghi Tchenar , le Jardin des Platanes.

<sup>d</sup> Nakchidgehan , Palais.

<sup>e</sup> Baghi Behicht , maison de plaisance.

<sup>f</sup> Baghi Bolend , maison de plaisance.

**LIVRE IV. CHAPITRE XXXIII. 177**  
aux principaux du Royaume , suivant la  
différence de leur rang & de leur qua-  
lité , les raretés & les richesses qu'il  
avoit apportées des Indes.

Il y avoit des pierreries , de l'or , de  
belles Negresses , de jeunes Negres , &  
d'autres curiosités.

Il envoya Sarenk frere aîné de Mel-  
lou Can, Prince de Moultan , avec deux  
chaînes d'Elephans , & autres curiosités  
des Indes , au Mirza Mehemmed Sul-  
tan.

Il fit d'autres presens aux Emirs qui  
étoient restés en Transoxiane , afin que  
tout le monde participât à ses conquê-  
tes : il permit ensuite au Prince Charoc  
son fils de retourner au Siège de son  
Royaume de Corassane , fort content  
de ses bontés & de ses liberalités.





## CHAPITRE XXXIV.

*Timur fait bâtir la grande Mosquée  
de Samarcande.*

L'ALCORAN marque si formellement que la plus grande preuve de la Foi d'un Prince, est qu'il fasse bâtir des Temples à Dieu, que notre Conquerant persuadé que cette œuvre de pitié seroit la couronne des mérites qu'il avoit acquis dans ses guerres contre les Infideles, & dans ses Gaziés, où il avoit ruiné les Temples des faux Dieux, & exterminé les Idolâtres qui les desservoient, résolut de faire bâtir dans Samarcande une grande Mosquée, capable de contenir tous les Fideles de cette Capitale, lorsqu'ils assisteroient à la Priere du Vendredi, & pour cet effet, il expédia ses ordres pour en jetter les fondemens.

Le 18 Mai  
1409.

Le quatrième jour du mois de Ramadan 801, qui se rapporte à l'an du Lièvre, \* la Lune étant alors dans le Lion,

\* L'an du Lièvre, un des douze du Calendrier Mogol.

LIVRE IV. CHAPITRE XXXIV. 179

Sortant de l'aspect sextil du Soleil , & entrant dans l'aspect sextil de Venus , les Architectes & les Ingenieurs choisiront ce temps heureux pour la commencer ; & les habiles Maçons amenés des Pays étrangers , comme il a été remarqué , s'apprêterent à faire voir des chefs-d'œuvres de leur art & de leur habileté , tant dans la solidité & la force des angles , que dans l'affermissement des fondemens de ce superbe édifice.

Dans le milieu de la Mosquée l'on employa deux cens Tailleurs de pierres venus d'Azerbijane , de Perse , & des Indes. Cinq cens hommes étoient occupés dans les montagnes à couper & à tailler des pierres , & à les envoyer à la Ville.

Plusieurs autres Artisans de differens métiers , aussi amenés de divers endroits , donnerent à l'envi des preuves de leur industrie : il y eut quatre-vingt-quinze chaînes d'Elephans employés à tirer des pierres immenses avec des rouës & des machines , suivant les regles de la Mechanique & des forces mouvantes. On remit le soin de conduire les Ouvriers , & de les faire travailler , aux Princes du Sang même , & aux Emirs , afin de ne

pas perdre un moment de temps à finir ce grand ouvrage.

Cependant le Mirza Mehemmed Sulran, qui résidoit ordinairement à Andecan<sup>a</sup>, frontiere des Gètes, arriva avec un grand cortège d'Officiers. Il eut l'honneur de faire la reverence à l'Empereur dans l'Hôpital de Touman Aga. Il fit ses presens, & jetta de l'or & des pierreries sur Sa Hauteſſe, ſuivant la coutume des Tártares, des Mogols, & généralement de toutes les Nations Turques.

Timur embrassa ce jeune Prince, & lui témoigna toutes les tendresses qu'il pouvoit attendre d'un ſi bon pere. Il alla enſuite viſiter les travaux, pour animer les Ouvriers par ſa preſence ; & il ne bougeoit ou du Collegede Canum<sup>b</sup>, qui eſt près de cette Moſquée, ou de l'Hôpital de Touman Aga. Il y rendoit la Juſtice, tenoit Conſeil, & decidoit les procès de Religion, & les affaires d'Etat qui concernoient le beſoin des Peuples, & les autres affaires du Royaume.

Enfin, ce grand édifice fut élevé

<sup>a</sup> Andecan, Ville frontiere de Turkeſtan & des Gètes.

<sup>b</sup> College de Canum, près la grande Moſquée,

LIVRE IV, CHAPITRE XXXIV. 181  
jusques à sa parfaite hauteur par ses  
soins.

Il y a quatre cens quatre-vingt colonnes de pierres de taille, chacune de sept coudées de haut. La voute fut revêtue de grandes tables de marbre bien taillées & bien polies; & depuis l'architrave de l'entablement jusques au haut de la voute, il y a neuf coudées. A chacun des quatre coins de la Mosquée en dehors, il y a un Minaret. La porte mouvante est de bronze; & toute la superficie de la muraille, tant en dehors qu'en dedans, ainsi que les arcades des voutes, sont ornées d'une écriture en relief; & l'on y lit le chapitre de la Caverne, & autres versets de l'Alcoran.

La Chaire à prêcher & le Jubé, où on lit les prières pour le Roi, sont de la dernière magnificence: la niche de l'Autel revêtue de lames de fer doré, est aussi d'une parfaite beauté.

Après que le mois de Ramadan fut passé, & que la Fête du Baïram<sup>a</sup> fut arrivée, Timur se rendit au Palais de Dilcu Chah<sup>b</sup>, & il ordonna qu'on y fît les préparatifs des banquets magnifi-

<sup>a</sup> Baïram, Fête des Mahométans.

<sup>b</sup> Dilcu Chah, Palais.

132 HISTOIRE DE TIMUR-BEC.  
ques, & de toutes les especes de jeux &  
de divertissemens.

L'Imperatrice Rokia Canica \* donna en cette occasion un festin si somptueux & si délicieux, accompagné de concerts & de dances si agréables, que jamais on n'en avoit vû de semblables.

\* Rokia Canica, l'une des Epouses de Timur.

*Fin du quatrième Livre.*





# HISTOIRE

DE

# TIMUR-BEC.

LIVRE CINQUIEME.



## ARGUMENT.

*L'on voit dans ce Livre deux guerres de Timur en Georgie : la conquête de la Syrie & de la Mesopotamie : la grande guerre contre Bajazet Empereur Ottoman : sa prise après la perte de la bataille , & sa mort dans le camp des Tartares.*





# SOMMAIRE

## DU CINQUIEME LIVRE.

- CHAPITRE I. *Des causes qui obligerent Timur à porter la guerre dans les pays d'Iran , c'est-à-dire , dans l'Asie Occidentale.*
- II. *Son départ pour une campagne de sept ans.*
- III. *Suite de l'histoire de l'Emir Solymán Chah , qui avoit pris les devans.*
- IV. *Reception de nouvelles de diverses parts.*
- V. *Marche de Timur en Georgie, & au détroit de Comcha.*
- VI. *Son retour de Comcha.*
- VII. *Suite de l'histoire du Mirza Roustem , qui de Dgiam étoit allé à Chiraz. Recit du crime commis par son frere aîné le Mirza Pir Mehemed.*
- VIII. *Dieté touchant la guerre de Georgie.*
- IX. *Marche de Timur contre le Prince Jani Bec , Georgien.*
- X. *Prise*

SOMMAIRE.

185

X. Prise du Fort de Zerit, & de la Ville de Suânit.

XI. Marche de Timur contre le Prince Ayvan, ou Jean, Georgien.

XII. Retour de Timur de Georgie.

XIII. Des causes qui ont porté Timur à mener ses Armées en Anatolie, à la Ville de Sebaste, Capitale de l'Empire Ottoman.

XIV. Lettre de Timur à Caisser Roum, c'est-à-dire, à l'Empereur Ottoman.

XV. Sa marche à Sebaste, & la prise de la Ville.

XVI. Il va à Abulestan.

XVII. Des causes qui ont attiré les armes de Timur en Syrie & en Mesopotamie.

XVIII. Sa marche vers les Royaumes d'Egypte & de Syrie.

XIX. Prise des Châteaux de Bebesua & d'Antape.

XX. Siege d'Alep, & la prise de la Ville.

XXI. Attaque du Château d'Alep, & sa prise.

XXII. Prise des Villes & Châteaux de Hama & de Emesse.

XXIII. Conquête de la Ville de Balbec.

XXIV. Marche de Timur à Damas, Capitale de Syrie.

Tome III.

Q

XXV. *Timur livre la bataille au Sultan d'Egypte, & remporte la Victoire.*

XXVI. *Prise de Damas.*

XXVII. *Prise du Château de Damas.*

XXVIII. *Retour de Timur de Syrie.*

XXIX. *Il passe l'Euphrate, & fait la chasse en Mesopotamie.*

XXX. *Il se rend à la Ville de Merdin.*

XXXI. *Il envoie des troupes en toute diligence en Georgie & à Bagdad.*

XXXII. *Siege de Bagdad par Timur, & la prise de cette Ville.*

XXXIII. *Retour de Timur de Bagdad, & sa marche vers Tauris.*

XXXIV. *Il envoie le Mirza Charoc à Arzendgian.*

XXXV. *Arrivée de l'Imperatrice Toman Aga, & des petits Princes, venant de Samarcande.*

XXXVI. *Marche de Timur en Georgie & à Carabagh Arran.*

XXXVII. *Il passe l'hiver à Carabagh. Arrivée du Mirza Mehemmed Sultan venant de Samarcande.*

XXXVIII. *Timur envoie des troupes faire des courses en diverses parts.*

XXXIX. *Des causes qui ont obligé Timur à retourner faire la guerre à Bajazet Empereur Ottoman.*

- XL. *Il fait creuser la Riviere de Las ,  
ou de Berlas.*
- XLI. *Il part de Carabagh , & se rend  
aux campagnes de Chemcour.*
- XLII. *Prise du Château de Tartoum.*
- XLIII. *Prise du Château de Kemac :  
arrivée des Ambassadeurs de Baza-  
zet.*
- XLIV. *Timur fait la revûe de son Ar-  
mée.*
- XLV. *Prise du Château de Harouc.*
- XLVI. *Timur se rend à Cesarée de Cap-  
padoce , & à Angora.*
- XLVII. *Il range son Armée en batail-  
le , & se dispose à donner combat.*
- XLVIII. *Timur livre bataille à Baza-  
zet , & remporte la victoire.*
- XLIX. *Prise de la personne de l'Empe-  
reur Ottoman. On l'amene chargé de  
chaines au Thrône du Vainqueur.*
- L. *Timur fait partir des troupes pour  
aller faire des courses en divers lieux  
de l'Empire Ottoman. Il envoie des  
relations de sa victoire aux Villes de  
ses Royaumes d'Iran & de Touran ,  
pour y ordonner des réjouissances pu-  
bliques.*
- LI. *Suite de l'histoire du Mirza Me-  
hemmed Sultan , qui étoit allé à  
Prusse en Bithynie.*

- LII. *Histoire du Mirza Sultan Hussein, & de l'Emir Solyman Chah, qui étoient allés faire des courses.*
- LIII. *Départ de Timur de Kintabie.*
- LIV. *Il dépêche des Courriers en diverses parts, il lui arrive des Ambassadeurs de plusieurs endroits.*
- LV. *Il regle les quartiers d'hiver à ses troupes.*
- LVI. *Siege de Smyrne par Timur, & prise de cette Ville.*
- LVII. *Arrivée de nouveaux Ambassadeurs de la part du fils de Bajazet.*
- LVIII. *Départ de Timur de Smyrne.*
- LIX. *Prise des Villes d'Agriadur & de Nasibine.*
- LX. *Mort de l'Empereur Ottoman Bajazet, surnommé le Tonnerre, & celle du Mirza Mehemmed Sultan.*
- LXI. *Deuil pour la mort du Mirza, & le transport de son cercueil.*
- LXII. *Arrivée des Ambassadeurs d'Egypte.*
- LXIII. *Marche de Timur en diligence contre les Tartares noirs, Caratatar.*
- LXIV. *Retour de Timur d'Anatolie.*
- LXV. *La maniere en laquelle on fit sçavoir la mort du Mirza Mehemmed Sultan fils de Gebanghir, à sa mere Canzadé.*



## CHAPITRE PREMIER.

*Des causes qui obligerent Timur à porter la guerre dans les Pays d'Iran, c'est-à-dire dans les parties Occidentales d'Asie.*



UR l'Automne de l'an de L'an 1409  
l'Hegyre 801, qui se rapporte à l'an de la Souris, le Mirza Miran Chah<sup>b</sup> conduit par son mauvais destin, se rendit aux environs de Tauris, où est le tombeau<sup>a</sup> de Pir Omar Naq Chirban, pour prendre le divertissement de la chasse : il rencontra un Chevreuil qu'il voulut prendre à la main ; mais en se baissant, il tomba de cheval, quoiqu'il fût un des

<sup>a</sup> Iran est l'Asie Occidentale, depuis le Gihon jusqu'à la mer Méditerranée.

<sup>b</sup> Mirza signifie Prince du Sang, fils de Prince.

Miran Chah, fils de Timur, Viceroy de la Médie, appelée par les Perses Azerbijane.

Ce Miran Chah est l'ayeul des Grands Mogols qui regnent présentement aux Indes.

<sup>c</sup> Ce tombeau est aux environs de Tauris, Ville Capitale d'Azerbijane.

meilleurs Cavaliers del'Asie; & la violence de sa chute fit qu'il demeura long temps évanoui. Il s'éleva un grand cri de tous les Seigneurs de sa Cour, qui dans le trouble où ils étoient, s'amassèrent confusément auprès de lui pour le soulager. Les évanouissemens continuerent pendant trois jours & trois nuits; & soit que le Medecin qui le traitoit fût ignorant ou malicieux, comme on l'a soupçonné depuis, il manqua d'ans l'application des remedes, & ce Prince fut attaqué d'un transport au cerveau qui lui altera la raison; en sorte que ce grand Roi qui avoit maintenu jusqu'alors avec tant de gloire & d'applaudissement l'honneur du Thrône de Hulacou\*, & du Royaume d'Azerbijane, par la grandeur de sa Justice & de sa liberalité, tomba dans le malheur d'une alienation d'esprit.

Tantôt sur un simple soupçon il répandoit le sang d'un homme; & puis poussé d'un mouvement de dissipation,

\* Hulacou est le petit fils de Genghiz Can, qui eut en partage le Royaume d'Azerbijane, lorsque Genghiz Can partagea son grand Empire entre ses enfans. Mangou Caan heritier de l'Empire, étoit le frere de Hulacou.

Ce fut ce Hulacou qui tua le dernier des Califes de Bagdad en 1256.

LIVRE V. CHAPITRE I. 191

il prodiguoit & épuisoit les thresors de l'Etat, il faisoit détruire les plus celebres édifices, & faisoit plusieurs autres actions tout-à-fait contraires au bon sens & à la dignité d'un Prince.

L'une de ces actions qui marquerent le plus l'alteration de son jugement. fut qu'au commencement de l'Eté, il partit à la tête de toutes ses troupes pour aller assieger la Ville de Bagdad<sup>a</sup>: il marcha jour & nuit, faisant deux journées en vingt-quatre heures, parce qu'il s'imaginoit que le seul bruit de sa venue jetteroit la terreur dans le cœur du Sultan, & qu'il abandonneroit sa Ville: mais les choses arriverent tout autrement; car lorsque Miran Chah fut au Dôme d'Ibrahim Lic<sup>b</sup>, il reçut avis de Tauris qu'un grand nombre des principaux du Royaume s'étoient ligués contre lui, ce qui ne l'empêcha pas de continuer sa route, & il alla camper devant la Ville de Bagdad. Mais le Sultan Ahmed<sup>c</sup> qui sçavoit que la saison n'étoit

<sup>a</sup> Bagdad, Capitale d'Irac, Arabie, ou Chaldée.

<sup>b</sup> Ibrahim Lic, Dôme à vingt-sept lieues de Bagdad.

<sup>c</sup> Sultan Ahmed Gelaïr, Roi de Bagdad, Prince Tartare, & Usurpateur de ce Royaume sur les Descendans de Hulaou Can, petit-fils de Genghiz Can.



pas propre pour assiéger cette Place, à cause de la sécheresse & des extremes chaleurs, résolut de s'y défendre avec opiniâtreté. Cependant les Couriers arrivoient incessamment de Tauris, & réitéroient les avis de la conspiration, & même de la revolte des principaux Habitans. L'affaire pressa si fort, que le Mirza deux jours après l'arrivée du grand Etendart devant Bagdad, fut contraint de retourner à Tauris en diligence, doublant encore sa marche. Il ne fut pas plutôt entré dans cette Capitale des Medes\*, qu'il fit mainbasse sur tous ceux que l'on accusa d'être de la conjuration, & le Cadi<sup>b</sup> étoit de ce nombre. Pendant cette même Automne, il soupçonna le Cherif<sup>c</sup> Ali Prince de Cheki<sup>d</sup>, de la Tribu d'Erlat<sup>e</sup>, de vouloir se détacher de l'obéissance; & sans en approfondir la vérité, il se mit en campagne à la tête de son Armée, & alla piller & ravager son Pays.

\* L'ancien Pays des Medes est appelé à présent Azerbijane.

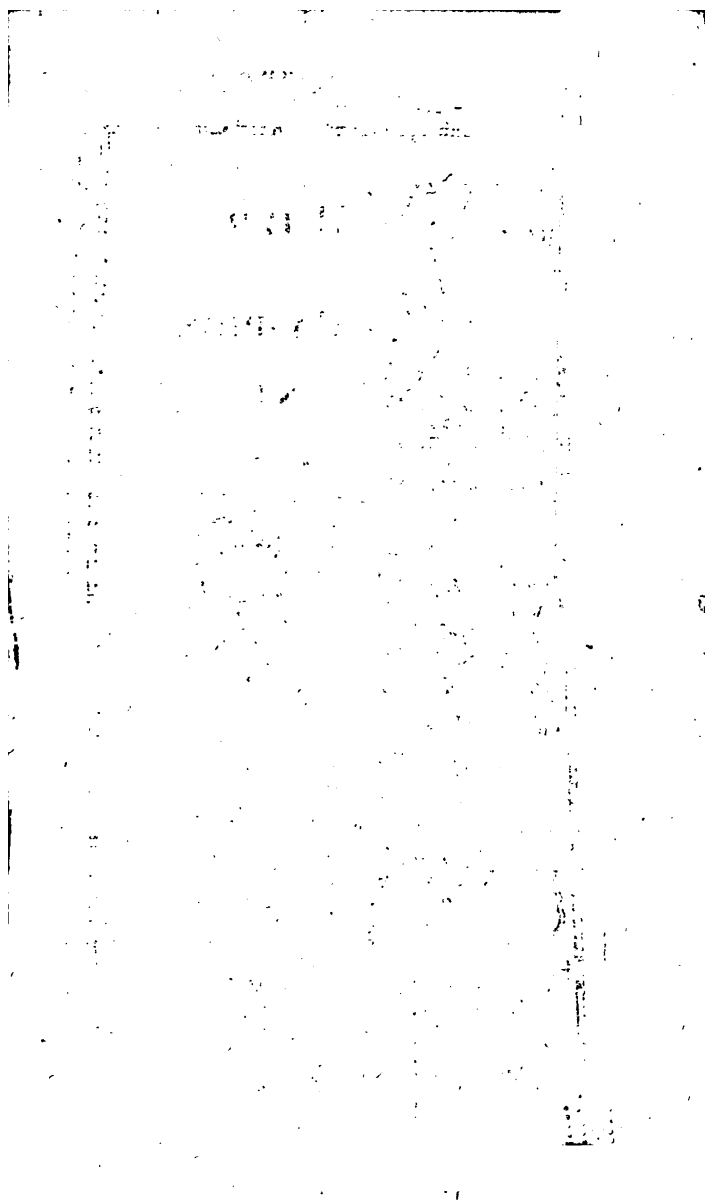
<sup>b</sup> Le Cadi est le Juge de la Ville.

<sup>c</sup> Cherif est un descendant de la Lignée de Mahomet.

<sup>d</sup> Cheki, Ville au midi de la Georgie, près la mer Caspienne.

<sup>e</sup> Erlat, Tribu Mogole.

lorsque



T. 3. p. 199.



Constantinople MER NOU

Yemcheher  
Brousa  
Micalidgo  
Balikisra  
Magnaia  
Brousa  
Boulouc  
Smarne  
Alaya  
Alachcher  
Tirc  
Dongartich  
Gouathich  
Aidane  
Kachac  
Boulouc  
Menticha  
Sataha  
Acaja  
Roum  
Ghulharar  
Iconye  
Ancora  
Amara  
Anatolie  
Karcheher  
Cesarée  
Agchoher  
Caracheher  
Boulouc  
Caranda  
Accara  
Egrihor  
Amarya  
Alina  
Tania

Brousa  
Micalidgo  
Balikisra  
Magnaia  
Brousa  
Boulouc  
Smarne  
Alaya  
Alachcher  
Tirc  
Dongartich  
Gouathich  
Aidane  
Kachac  
Boulouc  
Menticha  
Sataha  
Acaja

Brousa  
Boulouc  
Smarne  
Alaya  
Alachcher  
Tirc  
Dongartich  
Gouathich  
Aidane  
Kachac  
Boulouc  
Menticha  
Sataha  
Acaja

Brousa  
Boulouc  
Smarne  
Alaya  
Alachcher  
Tirc  
Dongartich  
Gouathich  
Aidane  
Kachac  
Boulouc  
Menticha  
Sataha  
Acaja

Brousa  
Boulouc  
Smarne  
Alaya  
Alachcher  
Tirc  
Dongartich  
Gouathich  
Aidane  
Kachac  
Boulouc  
Menticha  
Sataha  
Acaja

CHIPRES  
MER  
MEDITERRANÉE

Ramla  
Tabarie  
Cesarée  
Acalon  
IERUSALEM  
PALESTINE

IERUSALEM  
PALESTINE

EGYPTE  
MER ROUGE

EGYPTE  
MER ROUGE

EGYPTE  
MER ROUGE

LIVRE V. CHAPITRE I. 195

Lorsqu'e les Georgiens , qui par leurs hostilités s'étoient déjà attirés la colere de Timur , furent informés du peu d'application du Mirza Miran Chah à la conduite des affaires de son Etat , ils devinrent si insolens , que pendant le voyage que Timur fit aux Indes , ils entreprirent de se revolter. Pendant ce temps-là le Sultan Taher <sup>a</sup> fils du Sultan de Bagdad , étoit avec ses troupes dans la Forteresse d'Alengicb , laquelle étoit assiegée depuis longtemps , suivant les ordres de Timur , par le Sultan Sendger fils de Hadgi Seïfeddin.<sup>c</sup> Les Assiegeans pour presser la place de plus près , avoient bâti un gros mur à l'entour , en sorte que l'on ne pouvoit ni y entrer ni en sortir. Cette conjoncture fit que les Georgiens amasserent quantité de troupes ; & même le Cherif Ali , quoique bon Musulman , se joignit à ces Infideles , pour se venger du pillage que le Mirza Miran Chah avoit fait de son Pays : & avec une grosse armée ils se rendirent à Alengic ,

<sup>a</sup> Le Sultan Taher fils du Sultan Ahmed Gelaïr , Roi de Bagdad.

<sup>b</sup> Alengic , Forteresse près de Nakehivan , Ville d'Azeïbijane , au midi de la Georgie.

<sup>c</sup> Hadgi Seïfeddin , ancien General d'Armée , & Favori de Timur , qui avoit été avec lui dès le commencement de son élévation.

*Tome III.*

R.

194 HISTOIRE DE TIMUR-BEC.  
résolus de délivrer le Sultan Taher, qui  
se trouvoit si pressé, qu'il avoit, pour  
ainsi dire, l'ame sur le bord des lèvres,  
l'Armée Georgienne étant entrée dans  
le Royaume d'Azerbijane, saccagea tout  
le Pays, pillà les biens des Musulmans,  
& fit tous les desordres imaginables.

Au premier avis que le Sultan Send-  
ger eut de leur venue, il leva le Siege  
de devant Alengic, & alla à Tauris ren-  
dre compte à Miran Chah de cet étrange  
événement. Ce Mirza ordonna aussitôt  
à son fils le Mirza Aboubecr de se ren-  
dre avec quatre ou cinq Emirs devant  
Alengic, pour repousser les Georgiens,  
& empêcher leurs desordres. Ils ne le pu-  
rent faire avec tant de diligence, qu'ils  
n'en fussent prévenus : les Georgiens  
arriverent les premiers devant la Place,  
d'où ils firent sortir le Sultan Taher qui  
se joignit à eux, & ils mirent Alengic  
entre les mains de Hadgi Salehh, & de  
trois celebres Oznaours \* de Georgie ;  
& le dessein de l'armée n'étant que de  
délivrer le Sultan Taher, elle s'en re-  
tourna après avoir exécuté son entre-  
prise. Cependant elle rencontra par ha-

\* Les Oznaours sont les principaux Sei-  
gneurs de Georgie, comme les Emirs & les Mir-  
zas sont chez les Perses & les Tartares.

LIVRE V. CHAPITRE I. 195

Hard l'armée de Tauris, qui étant en petit nombre, tâcha d'éviter le combat; mais il lui fut impossible, & l'armée de Georgie se trouvant bien plus forte, les Oznaours s'avancerent avec fierté comme assurés de la victoire: ils enfoncerent au premier choc les aîles de l'armée de Tauris, & le Cherif Ali appercevant Aboubecre<sup>a</sup>, sortit du corps de bataille, & vint fondre sur lui le sabre à la main, en vengeance de ce que son pere avoit ruiné son Pays; mais ce jeune Prince âgé seulement de dixhuit ans, l'attendit de pied ferme, & armant son arc d'une bonne flèche de bois de noyer, il la décocha fierement sur le Cherif, & avec tant d'adresse, qu'il donna au bas du collet de son casque d'or, lequel il perça, & la flèche demeura fichée dans son col, en sorte que le temeraire Cherif tomba du coup, & mourut sur le champ.<sup>b</sup> Cette action vigoureuse du jeune Prince n'empêcha pas que les Georgiens n'eussent l'avantage: ils défirent l'armée de Tauris à platte coûture, & après l'avoir mise en fuite, ils s'en retournerent dans

<sup>a</sup> Aboubecre fils de Miran Chah, fils de Timur.

<sup>b</sup> Mort du Cherif Ali, Roi de Cheki, & de la Tribu d'Erlat.

196 HISTOIRE DE TIMUR-BEE.  
leur Pays, & le Mirza Aboubecre se  
sauva de leurs mains par la fuite, & écha-  
pa de ce danger.

Ces événemens funestes étoient des  
suites de l'alienation d'esprit du Mirza  
Miran Chah; mais elle se fit remarquer  
encore plus honteusement par les excès  
de débauche auxquels il se porra, en sorte  
qu'il employoit presque tout le temps  
à boire du vin & à jouer aux dez; & comme  
un vice attire l'autre, il alla jusques  
à faire des extravagances. Un jour qu'il  
étoit en conversation avec son Epouse  
la Princesse Canzadé<sup>a</sup>, il lui dit une injure  
qui bleffoit son honneur: cette chaste  
Reine en fut si sensiblement touchée,  
qu'elle mit tous ses soins à découvrir la  
source de cette calomnie, & dans la recherche  
qu'on en fit, la vie de plusieurs  
hommes & femmes fut sacrifiée: le Vizir  
même Dolet Coja<sup>b</sup> Einac<sup>c</sup> fut obligé  
de s'enfuir seul avec sa femme, &  
d'aller à Reï<sup>d</sup> auprès de BeyanCoutchin,  
laissant au pillage toutes les acquisitions

<sup>a</sup> Canzadé, femme de Miran Chah.

<sup>b</sup> Dolet Coja Einac, Vizir du Mirza Miran  
Chah.

<sup>c</sup> Einac, Tribu Mogole.

<sup>d</sup> Reï, Ville de Couhestan, à 86 d. long. 35 d.  
30 m. lat. au midi de Ghilan,

LIVRE V. CHAPITRE I. 197

qu'il avoit amassées pendant le temps de son Ministère. L'aversion du Mirza & de Canzadé augmenta jusqu'à un tel point, que la Princesse outrée de dépit, fut obligée de s'en aller à Samarcande : elle y arriva justement dans le temps que Timur étant de retour de la guerre des Indes, commençoit à se délasser des peines de ce long voyage, & à s'informer de l'état présent des affaires de son Empire : c'étoit un temps favorable à la vengeance de la Princesse, parce qu'on informoit actuellement Timur de plusieurs desordres arrivés dans les Royaumes d'Iran, & spécialement dans celui d'Azerbijane, par la mauvaise conduite du Mirza. Canzadé ne fut pas plutôt arrivée, qu'elle eut l'honneur de baiser le tapis Imperial dans le Château des Platanes : elle entretenoit Sa Hauteffe de l'alienation d'esprit de son mari, & des plaintes qu'elle avoit à faire contre lui : elle assura que si l'Empereur ne marchoit de ce côté-là, le Mirza ne manqueroit pas de se revolter, vû qu'il ne faisoit aucun cas des ordres ni des défenses de Sa Hauteffe, & qu'il avoit épuisé les thresors d'Azerbijane, & pour satisfaire à ses excès de débauche & à ses prodigalités.

Le 8 Mai

1409.

Le 4 Ramadan  
521.



Ces raisons obligerent Timur, avant même qu'il se fût reposé des fatigues de la campagne, dont il n'étoit de retour que depuis quatre mois, à prendre la résolution de porter ses armes dans les Pays d'Iran, afin de dissiper les desordres qui s'y étoient glissés, secourir les foibles, reprimer les forts, & relever ceux qui étoient tombés sous le fardeau de l'injustice des Tyrans.



## CHAPITRE II.

*Départ de Timur pour une campagne de sept ans.*

**T**IMUR à qui l'Empire universel de l'Asie étoit destiné, ne fut pas si-tôt de retour de la campagne des Indes, où pendant une année entière il avoit souffert les fatigues d'une longue guerre contre les Infideles, que sans prendre haleine, il forma la résolution de marcher vers les parties Occidentales de l'Asie, où il fut obligé d'aller par les raisons declarées dans le Chapitre précédent. Les Exempts envoyèrent aussitôt des Exprès en toutes les Provinces, porter ordre aux Officiers des Armées de

LIVRE V. CHAPITRE II. 199

préparer leurs troupes , tant de Cavalerie que d'Infanterie , pour une campagne de sept années , & de se rendre incessamment à la Cour pour y recevoir les ordres de Sa Hauteſſe.

Timur envoya à Herat <sup>a</sup> trois Emirs de la Cour du Mirza Charoc<sup>b</sup> , pour ſignifier à ce Prince qu'il eût à ſe rendre en Azerbijane à la tête des troupes de Coraſſane , & pour porter ordre à l'Emir Solyman Chah<sup>c</sup> de prendre les devans , & d'aller au plutôt à Tauris.

Le Mirza Charoc ayant appris de la bouche des Emirs la volonté de l'Empereur , mit ſes ſoins à ramaffer l'armée de Coraſſane, & l'Emir Solyman Chah parut en même temps avec le Seïd Coja Envoyé de Timur. Après que les troupes furent en état , le Mirza marcha à leur tête , & prit la route de Beſtam<sup>d</sup> & de Damgan.<sup>e</sup> Lorsqu'il fut arrivé à Jad-

<sup>a</sup> Herat , Ville Capitale de Coraſſane.

<sup>b</sup> Le Mirza Charoc, fils de Timur

<sup>c</sup> L'Emir Solyman Chah étoit le Vizir de Charoc en Coraſſane.

<sup>d</sup> Beſtam , Ville de Coumes , d'autres diſent de Tabareſtan , à 89 d. longit. & 35 d. latit.

<sup>e</sup> Damgan , Ville de Coumes , à 89. d. long. 36. d. lat.

# 200 HISTOIRE DE TIMUR-BEE.

geron<sup>a</sup>, il y rencontra Toukel Carcara venant du camp Imperial, qui avoit déjà passé le Gihon, & qui apportoit ordre à l'Armée de Corassane de prendre la route de Chasuman<sup>b</sup>, d'Esterabad<sup>c</sup>, & de Sari<sup>d</sup>, parce que l'Armée devoit passer par Bestam & par Damgan; ainsi le Mirza tourna bride vers Chasuman; mais plusieurs de ses chevaux y perirent, tant par la difficulté des chemins, que par les herbes venimeuses qui sont en quantité sur cette route; & après une grosse fatigue, il arriva à Firouzcouh.<sup>e</sup> Timur avant de partir donna le Gouvernement de tout le Pays de Touran<sup>f</sup> au Mirza Mehemmed Sultan<sup>g</sup>, qu'il laissa pour cet effet à Samarcande<sup>h</sup>, qui est le Siege de ce grand Empire: il confirma

<sup>a</sup> Jadgeron, Bourg de Corassane près Nichabour.

<sup>b</sup> Chasuman, Ville de la Province de Mazendran.

<sup>c</sup> Esterabad, Ville de Mazendran.

<sup>d</sup> Sari, Ville de Mazendran.

<sup>e</sup> Firouzcouh, Ville frontiere de Mazendran & de Ghilan.

<sup>f</sup> Touran est toute la partie d'Asie située au Nord du Fleuve Oxus, ou Gihon.

<sup>g</sup> Mehemmed Sultan est fils du Mirza Ge-harghir, aîné des enfans de Timur.

<sup>h</sup> Samarcande, Ville Capitale de la Transoxiane.

LIVRE V. CHAPITRE II. 207

dans leurs emplois auprès du même Mirza plusieurs Emirs, dont l'occupation étoit de défendre les frontieres, & il donna le Gouvernement d'Andecan<sup>a</sup> au Mirza Eskender, aux soins duquel il laissa la garde des limites de Turkestan. Ensuite il se recommanda à Dieu, & fit mettre aux champs le grand Etendart Imperial. Ce fut au commencement de l'Automne le 8 de Muharrem, l'an 802 de l'Hegyre, qui se rapporte à l'an du Lièvre, que ce Conquerant se mit en marche pour la campagne de sept ans. La date de ce jour se rencontrant heureusement dans les lettres de Fateh Carib<sup>b</sup>, qui signifient, Conquête facile; & il alla d'abord camper à Caratoupa<sup>c</sup>: il passa ensuite la montagne, & alla descendre à Kech<sup>d</sup>, où il visita les tombeaux du Prince son Pere, & du Cheïk Chamfeddin Kellar<sup>e</sup>: il y distribua des aumônes,

Le 11 Octobre  
bre 1407

<sup>a</sup> Andecan, Ville frontiere de Turkestan, à 103 long. 43 lat. près le Fleuve Jaxartes, ou Sihon.

<sup>b</sup> Les lettres servent de nombres, à la mode des Hebreux.

<sup>c</sup> Caratoupa, colline près de Samarcande.

<sup>d</sup> Kech, Ville de Transoxiane: c'est la patrie de Timur.

<sup>e</sup> Chamfeddin Kellar, grand Santon de Transoxiane,

**201 HISTOIRE DE TIMUR-BEC.**

& de là il se rendit à Termed<sup>a</sup>, où il fit la même chose dans les tombeaux des Cherifs, ainsi que dans celui de Coja Mehîmmed Ali, grand Philosophe de Termed, & dans celui de l'illustre Cheik Aboubecre Verrac, & autres celebres Santons, dont il implora les suffrages auprès de Dieu<sup>b</sup> pour le bon succès de sa campagne, & l'exécution de ses entreprises.

Il passa le Gihon<sup>c</sup>, & alla descendre à Balc<sup>d</sup>, où il campa dans une prairie située au pied de la Forteresse de Hendoüane<sup>e</sup>; il visita encore à Balc les tombeaux des Saints Coja Okia Chah, Coja Romané, Sultan Ahmed Kezroüyé, Fdaïlayaz, Sefian Thaouri, & autres, dont il implora l'assistance : & il fit l'honneur à l'Emir Yadghiar Berlas Gouverneur de Balc<sup>f</sup>, de loger dans sa maison. Cet Emir ne manqua pas de s'acquitter de son devoir, tant à répandre des pierreries &c

<sup>a</sup> Termed, Ville de la Province de Saganian en Transoxiane : c'est le passage de l'Oxus au tor fluent de ses quatre branches.

<sup>b</sup> Piété de Timur.

<sup>c</sup> Le Gihon est le Fleuve Oxus.

<sup>d</sup> Balc est l'ancienne Bactria.

<sup>e</sup> Hendoüane, Château de Balc.

<sup>f</sup> L'Emir Yadghiar Berlas, Gouverneur de Balc,

LIVRE V. CHAPITRE II. 203

de l'or aux pieds de l'Empereur , qu'à lui faire un magnifique banquet , & des presens, & de lui donner toutes les marques d'un profond respect & d'une parfaite obéissance. Timur étant parti de Balc , marcha plusieurs jours , & campa à Sarek Camich Dgiam<sup>a</sup>, où il fut joint par la Maison du Mirza Charoc , & par les Princesses Melket Aga<sup>b</sup>, & Ghioher Chad Aga<sup>c</sup>, avec leurs enfans , qui venoient de Herat.

Il fut fort aise de les voir , & il reçut leurs presens & les pierreries qu'elles répandirent sur lui avec d'autant plus de plaisir , qu'elles lui presenterent le petit Mirza Syorgatmich qui étoit né de Melket Aga depuis quatre mois sous l'ascendant de la Vierge, le huitième Juin 1409 de Ramadan 801. L'Empereur fut touché de tendresse à l'aspect du Mirza son petitfils , qu'il combla de bénédictions.

L'Emir Acbouga<sup>d</sup> vint en ce même lieu faire la reverence à Sa Hauteſſe : il

<sup>a</sup> Sarek Camich Dgiam, Village aux frontières Septentrionales de Corassane.

<sup>b</sup> Melket Aga , femme de Charoc.

<sup>c</sup> Ghioher Chad Aga femme de Charoc.

<sup>d</sup> Le Mirza Syorgatmich , fils de Charoc & de Melket Aga.

<sup>e</sup> L'Emir Acbouga étoit Gouverneur de la Ville de Herat , Capitale de Corassane.

lui apporta des presens , & répandit des pierreries à ses pieds. L'Empereur lui fit un accueil favorable , lui donna une veste , & lui permit de s'en retourner à Herat. De là Timur après un espace de chemin , visita le tombeau du celebre Mufti Ahmed Dgiam<sup>a</sup>, où il fit des aumônes à l'ordinaire , pour implorer les suffrages de ce celebre Santon : & il envoya de là à Chiraz le Mirza Roustem<sup>b</sup>, auprès de son aîné le Mirza Pîr Mehemmed<sup>c</sup>, avec ordre à ces deux freres de s'en aller ensemble du côté de Bagdad ; & Sa Hauteffe fit accompagner Roustem par l'Emir Sevindgie avec deux mille Maîtres, Timur prit alors le divertissement de la chasse dans les plaines de Khergherd & de Feragherd<sup>d</sup>, où pendant deux jours il tua un nombre excessif de bêtes , & ensuite il continua sa route par Nichabour<sup>e</sup> & par Bestam , & sur le chemin il fit distribuer des vivres

<sup>a</sup> Ahmed Dgiam , grand Mufti de Corassane.

<sup>b</sup> Le Mirza Roustem , fils d'Omar Cheïk , fils de Timur.

<sup>c</sup> Le Mirza Pîr Mehemmed fils d'Omar Cheïk, fils de Timur.

<sup>d</sup> Khergherd & Feragherd , plaines de Corassane , au nord de ce Royaume.

<sup>e</sup> Nichabour , Ville de Corassane.

LIVRE V. CHAPITRE III. 205

& des munitions aux troupes ; il passa par la Province de Reï<sup>a</sup> & par Khouvar<sup>b</sup>, & lorsqu'il fut campé au Bourg d'Aïvanec<sup>c</sup>, il y fut joint par le Mirza Charoc, qui suivant ses ordres étoit venu par la route de Mazendran. <sup>d</sup>



CHAPITRE III.

*Suite de l'Histoire de l'Emir Solyman Chah, qui avoit pris les devans.*

**L'**EMIR Solyman Chah, qui suivant les ordres avoit pris le chemin de Tauris avant les autres, étant arrivé à Reï, apprit de Beyan Courchin Gouverneur de cette Ville, l'alienation d'esprit du Mirza Miran Chah, & ne se croyant pas en sûreté s'il se rendoit confidentement auprès de ce Prince, il résolut d'aller à Hamadan<sup>e</sup> attendre de nouvelles dispositions ; mais le Mirza

<sup>a</sup> Reï, Ville de Couhestan

<sup>b</sup> Khouvar, Bourg de la Province de Couhestan.

Aïvanec, Bourg de Couhestan.

<sup>d</sup> Mazendran, Province au midi de la mer Caspienne.

<sup>e</sup> Hamadan Ville de la Province de Couhestan, à 83 d. long. 35 d. 30 m. lat.



## 206 HISTOIRE DE TIMUR-BEC.

Aboubecre ayant tenu Conseil avec les Emirs de son pere , ils écrivirent tous de concert une lettre à Solyman Chah, par laquelle ils l'inviterent à venir à Tauris , l'assurant qu'il y recevroit toute sorte de satisfaction & de bon accueil. Sur cette promesse l'Emir s'y rendit; & menagea si bien l'esprit de Miran Chah, qu'il l'obligea à partir deux jours après avec un cortège nombreux , pour aller audevant de l'Empereur ; pendant que le Mirza Aboubecre donna à ce brave Emir un magnifique repas dans la prairie de Comtoup<sup>a</sup>, située hors de la Ville de Tauris : il l'honora aussi d'une veste , & lui fit present de plusieurs beaux chevaux , pour attirer sa bienveillance, ainsi qu'il fit au Seïd Coja , qui accompagnoit l'Emir Solyman Chah , & ils allerent ensemble à Carabagh. <sup>b</sup> Lorsque Timur eut passé Rei Chehriar , le Mirza Miran Chah arriva au camp Imperial; mais il ne put obtenir d'audience jusqu'au lendemain. Ce même jour Aman venant de Chiraz arriva , & offrit les presens que le Mirza Pir Mehemmed fils d'O-

<sup>a</sup> Comtoup<sup>1</sup> , prairie hors la Ville de Tauris.

<sup>b</sup> Carabagh , Ville d'Arran , au midi de la Georgie.

mar Cheik envoyoit à Timur. Il fut très bien reçu, & il eut l'honneur de baiser le tapis Imperial. Le lendemain le Mirza Miran Chah eut l'honneur de baiser les pieds de l'Empereur. Il se mit à genoux, & offrit ses presens; mais il ne fut pas regardé d'un œil favorable, à cause des fautes qu'il avoit commises, & il n'eut aucune démonstration de bienveillance. Timur envoya à Tauris avant les autres, Timur Coja fils d'Acbouga, & Gelalelislam, pour informer des deportemens du Mirza Miran Chah: ces deux Commissaires firent arrêter & lier à leur arrivée les principaux Officiers & les Lieutenans de ce Mirza, & ils se firent apporter les Registres du Divan. Ils y separerent deux portions des revenus de quatre années qui apparteñoient au Divan del'Empereur, & que le Mirza avoit dissipé & distribué mal à propos, & ils rayerent ces parties sans les vouloir passer; mais comme l'on avoit fait connoître à la Cour, que la principale cause du desordre de la Province venoit des excès du Mirza, & qu'il n'étoit entretenu dans cette passion libertine que par l'instigation d'un certain nombre de Musiciens débauchés, & autres, qui n'avoient point d'autre occu-

## 208 HISTOIRE DE TIMUR-BEC.

pation que de ménager des parties de plaisir & d'ivrognerie: que ces parasites ne bougeoient d'auprès du Prince, & ne cessoient de lui fournir de nouveaux sujets de débauches. L'Empereur délivra un ordre absolu à ce qu'ils fussent tous pendus sans exception aucune, pour servir d'exemple aux autres; ainsi tous les Favoris de la Cour du Mirza furent arrêtés: on n'épargna pas même les plus habiles hommes du siècle qui étoient de ce nombre, comme l'incomparable Moulana Mehemmed Couhestani, si célèbre dans toutes les sciences, & si habile en Poësie, dont la conversation & la raillerie agréable l'avoient fait passer pour la merveille du temps, ainsi que plusieurs autres habiles Musiciens.

Timur étant arrivé à Sultania<sup>a</sup>, y donna audience à Muzaffer de Neteuze<sup>b</sup>, venant d'Ispahan, qui lui presenta quantité de bijoux & de vases précieux, & baïsa le tapis Imperial. Timur continua sa marche vers Carabagh par le chemin de Caraderra<sup>c</sup> & d'Ardebile<sup>d</sup>: il fit la

<sup>a</sup> Sultania, autrement nommée Congorlan, Ville frontiere d'Azerbijane & de Couhestan.

<sup>b</sup> Neteuze, Ville près de Caçhan.

<sup>c</sup> Caraderra, montagne.

<sup>d</sup> Ardebile, Ville d'Azerbijane, frontiere de Ghilan.

chassé

LIVRE V. CHAPITRE III. 209  
 chasse dans les plaines de Moucam<sup>a</sup> &  
 d'Actam<sup>b</sup>, & il campa sur les bords de  
 la Riviere d'Arane<sup>c</sup>, sur laquelle ayant  
 fait construire un pont de bateaux, il  
 la traversa heureusement le lendemain,  
 & se rendit à Carabagh Arran. Il y dis-  
 tribua les quartiers d'hiver à ses trou-  
 pes, & ordonna qu'elles les prissent aux  
 environs de Cotourkint<sup>d</sup>, où étoit la  
 Horde & Seigneurie d'Omartaban. Ce  
 fut à Carabagh que le Mirza Aboubecre  
 & l'Emir Solyman Chah eurent l'hon-  
 neur de faire la reverence à l'Empereur,  
 & que tous les Emirs & principaux Sei-  
 gneurs de la Cour du Mirza Miran Chah,  
 & les Generaux de son Armée, firent  
 des presens à Sa Hauteſſe, chacun ſe-  
 lon son pouvoir.

Nous avons marqué comme le Che-  
 rif Ali Roi de Cheki, de la Tribu d'Er-  
 lat, s'étoit ci-devant uni avec l'armée  
 Georgienne : comment il étoit venu aux  
 portes d'Alengic, & comme il s'étoit  
 jetté avec ardeur dans ce misérable par-

<sup>a</sup> Moucan, Ville d'Azerbijane.

<sup>b</sup> Actam, Ville d'Azerbijane.

<sup>c</sup> Arane, Fleuve frontiere d'Azerbijane &  
 d'Arran.

<sup>d</sup> Cotourkint, Seigneurie & Horde d'O-  
 marraban.

ti, où il avoit perdu la vie par les mains du jeune Mirza Aboubecre fils de Miran Chah. Depuis ce temps là le Cherif Sidi Ahmed<sup>a</sup> son fils, qui avoit pris les rhènes du Gouvernement, tomba dans une extreme inquiétude, craignant que la faute de son pere ne lui attirât avec justice la vengeance des armes de Timur : cette reflexion l'obligea à chercher la protection de l'Emir Cheik Ibrahim<sup>b</sup>, Roi de Chirvan, & de se réfugier auprès de lui, parce que cet Emir étoit honoré de la faveur particulière de Timur, qui l'aimoit à cause de sa sincerité, & le distinguoit entre ses meilleurs Officiers : aussi ce Roi de Chirvan, plein de confiance en la bonté de l'Empereur, mena le Cherif au pied du Thrône, en dessein de demander son pardon, & d'obtenir pour lui l'honneur de baiser le tapis Imperial. En effet Sidi Ahmed baïsa la terre avec une profonde soumission, & le Cheik Ibrahim demanda le pardon de ses fautes. L'Empereur plein de clemence voulut bien lui donner cette marque de son af-

<sup>a</sup> Le Cherif Sidi Ahmed, Roi de Chaki, fils de Sidi Ali de la Tribu d'Erlac.

<sup>b</sup> Cheik Ibrahim, Roi de Chirvan, sur le bord de la mer Caspienne.

**LIVRE V. CHAPITRE III. XII**  
fection; & non seulement il pardonna  
au Cherif en sa consideration, mais même  
il lui fit un bon accueil, & outre tout  
cela il le confirma dans la Principauté de  
Cheki que possédoit autrefois le Cherif  
Ali son pere. Le Cheik Ibrahim en qua-  
lité de Roi de Chirvan, fit aussi ses de-  
voirs particuliers, & pour témoigner la  
joye qu'il ressentoit de la venue de l'Em-  
pereur dans son Pays, il prépara de  
grands banquets, & fit tuer une si gran-  
de quantité de chevaux & de moutons,  
que tous les Cuisiniers de la Cour ne  
fussent pas pour les cuire, il fallut que  
les Tavachis les distribuassent aux Sol-  
dats, qui en vinrent à bout, & les remi-  
rent entre les mains des Ecuyers, pour  
être présentés aux tables. Il donna outre  
cela le regal de tous les autres plaisirs  
qui accompagnent ordinairement les  
fêtes célèbres; & ensuite il offrit ses pre-  
sents, qui consistoient en animaux rares,  
en beaux garçons, en belles filles, en di-  
verses étoffes, en ceintures d'or & de  
pierreries, en plusieurs sortes de cuiras-  
ses & d'autres armes; & pour couronner  
le tout, il presenta six mille chevaux d'un  
prix excessif, & d'une beauté extraordi-  
naire.



## • CHAPITRE IV.

*Reception de bonnes nouvelles de diverses parts.*

**P**ENDANT que ces choses se passoient; l'on reçut des nouvelles de divers endroits, qui toutes étoient fort avantageuses. L'on apprit entr'autres choses la mort de Timur Cotluc Aglen\*, qui s'étant réfugié auprès de Timur, après la défaite & la ruine de Tocatmich Can, avoit été établi sur le Thrône des Cans de Capchac & de l'Empire de Touchi par la protection de Timur, & qui, par une ingratitude sans égale, oubliant toutes les graces qu'il en avoit reçues, avoit osé se revolter contre lui, & lui déclarer la guerre: on apprit, dis-je, avec joye la mort de ce Prince ingrat, ainsi que l'avis de l'état pitoyable où se trouvoit le Royaume de Capchac par les séditions, & par les guerres intestines.

L'on eut avis en même temps que Malek Ezzaher Barcoc<sup>b</sup>, Roi d'Egypte &

\* Mort de Timur Cotluc Aglen, grand Can de Capchac.

<sup>b</sup> Mort de Malek Ezzaher Barcoc, Roi d'Egypte & de Syrie.

**LIVRE V. CHAPITRE IV. 217**

de Syrie avoit passé de cette vie à l'autre : que la discorde s'étant glissée entre les Emirs & les Mamelucs , l'affaire s'étoit terminée par une guerre civile, dans laquelle plusieurs des principaux Emirs avoient été massacrés : que Farrudge fils de Barcoc<sup>a</sup>, déclaré héritier & Successeur du Royaume, n'avoit ni credit ni autorité, & que les Royaumes d'Egypte & de Syrie étoient entièrement tombés en combustion.

Il vint aussi nouvelle de la Chine, que Tangouz Can<sup>b</sup> Maître de ce grand Empire, où il regnoit depuis un long temps, professant la Religion Idolâtre, étoit mort, & que les Chinois revolûs avoient jetté le desordre dans le Royaume.

L'on apprit aussi que Kezre Coja Aglen<sup>c</sup> Roi de Geté, avoit payé le tribut à l'Ange Izraël, & qu'après sa mort la dissension s'étant mise entre ses quatre fils, Chamadgehan, Mehemmed Aglen, Chirali, & Chadgehan, par les discours de certains séditieux.

<sup>a</sup> Farrudge fils de Barcoc lui succede.

<sup>b</sup> Mort de Tangouz Can , Empereur de la Chine.

<sup>c</sup> Mort de Kezre Coja Aglen , Roi des Getes.

Il laisse quatre fils.



L'on reçut nouvelle dans le même jour que le Mirza Eskender fils d'Omar Cheik<sup>a</sup>, étoit parti d'Andecan à la tête de ses Emirs & de son Armée, qu'il étoit entré en Mogolistan, & que par la fortune toujours heureuse de Timur, il avoit eu l'avantage sur les Mogols, & les avoit défaits à platte coïture.

Ces nouvelles avantageuses aux desseins de notre Conquerant, arrivant toutes en un même jour, remplirent de joyes les cœurs de tous les bons & affectionnés serviteurs de l'Empereur & de l'Etat.

Mais comme l'affaire du Mirza Eskender est considerable, l'on a jugé à propos d'en faire le recit.

La dissension s'étant mise parmi les Peuples de Geté<sup>b</sup> après la mort de Kezre Coja Aglen, le Mirza Eskender pour profiter d'une occasion si favorable, rassembla les troupes d'Andecan ; & quoiqu'il ne fût âgé que de quinze ans, il se mit à leur tête accompagné des Emirs

<sup>a</sup> Le Mirza Eskender fils d'Omar Cheik, remporte une victoire sur les Mogols.

<sup>b</sup> Il semble que l'Auteur ne mette point de différence entre les Getes & les Mogols, soit que ce soit en effet la même action, ou bien que les Mogols habitaient alors le Pays nommé Geté.

**LIVRE V. CHAPITRE IV.** *fig*  
 de la Cour, & de ceux qui suivant les ordres de Timur, gardoient les frontieres de Geté, & il entra hardiment dans les terres des Mogols. Lorsqu'il fut arrivé près de Cachgar, & que les Emirs l'eurent joint, ils s'avancerent tous ensemble, & allerent d'abord piller & ravager la Ville d'Yarkent<sup>b</sup>: ils passerent plus avant, & en firent autant à Sarek Camich<sup>c</sup>, à Kelapine<sup>d</sup>, à Aligheul<sup>e</sup>, à Yar Courgan<sup>f</sup>, à Tchartac<sup>g</sup>, & à Keïouë Bagh<sup>h</sup>: ils arriverent ensuite à la Province d'Aoüdge<sup>i</sup>, & les Peuples qui avoient leurs Hordes en ces quartiers, venoient presque tous au-devant d'eux avec soumission & obéissance. Ils prirent captifs ceux qui en usèrent autrement, & ils les emmenerent avec eux du côté d'Acsoü<sup>k</sup>: ils assiegerent cette Citadelle, qui étoit extrêmement forte; & après de grands travaux, ils s'en rendirent les maîtres:

*a* Cachgar, Ville Capitale de Turkestan.

*b* Yarkent, Ville de Geté.

*c* Sarek Camich, Ville de Mogolistan.

*d* Kelapine, *Idem.*

*e* Aligheul. *Idem.*

*f* Yar Courgan. *Idem.*

*g* Tchartac. *Idem.*

*h* Keïouë Bagh. *Idem.*

*i* Aoüdge, Province de Mogolistan.

*k* Acsoü, Forteresse qui a trois Châteaux.

216 HISTOIRE DE TIMUR-BEC.

elle consistoit en trois Châteaux qui communiquoient l'un à l'autre, & elle étoit estimée si forte, que les Habitans de toutes les Provinces d'alentour la considéroient comme un asyle assuré dans les temps de guerre. D'abord le Mirza campa avec ses Emirs dans les dehors de la Place, & s'étant préparé à l'attaquer vigoureusement avec des sapper, des échelles, des chariots, des béliers, & autres machines, il lui fit donner des assauts consecutifs pendant près de quarante jours, après lesquels les Assiégés furent obligés de se rendre; & pour cet effet ils envoyèrent des presens au Mirza, & firent sortir de la Place plusieurs Marchands Chinois fort riches, qui s'étoient renfermés dedans avec leurs effets. Les Habitans d'Acsoû racheterent leurs vies par le sacrifice qu'ils firent de ces Marchands. Le Mirza envoya faire des courses à Baï & à Cousan. Baï est un lieu frais propre à passer l'Eté, & Cousan est un lieu chaud propre à passer l'hiver. Les Coureurs pillèrent ces deux Villes, & emmenerent captives la Princesse Epouse de l'Emir Kezre Chah nommée Hadgi Melik Aga\*, & sa fille Isan

\* Prise de la Reine des Mogols Hadgi Melik Aga,

Melik,

LIVRE V. CHAPITRE IV. 217

Melik<sup>a</sup>, & autres Dames. Ensuite ils allerent piller la Ville de Tarem<sup>b</sup>, dont ils emmenerent les Habitans en captivité. Après ces conquêtes le Mirza Es-kender partit d'Acfoü, & alla jusqu'à Cotan.<sup>c</sup> C'est une grande Ville qui est éloignée de soixante-une journées de Cambalec<sup>d</sup>, Ville Capitale de la Chine Septentrionale, nommée Cataï<sup>e</sup>, où l'on trouve de l'eau, & un Pays habité & florissant; car il faut compter de Cotan à Cara Coja<sup>f</sup> trente-cinq journées: de là à Tetcaoul<sup>g</sup> frontiere de la Chine, où est la grande muraille située entre deux montagnes, trente-une journées. Il y a une grande porte à cette muraille, & plusieurs Yam Canés.<sup>h</sup> Ce sont des Hôtelleries pour loger les passans, & il y a toujours en ce lieu une troupe de gens de guerre qui gardent la frontiere & l'entrée de la muraille. De là

<sup>a</sup> Isan Melik, fille du Roi des Mogols.

<sup>b</sup> Tarem, Ville.

<sup>c</sup> Cotan, grande Ville, & Capitale du Royaume de même nom.

<sup>d</sup> Cambalec est Pequim.

<sup>e</sup> Cataï est la Chine septentrionale.

ROUTE A LA CHINE.

<sup>f</sup> Cara Coja, Ville de Mogolistan.

<sup>g</sup> Tetcaoul, Ville frontiere de Mogolistan.

<sup>h</sup> Yam Canés, Hôtelleries de la Chine.

**Tom III.**

**T**

à Ghendgian Foü<sup>a</sup>, qui est une des Villes de la Chine, il y a cinquante-une journées, & quarante de là à Cambalec. Il y a aussi quarante journées du même lieu à Nemnaï.<sup>b</sup> L'on tient pour assuré qu'il y a une autre route, par laquelle on peut aller de Cotan aux frontieres de la Chine en quarante jours; mais il ne s'y trouve point d'habitation, les sables y sont fort incommodes, & l'eau qui se tire des puits que l'on creuse dans ces deserts, est veritablement fort peu profonde en terre, mais elle est empoisonnée & venimeuse en plusieurs endroits, & elle fait mourir les animaux qui en boivent. Ce qui est étrange, est que de deux puits peu distans l'un de l'autre, l'eau de l'un est mortelle, & l'autre est parfaitement bonne. De Cotan<sup>c</sup> à Cachgar il y a quinze journées de chemin, & de Cachgar à Samarcande il y

<sup>a</sup> Ghendgian Foü, Ville de la Chine Septentrionale.

<sup>b</sup> Nemnaï, Ville à quarante journées de Ghendgian Foü.

#### DISTANCES.

<sup>c</sup> De Cotan à Samarcande il y a quarante journées, & de Cotan à Cambalec il y en a cent cinquante-sept : donc il y a en tout cent quatre-vingt-dix-sept journées de chemin de Samarcande à Pequin.

LIVRE V. CHAPITRE IV. 219

en a vingt-cinq. Il y a à Cotan deux Rivieres, Oranccach<sup>a</sup> & Caracach<sup>b</sup> dont les pierres sont de jaspe, que l'on porte de là aux autres Pays : ces deux Rivieres ont leur source dans la montagne de Carangoutac. °

Pour revenir à notre sujet, le Mirza Eskender étant arrivé à Cotan, les Habitans sortirent pour le saluer, & lui apporter des presents ; & il se conduisit avec tant de prudence & de sagesse, que toutes les Places & Châteaux de cette Province frontiere furent réduits à l'obéissance de l'Empereur. Il partit ensuite de Cotan, & se rendit à Carangoutac, montagne fort haute & escarpée. Les Habitans de Cotan & des environs se refugient dans cette montagne dans les temps de guerre, & lorsqu'ils craignent quelque insulte. Après que le Mirza se fût instruit à fond de l'état & de la force inaccessible de Carangoutac, il ne jugea pas à propos d'y hazarder ses troupes : il aima mieux s'en retourner, & il vint passer l'hiver à Cachgar, <sup>d</sup> Il y

<sup>a</sup> Oranccach, Riviere qui passe à Cotan.

<sup>b</sup> Caracach. *Idem.*

<sup>c</sup> Carangoutac, montagne fort haute & escarpée dans le Royaume de Cotan, en Mogolistan.

<sup>d</sup> Cachgar, Ville Capitale de Turkestan.

choisit deux troupes, chacune de neuf<sup>a</sup> Demoiselles Mogoles des plus charmantes de Cotan, qu'il envoya en présent à l'Empereur par le Cheik Yesaoul : il envoya par la même voye neuf Demoiselles & neuf chevaux au Mirza Mehemmed Sultan, qui étant extrêmement choqué contre lui, refusa les presens.

La cause de cette discorde fut que le Mirza Mehemmed Sultan étoit venu en Turkestan avec une Armée pour joindre le Mirza Eskender, & aller ensemble faire la guerre aux Getes<sup>b</sup>; mais Eskender au lieu de l'attendre, comme il devoit, prit les devans, & s'avança dans le Mogolistan en toute diligence, pour ne pas servir sous Mehemmed Sultan. Cela lui attira sa haine, en sorte qu'il ne voulut pas recevoir les presens, & il retourna à Samarcande avec son Armée, sans avoir rien pû exécuter.

Lorsque le Printemps fut venu, le Mirza Eskender revint à Andecan<sup>c</sup>, d'où il prit le chemin de Samarcande, pour y voir Mehemmed Sultan; mais il apprit à Ackiotel<sup>d</sup> que le Mirza, fort irri-

<sup>a</sup> Le nombre de neuf affecté par les Mogols;

<sup>b</sup> Geté & Mogolistan est la même chose.

<sup>c</sup> Andecan, Ville frontiere de Turkestan,

<sup>d</sup> Ackiotel, montagne,

LIVRE V. CHAPITRE IV. 221

té contre lui , avoit dessein de le faire arrêter. Cet avis joint au dessein qu'Eskender avoit déjà formé de faire quelque entreprise de jeune homme , le fit entrer en défiance, il retourna à Andecan , & entra dans le Château ; mais les Emirs Pir Mehemmed fils de Tagi Bouga , & Pir Hadgi fils de Melik , taxerent de revolte cette maniere d'agir du Mirza : ils assemblerent les Milices d'Andecan , & en assiegerent le Château ; ce que voyant le Mirza Eskender, il sortit , & leur ayant parlé avec douceur , il alla loger dans un jardin construit par le Mirza Omar Cheik. Alors les Emirs arrêterent ses Domestiques , & les lierent : de quoi ils donnerent avis à Samarcande au Mirza Mehemmed Sultan, ainsi que de l'entrée du Mirza dans le Château , & du dessein qu'il avoit eu de se revolter. Mehemmed Sultan envoya un Exprès pour amener Eskender à Samarcande avec les Officiers de sa Maison. On lui livra ce Prince au bord de la Riviere de Couhec<sup>a</sup> ; & l'ayant fait lier, il fit mourir son Atabec<sup>b</sup> Beyan Timur fils de Bikidgek , avec vingt-six de ses Domestiques.

<sup>a</sup> Couhec , Riviere.

<sup>b</sup> Atabec est le Gouverneur d'un Prince.





## CHAPITRE V.

*Marche de Timur en Georgie , & au détroit de Comcha.*

A. G.  
1409.

**T**IMUR ayant dessein de porter la guerre en Georgie, pour obéir au Precepte de l'Alcoran, qui enseigne de faire autant que l'on peut la guerre aux gens des Religions contraires à la Musulmane, il en fit les préparatifs dès l'hiver de l'an 802, étant encore campé à Carabagh Arran. Il donna une veste au Cheik Ibrahim de Chirvan, & une à Sidi Ahmed de Cheki ; & après les avoir comblés de ses bontés, il leur permit de s'en retourner. Il choisit trois hommes sur chaque dizaine pour servir d'Avantcoureurs, auxquels il ordonna de prendre des vivres pour dix jours, & il voulut que le reste de l'Armée & le bagage demeurassent en ce même lieu : il alla joindre les Coureurs avec les Mirzas ses enfans ; & étant arrivé à la Riviere de Cyrus \*, il la traversa avec ses troupes sur un pont de batteaux qu'il y

\* Cyrus, ou Abcor, Riviere qui se jette dans l'Arane, frontiere de Georgie,

LIVRE V. CHAPITRE V. 223  
fit bâtir. Il fut joint peu de temps après  
par le Cheik Ibrahim de Chirvan, &  
par le Cherif Sidi Ahmed, Prince de  
Cheki<sup>a</sup>, qui se mirent à la suite de la  
Cott.

L'Armée Imperiale passa par Cheki,  
& prit la route du détroit de Comcha,  
où étoient les habitations des Infideles;  
& comme ce détroit étoit plein de bois  
rouffus, dont les arbres étoient extre-  
mement ferrés & entrelassés, les Sol-  
dats eurent ordre de les abbattre pour  
se faciliter un passage; & à coups de ha-  
ches & de scies, ils firent une ouverture  
longue de dix journées de chemin, &  
d'une largeur capable de faire marcher  
cinq ou six Compagnies de front. Pen-  
dant ce temps-là, il neigea l'espace de  
vingt jours consecutifs; mais cela n'em-  
pêcha pas Timur d'arriver avec son  
Armée aux habitations des Georgiens :  
on jetta le grand cri Allah Ecber<sup>c</sup>, & le  
sabre à la main on donna sur les Enne-  
mis avec tant de fureur, que bientôt  
la surface de la montagne, que la neige  
avoit rendu blanche, devint par le sang

<sup>a</sup> Cheki, Ville frontiere de Georgie.

<sup>b</sup> Comcha, détroit en Georgie, apparten-  
nant au Prince Comcha.

<sup>c</sup> Allah Ecber, Dieu est le plus grand.

de ces Infideles, aussi rouge que les champs semés de tulipes & de renoncules : on ne fit point de quartier à tout ce que l'on rencontra, & ceux qui parurent disparurent aussitôt. Le Chef de ces fourvoyés, qui accusent de fausseté la croyance du Jugement dernier, & qui se nommoit Comcha, fut obligé d'abandonner ses biens & sa famille, & de prendre la fuite. Nos Soldats le poursuivirent jusqu'au détroit d'Acsoü\*, & revinrent avec quantité de bœufs & de moutons, & d'autres bestiaux. Après la fuite de Comcha, & sa retraite dans les bois, l'on mit le feu à ses maisons, & l'on pilla & ruina tous ses Villages; & d'autant que le vin étoit absolument nécessaire à ces Peuples, & que les hommes, les femmes, & même les petits enfans y étoient si accoutumés, que ceux mêmes qui alloient mourir, vouloient qu'on enterrât du vin avec eux dans leur tombeau; qu'ils ordonnoient par leur Testament, qu'après leur mort on lavât leurs corps avec du vin, & que leur cercueil fût de ceps de vigne. Cette considération fut cause que pour les incommoder davantage, & pour les ruiner de

\* Acsoü, détroit de montagne en Georgie.

**LIVRE V. CHAPITRE V.** <sup>275</sup>  
fond en comble, l'on distribua les vignes entre les troupes, qui monterent sur les montagnes, & déracinerent toutes les vignes qu'ils avoient eü bien de la peine à cultiver : ils abbattirent aussi les autres arbres, & en pelerent quantité. Ils raserent ensuite les grands édifices de ce Pays-là, & principalement les Temples où ils faisoient leurs adorations desagréables à Dieu : ce qui est de remarquable, c'est que pendant l'hiver de l'année precedente, qui étoit l'an du Leopard, Timur étoit dans les Indes à Deli & sur le Gange, où il faisoit la guerre aux Guebres, & ruinoit leurs Temples d'Idoles : & cet hiver, qui est l'an du Lièvre, on le voit faire en Georgie la même guerre de Religion, & abbatre les Temples des Georgiens. Le Poëte dit qu'il avoit un pied sur les frontieres Orientales de l'Inde, & l'autre sur les limites Occidentales du Pays d'Arran. \*

\* Arran, Province entre la Georgie & l'Azerbijane.



## 228 HISTOIRE DE TIMUR-BEC.

vant & derriere; & un chacun de ces trois Seigneurs fut taxé à trente chevaux d'amende. L'on taxa aussi, qui à cinquante, qui à deux cens, & qui à trois cens chevaux, les principaux Officiers du Mirza Miran Chah; lesquels chevaux furent distribués aux Soldats qui étoient à pied.

Timur fit beaucoup de graces & d'honneurs au Mirza Aboubecre, à cause de la valeur qu'il avoit fait voir dans le combat, lorsqu'il abbattit d'un coup de flèche Sidi Ali Roi de Cheki. Dans le même temps on fit mourir le Prince Burhan Aglen<sup>a</sup>, qui avoit commis des fautes tres considerables, & indignes de sa naissance, en plusieurs rencontres, & dont il avoit encore paru depuis peu un crime fort énorme. On traita de même son fils, & l'on donna son Regiment, ses Officiers & ses Domestiques à Roustem Foulad.

<sup>a</sup> Mort de Burhan Aglen, Prince du Sang Royal des Mogols, Descendant de Genghiz Can, qui prétendoit à la Couronne de Capchac,



\*\*\*\*\*

CHAPITRE VII.

*Suite de l'histoire du Mirza Roustem,  
qui de Dgiam étoit allé à Chiraz.  
Recit du crime commis par son frere  
ainé le Mirza Pir Mehemmed.*

**N**OUS avons marqué ci - devant  
que le Mirza Roustem<sup>a</sup> avoit été  
envoyé de Dgiam à Chiraz<sup>b</sup> par l'ordre  
del'Empereur, & qu'il avoit été accom-  
pagné dans ce voyage par l'Emir Se-  
vindgic à la tête de deux mille Maîtres.  
Ils arriverent heureusement à Chiraz  
par la route d'Yezde & d'Abrecouh. Le  
Mirza Pir Mehemmed fit un bon ac-  
cueil à son frere ; il lui donna un cele-  
bre banquet dans le Jardin de Cara-  
bagh<sup>c</sup>, & le regala d'une veste & de cent  
mille Dinars Copeghis. Quelque temps  
après le Mirza Roustem accompagné des

<sup>a</sup> Le Mirza Roustem & le Mirza Pir Me-  
hemmed, sont fils du Mirza Omar Cheik fils  
de Timur, qui fut tué en l'an 1404 devant le  
Château de Cormaton dans le Pays des Cour-  
des, proche de Chahrezour.

<sup>b</sup> Dgiam est en Corassane, vers la Bactriane.  
C'est la même que Sarek Camich Dgiam.

<sup>c</sup> Carabagh, Jardin Royal à Chiraz, & est  
différent de Carabagh près de Tauris.

### 230 HISTOIRE DE TIMUR-BEC.

Emirs Sevindgic avec son neveu Hassan Jandar & Hassan Jagadaoul, qui étoient à Chiraz, prit la route de Bagdad, suivant l'ordre de l'Empereur, & passa par Behbehan<sup>a</sup> & par Tostar<sup>b</sup>: il laissa à Chiraz pour gouverner la Ville, les Emirs Saïd Berlas, & Alibek Aïsa parent de l'Emir Abbas, comme Timur l'avoit ordonné. Pour ce qui est du Mirza Pir Mehemmed, qui avoit eu le même ordre de partir à la tête de cette armée, il différa son départ, & ne se mit en marche que longtemps après eux; & même faisant semblant d'être malade, il revint à Chiraz par Nobendgian<sup>c</sup>, qui est en Choulestan.

Cela n'empêcha pas le Mirza Roustem avec ses Emirs, de ravager Lorasterec<sup>d</sup>, dans le Pays de Ramhermez<sup>e</sup>, & d'enlever quantité de butin: il fit même diligence en passant par le Village du Pont nommé Dezfoul<sup>f</sup>: il pilla dans le

<sup>a</sup> Behbehan, petite Ville de Fars.

<sup>b</sup> Tostar est le même que Chuchter, Ville Capitale de Corestan, près Basra, & le Sein Persique, à 84 d. 30 min. long. 31 d. 30 min. latit.

<sup>c</sup> Nobendgian, Ville de Choulestan.

<sup>d</sup> Lorasterec, Ville de Lorestan.

<sup>e</sup> Ramhermez, Ville à 86 long. 31 lat.

<sup>f</sup> Dezfoul, Village du Pont en Lorestan.

LIVRE V. CHAPITRE VII. 231

lieu de Dombdar<sup>a</sup> tous les Sujets de Saki<sup>b</sup> & de Febli<sup>c</sup>. De là il alla piller Bad<sup>d</sup> & Bacsa<sup>e</sup>, d'où il emmena beaucoup d'esclaves ; & au mois de Juma- Mars 1410<sup>2</sup> ziulevel de l'an 802, il arriva à Mendeli. L'Emir Ali Calander qui en étoit Gouverneur pour le Sultan de Bagdad, se mit en devoir de se défendre ; mais ayant été défait au premier choc, on lui enleva onze de ses gens, auxquels on coupa la tête, & ensuite l'on mit Mendeli au pillage & à la discretion des Soldats.

Cependant le Mirza Pir Mehemmed, qui sous un semblant de maladie avoit rebroussé chemin, arriva à Chiraz, où par l'instigation de quelques Tadjics<sup>g</sup>, qui s'étoient mis à son service, il se mit en tête des extravagances. Il entreprit de composer des poisons & de faire des maléfices dont les desseins n'étoient connus

<sup>a</sup> Dombdar, lieu.

<sup>b</sup> Saki, nom d'un Prince Lore.

<sup>c</sup> Febli, Prince Lore.

<sup>d</sup> Bad, Bourg de Chaldée,

<sup>e</sup> Bacsa, Bourg de Chaldée.

<sup>f</sup> Mendeli, Ville de l'Arabie, dépendante de Bagdad.

<sup>g</sup> Tadjics sont les gens natifs de Perse, & qui ne sont point venus de Race Tartare, Turque, & Mogole.



## 232 HISTOIRE DE TIMUR-BEG.

de lui. L'Emir Saïd Berlas\* Gouverneur de Chiraz, qui en fut averti par quelques-uns des Officiers de ce jeune Prince, en fit aussitôt une exacte perquisition, dans laquelle les Officiers même du Mirza declarerent toutes choses en sa presence. Sur ces preuves incontestables, l'Emir Saïd l'emprisonna dans la Forteresse interieure, & se logea lui-même dans le Château pour le garder, laissant Alibec Aïsa dans la Ville pour y commander à sa place; & il donna avis à la Cour de ce qui se passoit à Chiraz. Ce fut dans les quartiers d'hiver de Carabagh que l'Envoyé de l'Emir Saïd rendit compte à l'Empereur de cette affaire. Sa Hauteſſe envoya aussitôt à Chiraz l'Emir Allahdad, pour faire le procès aux corrupteurs Tadgics, qui avoient enseigné au Mirza à faire des poisons, & pour les faire executer à mort. Il avoit ordre d'établir sur le Thrône de Perse le Mirza Roustem en la place de son frere aîné, & d'amener à la Cour pieds & mains liées le Mirza Pir Mehmed. Suivant ces ordres l'Emir Allahdad se mit en chemin, & étant arrivé à Chiraz, il fit d'abord mourir

\* Berlas est la famille de Timur, & sa Tribu particuliere,

LIVRE V. CHAPITRE VII. 233

Moulana Mehemmed Califé , Seïd Dgerrahh , & Roustem Corasani , convaincus d'avoir enseigné au Mirza la composition des poisons, & il fit couper bras & jambes à Mustaoüi Couchtchî : il fit lier Mobarec Coja, Muhib Cherberdar , & Cheik Zadeï Ferid , accusés d'avoir trempé dans le même crime. Allahdad envoya ensuite les Patentes de l'Empereur en Irac - Arabi , au Mirza Roustem , par lesquelles il l'installoit au Gouvernement du Royaume de Perse. Ce Prince les reçut à Mendeli , après la victoire qu'il avoit remportée sur Mir Ali Calander. Aussitôt qu'il eut lû les ordres de l'Empereur , il partit pour se rendre à Chiraz : les Emirs Hassan Jandar & Hassan Jagadaoui qui l'accompagnoient , retournerent , & l'Emir Sevindgic prit la route de Chepchemal , pour aller à Carabagh Arran , où étoit le camp Imperial.

Mir Ali Calander qui avoit fui de Mendeli devant le Mirza Roustem , étant arrivé à Bagdad , rendit compte au Sultan Ahmeé de tout ce qui s'étoit passé : ce Prince tomba dans une grande inquiétude ; il fit fermer les portes , & défaire le pont de la Ville.

Il arriva alors une chose qui doit être

remarquée entre les plus signalés effets de la grande fortune de Timur. Ce Monarque avoit ci-devant donné le Gouvernement de Courestan<sup>a</sup> à un nommé Cheroïian : ce Gouverneur s'attacha aussitôt à amasser des richesses à quelque prix que ce fût. Il exigea de grosses sommes d'argent de Chamseddin Dehdar, & d'autres principaux du Pays : il fit même mourir les Gouverneurs de Haviza<sup>b</sup> ; & par dessus tout cela il se rebolta, & avec mille maîtres bien équipés il s'en alla à Bagdad. Il se presenta au Sultan Ahmed, & lui offrit ses services ; & il fut fort bien reçu du Sultan, qui le combla d'honneurs & de bonnes paroles. Cheroïian n'en demeura pas là, il tâcha de s'attirer la partialité secrète des principaux Officiers du Sultan, & pour cela il leur donna en cachette des sommes considerables, depuis dix mille jusques à trois cens mille Dinars<sup>c</sup> monnoye de Bagdad ; mais par une occurrence fatale à ce traître, le memoire des sommes payées à un chacun de ces

<sup>a</sup> Courestan, Province près le Sein Persique, du côté de Basra & de Bagdad.

<sup>b</sup> Haviza, Ville dans la Province de Courestan : elle est aussi nommée Ahoïaz.

<sup>c</sup> Un Dinar de Bagdad est different d'un Dinar Copeghi.

Seigneurs , se perdit par la negligence de son Secrétaire , & tomba dans les mains de Cauré Bahâdur , l'un des Officiers du Sultan : celui-ci presenta le memoire dans le temps que le Sultan épouventé faisoit fermer les portes de la Ville : cette affaire augmenta infiniment sa défiance , & principalement une somme de dix mille Dinars marquée dans le memoire au nom de Rafé , que le Sultan fit arrêter sur le champ , & il lui coupa la tête de sa propre main. Cependant il avoit alors envoyé Cheroüian avec Coûroub Haïderi , Mansour , & autres Emirs , pour aller ravager Oïrat \* , il fit partir subitement Yadghiar Ectatchi , par lequel il ordonna aux Emirs de tuer Cheroüian , ce qui fut executé sur le champ , & sa tête envoyée à Bagdad , où le Sultan en moins de huit jours fit mourir près de deux mille de ses Officiers. Il envoya à Vafete la Dame Vefa Catoune qui lui tenoit lieu de mere , pour l'avoir nourri & élevé depuis son enfance ; on lui mit un oreiller sur le visage , & on la fit expirer en cet état. Il tua de sa main la plupart des autres Dames & des Officiers de sa Maison , qu'il fit jeter dans le Tygre : ensuite il ferma sur

\* Oïrat , Ville de Couchestan.

lui les portes du Serail , sans laisser entrer ame vivante ; & même lorsque les Bavertchis \* , ( c'est une espece de Maîtres d'Hôtel , ) apportoit le potage & le dîner du Roi , ils heurtoient à la porte , livroient les plats , & s'en retournoient sans entrer. Plusieurs jours se passerent en cette maniere , & ensuite il ordonna à six de ses plus affidés serviteurs de prendre six chevaux de son écurie , & de les conduire secrettement à l'autre côté du Tygre : il passa lui-même ce Fleuve une nuit en bateau , & montant à cheval avec ces six personnes , il s'en alla dans les terres de l'obéissance de Cara Yousef Prince des Turcomans. Cependant les Maîtres d'Hôtel portoient à l'ordinaire les repas du Roi , à la porte du Serail , & ils les livroient à un Officier qui avoit le secret , le peuple n'ayant aucune connoissance de l'absence du Sultan : ce Prince joignit Cara Yousef , & l'ayant exhorté à venir avec ses troupes piller la Ville de Bagdad , il l'y amena lui-même. Lorsqu'ils y furent arrivés , il assigna aux troupes de Cara Yousef des logemens de l'autre côté de l'eau : le Sultan passa le Fleuve dans un bateau , & se

\* Bavertchis, Maîtres d'Hôtel Mogols.

rendit dans son Palais; & il donna tant d'argent comptant, d'étoffes, d'armes, de chevaux Arabes, de toutes sortes de ceintures d'or, & d'autres richesses à Cara Yousef & à ses gens, que ces Turcomans furent assouvis & contents. Le Sultan ne permit pas qu'ils insultassent la Ville en aucune maniere; mais comme il craignoit extrêmement d'être attaqué par l'Armée de Zagataï, il tenoit des espions de tous côtés, desquels il s'informoit exactement de l'état des affaires de Timur. Au mois de Zilhadgé de l'an de l'Hegyre 802, Timur étant en marche pour aller à Sebeste, le Sultan de Bagdad pensa que si les Armées formidables de ce Conquerant entroient une fois dans les parties de la Natolie & de la Syrie, tous les chemins lui seroient fermés, lorsque pour se sauver il seroit obligé de prendre la fuite: cela lui fit prendre la résolution de laisser Farrudge \* pour Gouverneur dans la Ville de Bagdad, d'emmener avec lui ses femmes & ses enfans, d'enlever tous ses Joyaux, & tout ce qu'il avoit de plus précieux, & de fortir de Bagdad avec Cara Yousef, Prince des Turcomans.

Juillet  
1410.

\* Farrudge, Gouverneur de Bagdad pour le Sultan Ahmed Gelaïr.

## 238 HISTOIRE DE TIMUR-BEC.

Ils passerent l'Euphrate, & allerent en Natolie; & étant arrivés à Alep, Temourtach qui y commandoit, sortit de la Ville avec tous ses Emirs pour leur fermer le passage: ils donnerent combat; mais ceux d'Alep ayant été défaits, ceux-ci poursuivirent leur route, & arriverent en Natolie: comme ils étoient en marche pour gagner la Ville de Sebaste, Capitale du Royaume de Roum, ils furent rencontrés par un Parti de l'Armée de Timur; mais nous décrivons ci-après les circonstances de ce qui se passa entre eux.



## CHAPITRE VIII.

### *Diete touchant la guerre de Georgie.*

**A** PRES que l'hiver fut passé, c'est-à-dire au commencement de l'an du Crocodile, Timur sortit des quartiers d'hiver de Carabagh. Il assembla une Diete, où les Princes ses fils, les Emirs, les Seigneurs & les Officiers Généraux ne manquerent pas de se trouver: il tint conseil avec eux, & les opinions furent recueillies, & enfin il fut résolu d'une commune voix, que la guer-

re contre les Infideles de Georgie étoit préférable à toutes les autres, tant à cause du bien de la Religion, qui doit être le principal objet de la guerre, que pour l'accroissement de la puissance de la Monarchie, & la conjoncture des affaires presentes. L'on fit la fête ordinaire après la Diète; & le Banquet qui étoit fort somptueux, fut accompagné de toutes sortes de jeux & de plaisirs. Après cela on reprit le soin des affaires de l'Etat, & Timur poussé d'un desir de liberalité, distribua le thresor aux Chahs Zadés ses fils, aux Emirs, & à tous les Soldats de l'Armée, & il monta ceux qui étoient à pied. Il s'informa ensuite des routes & des quartiers de Georgie où se feroient les campemens; & après les avoir vérifiées, il les fit mettre par écrit avec une grande exactitude: & alors implorant l'assistance divine, il partit de Carabagh & prit la route de Georgie & du Pays de Malek Ghourghin. En dix jours de marche il arriva à la plaine de Berdaa \*, où il campa & donna audience à Taharten, Prince d'Arzendgian sur l'Euphrate, qui avoit ci-devant gagné les bonnes grâces de Sa Hauteffe, & qui s'y étoit

\* Berdaa, Ville de Chiroüan, au midi de la Georgie, à 83 d. long. 40 d. 30 m. lat.



maintenu par ses services : ce Prince se mit à genoux , & ayant baisé la terre devant l'Empereur , il fit un discours à la loüange de Sa Hauteſſe, rempli de vœux pour ſa proſperité , & il offrit ſes preſens au nombre de neuf de chaque eſpèce. Timur voulant le diſtinguer par des faveurs toutes particulières , non ſeulement lui donna une veſte , un bonnet & une ceinture , mais il l'honora encore d'un bâton à queue , d'un étendart & de deux tymbales , qui ſont les marques de Prince Souverain ; & il lui permit de ſ'en retourner à Arzendgian , après lui avoir donné ſes ordres touchant l'application qu'il devoit avoir au Gouvernement , & à l'exacte garde de ſa Ville dans les conjonctures preſentes , & après lui avoir expreſſément recommandé d'uſer d'une grande circonſpection pour préſerver ſes frontières des inſultes des Ottomans ; & pour cet effet d'être éveillé & alerte , d'être liberal aux Soldats , & de ne rien négliger pour ſe garantir des ruses de guerre des Eñnemis , dont la politique étoit extrêmement fine & dangereuſe.

Timur étant parti de Berdaa , & ayant marché pluſieurs journées , arriva aux frontières de Georgie. Auſſitôt il dépêcha

cha un Exprès à Malek Ghourghin<sup>a</sup>, pour lui dire d'envoyer au camp le Prince Tasher fils de Sultan Ahmed Gelaïr. L'Envoyé s'acquitta de sa commission ; mais le Roi Ghourghin ne fit que des réponses malhonnêtes : l'Exprès revint sans avoir rien obtenu de lui , & il rendit compte à Timur de tout ce qui s'étoit passé dans son audience. La temerité de ce refus alluma bien davantage la colere de l'Empereur contre ces Infideles ; & Sa Hauteſſe ſe ſéparant du bagage , prit les devans en diligence , & ordonna à ſes troupes d'entrer le ſabre à la main dans les terres des Georgiens , & d'y mettre tout à feu & à ſang. En effet , les Soldats tuerent tout ce qui ſe préſenta devant eux , ruinerent les logemens des Georgiens , & arracherent les arbres même par la racine : ils détruifirent les vignes & les raiſins , ils gâterent les fruits , & ils mirent cette terre dans une épouvantable déſolation. Les Georgiens effrayés ſe refugierent dans leurs hautes montagnes , où jamais perſonne ne les avoit forcés. Ils y avoient des cavernes fortifiées , & des logemens dans des lieux eſcarpés , où il ſeroit abſurde de croire que l'on pût entrer par force : ils ſ'y

<sup>a</sup> Malek Ghourghin , Roi de Georgie.

étoient retranchés, & ils y avoient porté ce qu'ils avoient de plus précieux. Les Soldats de Timur, sans examiner le danger auquel ils s'exposoient, & la grande & pénible fatigue à laquelle ils s'exposoient, pleins de confiance en la bonne fortune de leur Prince, monterent sur ces montagnes, & sans se soucier de leurs vies ils se mirent dans des especes de coffres qu'ils avoient construits exprès \*, & auxquels ils avoient attaché de bonnes cordes, que leurs camarades abbaïsoient avec de grosses poulies du haut de la montagne jusqu'au niveau des cavernes des Georgiens, où se faisant jour à coups de flèches, ils approchoient des Ennemis, dont ils tuoient les plus avancés; puis prenant une lance d'une main & le sabre de l'autre, ils entroient dans les cavernes, malgré la vigoureuse résistance des Georgiens, dont ils faisoient un horrible carnage: il y avoit parmi ces endroits escarpés, des lieux si forts & si bien défendus, que l'on étoit obligé d'y jeter une grande quantité de matieres embrasées, tant pour écarter la foule des Ennemis, que pour brûler les logemens de bois & les retran-

\* Etrange maniere de combattre en Georgie.

LIVRE V. CHAPITRE VIII. 245

chemens qu'ils y avoient pratiqués ; en sorte que par le secours du Ciel , quoique ces Infideles combattissent avec toute la fermeté possible , les Soldats Musulmans eurent l'avantage sur eux , selon la promesse de l'Alcoran. On leur prit quinze places<sup>a</sup> celebres , dans lesquelles ils mettoient toute leur confiance : ceux qui se firent Musulmans obtinrent quartier ; & ceux qui par la tentation du Diable s'opiniâtrèrent à ne vouloir point croire à l'Alcoran , souffrirent qu'on leur coupât la tête. <sup>b</sup>

Timur laissa plusieurs gens de reputation d'entre les troupes de Corassane en garnison dans la Ville de Tessis<sup>c</sup>, Capitale de Georgie, & il alla camper dans la plaine de Mocran. <sup>d</sup> Le Roi Ghourghin effrayé à la vûe des avantages remportés par l'Armée Musulmane , s'enfuit , & prit le chemin des deserts , errant vagabond dans les montagnes inhabitées ; mais la plupart des grands Oznours de Georgie, se voyant confondus & réduits à la dernière extrémité , prirent le parti de la soumission & de l'o-

<sup>a</sup> Quinze places prises sur les Georgiens.

<sup>b</sup> Martyrs Chrétiens en Georgie.

<sup>c</sup> Tessis , Capitale de Georgie.

<sup>d</sup> Mocran plaine près de Tessis.

444 HISTOIRE DE TIMUR-BEC  
béissance : ils vinrent humblement à la  
porte du pavillon Imperial , où honteux  
& déolés ils demanderent quartier &  
pardon au victorieux Timur , cherchant  
diverses excuses pour détourner sa ven-  
geance de dessus leurs têtes. Lorsque ce  
Pays fut réduit en la puissance de nos  
troupes , l'on rasa les Temples & les Mo-  
nasteres , où depuis l'ancien temps les  
Georgiens exerçoient les dévotions de  
leur Religion , & l'on y fit bâtir des Cha-  
pelles & des Mosquées , sur lesquelles  
l'on cria l'Ezan\* , & où l'on fit les Prières  
de la Religion Musulmane , avec les ce-  
remones ordinaires , à la gloire du  
Regne de Timur.



## CHAPITRE IX.

*Marche de Timur contre le Prince  
Jani Bec , Georgien.*

**A** PRES la conquête & la destruc-  
tion du Pays de Malek Ghour-  
ghin , Timur résolut d'attaquer les au-  
tres Provinces de Georgie. Il partit en

\* Ezan est le cri que les Mahometans font  
du haut des Minarets des Mosquées , pour ap-  
peller le Peuple à la Prière.

LIVRE V. CHAPITRE IX. 249

diligence de la plaine de Mocran, laissa encore le bagage, & marcha vers le détroit de Jani Bec.<sup>a</sup> Lorsque l'on y fut arrivé, les troupes entourerent tout le Pays, le ravagerent & le pillerent, & emporterent un butin considerable. Jani Bec effrayé abandonna tout d'un coup & sa montagne & sa Forteresse: il livra la place & la caverne, & vint avec une entière soumission se soumettre à l'obéissance de l'Empereur. Cependant nos Soldats victorieux ravageoient les Villages, brûloient les maisons, & ruïnoient tout ce qui se presentoit devant eux: ils enlevoient les biens des Georgiens, & s'enrichissoient en ce monde, en même temps que par cette guerre de Religion, ils amassoient des thresors de merite pour l'autre. Ils revinrent ensuite joindre le bagage, & Timur envoya par le chemin de Semavé<sup>b</sup> le Seïd Coja fils du Cheik Ali Behader, faire des courses en d'autres lieux de Georgie: il ordonna à l'Emir GehanChah de passer le détroit avec les troupes de l'aîle gauche; & le corps de bataille commandé par Timur passa par Semavé, où il fut joint par toutes les troupes qui étoient allées en cour-

<sup>a</sup> Déroit de Jani Bec.

<sup>b</sup> Semavé, Ville de Georgie.

## 246 HISTOIRE DE TIMUR-BEË.

se dans les Provinces, d'où elles revinrent chargées de dépouilles, amenant un nombre infini de chevaux & de moutons; & pour mortifier davantage les Georgiens, nos Soldats déracinèrent tous les bleds & les legumes, & ruinèrent leurs Temples, & tous les édifices qu'ils trouverent. A la bouche du détroit il y avoit une Forteresse nommée Bil \*, qui étoit fort élevée & de difficile accès : cependant notre Armée n'y fut pas plûtôt arrivée, qu'elle eut ordre de l'assiéger, & le siege & la conquête de la place ne furent presque qu'une même chose: l'ayant prise, ils la rasèrent, de peur qu'elle ne fût une autre fois utile aux Ennemis. De là l'Armée alla camper dans la vraie ancienne Georgie, & Timur envoya ses Emirs de tous côtés à la recherche du Roi Ghourghin, qui semblable aux Loups & aux Chacals, erroit vagabond dans les bois & dans les montagnes inhabitées; mais quelque recherche qu'ils fissent, ils ne le purent jamais trouver, & ils revinrent joindre le camp Imperial avec quantité de dépouilles, & quelques-uns des Officiers de Ghourghin qu'ils avoient pris. Timur décampa en-

\* Bil, Forteresse près de Semavé, à la bouche du détroit de Georgie.

**LIVRE V. CHAPITRE X. 247**  
suite, passa la Riviere de Cirus, & campa heureusement sur l'autre rivage, comblé de bonheur, & satisfait de ses victoires.



## CHAPITRE X.

*Prise du Fort de Zerite, & de la Ville de Swanite.*

**D**ANS ces entrefaites les Espions donnerent avis qu'un grand nombre d'Oznaours s'étoient retirés dans le Fort de Zerite\* : c'étoit une place située sur la cîme d'une montagne escarpée, qui n'avoit jamais été prise de force par aucun Conquerant. Sur cette nouvelle, Timur à qui rien ne paroissoit impossible, marcha en diligence de ce côté-là, & ayant campé devant la place, il la fit assieger. On dressa des machines & des béliers; & après avoir fait toutes les attaques necessaires à un Siege, on donna un assaut general le septième jour de l'arrivée de Timur : l'on emporta le Fort l'épée à la main, & on le rasa le même jour, après avoir fait mainbasse sur tout ce qui s'y trouva de Georgiens. On alla

\* Zerite, Château fort en Gerroie.



ensuite faire des courses, d'où l'on amena quantité de prisonniers pieds & mains liées, que l'on fit mourir par l'ordre de l'Empereur, parce qu'ils ne voulurent pas se faire Musulmans. Alors on reçut nouvelle que le Roi Ghourghin étoit dans la Ville de Suanite. Timur fit mettre par écrit les routes qui conduisoient sûrement à cette Ville, & ordonna aux troupes qui étoient allées faire des courses, de revenir joindre le camp. Il laissa la moitié de l'Armée avec le bagage, & ayant fait déployer les enseignes, il se mit en marche avec l'autre moitié; mais Ghourghin qui ne manquoit pas d'Espions, eut avis de l'approche de Timur : il sortit de Suanite<sup>a</sup>, & s'enfuit fort effrayé du côté d'Abkhaze.<sup>b</sup> Les troupes étant arrivées à Suanite, l'emportèrent dès le premier assaut qu'elles y donnerent, & l'on courut ensuite à la poursuite de Ghourghin, dont on atteignit plusieurs Officiers que l'on fit mourir sur le champ; mais ce Prince réduit à la misère, passa les Rivières d'Aïgar<sup>c</sup> & de Corlan<sup>d</sup>, & eut encore le

<sup>a</sup> Suanite, Ville de Georgie.

<sup>b</sup> Abkhaze, Ville de Georgie, frontière de Circassie.

<sup>c</sup> Aïgar, Rivière en Capchac.

<sup>d</sup> Corlan, Rivière en Capchac,

bonheur de se sauver du peril évident où il étoit. Ce fut alors que se voyant , comme l'on dit, le coûteau sur la gorge, il reconnut que ce n'étoit pas à faire à un petit Prince si foible que lui , de vouloir protéger le fils du Sultan de Bagdad contre le puissant Empereur Timur : il le chassa d'auprès de lui, & l'obligea à aller chercher un asyle dans le Pays des Ottomans, ayant ouï dire que le Sultan Ahmed son pere étoit allé de ce côté-là : ensuite Ghourghin envoya un nommé Ismaël en Ambassade à la Cour de Timur. Il fit connoître la misere & l'extremité auxquelles étoit réduit le Roi son Maître\* : il y déplora la ruine de son Etat & la destruction de son Pays ; & se jettant la face en terre , il parla avec toute la soumission & l'obéissance que l'on pouvoit exiger d'un Prince désolé & subjugué , en ces termes : J'ai , dit-il, vû de mes yeux le méchant succès du parti que j'ai pris mal à propos : j'ai goûté les fruits de mon imprudence , & j'ai eu l'amertume du châtiment que j'ai mérité ; mais si le grand Empereur, dont la generosité après la victoire surpasse , pour ainsi dire, la fureur de son bras dans la bataille,

\* Réduction du Roi Ghourghin à l'obéissance de Timur.

## 250 HISTOIRE DE TIMUR-BEË

» prenant pitié de moi qui suis son servi-  
» teur , & qui avoue ma faute , veut bien  
» me faire la grace de me pardonner ce qui  
» s'est passé , & me laisser la vie , non seu-  
» lement je me tiendrai à jamais dans les  
» termes d'une parfaite obéissance , mais  
» cette vie ne sera plus employée qu'au  
» service de Sa Hautesse. Je me donnerai  
» bien de garde de nuire jamais aux Mu-  
» sulmans en quelque maniere que ce puisse  
» se être ; & outre que je consens avec  
» plaisir de payer le tribut & le péage an-  
» nuel au Thresor Imperial : je promets  
» d'envoyer des troupes au service , sui-  
» vant le nombre , & dans le temps qui me  
» sera ordonné par Sa Hautesse.



### CHAPITRE XI.

*Marche de Timur contre le Prince  
Aivani , Georgien.*

» **T**IMUR ayant écouté ces discours  
» del' Ambassadeur du Roi Ghour-  
» ghin , fut rouché de l'état de ce Prince,  
» & ne pouvant douter de la verité de ses  
» paroles , vû la grande misere & la neces-  
» sité où il étoit réduit , & en considera-  
» tion de l'aveu sincere qu'il faisoit de ses

## LIVRE V. CHAPITRE XI. 19

fautes, du repentir qu'il faisoit paroître d'avoir osé donner protection au Sultan Taher, toutes ces réparations jointes aux promesses qu'il fit avec serment de ne jamais manquer au service de l'Empereur, & de payer le tribut tous les ans avec ponctualité, méritèrent que Timur accordât le pardon qu'il demandoit : il sortit de son Pays, & il continua sa marche vers les terres sujettes au Prince Aïvani<sup>a</sup>, qui étoit l'un des plus puissans Souverains de Georgie. L'Armée étant entrée dans son Pays, les Soldats à leur ordinaire ravagèrent & pillèrent tout ce qu'ils rencontrèrent ; & comme on ne leur opposa point d'armée, ils se dispersèrent de tous côtés, ruinant les Villes & les Châteaux, & mettant tout à feu & à sang. Après qu'ils eurent entièrement défolé ce Pays-là, ils passèrent dans celui de Cara Calcanlic<sup>b</sup>, dont les Habitans armés de boucliers noirs, étoient des montagnards aguerris, & bons Cavaliers. Ils ne furent pas traités avec plus de douceur que les autres ; car on ravagea leur Pays, & on rasa les places où ils se retiroient : on brûla leurs maisons, & l'on fit mainbasse

<sup>a</sup> Aïvani, Prince Georgien.

<sup>b</sup> Cara Calcanlic, Tribu des Georgiens.

252 HISTOIRE DE TIMÛR-BEC  
sur eux, après en avoir tiré tout ce que  
l'on put de dépouilles, qui étoient con-  
siderables.



## CHAPITRE XII.

*Retour de Timur, de Georgie.*

**T**IMUR satisfait des conquêtes qu'il  
avoit faites, & de la vengeance  
qu'il avoit tirée des Georgiens, donna  
ses ordres pour le retour. Il partit, &  
après plusieurs journées de marche, il  
campa à Yeïlac Mencoul<sup>a</sup>; mais ayant  
eu avis que les Ennemis s'étoient enco-  
re assemblés en un lieu nommé Faras-  
gherd<sup>b</sup>, il y envoya l'Emir Cheik Nou-  
reddin avec ses troupes; & voulant être  
en personne dans l'exécution de toutes  
les affaires, il décampa lui-même quel-  
ques jours après, laissa le bagage, &  
marcha vers Farasgherd. En l'espace de  
cinq jours il se rendit maître de sept  
Forteresses<sup>c</sup> des Georgiens qu'il fit ras-  
ser, après avoir tué une infinité de ces

<sup>a</sup> Mencoul Yeïlac, lieu frais propre à pas-  
ser l'Été.

<sup>b</sup> Farasgherd, lieu en Georgie.

<sup>c</sup> Sept places prises & rasées en Georgie.

LIVRE V. CHAPITRE XII. 255

Infideles : delà il revint avec toute l'Armée à Mençoul, où il se reposa quelques jours.

Il arriva alors des Ambassadeurs de l'un des Rois d'Europe, qui amenèrent le fils de l'Emir Amurat, Empereur Ottoman, tombé esclave dans leurs fers, & par l'entremise des principaux Emirs de la Cour, ils furent admis à l'audience de Timur : ils lui firent connoître l'estime que leur Roi avoit conçûe de ses grands exploits, & le desir qu'il avoit de faire alliance avec lui, ce qu'il tien droit à grand honneur. Timur reçut les Ambassadeurs avec toute sorte de bienveillance : il leur accorda ce qu'ils souhaitoient, & après leur avoir fait donner des vestes magnifiques, il les congédia, & ils s'en retournerent par le chemin de Trebizonde \*, fort contents des honneurs qu'ils avoient reçûs à sa Cour. Le camp demeura deux mois dans les prairies de Mençoul, afin que les chevaux pussent se reposer de leur fatigue, & pour y attendre les Emirs & les troupes qui étoient dispersées, & qui se rejoignirent toutes en ce lieu,

\* Trebizonde, Ville Capitale de l'Empire du même nom, située en Anatolie sur le rivage de la Mer Noire, à 72 d. 30 m. long. 42 d. lat.



## CHAPITRE XIII.

*Des causes qui ont porté Timur à conduire ses Armées en la Ville de Sebastie , Capitale de Natolie.*

**L**ES Philosophes disent que la relation qui se trouve entre un Roi & un Royaume, est comme celle qui est entre l'ame & le corps ; car lorsque l'ame se comporte avec le corps dans les regles de la moderation, le corps est en parfaite santé ; sinon il est attaqué par les maladies, & à la fin il tombe dans la corruption. Tout de même, lorsque le Roi se détourne de la justice envers ses Sujets, l'état de son Royaume va en décadence. L'application de cette morale se peut faire avec justice à l'état de l'Empereur Ottoman, & à celui du Sultan d'Egypte ; car ces deux Princes ébloüis de leur puissance, commirent des actions peu judicieuses, qui attirant sur eux la colere de Timur, furent cause de la destruction de leur Pays, & de la désolation de leurs Sujets. En effet, cet Empereur irrité, quoique récemment de retour d'une guerre extrêmement peñible, & malgré l'éloignement où il étoit

LIVRE V. CHAPITRE XIII. 255

des Pays de ces deux Sultans , il ne laissa pas d'entreprendre la conquête de leurs Empires , & par la grace du Tourpuissant il les subjuga, en telle sorte que toutes les Villes , Bourgs & Villages de ces grands Pays furent foulés aux pieds de ses chevaux , & pillés par ses Soldats , au grand préjudice des pauvres Sujets innocens du peu de conduite de leurs Princes. Mais pour venir au détail de cette histoire , il faut sçavoir qu'Ildurum<sup>a</sup> Bajazet surnommé le Tonnerre , qui étoit alors l'Empereur des Ottomans , surpassoit de beaucoup ses Prédécesseurs par la grandeur de sa puissance & l'étendue de ses Etats : il avoit réduit sous sa domination une grande partie du Pays de Roum , c'est-à-dire les Provinces d'Aïdine<sup>b</sup> , de Mentecha<sup>c</sup> , de Kermian<sup>d</sup> , & de Caramanie<sup>e</sup> ; chose dont ses Ayeux n'avoient jamais pû venir à bout ; & même il avoit étendu sa domination jusques à l'espace de quatre mois de chemin dans les Pays d'Europe. Après

<sup>a</sup> Ildurum signifie l'Eclair , ou le Tonnerre.

<sup>b</sup> Aïdine , Province de Natolie.

<sup>c</sup> Mentecha. *Idem.*

<sup>d</sup> Kermian. *Idem.*

<sup>e</sup> Caramanie, *Idem.*



**156 HISTOIRE DE TIMUR-BEC**  
qu'il eut pris prisonnier Cara Osman<sup>a</sup>,  
fils du Cadi Burhaneddin, Prince de Se-  
baste<sup>b</sup>, & qu'il eut fait mourir ce Cadi,  
il mit une armée en campagne, & s'é-  
tant rendu maître de Sebaste, il poussa  
ses conquêtes jusques à Malatia<sup>c</sup>, Ville  
sur l'Euphrate, limitrophe à la Provin-  
ce d'Alep. Il prit même par un siege la  
Ville de Malatia, qui de puis longtemps  
étoit des dépendances de Syrie. Il mit  
à Sebaste un Gouverneur nommé l'Emir  
Mustafa, & il donna au fils de ce Mus-  
tafa le Gouvernement de Malatia. En-  
suite, comme il ne trouvoit personne  
qui lui disputât ses conquêtes, il s'en re-  
tourna sain & sauf, victorieux, & char-  
gé de dépouilles au Siege de son Empi-  
re. Il avoit un si grand nombre de trou-  
pes & d'Officiers dans sa maison, que  
l'on y comptoit jusques à douze mille  
Gardes de chiens. Sa magnificence, sa  
richesse, & sa puissance l'ébloüirent si  
fort, qu'elles lui ôterent le jugement,  
en sorte qu'il oublia la Sentence qui en-  
seigne que Dieu Créateur des grands &c

<sup>a</sup> Cara Osman fils du Cadi Burhaneddin,  
Prince de Sebaste.

<sup>b</sup> Sebaste, Ville Capitale du Pays de Roum.

<sup>c</sup> Malatia, Ville sur l'Euphrate, à 71 d.  
long. 37 d. lat. elle dépend de Syrie.

des

LIVRE V. CHAPITRE XIII. 257

des petits , à créé des bras encore au-dessus de ceux que l'on croit être les plus forts. Enflé de son orgueil , il eut l'audace d'envoyer un Ambassadeur à Taharten \* , pour le sommer de venir à sa Cour , & d'envoyer à son thresor les tributs d'Arzendgian , d'Erzerom , & de leurs dépendances ; & cet ordre étoit en termes hautains , dont il ne lui appartenoit pas de se servir. Taharten ne manqua pas d'en donner avis à la Cour , & Timur fut fort étonné de l'entreprise de cet Ottoman , qui sçavoit bien que Taharten étoit sous sa protection particulière : il résolut de lui écrire une lettre , pour tâcher de le remettre dans son devoir par les voyes de la douceur & de l'amitié.

\* Taharten , Prince d'Arzendgian , Ville sur l'Euphrate , à 74 d. long. 38 d. 30 min. lat.





## CHAPITRE XIV.

*Lettre de Timur au Caïser Roum ,  
c'est - à - dire , à l'Empereur  
Ottoman.*

**T**IMUR fit appeller un Secretaire habile , auquel il ordonna de composer une Lettre à Ildurum Bajazet , mêlée de conseils & de reproches , espérant de le faire rentrer en lui-même. Le Secretaire éloquent commença la lettre par les louanges de Dieu , & des bénédictions à Mahomet : il prit pour thème de sa lettre le passage de l'Alcoran , qui est en ces termes : Dieu benisse les Princes qui connoissent leur pouvoir , & qui n'outrepassent point leurs bornes : & il continua la lettre par des discours qui étoient autant de coups de lances dans le cœur de Bajazet , & qui devoient le remettre dans le bon chemin. En voici les termes.



LIVRE V. CHAPITRE XIV. 259  
A L'EMPEREUR DE ROUM,  
*Bajazet le Tonnerre.*

**A** PRES les saluts, nous te faisons  
sçavoir que par la grace infinie de  
Dieu, la plus grande partie de l'Asie est  
souvise aux ordres de nos Officiers,  
après que nous l'avons conquise par la  
force de notre bras, & par la terreur de  
nos armes. Apprends que les plus puis-  
sans Sulrans de la terre sont obéissans à  
nos commandemens : que nous gouver-  
nons notre Etat par nous-même, & que  
nous avons réduit la fortune même à  
prendre le soin des affaires de notre Em-  
pire. Sçaches que nos Armées s'éten-  
dent d'une mer à l'autre, & que notre  
garde est composée de Rois & de Sou-  
verains, qui forment une haye devant  
notre porte. Où est le Monarque qui ose  
nous résister ? Où est le Potentat qui ne  
fasse gloire d'être du nombre de nos  
Courtisans ? Mais toi dont la véritable  
origine se termine à un Matelot Turco-  
man<sup>a</sup>, comme tout le monde sçait, il fe-  
roit bon que, puisque le navire<sup>b</sup> de ton

<sup>a</sup> Injure & raillerie piquante à Bajazet.

<sup>b</sup> Cette manière de s'exprimer est fort com-  
mune en Orient ; mais elle peut convenir ici,  
à cause de la relation du Matelot à la race de  
Bajazet.

260 HISTOIRE DE TIMUR-BEC.

ambition démesurée a fait naufrage dans  
l'abyssine de ton amour propre , tu am-  
nasses promptement les voiles de ta té-  
merité , & jettasses l'ancre du repentir  
dans le port de la sincérité & de la droi-  
ture , qui est le port de salut , de peur  
que la tempête de notre vengeance ne  
te fasse périr dans la mer du châiment  
que tu mérites ; mais comme nous avons  
appris qu'obéissant au précepte de l'Al-  
coran , qui ordonne de faire la guerre  
aux Ennemis de la Loi Musulmane , tu  
avois entrepris une guerre vigoureuse  
contre les Européens , cette considéra-  
tion nous avoit empêché de faire au-  
cunes insultes aux terres de ton obéis-  
sance ; & la reflexion que ton Pays est  
le Boulevard des Musulmans , nous avoit  
obligé de le laisser florissant ; de peur  
que par le passage de nos Armées la divi-  
sion se mît parmi les Habitans , ce qui  
causeroit du chagrin aux Musulmans &  
de la joye aux Infideles. Prend donc gar-  
de à toi , & tâches par ta conduite de  
conserver les Etats de tes pères , sans  
mettre désormais ton pied ambitieux ,  
hors des limites de ton pouvoir , qui est  
fort médiocre ; ce seroit te détruire toi-  
même. Cesses tes extravagances orgueil-  
leuses , de peur que le vent froid de la

LIVRE V. CHAPITRE XIV. 267

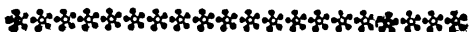
haine n'éteigne le flambeau de la paix. Tu sçais la parole de Mahomet, qui enseigne de laisser en repos les Turcs, lorsqu'ils ne nous disent mot ; ne cherches point la guerre avec nous ; tu ferois ce que personne n'osa jamais entreprendre : c'est assurément une tentation du Diable, qui t'inspire cela pour te ruiner : si dans les bois de Natolie tu t'es trouvé à quelques combats considerables, si tu as eu de l'avantage sur les Européens, ce n'est que par les prieres du Prophete, & par les benedictions de la Religion Mahometane que tu professes : n'en sois pas plus fier, & n'attribues pas ces avantages à ta valeur. Crois-moi, tu n'es qu'une fourmi, ne cherches pas à te battre contre les Elephans, car ils t'écraseront sous leurs pieds : la Colombe qui élève l'Aîle contre l'Aigle, se fait manger la tête. Un petit Prince comme tu es, peut-il tirer au bâton avec nous ? Mais tes rodomontades ne sont pas extraordinaires ; on sçait que jamais Turcoman n'eut de jugement. Si tu ne suis pas nos conseils, tu t'en repentiras. Ce sont les avis que nous avons à te donner ; c'est à toi à tenir la conduite que tu jugeras à propos : Et le salut.

Cette lettre fut scellée du Sceau de

## 262 HISTOIRE DE TIMUR-BEË.

Timur, qui la fit porter à Bajazet par des Envoyés sçavans à démêler les intérêts des Princes. Ils firent le plus de diligence qu'ils purent pour arriver en Natolie ; & lorsqu'ils eurent joint Bajazet, ils lui présenterent la lettre, & dirent de bouche le sujet de leur venuë, & les prétentions de leur Maître ; mais l'orgueil étoit trop enraciné dans le cerveau de l'Ottoman, pour que les lignes d'une lettre, ni les paroles des Envoyés, fussent capables de l'en arracher. Il fit une réponse pleine de vanité. Il y a longtemps que nous désirons, dit-il, de nous battre contre vous, & de vous faire une bonne guerre. Dieu merci notre desir a eu son effet, & nous avons pris la résolution de nous mettre en marche à la tête d'une Armée innombrable. Si vous ne vous avancez pas vers nous, nous irons vous trouver, & nous vous poursuivrons jusques à Tauris & à Sultania, & nous verrons en faveur duquel le Ciel se declarera ; qui de nous deux sera élevé par la victoire, & qui sera abbaissé par une honteuse défaite.





CHAPITRE XV.

*Marche de Timur à Sebaste , & la prise de la Ville.*

**L**Es Envoyés étant de retour des parties de Natolie , rendirent compte aux Officiers de l'Empereur de la réponse injuste de Bajazet. Timur enflammé de colere contre ce Turcoman , fit déployer les Etendarts pour lui aller faire la guerre , & il marcha aussitôt du côté de Natolie.

Etant arrivé à Avenic <sup>a</sup> , il y trouva l'Emir Allahdad , qui étoit allé à Chiraz pour en amener le Mirza Pir Mehmed. Et en effet , il avoit amené ce Prince lié & garotté comme un criminel. Timur ordonna que le Mirza fût mis au Conseil de guerre , & interrogé , & que son procès étant fait , il fût puni selon son merite. Sans doute après toutes les formalités de Justice , il reçut les coups de bâton <sup>b</sup> portés par les Loix .

<sup>a</sup> Avenic , Ville appelée presentement Van dans le Courdistan.

<sup>b</sup> Coups de bâton donnés au Mirza Pir Mehmed petit fils de Timur.



d'Yafa; après quoi on lui ôta les chaînes, & il fut mis en liberté. L'on fit mourir selon les mêmes Loix le Cheik Zadé Ferid, & Mobarec Coja, que l'on avoit amenés chargés de chaînes, pour avoir corrompu le Mirza, & lui avoir enseigné les poisons & la Magie.

Timur fit partir pour Sultania la Reine Serai Mulc Canum, Canzadé, & les Epouses des Princes ses fils, avec le Mirza Oloubek, les autres petits Princes de la Maison Imperiale, sous les soins du Mirza Omar, & de quelques Emirs. Après cela il fit déployer le grand Eten-dart Imperial, & marcha à la tête de son Armée, que les Poëtes ont comparée à une mer agitée. Etant arrivé à Erzeron<sup>a</sup>, il y fut salué par Taharten Prince d'Arzendgian, & deux jours après il décamp<sup>a</sup>; & poursuivant sa route, il passa au-delà d'Arzendgian, pour entrer dans les frontieres du Pays de Roum, ou Natolie, sujet aux Ottomans. Ce fut le

Le premier-<sup>a</sup> premier de Muharrem de l'an huit cens  
Septembre trois de l'Hegyre, que Timur entra dans  
2410. les terres des Ottomans, & marcha contre Sebaſte. <sup>b</sup> Lorsqu'il fut arrivé de-

<sup>a</sup> Erzeron, Ville de Natolie.

<sup>b</sup> Siege de Sebaſte, Ville Capitale du Royaume de Roum, en Natolie,

LIVRE V. CHAPITRE XV. 263

vant la Ville, il campa sur une hauteur, pour en examiner l'état & la situation, & les troupes camperent tout autour. Il la vit pleine de gens levant la tête au Ciel, avec des instrumens de musique à la main, qui chantoient & se réjouissoient : les murailles dont les fondemens de marbre étoient au fond d'un fossé plein d'eau, élevoient leurs creneaux jusques aux nuës ; & les Soldats de la garnison revêtus de cuirasses, qui alloient & venoient sur ces murailles, jeterent un grand cri vers le Ciel. L'on debita alors la nouvelle que l'avantgarde de l'Armée de Bajazer, commandée par son fils Kerichtchi & par Temourrach, l'un des plus grands Emirs de l'Empire Ottoman, qui étoient envoyés à Sebaste, ayant appris la marche de l'armée de Timur vers cette Ville, avoient pris l'épouvente \*, & s'en étoient retournés vers le fond de la Natolie. Il fut ordonné aux Emirs Solyman Chah, Gehan Chah, & autres, de les poursuivre en toute diligence. En effet, ils les joignirent audelà de Cesarée de Cappadoce, où les attaquant brusquement & avec

\* Fuite de l'avantgarde de l'Armée Ottomane, commandée par Kerichtchi fils de Bajazer.

vigueur , ils les taillèrent en piéces ; après quoi ils firent des courses , & ils mirent au pillage tous les environs de la Cappadoce ; ils revinrent ensuite au camp Imperial devant Sebaste , chargés des dépouilles des Ottomans.

La Ville de Sebaste avoit des murs d'une force extraordinaire , étant bâtie de pierres de taille depuis les creneaux jusques aux fondemens , & chaque pierre étant longue de trois coudées , & épaisse d'une coudée. Le pied des murs avoit dix coudées d'épaisseur , & le haut en avoit six : le mur étoit haut de vingt coudées. Elle avoit sept portes , dont les mouvantes étoient de fer , & elle avoit été bâtie par Aladin Keïcobade ; elle étoit enceinte aux côtés d'Orient & de Septentrion , & de Midi , d'un grand fossé plein d'eau , en sorte qu'il étoit impossible de sapper ses murs , car sitôt qu'on en avoit sappé une coudée , l'eau y entroit ; mais il y avoit assez de facilité à la sapper du côté d'Occident. La Place étoit commandée par Mustafa<sup>b</sup> , avec quatre mille hommes de Cavalerie ,

<sup>a</sup> Aladin Keïcobade , Roi Seljucide.

<sup>b</sup> L'Histoire Arabe de M. Vattier , marque que le Gouverneur de Sebaste étoit Solyman fils de l'Empereur Bajazet , mais elle se trompe ,

LIVRE V. CHAPITRE XV. 267

qui se préparèrent à se défendre vigou-  
reusement , étant fournis de toutes sor-  
tes d'armes & de machines pour la guer-  
re. Les Assiegeans éleverent une platte-  
forme plus haute que la Ville vis-à-vis  
la porte d'Irac , sur laquelle ils braque-  
rent des machines à jeter des pierres.  
Il y avoit des Aradés<sup>a</sup>, des Mangenies<sup>b</sup>,  
& des Baselics<sup>c</sup> : ils dresserent aussi des  
Beliers pour abbattre les murailles. Du  
côté d'Occident les Sappeurs se mirent  
à travailler avec assiduité ; cependant  
l'on se battoit à coups de flèches sans dis-  
continuer , & de part & d'autre on fai-  
soit beaucoup de dommage.

Après dixhuit jours de siege , la vio-  
lence des Beliers & l'élanement des  
grosses pierres commencerent à ébran-  
ler les murs , & à faire des brèches.  
D'un autre côté les Sappeurs avoient si  
bien travaillé , que les tours n'étoient  
plus soutenuës que sur des pieux. Timur  
ordonna que l'on mît le feu aux pieux,  
& par ce moyen les tours tomberent à  
bas. Cela jetta l'épouvente dans le cœur  
des Assiegés , qui voyant que peu s'en  
falloit que les troupes n'entraissent dans

<sup>a</sup> Aradés , machines à jeter du feu.

<sup>b</sup> Mangenies , machines à jeter des pierres.

<sup>c</sup> Baselics est une espèce de Beliers.

la Ville, & ne la prirent d'assaut, en chasserent Mustafa leur Gouverneur; & les Cherifs, les Cadis, & les Docteurs, pleins de confiance & d'esperance, vinrent se jeter aux pieds de l'Empereur, demandant pardon & quartier pour eux & pour la Garnison. Leurs prieres mêlées aux cris des femmes & des enfans, fléchirent le cœur de Timur: il accorda quartier à tous les Musulmans de la Ville, en payant le droit d'amnistie, voulant au surplus que les Armeniens & les autres Chrétiens de la Ville fussent faits esclaves; & comme la plus grande partie de la Cavalerie qui s'étoit opiniâtée à défendre la place pour Bajazer, étoit composée d'Armeniens, il ordonna que quatre mille Maîtres fussent partagés entre les Toumans de l'armée, qu'on les jettât vivans dans des puits\*, & qu'on les remplît de terre, pour servir d'exemple à ceux qui voudroient les imiter. Il fit ensuite raser les murs de Sebaste.

Pendant le siege l'on reçut nouvelle que le Sultan Ahmed Gelaïr avoit fui de Bagdad avec Cara Yousef Prince des Turcomans, & qu'ils venoient en Na-

\* Cruauté exercée à la Garnison Armenienne de Sebaste,

LIVRE V. CHAPITRE XVI. 269

tolie. Cet avis obligea Timur à ordonner à quelques Escadrons de Cavalerie de les aller attaquer ; ce qui ayant été executé avec diligence , ces Escadrons joignirent leur bagage , qu'ils pillerent , & enleverent esclaves la Sultane Dilchade sœur aînée de Cara Yousef<sup>a</sup> , avec ses femmes & sa fille. Pour lui il se sauva de leurs mains , & s'étant rendu auprès de Bajazet , nos troupes revinrent au camp Imperial.



CHAPITRE XVI.

*Timur va à Abulestan.*

PENDANT que Timur étoit occupé au siege de Sebaste , quelques brigands d'Abulestan<sup>b</sup> , qui est le Pays de Zulcaderié , furent si osés que de venir dérober les chevaux de nos Soldats qui travailloient au siege. Cela fut cause qu'après la prise de la Ville, Timur alla à Abulestan tirer vengeance de ces voleurs. Il renvoya alors le Seigneur Fakharten à Arzendgian pour garder les

<sup>a</sup> La Sultane Dilchade sœur de Cara Yousef Prince des Turcomans.

<sup>b</sup> Abulestan est le Pays de Zulcaderié.

270 HISTOIRE DE TIMOR-BEE.  
frontieres; & il fit partir le Mirza Char-  
roc en qualité de Chef des Coureurs,  
accompagné de l'Emir Solyman Chah,  
& d'une troupe d'élite qui composoit  
l'avantgarde. On enregistra les noms  
des Soldats, & on leur ordonna de ne  
jamais abandonner le Mirza d'un mo-  
ment. Ils ne tarderent pas à arriver à  
Abulestan, d'où quantité de Turcomans  
prirent la fuite sur la nouvelle de leur  
marche, & se jetterent dans les mon-  
tagnes & dans les deserts: ce Mirza  
plein d'ardeur les poursuivit si vivement  
qu'il les atteignit: ces misérables se  
voyant pressés, tâcherent de sauver  
leurs vies en combattant; mais après  
une legere défense, ils furent tous dis-  
sipés & massacrés en punition de leurs  
temeraires entreprises: après quoi les  
Emirs revinrent au camp Imperial char-  
gés de leurs dépouilles, & de quantité  
de chevaux, de mulets, de bœufs & de  
moutons. Ensuite Timur envoya un Cou-  
rier à Malatia \*, pour sommer les Ha-  
bitans de se soumettre à son obéissance.  
Le fils de Mustafa qui en étoit Gouver-  
neur, aveuglé d'une ignorance grossiere,  
qualité inséparable des Turcomans, &

\* Malatia, Ville sur l'Euphrate, frontiere  
de Syrie.

principalement de ceux de Natolie , fit  
emprisonner le Courier. Cela étant par-  
venu aux oreilles de Timur, il s'irrita fort  
contre ce Gouverneur , & marcha de ce  
côté-là. Au premier avis que ces lâches  
eurent de la marche de l'Etendart Impe-  
rial, le fils de Mustafa sortit de la Place, &  
prit la fuite avec tous ceux de son parti.  
Timur étant arrivé à Malatia, emporta la  
Place dès le même jour. <sup>a</sup> Les Georgiens  
& les Armeniens qui étoient dedans fu-  
rent faits esclaves ; mais l'on fit quartier  
aux Musulmans, après qu'ils eurent payé  
le droit d'amnistie, dont l'on distribua  
les deniers aux Soldats. Timur ordonna  
à l'Emir Gehan Chah d'aller avec d'au-  
tres Emirs faire des courses dans le  
Pays de Malatia ; & ensuite il les haran-  
gua <sup>b</sup>, & fit voir avec une parfaite élo-  
quence l'excellence des gens de valeur  
audeffus des autres hommes : il marqua  
l'opiniâtreté que l'on doit avoir à ex-  
terminer l'ennemi , pour lui ôter tous  
les moyens de recommencer la guerre :  
il parla même assez fortement du châti-  
ment qu'il falloit faire à ceux qui après  
le pardon recommençoient les hostilités,  
afin de se rendre formidable. Après son

<sup>a</sup> Prise de Malatia , Ville sur l'Euphrate.

<sup>b</sup> Timur harangue ses Soldats.



## 272 HISTOIRE DE TIMUR-BEË:

discours, il tira de chaque Toman des Soldats d'élite, qu'il donna aux Emirs pour fortifier leur corps d'armée, & il les congédia. Suivant ces ordres les Emirs partirent: ils coururent de tous côtés pillant & ravageant le Pays, sans s'arrêter en aucun endroit: ils ne firent quartier à personne, & ne laisserent aucune habitation sans la piller; en sorte que depuis Malatia jusqu'au Château de Kakhra<sup>a</sup>, ils s'emparèrent de quantité de places, les unes de bon gré, & les autres de force; & après avoir contraint les Princes naturels du Pays de se soumettre à l'obéissance de Timur, ils s'en retournerent avec quantité de richesses, & joignirent le camp Imperial à Malatia, dont Timur donna le Gouvernement à Cara Osman Turcoman<sup>b</sup>: ainsi les frontieres des deux Royaumes de Natolie & de Syrie furent en peu de temps réduites sous la domination de notre Conquerant, & sa renommée s'étendit dans toutes les parties du monde, en sorte qu'il n'y eut point de Princes qui ne fussent remplis de terreur au bruit de ses conquêtes.

<sup>a</sup> Kakhra, Château dans le Pays de Roum, frontiere de Syrie.

<sup>b</sup> Cara Osman Turcoman est fait Gouverneur de Malatia. Il étoit fils du Cadi Burhan reddin, Prince de Sebaste.



CHAPITRE XVII.

*Des causes qui attirerent les armes de  
Timur en Syrie & en Mésopotamie.*

**M**AHOMET a dit que lorsque Dieu a résolu de détruire quelqu'un, il lui bouche l'esprit, & lui ôte le jugement; qu'il lui cache les voyes qu'il doit suivre pour se garantir de la fatalité qui lui est destinée, & qu'il permet qu'il fasse des actions imprudentes, qui deviennent les causes de sa ruine; en sorte que la volonté de Dieu ne manque pas de s'accomplir. La vérité de ces paroles paroît bien dans le destin des Pays de Syrie; car les Gouverneurs des Villes de ce Royaume aveuglés d'un orgueil excessif, se détournèrent de la voye de la paix & de la droiture, & commirent des actions aussi infames qu'extraordinaires, violant le droit des gens, & foulant aux pieds les ordres des Loix. Ce fut en l'an 795 que Timur s'étant rendu maître de Bagdad, & ayant conquis route l'Irac Arabi<sup>a</sup>, envoya en Egypte vers le Sult<sup>an</sup> Barcouc en qualité d'Am<sup>bas</sup>

1405.

<sup>a</sup> Irac Arabi contient la Chaldée.

274 HISTOIRE DE TIMUR-BEC.  
 bassadeur, un Docteur de Savé<sup>a</sup>, dont la science, la naissance & l'esprit le distinguoient des premières personnes de l'Etat, comme il est marqué ci-devant au sujet de la prise de la Ville de Bagdad. Ce Cheik étant arrivé à Rahhabab frontière de Syrie, on l'y arrêta, comme c'est la coutume, pour donner avis au Sultan du Caire de la venue d'un Ambassadeur sur la frontière. Barcouc<sup>c</sup> excité & gagné par les méchans conseils du Sultan Ahmed Gelair Roi de Bagdad, ordonna que cet Ambassadeur fût mis à mort<sup>d</sup>, sans considérer les suites d'un crime si énorme, ou ignorant l'infamie de cette action, puisqu'insulter un Ambassadeur est violer le droit des gens, & cela fait horreur à la nature même. Ce qui est étonnant, est qu'un Roi comme le Sultan d'Egypte ait ignoré l'histoire<sup>e</sup> du Sultan Mehemmed Roi de Garezem,

<sup>a</sup> Savé, Ville de Perse.

<sup>b</sup> Rahhaba, Ville sur l'Euphrate, autrement nommée Rahabat Malec Ben Taouc. Elle est frontière de Syrie à 75 long. 34 lat.

<sup>c</sup> Barcouc, Roi d'Egypte & de Syrie, de la Race des Mamelucs ou Circassiens.

<sup>d</sup> Massacre de l'Ambassadeur de Timur par l'ordre du Roi d'Egypte.

<sup>e</sup> Il est nécessaire que les Rois n'ignorent pas l'Histoire.

LIVRE V. CHAPITRE XVII. 273

qui fit mourir tout de même l'Ambassadeur & les Marchands du grand Empereur Genghiz Can, & quelle fut la fin tragique d'une action si noire & si barbare; mais il seroit trop long de la reciter ici : quoi qu'il en soit, le destin qui devoit causer la ruine de la Syrie, aveugla l'esprit de Barcouc, afin de susciter les causes de sa destruction.

De plus, après la conquête d'Azerbijane & d'Irac Arabi, Timur étant allé faire la guerre en Capchac, & dans les Pays de Russie, Moscovie, Circassie & terres du Nord<sup>a</sup>, il se donna un combat entre Atilmich Coutchin<sup>b</sup>, Gouverneur d'Avenic pour Timur, & Cara Yousef Prince des Turcomans, où Atilmich ayant été fait prisonnier, Cara Yousef le chargea de chaînes, & l'envoya au Caire au Sultan Barcouc. Ce Roi d'Egypte sans faire d'autres réflexions, continua ses hostilités contre Timur, en faisant resserrer Atilmich dans une étroite prison.

Ce qu'il y a de plus étrange, est que Timur se trouvant depuis sur les fron-

<sup>a</sup> Ces guerres sont marquées en détail dans la seconde partie du troisième Livre.

<sup>b</sup> Atilmich, Gouverneur d'Avenic, pris & envoyé au Caire par Cara Yousef.

276 HISTOIRE DE TIMUR-BEC  
tieres de Malatia , envoya un Ambassa-  
deur avec une lettre de sa part à Farrud-  
ge fils de Barcouc , qui après la mort de  
son pere , lui avoit succédé au Thrône  
d'Egypte & de Syrie. La lettre étoit en  
ces termes :

« Le Sultan votre pere a commis contre  
« nous plusieurs actions criminelles &  
« odieuses , & entre autres le meurtre de  
« nos Ambassadeurs , qu'il a ordonné sans  
« en avoir eu aucun sujet , & l'emprison-  
« nement d'Atilmich l'un de nos Officiers ,  
« qu'il a fait arrêter , au lieu de nous le ren-  
« voyer. Presentement qu'il a rendu à Dieu  
« la vie qu'il ne tenoit que d'emprunt , le  
« procès & le jugement de ses crimes sont  
« appellés pardevant le Tribunal du Juge-  
« ment universel : pour vous , il faut que vous  
« ayez plus de soin de votre propre con-  
« servation , & de celle de vos Sujets ; &  
« à cet effet il est nécessaire que vous nous  
« renvoyiez au plutôt Atilmich , de peur  
« que les effets de notre courroux & de  
« notre vengeance , tombant sur les Peu-  
« ples de Syrie , & même d'Egypte , nos  
« Soldats furieux ne fassent de leurs per-  
« sonnes une cruelle boucherie , & ne met-  
« tent leurs biens au feu & au pillage : si  
« vous vous opiniâtrez à vouloir faire le  
« contraire de ce que l'on vous propose »

vous ferez la cause de l'effusion du sang <sup>a</sup>  
Musulman, & de la perte totale des biens <sup>a</sup>  
de votre Royaume.

Les Ambassadeurs étant arrivés à Alep, ils y furent arrêtés, selon la coutume, pour donner avis au Sultan d'Egypte de leur arrivée. Farrudge, pour imiter son pere, envoya des gens de sa part, qui lierent les Ambassadeurs, & les mirent en prison dans le Château. <sup>a</sup>

Il ne faut pas s'étonner qu'un Roturier fasse des actions lâches: que pouvoit-on attendre d'un Esclave Circassien? Barcouc étoit susceptible des reproches d'avoir été vendu plusieurs fois; & lorsque par le bonheur de son Gouverneur, qui étoit aussi esclave Mameluc <sup>b</sup>, son pouvoir s'augmenta, il tua trahittement son bienfaiteur, & usurpa le Royaume; & comme il n'y avoit jamais eu de Roi dans sa Race, il n'y avoit rien en lui qui sentît le Roi. Tel étoit Barcouc & son fils Farrudge, c'étoit une branche tortuë qui avoit poussé obliquement d'une mauvaise tige. Il monta après son pere sur le Thrône

<sup>a</sup> Insulte faite aux Ambassadeurs de Timur par l'ordre du Roi d'Egypte.

<sup>b</sup> Les Mamelucs, ou race d'Esclaves de Circassie, ont regné longtemps en Egypte.

280 HISTOIRE DE TIMUR-BEC  
cipaux de l'Etat se mirent à genoux , &  
remontrerent qu'y ayant fort peu de  
temps que les troupes étoient de retour  
de la grande guerre des Indes , elles ne  
s'étoient point reposées ; mais qu'elles  
avoient aussitôt marché à la guerre de  
Georgie , où par les courses réitérées  
dans les montagnes & dans les rochers,  
& aux conquêtes des Villes de ce Pays-  
là , elles avoient extrêmement fatigué ;  
qu'après cela elles avoient passé en Na-  
zolie , & avoient conquis Sebaste & tout  
ce qu'il y a de Villes & de Bourgs entre  
cette Ville & celle d'Alep , où elles  
avoient fait des actions de la dernière  
vigueur : qu'à présent l'entreprise de la  
marche en Syrie & en Egypte paroïssoit  
tres rude & tres difficile , d'autant plus  
que le Pays étoit rempli de quantité de  
Villes & de Forteresses , ayant des murs  
relevés , & des Châteaux imprenables :  
que l'armée des Syriens étoit innombra-  
ble , qu'ils étoient bons Guerriers , &  
qu'ils étoient munis d'armes & de tout  
ce qui étoit nécessaire à une vigoureuse  
résistance ; qu'ainsi ils supplioient Sa  
Hautesse d'avoir la bonté de congédier  
les troupes , & de renvoyer les Soldats  
en leurs Pays , pour se reposer dans leurs  
maisons pendant quelque temps , &  
qu'ensuite

qu'ensuite l'on feroit de nouveaux préparatifs, convenables à la grandeur de l'entreprise qu'il vouloit faire. Timur répondit que la victoire étoit un don que Dieu faisoit libéralement aux Princes qu'il aimoit : que le grand nombre de Soldats, ni le grand embarras d'équipages, n'avoient rien de commun avec la victoire, & qu'il l'avoit éprouvé plusieurs fois : il leur remit en memoire les victoires qu'il avoit remportées avec eux, les entreprises difficiles dont ils étoient venus à bout, quoiqu'on les crût impossibles, & les conquêtes incroyables qu'ils avoient faites : qu'il falloit avoir l'ambition plus haute, & que pour le succès il leur en répondoit, pourvu qu'ils se confiasent en Dieu. Les Emirs voyant l'Empereur ferme dans sa résolution, le comblèrent de louanges & d'applaudissemens : ils résolurent de le suivre, & ils ne penserent plus qu'au voyage de Syrie, & aux moyens de se rendre les maîtres de ce Royaume.

Timur mit son armée en bon ordre ; il fit battre le tambour d'airain, pour marquer le départ, tous les Soldats se mirent en marche, chacun dans son poste, & en bon ordre, & ils prirent le chemin de Syrie.





## CHAPITRE XIX.

*Prise des Châteaux de Behesna & d'Antape.*

**D**ÈS le matin Timur ordonna au Mirza Charoc, de partir avec plusieurs grands Emirs, en qualité de Chef des Coureurs. Etant arrivés à Behesna<sup>a</sup>, ils y camperent, & Timur y arriva bientôt après avec toute l'armée. Il campa sur une hauteur proche de ce Château pour en examiner la situation. Il étoit dans un détroit où couloient plusieurs torrens : ses murs étoient hauts & forts, & bâtis sur la cîme d'une montagne escarpée. Les troupes s'emparerent d'abord de la basse Ville ; qu'ils ravagerent & pillerent entierement. Il y avoit dans le Château un Gouverneur de la part de ceux de Syrie nommé Mochel, qui prévenu de la force de son Château, se mit en devoir de le défendre ; & pendant que Timur examinoit l'état de la Place, ils tirerent avec leurs machines élevées au milieu de leur Château, une grosse

<sup>a</sup> Behesna, Forteresse de Syrie entre Alep & Malatia.

pierre sur la personne de l'Empereur , & elle tomba à terre tout auprès de sa tente , d'où elle roula dans la tente même. Cette hardiesse irrita la colere de Timur , qui fit aussitôt former le siege , & partagea l'enceinte entre les Toumans de l'armée : l'on dressa vingt machines autour des murailles , & entr'autres une dans le même lieu où leur pierre étoit tombée ; & la premiere pierre que l'on tira de cette machine donna sur celle des Affiegés , & la mit en pieces , ce qui fit tirer un bon augure du siege. Alors le Mirza Roustem arriva venant de Chiraz avec l'Armée de Persé , & se joignit au camp Imperial. L'on continua le siege , & l'on pressa les sappeurs de travailler , pendant que les Emirs & les braves attaquèrent la Place de tous les côtés , & en peu de temps les murailles de la Ville furent percées en plusieurs endroits : ils en appuyerent les fondemens sur des pieux. Mochel voyant cette extrémité , prit l'épouvente , & résolut de se rendre : il envoya des gens à diverses fois aux pieds de l'Empereur , remontrer sa foiblesse & son impuissance ; mais il disoit pour excuse , qu'étonné de la Majesté Imperiale , il n'osoit sortir de la Place : qu'il prioit Sa Hauteſſe de lui

accorder quartier pour sa vie, ce qui ne pouvoit causer aucun préjudice à Sa Hauteſſe, ni à ſes Officiers. Timur répondit qu'il lui donneroit la liberté; mais que ce ne ſeroit qu'après la priſe de la Place, parce que ſi l'armée levoit le ſiege, avec la réputation qu'a ce Château d'être imprenable, les moins éclairés pourroient ſ'imaginer que nos Soldats n'auroient pas pû l'emporter de force, & qu'il n'étoit pas bon que l'on crût qu'un Conquerant eût épargné ſon ennemi.

8 Octobre  
1410.

Le ſeptième de Saſar de l'année de l'Hégire 803, il fut ordonné qu'on mît le feu aux brèches, & les tours commencerent à tomber; ce que voyant les Affiégés, ils furent faiſis de crainte, & Mochel perdit toute eſperance. Il envoya le Cadi, les Imams & les Cherifs, avec tout ce qu'il put de bijoux & de raretés en preſent à Timur: il les adreſſa au Mirza Charoc, qu'il pria d'être ſon Protecteur. Ces Docteurs s'y étant rendus, firent entendre à l'Empereur que Mochel étoit le plus petit ſerviteur de Sa Hauteſſe, qu'il ſe repentoit extrêmement de ſa faute, qu'il en demandoit humblement pardon, & qu'il eſperoit qu'Elle ne lui refuſeroit pas la grace d'épargner

LIVRE V. CHAPITRE XIX. 285

son sang. Timur fit honneur à la recommandation de Charoc ; il pardonna non seulement à Mochel , mais encore à toute la Garnison , & les Envoyés s'en retournerent contents , louant l'Empereur , & faisant des vœux pour le Prince Charoc. <sup>a</sup> Aussitôt que cette bonne nouvelle fut venue à la Ville , on frappa de nouvelle monnoye d'or & d'argent , & l'on fit la Priere du Vendredi au nom de l'invincible Timur. Après que cela fut achevé , l'armée décampa , & marcha du côté d'Antape. <sup>b</sup> Cette Ville avoit une muraille extrêmement forte , bâtie de pierres de taille , entourée d'un fossé profond de trente coudées , & large d'environ soixante & dix , avec un pont-levis : la contr'escarpe qui étoit de pierre de taille , avoit aussi un chemin couvert assez large pour passer un homme à cheval , & ce poste étoit destiné pour des Tireurs d'arcs. L'armée Tartare y étant

<sup>a</sup> Behesna fut assiégée vingt trois jours.

<sup>b</sup> Antape , Ville de Syrie près d'Alep.

ARABSCHA DE VATTIER.

Timur laissa Cala & Erroum sans l'attaquer ; & l'Arabe dit qu'il n'osa le faire , parce que cette Place étoit trop forte : que Naséri Mehemed fils de Moïssa , fils de Sakari , fit des sorties avec avantages sur l'Armée de Timur , & qu'il l'inquiéta beaucoup.

## 186 HISTOIRE DE TIMUR-BEC.

arrivée, l'on trouva que les principaux de la Ville en étoient sortis<sup>a</sup>, & qu'il n'y étoit resté que de pauvres Bourgeois qui avoient fermé la porte sur eux; mais que la Ville étoit remplie de biens & de munitions en abondance. Timur s'étant présenté devant la Place, l'on ouvrit aussitôt les portes, dont on lui apporta les clefs: il y mit un Gouverneur, & la joignit à son domaine.



## CHAPITRE XX.

### *Siege d'Alep<sup>b</sup>, & la prise de la Ville.*

**M** AHO MET dit que la seule terreur de son nom, lui avoit fait des conquêtes jusques à un mois de chemin; mais l'on peut dire avec raison que Timur avoit l'honneur de lui ressembler en cela, puisque la terreur de son nom étoit si grande, que sur les nouvelles de

<sup>a</sup> L'Arabe de Monsieur Vattier dit que le Gouverneur d'Antape se nommoit Asquemar, qu'il sortit pour se défendre, & qu'ayant été abandonné & blessé, il s'enfuit à Alep, & ne fut point poursuivi.

<sup>b</sup> Alep, Ville de Syrie dans la Province de Canaaserin: c'est l'ancienne Beroë, à 72 d. 25 m. long. 35 d. 35 m. lat.

LIVRE V. CHAPITRE XX. 287

L'approche de ses troupes <sup>a</sup>, les Rois & les Princes épouventés abandonnoient leurs Domaines & leurs Seigneuries ; l'effroi leur bouchoit les yeux, & leur offusquoit l'entendement, en sorte qu'ils faisoient tout le contraire de ce qu'il étoit à propos qu'ils fissent pour leur conservation.

Pendant que l'Armée étoit dans les quartiers de Behesna & d'Antape, Temourtach <sup>b</sup> Gouverneur d'Alep pour le Sultan d'Egypte, dépêcha un Courier au Grand Caire, pour en donner avis à son Maître. Ce Sultan envoya ordre à toutes les troupes des Villes & Pays de Syrie de marcher du côté d'Alep, avec les armes, munitions & équipages nécessaires à la défense. Suivant cet ordre, Chadoun <sup>c</sup> Chef des Emirs de Damas, vint à Alep à la tête d'un gros corps

<sup>a</sup> L'Arabe dit que suivant les memoires de Carezem Contrôleur de Timur, son Armée étoit de huit cens mille hommes.

<sup>b</sup> Temourtach, Gouverneur d'Alep pour le Roi d'Egypte.

L'Arabe de Monsieur Vattier, dit que Temourtach étoit d'accord avec Timur, trahissant le Sultan d'Egypte.

<sup>c</sup> Chadoun, General des Armées de Syrie pour le Roi d'Egypte. Il est appelé dans l'histoire Arabe de Vattier, Monseigneur Sudon.

d'Armée. Les Gouverneurs & les Généraux de Hemse<sup>a</sup>, de Hama, d'Antioche, de Tripoli, de Napolos Samarie, de Balbec, de Canaan, de Gaza, de Ramla, ou Rame, de Jerusalem, de Kerek, de Calat Erroum, & de tous les autres Pays & Seigneuries du Royaume de Syrie, se rendirent au même lieu en bon équipage, & armés de pied en cap, & en peu de temps il s'y amassa une très grosse armée. <sup>b</sup> Temourtach Gouverneur d'Alep, qui passoit pour un des plus capables de tous les Seigneurs, assembla les Chefs de ces troupes; & leur tint ce discours pour prendre leur conseil:

» Il ne faut pas regarder, Messieurs, l'affaire qui nous va tomber sur les bras, comme une petite affaire; & il seroit bon d'y faire une sérieuse réflexion avant qu'elle arrivât. Le Prince qui vient aujourd'hui contre nous est extrême-

<sup>a</sup> Noms des Villes principales de Syrie.

<sup>b</sup> L'Arabe dit que Timur envoya un Ambassadeur ou Heraut à Alep, pour sommer les Habitans de se rendre, & que ce Heraut fut aussitôt mis à mort par l'ordre de Chadoun, Gouverneur de Damas, General de l'Armée de Syrie.

<sup>c</sup> Hirangué de Temourtach, Gouverneur d'Alep pour le Sultan d'Egypte, aux Chefs de ses troupes.

ment

ment puissant, & l'on voit de lui & de ses Officiers des actions si extraordinaires, que l'antiquité n'en a jamais vû de semblables : en quelque Pays éloigné qu'il se soit transporté, il en a conquis les Villes & les Fortereses ; & quiconque a entrepris de lui résister, n'a pas manqué de s'en repentir, & d'en souffrir le châtiment le plus rigoureux. Faites réflexion, Messieurs, qu'en fort peu de temps il a réduit sous sa domination plusieurs Empires vastes & florissans, comme ceux de Carezem, de Turkestan, de Corassane, de Zabulestan, & des Indes, jusqu'aux extrémités du grand Fleuve de Gange, les Royaumes de Tabarestan, des deux Iracs, de Perse, de Couhestan, de Georgie, d'Azerbijane, & de Diarbekir, avec toutes leurs dépendances, lesquels il a ôtés des mains des plus puissans Sultans, & des plus illustres Empereurs du monde. Il s'y est établi avec une si absolue autorité, qu'un seul de ses Lieutenans, accompagné de peu d'Officiers, maintient une Ville entière dans son obéissance ; en sorte que dans toute la vaste étendue des terres d'Iran & de celles de Touran, il n'y a pas une ame qui ose se hasarder à faire la moindre entreprise contre ses ordres.



„ Il semble qu'une si grande élévation ne  
 „ se peut faire que par une protection  
 „ de Dieu toute particulière en faveur de  
 „ ce Prince: cela étant, il ne faut pas tenter  
 „ Dieu ; & mon sentiment en cette con-  
 „ joncture , seroit de traiter avec lui par  
 „ les voyes de la soumission & de l'obéis-  
 „ sance , de faire battre nos monnoies , &  
 „ de dire la Priere en son nom, & de pren-  
 „ dre pour Mediateurs de notre paix au-  
 „ près de lui, les Cherifs, les Imams & les  
 „ Docteurs, n'y ayant que les gens de Loi,  
 „ & ceux qui sont renommés pour leur pie-  
 „ té, qui ayent accès auprès de lui, & dont  
 „ il fasse quelque estime. Nous lui en-  
 „ voyerions en même temps tout ce que  
 „ nous pourrions de presens & de bijoux  
 „ les plus convenables à un aussi grand  
 „ Prince , afin de tâcher de l'éloigner de  
 „ nous , & de conserver par ce moyen le  
 „ repos de cette Ville, & peut-être de tout  
 „ le Royaume. C'est un Prince enfin favo-  
 „ ri de la fortune , puissant , prompt, glo-  
 „ rieux & ambitieux, Sa colere brûle &  
 „ consume mille fois plus que le feu : si  
 „ on l'allume, la mer ne sera pas capable  
 „ de l'éteindre ; c'est à vous de voir à quoi  
 „ vous voulez conclure , ou à la paix , ou  
 „ à la guerre , au repos , ou à la misere,  
 „ Temourtach ayant achevé son disc-

cours, ceux qui avoient le plus d'expérience applaudirent à son sentiment, & dirent que c'étoit la véritable voye qu'il falloit suivre; mais la pluralité des voix, & principalement de Chadonn Gouverneur de Damas, fut d'une opinion contraire; l'orgueil & la présomption étoient enracinées dans leur cœur, & l'ignorance avoit appesanti leur esprit, en sorte que pour leur malheur ils ne firent point de cas du discours de Temourtach, qui étoit la voye du salut; & tant s'en faut qu'ils y applaudissent, ils se mirent à dire des paroles orgueilleuses, & à le taxer de lâche, disant que celui qui avoit peur, étoit frustré de ses desirs. Quelle comparaison y a-t-il, dirent-ils, de ce Royaume ici à tous ceux que tu as cités? Leurs Villes ne sont bâties que de bouë & de brique, mais nos Places sont toutes de pierres solides, ou taillées dans le roc impenétrable: elles sont remplies de bonnes Garnisons des plus vaillans Soldats de la terre, & elles ont à suffisance des munitions de guerre & de bouche; en sorte qu'il faudroit des années entières de siège pour en forcer une seule. Quelle terreur s'est emparée mal à propos de ton cœur? Si c'est le grand nombre de leur Cavalerie & de

» leur Infanterie , & la quantité de leurs  
 » armes & de leur équipage qui t'épouven-  
 » tent , tu n'as qu'à regarder les nôt-  
 » res , & tu en verras la différence : nos  
 » arcs font Damasquins , & nos sabres d'E-  
 » gypte , nos lances font d'Arabie , & nos  
 » boucliers font d'Alep. Il y a dans les Re-  
 » gistres de ce Royaume soixante mille  
 » Bourgades , de chacune desquelles ti-  
 » rant un ou deux braves hommes , nous  
 » ferons une Armée qui ne pourra tenir  
 » dans nos vastes campagnes. Les loge-  
 » mens & les murailles de ces Tartares ne  
 » sont que des cordes & du canevas , au  
 » lieu que les nôtres sont de bonnes For-  
 » teresses de pierres de taille , depuis les  
 » creneaux jusques aux fondemens. Ainsi le  
 » destin inspiroit des sentimens d'orgueil  
 » à ces infortunés Syriens , parce qu'il  
 » avoit résolu leur perte ; & quoique Te-  
 » mourtach & autres gens d'esprit pussent  
 » dire pour les détourner de ce mauvais  
 » pas qu'ils avoient résolu de faire , en leur  
 » représentant que la voye de la paix étoit  
 » toujours la plus sûre , vû l'inconstance  
 » de la fortune , & le peu de sureré d'a-  
 » voir l'avantage sur de si puissans enne-  
 » mis , ces obstinés persisterent dans leur  
 » erreur : ils dirent que dans cette occa-  
 » sion il ne falloit qu'avoir du courage &  
 » de la fermeté , & que si cela manquoit ,

**LIVRE V. CHAPITRE XX. 293**

il arriveroit toute sorte de desordres & de pertes. Après beaucoup de contestations de part & d'autre, ces derniers l'emportèrent à la pluralité des voix ; & il fut arrêté & conclu que l'on ne sortiroit point de la Ville, mais que l'on s'y fortifieroit par des retranchemens, & qu'avec des flèches & des pierres on empêcheroit les Ennemis de s'approcher des murailles.

Timur partit d'Antape avec joye, & fit deux journées de six à sept lieues chacune : il ordonna ensuite qu'on ne fît plus que demie lieue par jour, & à chaque campement il faisoit creuser un fossé autour de l'Armée, & même ils y formoient une espece de rempart avec leurs boucliers, & l'on ne faisoit en une semaine que le chemin d'une journée, & cela avec des précautions extraordinaires. Les Syriens peu instruits des ruses de la guerre, attribuerent le retardement de cette marche à une crainte, croyans que les Tartares se défioient de leurs propres forces : ils en devinrent fiers & insolens ; car abandonnant leur premiere résolution, qui étoit de ne point sortir de la Ville, & qui étoit la voye la moins dangereuse, ils se rangerent en bataille, & allerent dresser des

8 Novem.  
bre 1410, tentes en pleine campagne. Le neuvième de Rabiulevel 809, qui répond à l'an du Serpent, l'Armée de Timur arriva aux environs de la Ville d'Alep, & le Mirza Sultan Hussein avec quelques grands Officiers, joignit les Coureurs des Ennemis : il alla fondre sur eux, quoiqu'ils fussent en grand nombre, & au premier choc il jeta par terre un Cavalier, lui mit la main sur le collet, & le tirant hors du champ de bataille, il l'emmena prisonnier. Ses Officiers firent aussi de belles actions, & emmenerent deux prisonniers : le reste de leur Armée s'enfuit à la Ville.

Le même jour le Mirza Aboubeker s'avança avec soixante hommes, & les Ennemis firent une sortie avec beaucoup de monde pour les repousser. Il y eut une rude escarmouche, où après avoir fortement combattu, les deux partis se separerent, & retournerent à leur camp. Le lendemain plusieurs braves Tartares s'avancerent pour escarmoucher, & s'étant présentés aux Ennemis, personne n'osa les attaquer. Le troisième jour au Soleil levé, Timur ordonna à toute l'Armée de monter à cheval, & de marcher Enseignes déployées, & au son des tambours & des tymbales du côté où étoient

LIVRE V. CHAPITRE XX. 295

les Ennemis. Chacun se revêtit de Jaques de maille, de cuirasses, & de casques d'or, & l'on se mit en marche en ordre de bataille. L'aîle droite fut commandée par les Mirzas Miran Chah & Charoc, accompagnés de plusieurs grands Emirs, comme Solyman Chah & autres; & l'avantgarde de cette aîle droite étoit commandée par le Mirza Aboubecre. Le Sultan Mahmoud Can, dont le Lieutenant étoit l'Emir Gehan Chah, avoit l'aîle gauche; & son avantgarde étoit sous les ordres du Sultan Hussein.<sup>a</sup>

Le corps de bataille étoit commandé par Timur même, qui avoit devant lui un rang de gros Elephans restés des Époüilles des Indes, équipés & caparaçonnés de la maniere du monde la plus magnifique. Ils servoient comme de rempart à ce corps de bataille; car les tours qu'ils avoient sur le dos étoient remplies d'Archers & de Jetteurs de Feux Gregeois; & ces animaux avoient retiré en eux-mêmes leurs trompes, comme font les Serpens. Pendant que l'on rangeoit l'Armée en bataille, il fut ordonné à un Touman de Cavalerie des plus habiles

<sup>a</sup> Le Sultan Hussein, fils de la fille de Timur,

Maîtres de l'Armée, de s'arrêter sur une hauteur située au côté droit du champ de bataille, avec ordre d'y demeurer fermes, quand même les Syriens mis en déroute prendroient tout à coup la fuite.

L'Armée de Syrie se rangea aussi en bataille<sup>a</sup> : elle avoit une aîle droite, une gauche, & un corps de bataille; & elle s'avança les Enseignes déployées. Le son des tymbales & des trompettes fut le signal du combat; & des deux côtés l'on jeta le grand cri de Allah Ecber.<sup>b</sup> Le combat commença par des Escarmoucheurs, qui partant de leurs Escadrons, se jetterent à bride abbatuë au milieu des Ennemis, & après avoir fait quelque coup de brave, comme de tuer quelqu'un de nom, ou d'enlever un homme du milieu du Bataillon opposé, ils revenoient glorieux à leur poste. Aussitôt notre aîle droite poussa la gauche de l'Ennemi avec tant de vigueur, qu'elle la mit en déroute par la valeur du Mirza Aboubecre.<sup>c</sup> Ce jeune Heros entra dans le champ de bataille comme un Lion, & obligea plusieurs des Ennemis

<sup>a</sup> Bataille entre l'Armée Tartare, & celle de Syrie.

<sup>b</sup> Dieu est le plus grand.

<sup>c</sup> Le Mirza Aboubecre fils de Miran Chah.

LIVRE V. CHAPITRE XX. 197

à jeter leurs armes, & à abandonner leurs Drapeaux : d'autres y perdirent la vie, & bientôt la terre fut parsemée de casques, de pots en tête, & de sabres, pêle-mêle avec les morts; notre aîle gauche défit la droite des Syriens, elle les mit en déroute, & les dispersa entièrement, l'un demandant quartier, & l'autre prenant la fuite. Le corps de bataille n'en ceda en rien aux autres corps de l'Armée; & les Elephans entrant dans la mêlée, enleverent les uns avec leurs trompes, & foulèrent les autres sous leurs pieds, sans qu'on pût aucunement les arrêter.

Chadoun & Temourrach ayant vu cette étrange maniere de combattre de nos Soldats, quitterent leur première fierté : ils tremblèrent à l'aspect du carnage épouvantable qui s'étoit fait en si peu de temps, & ne voyant point de meilleur remede, ils prirent tout de bon la fuite, & rentrerent en toute diligence dans la Ville par la porte de Mancoufa.\* Les Soldats appercevant l'action de leurs Generaux, s'enfuirent aussi, & se disperserent : la plupart prirent la route de Damas, & furent poursuivis par les nôtres, qui en tuerent un grand nombre, dont ils prirent les armes & les

\* Mancoufa, porte d'Alep.



chevaux; en sorte que de cette multitude innombrable de Syriens, il n'échapa qu'un seul Cavalier, qui alla à Damas porter la nouvelle de la défaite.

Après la déroute de l'Armée de Syrie, une partie entra dans la Ville. La foule & le desordre furent extremes dans la grande rue d'Alep, & les portes étoient si pleines, qu'il étoit presque impossible d'y passer. C'est là où il se fit le plus cruel massacre dont on ait jamais ouï parler; car pour éviter les coups de sabre, chacun se jetoit l'un sur l'autre dans les fossés, qui furent bientôt comblés d'hommes & de chevaux. D'un autre côté, l'on enfiloit trois ou quatre hommes à la fois, dans la foule de la porte, d'une seule pique; en sorte que les corps morts entassés les uns sur les autres, arriverent jusques au cordon de la muraille; & enfin il se fit un chemin égal au pont-levis sur les corpsmorts. L'on voyoit un cheval sur un homme, & un homme sur un cheval, pleins de sang & de bouë, l'un percé d'une flèche, l'autre ayant la cervelle fendue; l'un vêtu de sa jaque de maille, baissant la tête frappée d'une masse; l'autre tombé sans tête ayant encore le poignard en main.

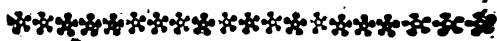
Pendant cet horrible carnage, un

LIVRE V. CHAPITRE XX. 199

Le corps d'Armée fut commandé pour aller piller le camp que les Syriens avoient dressé hors la Ville. L'on y trouva le grand Pavillon du Gouverneur, ses tentes, ses meubles, ses armes, & quantité de beaux chevaux richement enharnachés. Les Soldats prirent chacun leur part de ces dépouilles, qui étoient très abondantes: ensuite toute l'Armée marcha à l'affaut général, & les Soldats s'y comporterent avec tant de vigueur, qu'ils y entrèrent dès le même jour\*, qui fut l'onzième de Rabiulevel 803. Timur permit le pillage de la Ville d'Alep, & l'on n'épargna ni les marchés, ni aucune des maisons: on enleva les femmes & les enfans, les chevaux, les mulets, & tous les bestiaux. Il y avoit tant d'or & d'argent, de bijoux, d'armes, de meubles précieux, de perles, de pierreries, de vases d'or, de vêtemens & de riches ornemens de femmes, qu'il est impossible d'en faire le dénombrement. Tout fut pris par les Soldats, qui n'en rendirent aucun compte.

\* Prise de la Ville d'Alep.





## CHAPITRE XXI.

*Attaque du Château d'Alep, & sa prise.*

**C**HADOUN & Temourrach ne se croyant pas en sûreté dans la Ville, entrèrent dans le Château. Mais quel Château ? C'étoit une Forteresse sur la cîme d'une montagne de rocher <sup>a</sup>, haute & escarpée, entourée d'un fossé large de trente coudées, & si profond, que l'eau qui est de source, est assez grande pour faire aller un bateau dessus. <sup>b</sup> Depuis l'eau jusques au bas des murs du Château, lequel espace est le talus de la montagne, il y a environ cent coudées, & elle est si unie & si escarpée, qu'il est impossible d'y monter à pied, parce que ce talus est tout revêtu de pierres de taille & de briques plates & unies. La force de cette place donnoit de l'insolence

<sup>a</sup> Il est faux que le Château d'Alep soit bâti sur un rocher. Il est vrai qu'il est sur une petite montagne de terres rapportées, revêtues de pierres de tailles.

<sup>b</sup> L'Auteur paroît n'avoir jamais vu ce fossé, non plus que le Château ; car si ce fossé étoit plein d'eau, il pourroit y aller un vaisseau.

LIVRE V. CHAPITRE XXI. 301

Ces deux Gouverneurs. Ils entreprirent de s'y défendre vigoureusement, & ils résolurent de mourir plutôt que de la rendre. Ils jetterent de grands cris pour marque de leur résolution; & on les vit courir sur les tours & sur les murailles pour donner les ordres à la Garnison. Ils sonnerent des grandes & des petites tymbales, & ils se mirent tout de bon à insulter les Assiegeans : ils jetterent quantité de feux Gregeois, & de marmites pleines de soulfre, qui faisoient un effet presque semblable à celui de la foudre. Ils n'oublierent ni les pierres, ni les flèches, & montrèrent qu'ils étoient en état de soutenir vigoureusement leur entreprise.

Timur étant entré dans la Ville en Vainqueur, campa vis-à-vis le Château, & ordonna à ses troupes de se ranger tout autour du fossé; car les dehors qui consistoient en un simple quai n'étoient point gardés : alors on ne voyoit que des pluies de flèches que les Assiegeans décochoient incessamment avec tant de précipitation, qu'aucun des Assiegés n'osoit se montrer sur les murailles. Cependant les Sappeurs descendirent dans le fossé, & à la faveur des Archers ils passerent l'eau sur des radeaux, & étant

arrivés à l'autre côté, ils commencerent à travailler au bas de la montagne pour la percer, & faire ensuite écrouler les pierres & les murailles; mais ceux du Château s'étant apperçû de cette entreprise, cinq des plus braves sortirent par la grande porte, & résolus à perdre la vie ou à réussir, il se lierent par la ceinture d'une corde dont d'autres tenoient le bout au haut des murailles, afin de pouvoir descendre & remonter malgré la roideur du talus, sans crainte de se précipiter: ils descendirent effectivement, & coururent le sabre à la main sur les Sappeurs; mais ceux des Tartares qui étoient ordonnés pour les soutenir, sortirent de leurs logemens, & tuèrent ces cinq braves à coups de flèches. Les Assiégés voyant cette action, prirent la peur, & retirèrent en haut ces cinq corps morts avec leurs cordes. Depuis-cela personne n'osa seulement regarder par les meurtrières des murailles, tant s'en faut qu'ils osassent faire des sorties. Alors Timur, dont les avantages étoient considérés plutôt comme un fleau de Dieu que comme un effet de la puissance humaine, envoya un Ambassadeur aux Assiégés, qui commençoient à ne plus douter que l'opiniâtreté

& la résistance contre lui ne pouvoient produire que le repentir. La Lettre qu'il leur envoya étoit conçûe en ces termes.\* Dieu Toutpuissant ayant réduit sous mon commandement la plupart des Royaumes d'Asie, mes Armées ne peuvent être arrêtées ni par les murailles, ni par les Forteresses; le nombre des Soldats ni celui des armes ne peuvent s'opposer aux justes effets de ma colere, ni parer les funestes coups de ma vengeance. Je crois que le meilleur parti que vous puissiez prendre, est celui d'avoir pitié de vos propres vies; sinon vous ferez les homicides de vous, de vos femmes & de vos enfans, & vous porterez sur vous le crime de l'effusion de leur sang.

Les Assiégés se voyant sans ressource, furent contraints de céder à la force. Chadoun & Temourrach prirent les clefs du Château, celles des Thresors, & celles des magasins, & accompagnés des Cherifs, des Cadis, des Imams, & des Nobles du Pays, ils ouvrirent la porte, & vinrent humblement se jeter aux pieds de Timur. Chadoun & Temourrach, & autres Chefs avec

\* Lettre de Timur aux Commandans du Château d'Alep.

mille Soldats furent partagés entre les Toumans, & mis aux fers par l'ordre de l'Empereur. L'on envoya des gens au Château, qui rompirent quelques creneaux de la muraille. Timur envoya au grand Caire en Ambassade vers le fils de Barcouc, Essen Bougaï Davatdar, qu'ils avoient arrêté dans le Château, par lequel il lui donna avis qu'il avoit fait mettre aux fers Chadoun & Temour-tach par represailles d'Atilmich, & qu'il ne les mettroit en liberté, que lorsque celui-ci seroit arrivé près de lui : qu'il l'envoyât au plutôt, s'il vouloit conserver la vie de ces deux Gouverneurs, & de tous les autres Esclaves qu'il détenoit, & même leur procurer la liberté. Timur convint du lieu où Essen Bougaï reviendrait le trouver à son retour ; ensuite il monta au Château d'Alép, pour prendre le divertissement de la vue, qui y est parfaitement belle, & aussi pour examiner la situation & le terrain de la Ville & de la campagne, & il y demeura deux jours. Il ordonna à l'Emir Gehan Chah de garder la porte du Château, & les richesses qui étoient

\* Atilmich étoit allié à Timur, & Mari  
de sa nièce, fille de sa sœur.

dedans

LIVRE V. CHAPITRE XXI. 305

dedans, qui consistoient en des Thresors que plusieurs Rois y avoient amassés, & en une infinité de Joyaux & de meubles que les gens de la Ville y avoient portés pour les conserver.

Le tout montoit à des sommes immenses ; Timur en distribua une partie à ses Emirs & aux Soldats. Il mit ensuite le bagage & les choses pesantes de son Armée avec son Thresor, dans le Château d'Alep ; & il nomma huit Emirs considerables pour Gouverneurs de cette forte Place , & pour Gardiens du Thresor qu'il y laissoit ; & après quinze jours\* de

*Note tirée de l'Histoire de Tamerlan par Arab Chah , qui étoit son ennemi.*

Pendant les quinze jours de séjour que Timur fit à Alep, il fit venir les Docteurs pour les embarrasser de ses questions, & prendre de sa un prétexte pour les faire mourir. Il dit à Ahmed Ben Arab Chah , Auteur de l'Histoire Arabe de Monsieur Vattier : Il y a eu ces derniers jours de nos gens tués & des vôtres, lesquels des deux sont Martyrs ? Cette question, dit Arab Chah, fut autrefois proposée à Mahomet par un Payfan Arabe , & je vous réponds ce qu'il répondit. Timur demanda ce qu'il répondit. Ce Payfan , dit Arab Chah , dit à Mahomet : Seigneur , Apôtre de Dieu , les uns combattent par honte , les autres par valeur , les autres par le zele de Religion : qu'il



306 HISTOIRE DE TIMUR-BEC.  
résidence à Alep , il se mit en marche  
pour continuer ses conquêtes dans le  
reste de la Syrie.

est le Martyr ? Le Martyr , répondit - il ? Ce  
lui qui combat pour la Religion , & pour  
l'honneur & l'avantage de la parole de Dieu ,  
c'est lui qui est Martyr Fort bien, fort bien, dit  
Timur , il ne se peut pas mieux dire : & il leur  
raconta toutes ses victoires. J'ai , dit-il , un  
pied dans la fosse ; mais au moins j'ai bien em-  
ployé ma vie , car j'ai conquis, &c. Arab Chah  
lui dit : En action de grâces de tant de faveurs  
du Ciel , pardonnez à ces gens de Lettres. Il lui  
dit : j'en fais jamais mourir personne d' pro-  
pos délibéré , c'est vous même qui vous faites  
mourir ; mais par Dieu je vous donne quar-  
tier. Alors il prit envie à tout le monde de par-  
ler , & chacun tâchoit à répondre le premier,  
s'imaginant être au College.

Lorsque Timur , dit l'Arabe , faisoit du  
mal , il étoit exécuté sans délai ; mais quand  
il ordonnoit du bien , il en remettoit la com-  
mission entre les mains d'un autre.

Timur fit couper quantité de têtes pour dresser  
des Trophées.





## CHAPITRE XXII.

*Prise des Villes & Châteaux d'Emesse  
& de Hama.*

**P**ENDANT que Timur étoit campé hors de la Ville d'Alep, il envoya en diligence les Mirzas Pir Mehemmed & Aboubecre, avec les Emirs Solyman Chah, Sevindgie & autres, en qualité d'avantcoureurs du côté de Hama. \* Ces Seigneurs s'emparèrent d'abord de la basse Ville; mais ils ne purent se rendre maîtres du Château, parce qu'il étoit trop fort. Après que l'affaire d'Alep fut finie à la satisfaction de Timur, il se rendit aussi à Hama, & en chemin il prit trois ou quatre Châteaux. A l'arrivée du grand Etendart Imperial devant Hama, ceux du Château voyant cette innombrable multitude de troupes du haut des murailles, crurent qu'il étoit plus à propos de venir au plutôt avec tout ce qu'ils purent apporter de présents, offrir les clefs de leur Place,

\* Hama, Ville de Syrie, dont le Geographe Abulfeda étoit Prince, à 70 d. 40 m. longit. 35 la.

308 HISTOIRE DE TIMUR-BEC  
& se soumettre à l'obéissance de l'Empereur. Ils en sortirent en effet , & s'adressant aux Mirzas qui étoient venus les premiers en qualité de Coureurs , ils les prièrent d'interceder pour eux , & d'obtenir quartier. Les Mirzas leur ayant accordé cette grace , ils la demanderent à l'Empereur , & obtinrent quartier pour leurs vies ; mais leurs dépouilles furent données à ces Coureurs. Timur demeura vingt jours à Hama , pour donner le temps de se reposer aux troupes & aux chevaux , & pendant ce temps-là il fit bâtir en ce lieu des logemens pour lui , pour les Mirzas , & pour les principaux Emirs de sa Cour , & un superbe Divan Cané \* où se tiennent les Conseils d'Erat ; en sorte que ce lieu en moins de deux ou trois semaines devint comme une seconde Ville.

Cependant les Emirs firent encore une tentative pour obtenir de l'Empereur un retardement : ils la lui représentèrent à l'Audience , disant qu'il y avoit près de deux ans que les troupes étoient en marche , ou occupées à combattre : que les Ennemis avoient quantité de Cavalerie , dont les chevaux étoient frais & reposés ; outre que ces Syriens étant

\* Divan Cané bâti par Timur à Hama.

LIVRE V. CHAPITRE XXII. 309

dans leur propre Pays & dans leurs maisons, avoient beaucoup d'avantage sur nos troupes fatiguées : que si Sa Hautesse le trouvoit bon, l'on iroit se reposer sur le bord de la mer à Tripoli de Syrie, où l'on prendroit des quartiers d'hiver, en sorte que les chevaux se délasseroient, & qu'au commencement du Printemps l'on marcheroit avec vigueur pour exterminer les Ennemis. Ces raisons, quoiqu'assez plausibles, ne furent pas écoutées ; Timur n'en fit aucun cas ; il répondit qu'il falloit absolument faire diligence, avant que les Ennemis eussent eu le temps de se reconnoître ; & sans tarder davantage, il ordonna que l'on montât à cheval, & que l'on marchât du côté d'Emesse. <sup>a</sup> L'un des grands Emirs alla le premier à la Ville en qualité de Coureur : Il eut la bonté d'avertir les Habitans, & de leur donner conseil, disant que la résistance ne serviroit qu'à les faire tous périr, que ce seroit un grand dommage de tant d'honnêtes gens & de tant d'Habitans, hommes, femmes & enfans, au lieu que s'ils vouloient aller audevant de l'Empereur, & se soumettre à son obéissance,

<sup>a</sup> Emesse, ou Hims, Ville de Syrie près de Hama.

310 HISTOIRE DE TIMUR-BEC.  
ce, il leur répondoit du succès, & du  
quartier pour leurs vies, & même pour  
leurs biens. Ces paroles, qui d'un côté  
donnerent de la crainte, & de l'autre  
de l'esperance à ceux d'Emesse, firent  
impression sur eux, en sorte que les prin-  
cipaux de la Ville prirent sans hésiter la  
résolution de se mettre en l'obéissance  
de Timur : ils sortirent chargés de pre-  
sens, & coururent audevant de lui : ils  
se jetterent à ses pieds baissant la terre,  
& parsemant de l'or & des pierreries,  
ils lui presenterent les clefs de la Ville;  
& Timur eut la bonté de défendre que  
qui que ce fût les insultât en aucune  
maniere, ni en leurs personnes, ni en  
leurs biens. Il leur donna pour Gouver-  
neur Ali Ecber, auquel il ordonna d'a-  
voir pour eux des égards singuliers, &  
d'être leur protecteur en toutes les oc-  
casions. Voilà ce que leur profita d'avoir  
suivi le conseil de ce Seigneur, qui étoit  
homme d'experience.





CHAPITRE XXIII.

*Conquête de la Ville de Balbec.*

**T**IMUR décampa d'Emesse, & continuant sa route vers Balbec<sup>a</sup>, il fit une journée de chemin, & campa aux environs d'une salinf, d'où il envoya un corps d'Armée en diligence faire des courses vers Seide & Barut, & piller le pays au long des rivages de la Mer Méditerranée. Lorsque l'Erendart Imperial fut arrivé à Balbec, toute l'Armée admira la beauté des murailles de cette Ville : les pierres sont d'une grandeur prodigieuse, & entr'autres il y en avoit une <sup>b</sup> qui faisoit le coin de la muraille du Château, laquelle par précaution avoit été posée du côté qui regarde les jardins : elle étoit longue de vingt-huit coudées, large de seize, & haute de sept coudées. Cette Ville étoit très célèbre, tant par la beauté de ses murs, que par la hauteur de ses édifices, & l'on

<sup>a</sup> Balbec, Ville de Syrie, bâtie par les Géniés.

<sup>b</sup> Pierre d'une grandeur prodigieuse à Balbec.

312 HISTOIRE DE TIMUR-BEC:  
 tient qu'elle a été bâtie par l'ordre de  
 Salomon, par les mains des Demons &  
 des Genies auxquels il commandoit sou-  
 verainement : Dieu sçait la verité de ce  
 fait. Avec toutes ses belles prérogati-  
 ves, elle ne laissa pas d'être réduite à l'o-  
 béissance de Timur, aussitôt que les trou-  
 pes se présenterent, & elle fut conquise  
 sans aucune peine. Il s'y trouva tant de  
 fruits, de légumes & de biens, que les  
 Soldats de l'Armée se fournirent pour  
 longtemps de tout ce qui leur étoit né-  
 cessaire. Alors Timur ordonna aux  
 Emirs Cheik Noureddin Chamelik,  
 Sevindgic, & autres, de s'avancer du  
 côté de Damas à la tête de trente mille  
 Chevaux. »

\*\*\*\*\*

## CHAPITRE XXIV.

*Marche de Timur à Damas, Capitale  
 de Syrie.*

**O**N ne s'arrêta pas longtemps à  
 Balbec, à cause que la situation  
 près d'une montagne, en rendoit l'air  
 extrêmement froid, & que dans ce com-  
 mencement d'hiver il y neigeoit & pleu-  
 voit en abondance.

Le

LIVRE V. CHAPITRE XXIV. 313

Letroisième de Jumaziulevel, le So- Le 3 Jan-  
 leil étant au sixième degré de Capricor- vier 1411.  
 ne, Timur partit de Balbec, & après  
 avoir fait une journée de chemin, il fit  
 halte pour visiter le tombeau du Pro-  
 phete Noé, <sup>a</sup> dont ayant acquis les be-  
 nedictions, il se mit en marche pour  
 aller à la conquête de Damas. Le corps  
 d'Armée qui étoit allé faire des cour-  
 ses du côté de Saïde<sup>b</sup> & de Barut<sup>c</sup>, re-  
 vint après avoir ravagé toute la côte  
 maritime de Syrie, & joignit le camp  
 Imperial, chargé des dépouilles de ce  
 Pays-là. Comme la Syrie étoit alors  
 sous la domination des Sultans d'Egyp-  
 te, les Syriens envoyoient incessamment  
 des Couriers, porter à Farrudge fils de  
 Barcouc qui en étoit le Roi, les nouvelles  
 qu'ils apprenoient tous les jours de la ve-  
 nue de l'Armée en leurs quartiers: ils le  
 presserent si assiduëment de venir s'op-  
 poser à Timur, qu'à leur persuasion il  
 mit une Armée sur pied, qu'il équipa  
 avec beaucoup de dépense & de magni-  
 ficence, & surtout la Cavalerie, qui  
 étoit la meilleure du monde; & en cet

<sup>a</sup> Tombeau de Noé à une journée de Bal-  
 bec.

<sup>b</sup> Saïde, Ville & Port de mer de Syrie.

<sup>c</sup> Barut, Ville de Syrie.



érat il prit la route de Damas. Il n'y fut  
 pas plutôt entré , qu'il mit tous ses soins  
 à en examiner les fortifications , à poster  
 des Gardes & des Sentinelles partout ,  
 à relever les murs , & à augmenter les  
 retranchemens , tant de la Ville que du  
 Château : enfin il prit toutes les mesures  
 d'une sage prévoyance ; & mêlant la ruse  
 à la force , il envoya à Timur en qualité  
 d'Ambassadeur , un fourbe fort éloquent  
 & parfait scelerat , qui pour mieux cou-  
 vrir son jeu , prit l'habit d'un pauvre  
 Religieux. Il se fit accompagner de deux  
 jeunes assassins , à chacun desquels il don-  
 na un poignard empoisonné , avec ordre  
 de faire leur possible pour faire leur coup  
 pendant l'audience de l'Ambassadeur.  
 Timur étant arrivé aux environs de Da-  
 mas , ces scelerats joignirent la Cour , &  
 sans s'étonner , ils se rendirent aux pieds  
 du Thrône Imperial pour faire leur  
 compliment : ils eurent plusieurs fois  
 l'honneur d'approcher de Sa Hauteſſe ,  
 & des occasions très faciles d'exécuter  
 leurs desseins ; mais Dieu qui gardoit  
 Timur , empêcha qu'ils n'en vinſſent à  
 bout. Il mit dans la pensée de Coja Ma-  
 ſoud Semmani , l'un des grands Secre-  
 taires du Conseil , que ces temerares  
 paroïſſoient à leurs démarches avoir

mauvaise intention: il communiqua sa pensée à des gens qui la rapportèrent à l'Empereur. Sa Hauteſſe les fit fouiller, & l'on trouva dans leurs bottines des poignards empoisonnés. Ces ſcelerats ſe voyant découverts, & ne ſachant que faire, leur Chef déclara la vérité de la choſe, & la délibération que l'on avoit faite d'aſſaſſiner Timur. Cet Empereur gardé de Dieu rendit des actions de grâces à ce ſouverain Protecteur, & dit: Ce n'eſt point la maxime des Rois de tuer les Ambaſſadeurs; mais celui-ci, qui revêtu d'un habit de Religieux eſt un monſtre de corruption & de perfidie, ce ſeroit un crime de le laiſſer vivre lui & ſes camarades. Il ordonna que ſuivant ſon paſſage, qui marque que la trahiſon retombe ſur le traître, il fût expédié avec le même poignard dont il avoit voulu faire ſon horrible action: l'on brûla enſuite ſon infame cadavre, pour donner exemple aux autres. L'on ſe contenta de couper le nez & les oreilles à ſes deux aſſaſſins; & l'on ne les fit pas mourir, parce qu'on les voulut renvoyer avec une lettre au Sultan d'Egypte.

Timur monta à cheval, & ayant mis ſes troupes en bon état, il marcha vers Damas, & alla camper au pied d'une

colline nommée Cobbei Seïar <sup>a</sup> : l'on fit un fossé par précaution à l'entour de l'Armée, & on le fortifia avec des boucliers & des palissades. Timur monta sur la colline pour examiner la situation de Damas & ses dehors. Il envoya des Coureurs escautoucher l'Ennemi, pour le mettre en jeu : les Emirs, Sevindgic, Sainte Maure, & autres s'avancerent, & furent soutenus par le Seïd Coja de l'aîle droite, & par le Mirza Roustem de la gauche, au bruit des tymbales, des hautbois & des flutes, mêlées avec les cris des Soldats. On attaqua dès le matin les Coureurs des Ennemis, & on les obligea à prendre la fuite, après en avoir tué plusieurs, & fait quelques-uns prisonniers. Alors pour se venger du procédé indigne du Sultan d'Egypte, Timur ordonna que l'on fît mourir Chadoun, & les autres prisonniers qu'on avoit amenés d'Alep. Il arriva cette nuit-là une affaire aussi ridicule qu'extraordinaire. Le Mirza Sultan Hussein <sup>b</sup>, après avoir fait la débauche, fut inspiré par quelques séditeux Persans de se revol-

<sup>a</sup> Cobbei Seïar, dôme sur une colline près de Damas.

<sup>b</sup> Coup de folie de jeune homme fait par le Mirza Sultan Hussein, fils de la fille de Timur;

**LIVRE V. CHAPITRE XXIV. 317**

ser contre l'Empereur son Ayeul, & il s'alla rendre dans la Ville de Damas au service des Syriens. Cette aventure leur donna beaucoup de joye, s'imaginant que cela pourroit leur produire des avantages considerables. <sup>a</sup> Ils menerent le Prince dans la Ville avec grande pompe & ceremonie. Farrudge s'imagina que l'union avec ce Prince le tiendroit de toute sorte d'affaires, & que c'étoit le calme après l'orage; & il le traita avec tout le respect & les égards possibles. Aussitôt les Officiers de ce Mirza, Adouc, & Houssein fils de Barat Coja, en donnerent avis à l'Emir Chamelik, qui en informa l'Empereur. Au point du jour l'on décampâ, & après avoir marché environ une lieue, vers le côté meridional de Damas, qui regarde le Pays de Canaan <sup>b</sup>, l'Egypte, & le desert d'Arabie, ils camperent derechef, & construisirent autour du camp un mur de la hauteur d'un homme; ils firent un fossé

<sup>a</sup> L'Arabe marque, que le Mirza Sultan Houssein avoit une belle chevelure, qu'ils la lui raserent; & l'ayant honoré de la robe, le firent voir habillé à la mode du Pays: qu'il avoit quitté Timur, étant honteux de le voir avec son Armée en un si pitoyable état.

<sup>b</sup> Canaan, Ville de Syrie, ou de Palestine.

autour du mur. Les Coureurs allerent ravager les environs de Damas, & l'on mit de l'Infanterie & de la Cavalerie en sentinelle à l'entour des murs du camp par dehors pendant la nuit. Deux jours après Timur envoya Padi Chah Baoûram en Ambassade au Sultan d'Egypte, avec une lettre conçûe en ces termes. \*

» Vous sçavez les effets que produisent la  
 » circonspection & l'exactitude dans les  
 » affaires, & que l'émulation & la jalousie  
 » mêlées avec l'ambition, sont les motifs  
 » qui obligent les Conquerans à lever des  
 » Armées, à entreprendre des guerres  
 » extrêmement perilleuses, & à se rendre  
 » maîtres des Pays & des Royaumes, &  
 » que par ce moyen ils conservent l'hon-  
 » neur de leur Couronne, & acquierent  
 » une renommée éternelle. Tout ce grand  
 » tintamare du monde ne se fait pas tant  
 » pour amasser des biens, & accumuler  
 » des richesses, que pour 'acquérir de  
 » l'honneur; car la moitié d'un pain par  
 » jour suffit à la nourriture d'un homme.  
 » Nous vous avons plusieurs fois deman-  
 » dé Atilmich, sans que vous ayez daigné  
 » nous le renvoyer, & vous avez trouvé  
 » des difficultés, & apporté du retarde-  
 » ment dans une affaire de si peu de con-

\* Lettre de Timur au Sultan d'Egypte.

LIVRE V. CHAPITRE XXIV. 519

sequence. C'est ce qui nous a obligé à venir faire dans votre Pays une guerre, qui doit donner lieu à beaucoup de ruine & de desolation aux Sujets de votre Empire. Si les rochers pouvoient parler, ils vous diroient que le crime ne peut produire aucun bien : cependant, malgré toute la conduite déraisonnable que vous avez tenuë à notre égard, si vous voulez faire battre la monnoye, & dire les Prieres publiques en notre nom, ce sera le seul moyen de nous arrêter : vous devez le faire, si vous avez pitié de vous-même, & des Sujets de votre Royaume; sinon, nos Soldats sont comme les Lions, ils n'aspirent qu'à devorer : ils ne cherchent qu'à tuer l'Ennemi, qu'à piller ses biens, à prendre les Villes, & à bouleverser les édifices par les fondemens. Il n'y a que deux voyes à prendre, celle de la Paix, d'où s'ensuivent le repos & la joye, ou celle de la guerre, qui produit le desordre & la desolation. Je vous les ai fait connoître toutes deux, c'est à vous à suivre l'une ou l'autre. Consultez là-dessus votre prudence, & faites votre choix. Et le salut.

L'Ambassadeur ayant porté cette lettre, ils le reçurent avec des honneurs tout particuliers, contre leur ordinaire :

Ils firent à cette reception toutes les ceremonies qui se pratiquent à l'égard des gens illustres; & comme dans ces Pays-là les feux d'artifice, & les jeux de jeter des feux Gregeois sont fort en usage, ils assemblerent un grand nombre de gens de ce métier, qu'ils firent passer en revûe devant l'Ambassadeur, à dessein de lui faire une montre de grande force & puissance; mais ils ne sçavoient pas que ce n'étoit que des atômes en comparaison de celle de la Cour de Timur. Pour abbreger, lorsqu'ils eurent tâché de plaire à l'Ambassadeur par divers bons traitemens & quantité d'honneurs, ils le renvoyerent; & il fut suivi de plusieurs des principaux Seigneurs de la Cour du Sultan d'Egypte, qui vinrent se jeter au pied du Thrône Imperial, & parlerent à l'Empereur en ces termes. \* Empereur  
 20 tres excellent & tres redoutable, nous  
 20 sçavons que nous ne sommes devant ta  
 20 Hauteſſe que des petits serviteurs, mais  
 20 pleins de respect & de soumission. Nous  
 20 avons résolu de renvoyer Atilmich à ta  
 20 sublime Cour: nous le ferons dans cinq  
 20 jours; & si après cela tu daignes pardon-

\* Harangue des Seigneurs de la Cour du Sultan d'Egypte, à Timur.

## LIVRE V. CHAPITRE XXIV. 338

ner nos fautes , sois persuadé que de nostre consentement on ne laissera passer aucune occasion de te donner des marques d'une parfaite obéissance , & qu'en tout ce qui dépendra du pouvoir du Sultan , & de la capacité de ses Sujets , ils tâcheront de meriter par leurs services la bienveillance de ta Hauteſſe , & l'amitié des illustres Seigneurs & Officiers de ta Cour Imperiale. L'Empereur touché de leurs discours , colorés d'une apparence de sincerité , les reçut avec bonté. Il leur fit un accueil digne de sa clemence , il leur fit donner des vestes & des presens , & il les assura par des paroles obligeantes de la sincerité de son cœur ; il les renvoya ensuite fort contents & joyeux d'avoir si heureusement réussi en leur Ambassade , & cette apparence d'accommodement rendit la joye au cœur des Habitans de Damas.







## CHAPITRE XXV.

*Timur livre bataille au Sultan d'Egypte, & remporte la victoire.*

**A** PRES dix jours de campement, l'on donna des memoires pour représenter l'état de l'Armée : surquoi Timur ordonna qu'elle partît de là incessamment, pour aller camper au Gouta \*, afin que les chevaux mangeassent de l'herbe dans ce lieu délicieux. L'Armée n'eut pas plutôt fait ce mouvement, que par un destin fatal aux Habitans de ce Pays, ils s'imaginerent que ce mouvement procedoit de foiblesse, & que nos troupes vouloient prendre la fuite du côté du Levant. Dans cette pensée ils estimerent qu'une Armée si nombreuse ne pouvoit pas décamper sans se mettre en un grand desordre, & que si l'on se servoit de ce moment là pour attaquer l'arrieregarde de l'Armée Tartare, avec quantité de monde, on ne manqueroit pas de la défaire, & que cette surprise embarrasseroit si fort les Soldats, qu'ils

\* Gouta est un lieu si délicieux, qu'on en fait une des merveilles du monde.

## LIVRE V. CHAPITRE XXV. 325

Ieroient contrains de se dissiper & de prendre la fuite, & que cette action leur seroit imputée à grand honneur dans le monde, jusques à la fin des siècles. Dans cette esperance toute l'Armée de Syrie monta à cheval, & sortit de Damas<sup>a</sup> : le bas peuple se joignit aux Soldats, & de cette populace, les uns avoient un poignard à la main, les autres une masse, avec des bâtons, & des pierres; & comme ils étoient en fort grand nombre, ils eurent la temerité de courir sur notre arrieregarde. Il sortit tant de peuple de la Ville, que toute la campagne fut remplie de Cavalerie & d'Infanterie. Les Cavaliers étoient armés de cuirasses : ils avoient ôté les couvertures des chevaux, & ils étoient parfaitement bien armés & équipés de toutes pieces. L'Infanterie étoit armée d'arcs & de flèches, d'épées, de boucliers, & de haches, présument une victoire assurée;<sup>b</sup> & jamais il ne s'est vû tant de monde ensemble, qu'il y en avoit alors hors des murailles de Damas.

<sup>a</sup> Sortie de l'Armée de Damas. Elle combat contre l'Armée Tartare, & est vaincue.

<sup>b</sup> L'Arabe de Monsieur Vartier ne parle point de cette sortie, ni de la défaite de ceux de Syrie qui suit.

Timur ayant été informé de cette action ridicule , connut que c'étoit fait des Syriens , & que le destin avoit résolu leur perte : il implora le secours de Dieu , & se mit à faire une sérieuse réflexion sur la conduite qu'il devoit tenir en cette conjoncture. Après avoir pris sa résolution , il fit tourner face à toute l'Armée du côté de l'Ennemi , & donna ordre à tous les Cavaliers de mettre pied à terre pour camper : il fit faire une es- pece de muraille avec des balots de l'é- quipage appuyés de grosses pierres , & s'étant retranché de cette sorte en fort peu de temps , il fit dresser les tentes & les pavillons : ensuite il monta sur une hauteur accompagné de cinquante de ses Favoris , & selon sa coutume , il se mit à genoux pour prier Dieu , & s'é- tant levé , il se fit apporter sa cuirasse & ses armes , & plein de confiance il mon- ta à cheval , & fit battre les tambours , & crier le grand cri : cependant les trou- pes de notre aîle gauche arriverent tou- tes en bon ordre ; & comme celles de Syrie étoient déjà fort proches , Timur envoya ordre aux Mirzas Miran Chah , Charoc , & Aboubekre , qui comman- doient l'aîle droite , d'aller attaquer les Ennemis d'un côté , pendant que les

LIVRE V. CHAPITRE XXV. 325

Emirs de l'aile gauche iroient fondre sur eux de l'autre. Sur cet ordre l'on marcha aux Ennemis, & on leur livra bataille. Ce furent les Emirs Sevindgic, Chamelik, Seïd Coja, Sainte Maure, & autres, tant de l'avantgarde que de l'arrièregarde, qui commencerent le combat : ils furent soutenus par le corps de bataille ; & les deux ailes allant de leur côté fondre à bride abbattue sur les malheureux Syriens, il se fit une si grande tuerie, que le sang inonda toute la plaine. Après un combat opiniâtre la victoire pencha du côté de Timur ; l'Armée Syrienne fut défaite, & poussée jusques aux portes de Damas, ayant plus de la moitié de ses Soldats tués, & une grande partie dispersée ; mais cette partie fut encore jointe par les Tartares, qui en firent un horrible carnage. On ne voyoit partout que des monceaux de corps morts, & des ruisseaux de sang, des armes, des drapeaux, & des têtes à bas : il n'y eut que ceux qui purent entrer dans la Ville qui échaperent à la fureur de nos Soldats ivres, & tous les autres passerent sous le sabre. Cette victoire signalée fut remportée le dix-neuvième de Jumaziulevel, l'an de l'Hegyre 803, qui se rapporte à l'an du Crocodile,

19 Janvier  
1411

## 126 HISTOIRE DE TIMUR-BEC.

Pendant la chaleur du combat, le Sultan Hussein qui commandoit l'aile gauche de Syrie, fut envoyé contre les Mirzas Miran Chah & Charoc; mais Topalac Courchin, Officier du Mirza Charoc, se jeta sur lui, & s'étant saisi de la bride de son cheval, l'amena à son Maître, qui en donna aussitôt avis à Timur. Sa Hauteſſe irritée, ordonna que ce Mirza fût mis en priſon, & chargé de chaînes, en châtimement de ſon action; mais il fut mis en liberté quelques jours après par l'interceſſion du Mirza Charoc, lorsqu'on lui eut pourtant donné les coups de bâton de juſtice ordonnés par la Loi d'Yafa. Ce châtimement ne lui fut pas ſi ſenſible que la honte & les reproches continuels qu'il recevoit de toute la Cour; & il n'avoit ni la permiſſion, ni la hardieſſe d'entrer dans la ſalle de l'Empereur.

a. Priſe du Mirza Sultan Hussein, fils de la fille de Timur, qui commandoit l'aile gauche des Syriens.

b. Châtimeur du Sultan Hussein, neveu de Timur, pour avoir fui du côté des Syriens.

c. Yafa eſt la Loi de Chaghtiz Can, Empereur des Mogols.



## CHAPITRE XXVI.

*Prise de Damas.*

**L'**ON décampa le lendemain , & on alla dresser l'Etendart plus avant au pied d'une colline près de la Ville, pendant que la renommée porta partout la nouvelle de la victoire que l'on venoit de remporter. L'on partit ensuite au bruit des tambours & des trompettes & Timur ordonna que l'Armée marchât en ordre de bataille , & qu'elle mît devant elle une grande rangée d'Elephans tant pour augmenter la magnificence de l'Armée, que pour intimider ceux qui n'étoient pas accoutumés. Il est à remarquer que depuis le bout de l'aile droite jusqu'à l'extrémité de l'aile gauche, l'Armée Tartare comprenoit l'espace de trois à quatre lieues de chemin. Ayant ainsi ses Elephans en tête , elle monta sur une hauteur qui avoit vû sur la Ville , pour faire voir sa puissance aux Ennemis , & leur donner de la terreur. Par ce moyen tous les Habitans du Pays , tant gens de guerre que Bourgeois , furent informés de la multitude de cette

318 HISTOIRE DE TIMUR-BEC.  
Armée , dont ils n'avoient pas eu jusqu'alors de connoissance certaine. Tous les Cavaliers étant sur cette hauteur , le sabrenud à la main , on battit le tambour , & toute l'Armée jeta le grand cri ordinaire , & s'étant avancée , elle campa auprès de la Ville , sur le bord d'un ruisseau profond qui tenoit lieu de fossé ; & avec les grands & petits boucliers , & des tripiés , ils firent une espee de rempart autour du camp. Après ces précautions , l'ordre fut donné : la Cavalerie & l'Infanterie passerent le ruisseau , & l'Armée se rangea en bataille , selon sa coëstume , en presence des Ennemis. Ces Syriens étoient en grand nombre ; mais le désavantage qu'ils avoient eu le jour precedent leur avoit ôté le courage , & ils étoient si saisis d'épouvente , qu'ils n'oserent avancer. Le Sultan d'Egypte tint Conseil avec ses grands Emirs<sup>a</sup> , comme Norouz Hafezi , Yach Bec , Chadountaz , Cheiki Hajeki , & autres , sur ce qu'il devoit faire dans une si étrange conjoncture.<sup>b</sup> Quelques Conseillers attachés à

<sup>a</sup> Noms des grands Emirs du Sukan d'Egypte.

<sup>b</sup> Délibération du Conseil du Sultan d'Egypte.

L'interêt des Habitans , plus qu'à celui du Sultan , dirent , que quoiqu'ils eussent reçu un échec , la Ville & les murailles étoient en leur entier : qu'il leur restoit encore une infinité de gens de guerre disposés à se bien battre : qu'ils pensoient que le meilleur seroit de marcher avec vigueur à une seconde entreprise , & ensuite de bien défendre la Ville & la Forteresse. Les autres qui avoient plus d'experience , & qui étoient plus attachés au Sultan , n'étoient pas de cet avis : ils dirent que ce n'étoit pas le propre des gens habiles de se prévenir de chimères : que les Tartares étant dans le desordre d'un décampement , sans précaution & sans garde , personne ne s'attendant au combat , les Syriens avec leur grand nombre , en bon ordre , étoient allés les surprendre , & attaquer leur arrieregarde avec toute la diligence & les ruses possibles : que cependant chacun avoit vu quel succès avoit eu leur entreprise. Pour conclusion , que le meilleur remede étoit de se préparer à prendre le chemin d'Egypte pendant la nuit , à la faveur des tenebres , selon le Proverbe , qui enseigne que celui qui gagne sa vie , gagne tout : qu'il y avoit dans la Ville & dans le Château un grand



nombre de gens de guerre, outre une infinité d'Habitans capables de se défendre, qui feroient tous leurs efforts pour conserver leurs vies, leurs biens & leurs familles : que si le bonheur les favorisoit, en sorte qu'ils pussent garder leur Ville, le Roi en seroit toujours le maître; & si au contraire les Tartares s'en emparoisent, & mettoient tout à feu & à sang, le Roi & sa Cour seroient au moins à l'abri de la désolation publique.

Tout le Conseil Egyptien fut de ce sentiment; & après que la résolution en eut été arrêtée, Farrudge envoya un Ambassadeur & des presens à Timur, avec une Lettre, en ces termes. \*

» L'affaire qui se passa hier étoit une  
 » sédition populaire, & une entreprise à  
 » laquelle nous n'avons eu aucune part :  
 » un nombre de jeunes ignorans du bas  
 » peuple, ont eu la temerité de sortir, &  
 » ils ont reçu le châtiment qu'ils méritoient. A notre égard, nous n'avons  
 » point d'autre volonté que celle de maintenir la parole que nous vous avons donnée ci-devant; & si Votre Hauteffe veut  
 » bien faire cessation d'armes pour aujourd'hui seulement, & camper, nous  
 » exécuterons demain tout ce qu'elle or-

\* Lettre du Sultan d'Egypte à Timur.

LIVRE V. CHAPITRE XXVI. 331

donnera, & nous tâcherons de reparer ce la faute qui a été faite malgré nous, & ce d'en obtenir le pardon.

L'Ambassadeur étant arrivé, s'acquitta de ses ordres; & après qu'il eut fait sçavoir à l'Empereur le sujet de sa venue, Sa Hauteſſe fit retourner l'Armée, & campa une ſeconde fois.

Lorsque la nuit fut arrivée, le Sultan d'Egypte monta à cheval, accompagné des principaux Seigneurs de ſa Cour; & ayant diſpoſé tout ce qui étoit neceſſaire à ſa route, il ſortit de Damas à minuit, & prit le chemin du grand Caire. Un Transfuge Tartare nommé Thacmac vint en diligence trouver le Mirza Charoc, auquel il donna avis de ce qu'il venoit de voir. Ce Mirza courut en informer Timur, menant Thacmac avec lui. Il fut ordonné que les troupes de l'aîle droite, ſous les ordres du Mirza Aboubecre, entouraffent la Ville d'un côté, & que celles de la gauche, commandées par l'Emir Gehan Chah, l'environnaſſent de l'autre, afin que perſonne n'en pût ſortir. En même temps Timur envoya les plus celebres Emirs de ſon Armée, avec un gros corps de Cavalerie à la poursuite du Sultan. Ces braves firent tant de diligence, qu'ils le joi-

332 HISTOIRE DE TIMUR-BEC.  
gnirent : ils tuèrent plusieurs de ses  
gens, & ils obligèrent les autres à aban-  
donner leurs chevaux, mulets, cha-  
meaux, & tout l'équipage, pour sauver  
leurs vies ; en sorte que les chemins  
étoient pleins de hardes qu'ils jetterent  
pour mieux s'enfuir. Dès le point du  
jour Timur monta à cheval, & fit rava-  
ger les Fauxbourgs de Damas. Le lende-  
main vingt-troisième de Jumaziulevel,  
après le lever du Soleil, l'Armée eut or-  
dre de marcher toute entière en ordre de  
bataille, & après avoir passé les Jardins  
les Fauxbourgs, d'entourer la Ville. Cet  
ordre fut exécuté de point en point, &  
Timur alla loger dans le Palais de  
Cafrablac<sup>a</sup>, situé vis-à-vis de la Forte-  
resse, & bâti par Malek Ezzaher, autre-  
fois Sultan d'Egypte. Les Mirzas, les  
Emirs & les gens de guerre se logerent  
dans les Fauxbourgs, en sorte que les  
Tartares occupèrent tout ce qui étoit  
hors des murs. Ils y trouverent quantité  
de meubles, d'armes, & d'étoffes, & de  
toutes sortes de marchandises.

Timur qui ne laissoit passer aucune  
occasion de devotion, visita les tom-

<sup>a</sup> Cafrablac, Palais hors de Damas, bâti  
par Malek Ezzaher, Sultan d'Egypte.

13 Janvier  
1411.

LIVRE V. CHAPITRE XXVI. 333

beaux de Oummé Selma, & d'Oummé Habiba<sup>a</sup>, toutes deux Epouses de Mahomet, & puis celui de Belalhabachi, dont il implora les intercessions, & il retourna à son camp. D'abord que ceux de Damas se virent assiégés dans les formes, la terreur les prit de telle sorte, que tous les Cherifs, les Cadis<sup>b</sup>, les Imams, les Docteurs, & autres gens de Loi de la Ville, ouvrirent eux-mêmes les portes, & avec une soumission entière ils sortirent, & portant avec eux des presens, ils vinrent se jeter au pied du

<sup>a</sup> Oummé Selma, & Oummé Habiba, femmes de Mahomet.

EXTRAIT D'ARAB CHAH.

<sup>b</sup> Le Chef de cette députation étoit le Cadî Veliddin, fils de Cheldoun. Il plut à Timur dans son discours : ce Prince le fit dîner lui & les autres à sa table ; & comme Veliddin avoit voyagé en Afrique, Timur fut bien aise de l'entendre parler des Rois de ce Pays-là, car Timur, dit l'Arabe, sçavoit l'histoire des Princes & des Etats en perfection, & n'ignoroit rien de tout ce qui s'étoit passé en Orient & en Occident.

Timur donna des robes d'honneur à ces gens de Loi, & les renvoya contents.

Il estime celui qui le vient voir selon la valeur des presens qu'il apporte, & incontinent après il le donne en proie aux griffes de la mort.

Thrône Imperial. Ils témoignèrent leur désolation, & le déplaisir extreme qu'ils avoient de tout ce qui s'étoit passé, & ils supplierent l'Empereur d'avoir pitié du sang des Musulmans, & de leur donner seulement quartier pour leurs vies, & pour celles de leurs familles. Ils firent quantité de présens aux Officiers, & après avoir accepté de payer les deniers du sang, pour la conservation de leurs vies, ils s'en retournerent. Timur partagea entre les Emirs la commission pour la recette des deniers du sang, & il les envoya pour ce sujet à la Ville. Ce furent les Emirs Cheik Noureddin, Chamelik, & Allahdad, accompagnés des Contrôleurs Coja Mafaoud Semnani, & Gelalelislam, qui entrèrent dans Damas, & qui, suivant la coutume, firent murer sept portes de la Ville, ne laissant ouverte que la porte d'Elferadis. Ils tinrent leur bureau hors cette porte, où ils s'occupèrent à leur Commission. Les Receveurs ayant tiré de la Ville les sommes dont on étoit convenu<sup>a</sup>, ils les porterent aux Emirs, & les leur comptèrent. Le Vendredi ensuivant le Courtbé,

<sup>a</sup> Timur fit crucifier quelques-uns de ses Soldats, qui avoient fait quelque violence après les publications du quartier.

LIVRE V. CHAPITRE XXVII. 339  
ou Priere pour le Roi, fut luë dans la celebre Mosquée des Califes Ommiades, au nom & aux Titres de l'Auguste Empereur Timur.



## CHAPITRE XXVII.

### *Prise du Château de Damas.*

**Q**UOIQUE l'état de la Ville fût de la maniere que nous venons de dire, cela n'empêcha pas que Yezdar Coutual, Gouverneur du Château, se confiant à la force de cette Place, qui étoit une des plus celebres Forteresses du monde, prit la résolution de s'y défendre. Ses murailles étoient de grosses pieces de rochers, fort hautes, & fort regulièrement bâties. Il y avoit autour un fossé d'environ vingt coudées, & elle étoit remplie de toutes sortes de munitions de guerre & de bouche. Cette Garnison commença la premiere à jeter des pierres avec des machines, & des feux Gregeois, ainsi que des flèches, & des marmites pleines de Nafre & de ce même feu Gregeois, pour en défendre l'approche.

Cependant l'ordre fut donné à tous les

336 HISTOIRE DE TIMUR-BE &  
Generaux de Toumans & de Hezarés  
de s'avancer vers ce Château, & de l'as-  
sieger dans les formes. L'on fit les pré-  
paratifs nécessaires au siege, & l'on dres-  
sa des Beliers & des machines à pier-  
res, & même les Soldats éleverent trois  
plattes-formes de telle hauteur, qu'el-  
les commandoient le Château. Ils fai-  
gnerent ensuite le fossé, jusqu'à ce qu'il  
fût à sec : alors les Sappeurs s'avance-  
rent jusqu'au pied de la muraille, &  
se mirent à travailler avec toute l'ass-  
duité possible, sans que les grosses pier-  
res que les Assiegés jetoient conti-  
nuellement sur eux, pussent les fai-  
re relâcher de leur travail. Ils étoient  
soutenus par les pierres qui étoient in-  
cessamment tirées avec les machines  
dressées sur les plattes-formes, & qui  
empêchoient les Assiegés de paroître si  
fréquemment à découvert : on leur jet-  
toit aussi avec les mêmes machines des  
marmites pleines de feux Gregeois sem-  
blables aux leurs, outre les flèches que  
l'on faisoit tomber dans la Place comme  
de la pluie. Le siege étant partagé entre  
les Emirs, chacun de son côté ébranloit  
les murailles avec des Beliers & d'au-  
tres inventions. Pendant que ces choses  
se passaient, Timur ordonna aux Mirzas  
Miran

LIVRE V. CHAPITRE XXVII. 337

Miran Chah & Charoc , & aux Emirs Solyman Chah , Gehan Chah , & autres , d'aller prendre des quartiers d'hiver du côté de Canaan, afin que ces Seigneurs y donnassent le moyen à leurs Soldats de se délasser de leurs fatigues, & à leurs chevaux de manger de l'herbe, & de se rafraîchir. Le reste de l'Armée travailla avec une grande ardeur à l'avancement du siege : ils faisoient rougir de grosses pieces de rocher, en mettant du feu dessus , & y jettant du vinaigre ; puis à coups de marteau ils les rompoient, & les tiroient hors des murs ; & quand ils avoient mis la muraille & le pan d'un bastion en état de s'ébouler, ils les appuyoient sur de gros pieux, de peur qu'elles ne tombassent tout à coup. En cette maniere ils acheverent en peu de temps la sappe du bastion de Tarma , qui étoit le plus gros de tous ; & le lieu où Altoum Bacchi faisoit travailler, fut aussi achevé des premiers. Cela fait , il y eut ordre d'y mettre le feu : en même temps on vit tomber cette haute & fameuse tour , & il se fit par cette chute une brèche considerable au Château. Les Soldats coururent avec leurs boucliers sur leurs têtes pour entrer par cette brèche ; mais il tomba tout à coup un autre



### 338 HISTOIRE DE TIMUR-BEC.

pan de muraille , dont il s'éleva une grande poussiere , & qui écrasa en tombant quatre-vingt hommes des troupes de Corassane & de Sistan. Ce malheur arrêta l'ardeur de la marche de nos braves , ils n'allèrent pas plus avant ; & les Assiégés profitant de l'occasion , racommoderent la brèche , & se fortifierent derriere. Ils ne laissoient pas d'avoir bien peur , & ils se feroient rendus volontiers , s'ils n'eussent apprehendé de n'avoir point de pardon , après avoir eu l'audace de se défendre après la prise de la Ville. Il fut ordonné qu'on mît le feu aux autres sappes , & l'on vit en même temps tomber une grande partie du Château. Cet accident ôtant toute esperance aux Assiégés , Yezdar Gouverneur de la Place fit ouvrir la porte , & étant contraint de sortir , il vint accablé de désolation , livrer les clefs de son Château , & celles du Thresor & des Magasins qui étoient dedans. Les autres pans de murailles , qui ayant été sappés étoient appuyés sur des pieux , demurerent en cet état-là , sans qu'on y mît le feu. Timur ordonna que l'on executât à mort le Gouverneur Yezdar , parce qu'il avoit attendu trop tard à se rendre. L'on trouva dans le Château quantité

LIVRE V. CHAPITRE XXVII. 339

de richesses , de bijoux , d'étoffes précieuses , & de raretés qui y avoient été gardées depuis plusieurs siècles. Il y avoit un celebre grenier rempli de bled pour les revenus des deux augustes Villes de la Mecque & de Medine.\* Timur dont la Religion étoit sincere , défendit qu'on y touchât ; & Herimulc , l'un des Tavachis en ayant enlevé cent Batmans d'orge , on lui donna des coups de bâton devant & derriere , & on lui ôta l'argent qu'il en avoit reçu. Timur ordonna à l'Intendant de ce Magasin de lui vendre du bled , au prix de trois Dinars Copeghis pour chaque Batman , ou livre , parce que la guerre avoit rendu les vivres extrêmement chers , & cet Intendant en tira une grosse somme d'argent. Le tout fut distribué aux Officiers des deux Villes susdites , qui furent renvoyés à Jerusalem , après avoir reçu plusieurs bons traitemens de la part de Timur.

La Garnison fut faite esclave , & partagée entre les Mirzas & les Emirs. Elle étoit pour la plûpart composée de Circassiens , de Mamelucs , d'Esclaves Ethiopiens , & de Zanghebars : toutes les femmes , les enfans , & les vieillards eurent

\* Respect de Timur pour les Villes de la Mecque & de Medine.

le même sort. L'on sépara les gens de métier d'avec les autres , & on les partagea aux Emirs , avec ceux qu'on avoit tirés de la Ville , pour être conduits incessamment à Samarcande. On y mena aussi avec eux Moulana Jumaledin , & Moulana Suleïman, Medecins celebres. Alors Timur alla du Palais de-Casrablac loger à la maison de Boutecach, l'un des grands Emirs de Syrie, laquelle maison étoit la plus charmante & la plus superbe de ce Pays-là. A l'aspect de ces magnificences, Timur s'écria. N'est-ce pas  
 „ une honte que dans un Royaume de cette  
 „ étendue , où les hommes ne s'adonnent  
 „ qu'à leurs plaisirs , ils ayent bâti tous ces  
 „ beaux édifices pour contenter leurs sens;  
 „ & que pour les saintes Epouses de Mahomet,  
 „ qui reposent sous ces tombeaux, ils  
 „ n'ayent pas eu la charité de faire bâtir  
 „ seulement un Mausolée de quatre murailles. Et aussitôt il ordonna que l'on construisît deux Dômes magnifiques sur les sepulchres de ces saintes Dames. \* Cette commission fut donnée aux Mirzas Aboubecre, & Calil Sultan, & aux Emirs Cheik Noureddin , Ali Sultan, & Men-

\* Timur fait construire deux Mausolées sur les tombeaux des deux Epouses du faux Prophete Mahomet.

gheli Coja. Ces Seigneurs firent travailler avec tant de diligence , que l'ouvrage fut achevé en l'espace de vingt-cinq jours. Ces deux Dômes sont de marbre blanc , pleins de sculptures & de Cizelures. Dautant que la Monnoye de Syrie étoit d'un argent extrêmement bas & altéré, Timur fit battre de la nouvelle monnoye d'or & d'argent épurés à la coupelle : il y avoit des pieces de cent Medicales , de cinquante, & de dix, qui furent toutes honorées du nom & des Titres de l'auguste Empereur Timur. L'argent fut si commun parmi les gens de guerre, que du revenu seul de la Cour des Monnoyes, le Divan amassa jusques à six cens mille Dinars Copeghis. Timur commanda aux premiers Secretaires de son Etat, de dresser des ordres appellés Lettres de Conquêtes, pour donner avis à Samarcande, & à toutes les Villes Capitales des Royaumes d'Iran & de Touran, sujets à son Empire, de la réduction de celui de Syrie en son obéissance, & pour commander aux Gouverneurs de faire des réjouïssances publiques, à l'occasion de ses victoires. Les Lettres furent portées par des Courriers que l'on dépêcha exprès. Ils furent aussi chargés de quantité de ces pieces

342 HISTOIRE DE TIMUR-BEË.

d'or & d'argent nouvellement fabriquées, pour être distribuées aux Reines, aux Princes du Sang, & aux principaux Seigneurs des Royaumes d'Iran & de Touran. Timur envoya en diligence le Coja Hafan aux Mirzas Miran Chah & Charoc, pour leur dire d'ordonner aux Emirs Solymán Chah & Gehan Chah, d'aller faire des courses sur les rivages de la Mer Méditerranée, jusques à la Ville d'Akkia.\* Ces Emirs étant partis suivant l'ordre, firent le dégât dans tout ce Pays, dont ils enleverent un butin infini, & retournerent à Canaan. Dans ces entrefaites, Timur fut attaqué d'une maladie, provenant d'une fluxion qui lui tomba sur le dos, & qui apostuma. Il en fut fort malade, & l'on envoya à Canaan l'un des Emirs qui approchoient la personne de l'Empereur, nommé Aratmur, pour faire revenir en diligence les Princes du Sang, & les Emirs; mais à leur arrivée la maladie diminua, & l'Empereur recouvra la santé. Alors Timur faisant reflexion sur les Histoires de Syrie, il fit assembler ceux de son Conseil privé pour leur commu-

\* Akké, ou Acre, Ville maritime de Syrie.

niquer son sentiment. \* J'ai, dit-il, ouï  
 dire, que dans la guerre que les Califes  
 Oumiades Meroïaniens firent aux enfans  
 de Mahomet, & particulièrement à Ali  
 qui étoit son gendre, son neveu, & son  
 légitime héritier, où ils exercèrent tous  
 les massacres & toutes les cruautés qu'ils  
 purent inventer, les Syriens étoient d'in-  
 telligence avec eux, & les soutenoient  
 dans ces actions abominables. Mon es-  
 prit trouve cela si étrange, que rien  
 plus; car comment une Nation peut-elle  
 passer pour être de la Secte d'un Pro-  
 phete, & avoir été tirée par ses lumieres  
 de l'abyfme de l'erreur & de l'infidelité,  
 & devenir ennemie des gens de sa famil-  
 le, jusques à ce point, que de s'unir avec  
 leurs plus cruels adversaires, & permet-  
 tre qu'on exerçât envers eux toutes for-  
 tes de cruautés & d'injustices? C'est ce  
 que je ne puis comprendre. Il ne faut pas  
 douter que cette tradition ne soit fort  
 véritable; car si elle ne l'étoit pas, il ne  
 seroit pas émané du Tribunal de la Jus-  
 tice de Dieu une Sentence si rigoureu-  
 se, en conséquence de laquelle ils souf-  
 firent aujourd'hui un châtiment si rude,  
 & une ruine si épouvantable, malgré tou-  
 te leur force & leur puissance.

\*Etrange proposition de Timur à son Conseil.

23 Mars.

Timur s'étant expliqué par ce traité d'Histoire , dans laquelle il étoit sçavant<sup>a</sup>, chacun se dit l'un à l'autre la pensée de Sa Hauteſſe , & on entendoit les Officiers de ſa Maïſon en raïſonner inceſſamment. Elle ſ'inſinua ſi bien dans les eſprits de tous les gens de guerre , que le premier de la Lune de Schaban les troupes entrèrent par force , & ſans en avoir eu d'ordre, dans la Ville, & y commirent tout le carnage, les violences, & le pillage qui ſe peuvent imaginer. Ils prirent eſclaves les hommes & les femmes: ils leur arracherent leurs joyaux , & leur enleverent leurs biens , qui conſiſtoient en une quantité d'or preſque infinie, en pierreries , en marchandises précieufes , en étoffes magnifiques , & en toutes fortes de raretés. On enleva tant de richesses , que tous les chevaux , mulets & chameaux qu'on avoit aſſemblés depuis Sebaſte juſques à Damas , ne furent pas ſuffiſans pour les porter , & les Soldats furent obligés d'en jeter une partie ; & principalement ils abandonnerent quantité d'étoffes d'or & d'argent, & des ceintures tres précieufes d'Egypte, de Chypre, & de Ruſſie, qu'ils avoient pillées au commencement de la

<sup>a</sup> Timur étoit ſçavant dans l'Histoire.

campagne<sup>a</sup>, afin de conduire à leur place  
 des charges entières d'argent comp-  
 tant, de pierreries, & de vases d'or &  
 d'argent, qui leur tomberent entre les  
 mains. Cette circonstance est si certaine,  
 que je l'ai entendu dire à plusieurs gens  
 dignes de foi qui y étoient presens. La  
 disposition des maisons de Damas est  
 telle, que l'étage d'en bas est de pierres,  
 & le second & le troisième sont de bois,  
 & que la plupart des planchers, & même  
 les murailles sont vernissées. Ce verni  
 les rend fort susceptibles d'incendie; en  
 sorte que quand le feu se met en quel-  
 que lieu, les Juges & les Gouverneurs  
 ont beau apporter leurs soins à ce qu'il  
 ne se brûle qu'un quartier de la Ville,  
 ils n'en sçauroient venir à bout, & il  
 s'en brûle toujours une grande partie.  
 Cela arrive souvent dans le temps d'u-  
 ne paix profonde.

Le deuxième de Schaban, le feu se 29 Mars  
 prit ainsi par accident dans la Ville,  
 & tout le monde s'appliqua à l'éteindre;  
 mais ce fut en vain : il s'augmenta en  
 telle sorte, que l'on sentoît partout l'o-  
 deur du bois d'ébene, & celui de la San-  
 daraque, dont étoit composé le verni  
 de ces belles maisons, qui devinrent

*a Richesses prodigieuses de Damas.*



noires comme l'Enfer. Timur, dont le respect pour la Religion étoit sans pareil, envoya l'Emir Chamelic, pour préserver du feu la Mosquée celebre des Oumiades; mais comme la voute étoit de bois revêtu de plomb, au lieu de plâtre huilé, Dieu fit voir qu'il étoit courroucé contre ces peuples; car quelque soin que les Soldats apportassent pour l'éteindre, ils ne purent empêcher que le Minaret Oriental de cette Mosquée ne fût réduit en cendre, quoiqu'il fût bâti de pierres. Il n'y eut que le Minaret d'Arouïs, autrement nommé Moïnar Beïza, sur lequel les Musulmans croient que le Seigneur Messie JESUS, sur qui, comme sur notre Prophete, soient les benedictions & le salut, doit descendre du Ciel, lorsqu'il viendra juger les vivans & les morts. Ce qui est miraculeux, c'est que ce dernier Minaret étant de bois, & enduit de chaux par les dehors, & demeura sain & sauf, & tout Damas fut brûlé, & les biens immenses qui étoient dedans pillés & saccagés, ainsi que le reste de la Syrie.

Alors Timur prit la résolution de s'en retourner; & pour donner aux Ha-

\* Miracle arrivé à Damas,

**LIVRE V. CHAPITRE XXVIII. 347**  
 bitans de Syrie des marques de sa clemence, après leur avoir fait sentir les funestes effets de son courroux, il ordonna que tous les esclaves de Damas, & de toute la Syrie, hommes, femmes, & enfans, fussent mis en liberté. Gelaelislam eut la commission de faire exécuter cet ordre, & de faire conduire tous les Peuples esclaves jusques dans la Ville de Damas, ce qui fut exactement observé.



## CHAPITRE XXVIII.

### *Retour de Timur de Syrie.*

**L**E quatriéme de Schaban del'an 803 31 Mars 1476  
 del'Hegyre, qui se rapporte au commencement de l'an du Serpent, le Soleil entrant au Belier, Timur decampa de Coubaïbat, & se rendit au Gouta, où il campa. Il y fit mettre par écrit deux ordres; l'un étoit adressé au Mirza Mehemmed Sultan<sup>b</sup>, aux frontieres de Mogolistan, pour lui ordonner de laisser le

<sup>a</sup> Coubaïbat, lieu du camp de Timur à Damas.

<sup>b</sup> L'Empire de Hulacou Can, donné au Mirza Mehemmed Sultan.

#### 48 HISTOIRE DE TIMUR-BEC.

Gouvernement de ces Pays-là aux Emirs Codadad Hulleini , Birdi Bei , Sar Bouga , & autres , & de se rendre incessamment au pied du Thrône , pour y recevoir la Couronne , & l'investiture de l'Empire de Hulaou Can , qui lui avoit été accordé pour ses merites , & en consideration de ses services.

Le second ordre portoit que la haute Reine Touman Aga , & les petits Princes ses enfans , vinssent trouver l'Empereur. On scella ces deux ordres , & ils furent envoyés par Dané Coja. Timur étant parti de Gouta , passa par Caraoun Bec<sup>a</sup> , & en trois jours il arriva à Emesse , dont les Habitans étoient demeurés fermes dans l'obéissance : aussi le passage des troupes ne leur causa aucun dommage. Alors on tint Conseil , & Timur ordonna aux Mirzas Roustem , & Aboubecre , & aux Emirs Solyman Chah , & Cheik Noureddin de l'aîle droite , de marcher avec dix mille Maîtres à la Ville de Tedmir<sup>b</sup> , bâtie par le Prophete Salomon , & dont les maisons sont de pierres de

<sup>a</sup> Caroun Bec , Bourg entre Damas & Emesse.

<sup>b</sup> Tedmir , Ville de Syrie , sur les frontieres d'Arabie , bâtie par les Genies par l'ordre de Salomon.

LIVRE V. CHAPITRE XXVIII. 349

taille , & de piller les Sujets de Zulcader , qui se renoient dans le territoire de cette Ville. Il commanda au Mirza Sultan Hussein , & à l'Emir Berendac de l'aîle gauche , d'aller à Antioche <sup>a</sup> à la tête de cinq mille Maîtres ; & il envoya le Mirza Calil Sultan , l'Emir Roustem Tagi Bouga Berlas , Temour Cojaï , Acbouga , & autres , avec quinze mille Maîtres du corps de bataille , contre les Turcomans de Coubec<sup>b</sup> , campés au bord de l'Euphrate. Toutes ces troupes allerent chacune de leur côté , suivant les ordres qu'elles avoient reçûs.

Celles de l'aîle droite arriverent en peu de temps à Tedmir , d'où elles enleverent environ deux cens mille moutons appartenans aux Zulcaderiens<sup>c</sup> , qui furent contraints de se jeter dans les deserts d'Arabie , avec leurs chevaux , & leurs chameaux. Après cette expedition , les troupes revinrent , passerent le desert , & se rendirent au bord de l'Euphrate , le long duquel elles s'avancerent.

Celles de l'aîle gauche étant arrivées près d'Antioche , elles eurent quelque

<sup>a</sup> Antioche , Ville de Syrie.

<sup>b</sup> Les Turcomans de Coubec ,

<sup>c</sup> Les Zulcaderiens.

2

**90 HISTOIRE DE TIMUR-BEC.**  
peine à y entrer d'abord , à cause des grandes eaux , bourniers , & marais qui y sont : elles pillèrent & ravagerent la Ville & le Pays , & tournerent vers Alep. Elles y joignirent les troupes tirées du corps de bataille , commandées par le Mirza Calil Sultan , & elles marcherent ensemble vers l'Euphrate , aux environs de Calact Erroum. Elles rencontrèrent les Turcomans , qui eurent l'audace de les attendre , & de se préparer au combat. Ils furent vertement attaqués , & ils se défendirent courageusement ; mais le Cheik Houssein fils de Coubec leur Chef , ayant été tué , ses freres & le reste des Chefs furent contrainsts de s'enfuir , & de gagner le desert. On leur tua beaucoup de monde , & on leur prit quantité de chevaux , de chameaux , de moutons , & d'autres dépouilles , qui furent jointes aux autres conquêtes de nos Soldats. On comptoit plus de huit cens mille moutons ; & les Soldats étoient si las , qu'ils ne purent emmener le reste des bestiaux.

Timur étant arrivé aux environs de Hama , le malheureux destin des Habitans les poussa à faire des actes d'hostilité à nos gens : ils ruinerent les édifices que nos Soldats bâtirent lorsqu'ils y

LIVRE V. CHAPITRE XXVIII. 351

vinrent la première fois. Cette action alluma le courroux de l'Empereur , qui permit qu'on les pillât <sup>a</sup> : on emmena les Habitans en esclavage , & on mit le feu à leurs maisons , après en avoir tiré ce qu'il y avoit de meilleur. •

L'Armée étant partie de Hama , marcha du côté d'Alep. Il y a soixante & dix lieues de Damas à Alep. <sup>b</sup> Après quelques journées de chemin , l'on arriva proche d'Alep, & les Emirs Seïd Azzeddin , Hezaregheri , Chah Chahan , & Moussa Tui Bouga , qui étoient dans le Château de cette Ville , rasèrent <sup>c</sup> ses murailles , brûlerent les maisons , tant du Château que de la Ville , & joignirent le camp Imperial. Après quatre journées de chemin , l'Armée arriva au bord de l'Euphrate , & les Mirzas Roustem & Aboubecre , avec les Emirs de l'aîle droite , y arriverent en même temps , venant du bas de ce Fleuve. Les Mirzas Calil Sultan , & Sultan Hussein , avec les Emirs du corps de bataille , s'y rendirent aussi par eau , & tous eurent l'honneur de baiser le tapis Imperial , &

<sup>a</sup> Ruïne & pillage de la Ville de Hama.

<sup>b</sup> Il y a soixante & dix lieues de Damas à Alep.

<sup>c</sup> Château d'Alep rasé.

## 352 HISTOIRE DE TIMUR-BEC.

d'offrir des presens du butin qu'ils avoient remporté dans leurs courses. Il s'assembla dans le camp un si grand nombre de bestiaux, qu'un mouton ne se vendoit qu'un Dinar; & comme le Mirza Sultan Husein avoit fait de fort belles actions, & avoit rempli les devoirs d'un bon Sujet dans cette course, il obtint son pardon du crime passé, & il baïsa les pieds de l'Empereur, qui lui rendit ses bonnes grâces, & lui promit d'avoir soin de son avancement.



## CHAPITRE XXIX.

*Timur passe l'Euphrate , & fait une  
chasse en Mesopotamie.*

**A** PRES la jonction de tous les Mirzas & Emirs au camp Imperial, il y eut ordre de repasser l'Euphrate; & pour le transport du bagage de l'Empereur, on amena deux batteaux du Bourg de Biré, situé sur le bord Oriental de ce Fleuve. Les Mirzas, les Emirs, & les Soldats passerent à la nage, & camperent aux environs de Biré. Le Gouverneur vint saluer l'Empereur, & lui apporta des presens, & en reconnaissance de

LIVRE V. CHAPITRE XXIX. 333

de ses services, Sa Hauteſſe le confirma dans ſon Gouvernement, & les Habitans ne reçurent aucun dommage de la part de nos troupes. Cara Oſman<sup>a</sup> arriva en ce lieu, & baiſa le tapis Imperial. Il fit ſes preſens, & fut bien reçu. L'Armée étant partie de là, Timur eut envie de faire une chaſſe dans la Meſopotamie : les Soldats de l'aîle droite & ceux de la gauche, formerent le grand cercle de cinq journées de circonſerence, & les cornes du cercle s'étant jointes auprès de la belle fontaine de Raſelain, ils y trouverent tant de gibier de toutes eſpeces, que l'on prenoit les bêtes à la main, & on les tuoit à coups de ſabre. Après la chaſſe, on dreſſa les tables d'un banquet general, pour manger le gibier qu'on avoit pris : l'on fit venir du vin délicieux, & on but au ſon harmonieux des violons ; & pour exciter à boire, l'on mangea des Chevreuils & des Gazelles, dont la chair eſt plus tendre, & de meilleur goût que celle de tous les animaux du deſert.

L'on décampa de Biré, & lorsqu'on

<sup>a</sup> Cara Oſman Turcoman, Gouverneur de Malatia pour Timur. Il étoit fils du Cadi Burhaneddin Prince de Sebaſte, dont Bajazet avoit envahi le Pays.



354 HISTOIRE DE TIMUR-BEC.  
 eut atteint la Ville d'Edeffe<sup>a</sup>, les principaux de la Ville en sortirent avec des presens, & vinrent saluer Timur. Ils en furent bien traités : il leur donna assurance pour leur vie, & il les renvoya contents. Ayant passé plus avant, on trouva un Château habité par des Arméniens ennemis : Timur ordonna qu'ils fussent exterminés, & on les fit tous mourir : l'on saisit leurs biens, & l'on rasa leur Place. Sur ces entrefaites arriva Hendou Chah Cazandgi venant de Samarcande : il eut audience de l'Empereur, auquel il rendit compte du bon état des affaires du Royaume de Transoxiane, & de la tranquillité publique. Il vint aussi un Officier de la part des Imperatrices Toukel Canum, & Touman Aga ; & un autre de Sultania, de la part de l'Imperatrice Seraï Mulc Canum, avec des presens d'étoffes & de bijoux ; & tous ces Envoyés informèrent l'Empereur de la bonne santé des Princes ses fils.

<sup>a</sup> Edeffe, & Rubha, & Orpha, sont la même Ville.





## CHAPITRE XXX.

*Timur se rend à la Ville de Merdin.*

L'ARMEE marcha alors du côté de Merdin. <sup>a</sup> Timur renvoya Hendou Chah Cazandgi, & les Officiers des Imperatrices qui étoient venus avec lui, & il les chargea de presens & de lettres pleines de bonté pour les Princes ses enfans. En ce même lieu se rendirent le Sultan de Husni Keïfa <sup>b</sup>, ainsi que le Sultan d'Arzine <sup>c</sup>, & les autres Princes & Seigneurs de ces quartiers. Ils apportèrent des presens & des pierreries pour répandre devant l'Empereur, & ils eurent l'honneur de baiser le tapis Impérial. Pour ce qui est du Sultan de Merdin, nous avons marqué qu'ayant été réduit en l'obéissance de l'Empereur, il avoit été emprisonné dans le Château de

<sup>a</sup> Merdin, Ville de Mesopotamie, à 74 d. long. 37 d. 30 m. lat.

<sup>b</sup> Husni Keïfa est appelée à présent par corruption Hasfan Keïf, Ville sur le bord du Tygre, entre Amed & Mouffel, auprès de Merdin.

<sup>c</sup> Arzine, Ville de Mesopotamie, près d'Amed, du côté Oriental du Tygre.

Sultania : que Timur ayant pitié de lui , lui avoit pardonné , & qu'il lui avoit donné une veste , & fait quantité d'autres bons traitemens , & qu'il avoit alors promis que tant qu'il vivroit , il s'acquitteroit des devoirs d'un bon serviteur , & qu'il ne laisseroit passer aucune occasion d'en donner des marques , afin de se rendre agréable à l'Empereur , & d'en mériter les bonnes grâces. Après ces sermens , il sembloit qu'il eût été de son devoir de se rendre en Syrie à la suite de l'Armée avec ses troupes ; & si à cause du voisinage des Ennemis , il y eût trouvé de la difficulté , il devoit envoyer au moins l'un de ses enfans ou de ses freres. Voyant donc qu'il avoit manqué en cette rencontre , il se défia de sa propre action , & il n'osa venir audevant de Sa Hauteſſe. Cependant Timur arrivant proche de ses frontieres , eut encore la bonté de demander de ses nouvelles , & il le fit appeller avec des termes fort obligeans & fort honnêtes ; mais ce miserable Prince se laissant aller à son mauvais destin , eut l'insolence de ne pas venir , & de songer à se défendre dans sa Place , persuadé qu'elle ne pouvoit être prise de force. En effet , comme il falloit un long siege pour en venir

LIVRE V. CHAPITRE XXX. 357

à bout, quoique les environs soient des campagnes fertiles, & pleines d'herbages propres à mettre les chevaux à l'herbe, & à camper longtemps, <sup>a</sup> Timur se contenta de faire ruiner & brûler toutes les maisons & les édifices de la basse Ville, ainsi que les Marchés; & il ordonna à Cara Osman, Gouverneur de Malatia, après l'avoir honoré d'une Veste, de former le Blocus de Merdin, & de tenir si bien les Habitans enfermés, qu'il n'en pût sortir personne.

Timur fit plusieurs honnêtetés aux Sultans de Husni Keïfa, d'Arzine, & d'autres lieux des environs, qui étoient venus avec empressement lui rendre leurs devoirs à son arrivée. Il leur donna à chacun une robe de tissu d'or, une ceinture de pierreries, & un sabre à poignée d'or, & il leur permit de s'en retourner en leur Pays. Alors Timur envoya à Samarcande l'Emir Allahdad, avec or-

<sup>a</sup> Timur ne peut prendre le Château de Merdin, situé sur un roc inaccessible, assez vaste par en haut pour y avoir des terres ensemencées. Il y a de grandes sources d'eau, & il n'a pas besoin du dehors pour maintenir de toutes choses la Garnison.

L'Arabe dit que vouloir prendre Merdin, c'est rechercher l'amitié d'un envieux, ou faire signe à un aveugle.

358 HISTOIRE DE TIMUR-BEC  
dre de passer ensuite à Achperé<sup>a</sup>, &  
d'avoir soin de la garde des frontières  
de Geté.



## CHAPITRE XXXI.

*Timur envoie en toute diligence des  
troupes en Georgie & à Bagdad.*

**L'**ARMÉE étant partie de Merdin,  
& étant en chemin, Timur ordon-  
na aux Mirzas Sultan Hussein, Pir Me-  
hemmed, Omar Cheik, & Aboubecre,  
ainsi qu'aux Emirs Gehan Chah, Te-  
mour Coja, Seïd Coja, & autres, d'al-  
ler avec un gros corps d'Armée à Alend-  
gic<sup>b</sup> par le chemin d'Amed, de se ren-  
dre maître d'Alendgic, & de passer de  
là en Georgie. Les Mirzas & les Emirs  
se préparèrent, & partirent suivant l'or-  
dre; mais comme il y avoit déjà deux  
ans qu'Alendgic étoit assiegée par d'au-  
tres de nos troupes; car lorsque l'Ar-  
mée marcha vers Sebaste, le Cheik Me-  
hemmed Deroga, avec les troupes du

<sup>a</sup> Achperé, Ville aux frontières de Geté.

<sup>b</sup> Alendgic, Château fort près de Nakhi-  
van, au Pays d'Arran, au Midi de la Geor-  
gie.

Mirza Miran Chah, & Firouz Chah, avec celles du Mirza Charoc, allèrent l'assiéger, & ils pressèrent si fort la Place, que les Habitans mouraient de faim; & même il ne leur restoit plus gueres de monde: ils étoient réduits faute de vivres, à se passer de vieux cuirs, & de peaux, & choses semblables, pour appaiser seulement la grosse faim, & s'empêcher de mourir; mais ce cuir leur manqua aussi dans la suite, & ils furent obligés d'en sortir, & de livrer la Place. Les Mirzas & les Emirs étant arrivés proche d'Avenic, ils y apprirent la réduction d'Alendgie; c'est pourquoi, au lieu de passer à Alendgie, ils allerent droit en Georgie. Ils firent diligence pour surprendre les Georgiens, dont ils pillèrent & ravagerent le Pays. Cette affaire troubla Malek Ghourghin: il envoya un Ambassadeur aux Mirzas, pour leur marquer l'étonnement où il étoit de leur entrée dans son Pays, vû qu'il étoit l'un des plus zelés serviteurs de l'Empereur, & les assurer que sitôt que Sa Hauteffe viendrait en ces quartiers, il ne manqueroit pas d'aller avec empressement se jeter au pied de son Thrône, & lui rendre ses obéissances. Les Mirzas envoyerent un Exprès en Cour, pour donner

360 HISTOIRE DE TIMUR-BEË.  
avis de la soumission de Ghourghin : ils  
cesserent de ravager ses terres, & de  
piller ses sujets ; & ils s'arrêtèrent à  
Mencoul<sup>a</sup>, qui est un lieu frais propre à  
passer l'Eté, pour y attendre la réponse  
de la Cour, & sçavoir quel quartier  
l'Empereur vouloit accorder à Ghour-  
ghin. En ce même jour il fut expédié un  
ordre au Sultan Mahmoud Can, au Mir-  
za Roustem, à l'Emir Solyman Chah, &  
autres Emirs, à ce qu'ils marchassent en  
diligence à la tête de leurs Toumans &  
de leurs Compagnies, du côté de la  
Ville de Bagdad. Ces Seigneurs firent  
leurs diligences à l'exécution de cet or-  
dre, & ils partirent incessamment. Après  
plusieurs jours de marche, ils arrive-  
rent à Bagdad, & ils camperent à sa  
partie meridionale. Un nommé Farrud-  
ge, de la Horde de Gelaïr Mogole, y  
étoit Gouverneur pour le Sultan Ah-  
med. La grande multitude de Turcs &  
d'Arabes qui s'étoient amassés dans cer-  
te Ville, rendirent Farrudge orgueil-  
leux ; & se confiant à la force de ses  
murailles, & au nombre de ses Soldats,  
il osa sortir pour combattre l'Armée

<sup>a</sup> Mencoul, lieu frais aux frontieres de  
Georgie,

Tartare,

LIVRE V. CHAPITRE XXXI. 361

Tartare , & il rangea la sienne en bataille , en presence de la nôtre.

Sitôt que la nouvelle de l'arrivée de l'Armée se fut répandue , les Emirs Ali Calander de Mendeli<sup>a</sup> , & Dgian Ahmed de Bacou<sup>b</sup> , se mirent en marche pour venir contre nous , & ils passerent le Tygre à Medaïne.<sup>c</sup> D'autre côté Faruk Chah de Hillé<sup>d</sup> , & Micaïl de Sib<sup>e</sup> , partirent aussi au même dessein , & se joignirent à Serfer<sup>f</sup> , & avec trois mille hommes bien armés , s'avancerent pour combattre. Aussitôt le Mirza Roustem , l'Emir Solyman Chah , & autres , monterent à cheval avec leurs troupes , & entourerent les Ennemis. Ils les pousserent vers le Tygre , & il se donna un combat auprès de l'édifice de l'Emir Ahmed. Dgian Ahmed y fut tué , avec un grand nombre de ses plus braves Soldats : plusieurs se jetterent dans l'eau , & furent noyés , & les autres n'échape-

<sup>a</sup> Mendeli , Ville de Courestan.

<sup>b</sup> Bacou , Ville de Courestan.

<sup>c</sup> Medaïne , Ville de Chaldée , sur le Tygre.

<sup>d</sup> Hillé , Ville de Mesopotamie.

<sup>e</sup> Sib , Ville de Mesopotamie.

<sup>f</sup> Serfer , Ville de Mesopotamie , près de Bagdad.



rent qu'avec grande peine. Après cette défaite, il sembloit que Farrudge ne dût pas tenir davantage; mais ce Payfan qui ne s'étoit jamais vû Maître d'un Gouvernement, & qui n'y étoit parvenu que par de lâches intrigues, ne put se résoudre à l'abandonner, ni à quitter sa nouvelle dignité de Gouverneur;

- » Il trouva un prétexte pour s'excuser. Le  
 » Sultan Ahmed mon Maître, dit-il, m'a  
 » fait faire serment, que si Timur venoit  
 » en personne, je lui rendisse la Ville, de-  
 » peur de jeter les Peuples dans le mal-  
 » heur; mais que si cet Empereur n'y ve-  
 » noit pas en personne, quelque multi-  
 » tude de troupes qui pût venir, je défen-  
 » disse courageusement la Ville, & que je  
 » ne la livrasse à qui que ce fût; & je ne  
 » puis, ajouta-t-il, passer les ordres de  
 » mon Maître.

Sous ce prétexte honnête, il gagna les Habitans & les Milices, & il les posta sur les murailles pour défendre la Ville. Il y fit tous ses efforts; tantôt il excitoit les Soldats sur la muraille, tantôt ils'avançoit sur l'eau en bateau, & couvroit nos gens de flèches, les battant en flanc.

Cependant Timur s'avança vers Tau-

LIVRE V. CHAPITRE XXXII. 363  
 ris: il passa par Nasibine<sup>a</sup>, qui est une  
 forte Place. Il donna les ordres pour l'as-  
 sieger, & ensuite pour la raser; mais  
 les Habitans ayant appris cet ordre, sor-  
 tirent avec des presens, & lui porterent  
 les clefs de leur Forteresse.

Timur leur donna quartier, & ils ne  
 reçurent aucun dommage par le passage  
 des troupes. L'Armée étant arrivée à  
 Moussel<sup>b</sup>, l'on construisit un pont de bar-  
 reaux sur le Tygre, & en une semaine de  
 temps toutes les troupes passerent ce  
 Fleuve.



## CHAPITRE XXXII.

*Siege de Bagdad par Timur, & la prise  
 de cette Ville.*

**L**Es Emirs qui étoient devant Bag-  
 dad, ne manquerent pas de faire  
 sçavoir à l'Empereur par des gens ex-  
 près, le sentiment de Farrudge, & le  
 prétexte dont il coloroit son opiniâtre-  
 té à défendre la Ville. Sur cet avis Ti-

<sup>a</sup> Nasibine, Ville de Courdistan, à 76 d. 30  
 m. long. 37. lar.

<sup>b</sup> Moussel, Ville de Mésopotamie sur le Ty-  
 gre, à 77 long. 36 d. 30 m. lar.

#### 364 HISTOIRE DE TIMUR-BEG.

timur choisit les plus braves de son Armée, & laissant l'Imperatrice Tchelpan Mulc Aga avec le reste des troupes & le bagage sous les soins du Mirza Charoc, accompagné de l'Emir Chamelic, desquels il regla la marche à Tauris par Tchinaran <sup>a</sup> & Calaghi <sup>b</sup>, il partit en personne pour se rendre à Bagdad, par le chemin d'Altoun Cupruc <sup>c</sup>; & y étant arrivé, il campa au bas de l'eau, vis-à-vis la porte de Cariet Ulacab, & toutes les troupes camperent autour de la Ville. Il ordonna sur le champ aux Sappeurs de commencer à travailler. Les Mirzas & les grands Emirs de Toumans, de Hezarés, & de Couchounes, établirent leurs Sappeurs chacun devant son poste, & des corps de troupes pour les soutenir. Farrudge voulant sçavoir si effectivement Timur y étoit en personne, envoya vers lui un homme de confiance en qualité d'Ambassadeur, parce que cet Ambassadeur le connoissoit, pour avoir eu l'honneur de le voir autrefois. Cet homme fut fort bien reçu; & ayant eu son audience à l'ordinaire, il fut honoré

<sup>a</sup> Tchinaran, lieu entre Moussel & Tauris.

<sup>b</sup> Calaghi, lieu entre Moussel & Tauris.

<sup>c</sup> Altoun Cupruc, pont sur la Riviere d'Altoun Soui, près Moussel.

LIVRE V. CHAPITRE XXXII. 365

d'une veste & de bons traitemens, & il fut ensuite congédié. Etant de retour, il rendit à Farrudge un compte exact de ce qu'il avoit vû & entendu ; mais ce Gouverneur, quoiqu'il connût bien qu'il disoit la verité, l'accusa de mensonge, le maltraita, & le fit mettre en prison, de peur qu'il ne parlât aux autres ; & ensuite il s'opiniâtra à soutenir que Timur n'y étoit point en personne, & il continua à se défendre, & à faire des hostilités, sans faire reflexion à ce qui lui en arriveroit. Alors les Cojas Mafsaoud Semnani, & Mengheli, qui étoient occupés à construire une plateforme élevée, qui eût vûë sur Bagdad, furent atteints de flèches, dont ils furent blessés à mort, & ils expirèrent bientôt après.

Timur envoya Locman Tavachi au Mirza Charoc, pour lui dire de revenir à Bagdad avec le bagage & le reste de l'Armée. Locman joignit le Mirza à Calaghi, & l'accompagna dans le chemin de Bagdad. Lorsque cette grande Armée fut assemblée, Timur en fit la revûë ; & les Habitans effrayés ne la regarderent plus comme la Maison de Paix\*, mais comme le Palais de l'Enfer & de la dis-

\* Bagdad est surnommée Daresselam, c'est-à-dire, Maison de Paix.

corde. Les troupes ayant campé autour de la Ville, tant deçà que delà l'eau, entourerent cette Place, quoiqu'elle ait plus de deux lieues de circonference. L'on fit un pont de batteaux sur le Tygre audessous de Cariet Ufacab : l'on mit quantité d'habiles Archers en embuscade au bas de l'eau, pour empêcher que personne ne pût s'enfuir. La garde du haut de l'eau fut donnée aux Mirzas Miran Chah & Charoc, qui camperent vis-à-vis de Souqs Effultan. De l'autre côté du Tygre étoient Mehemmed Azad, & Tangri Birmich Coja, pour garder le devant de la Ville, afin que personne n'en sortît. Enfin elle fut si bien bloquée & enveloppée de tous les côtés, que quoique le Tygre passât par le milieu, & qu'ils eussent un grand nombre de batteaux, il fut impossible d'en sortir. Dans ces entrefaites on amena à Timur Ahmed Ogoulchai Gouverneur du Château d'Alendgic, dont on s'étoit saisi après avoir pris cette Place. Timur ordonna qu'il fût mis à mort, & que le Château d'Alendgic fût remis à Malek Mehemmed Aoubéhi, pour qu'il le gardât soigneusement. L'ordre fut mis es mains de celui qui avoit amené à la Cour Sidi Ahmed.

**LIVRE V. CHAPITRE XXXII. 367**

Dans le même temps l'Emir Moussa, venant de Transoxiane de la part du Mirza Mehemmed Sultan, arriva, & rendit compte à l'audience de l'Empereur du bon état des affaires de ce Royaume. Il presenta un morceau de Rubis Balai du poids de cent vingt Medicales, tiré de la Mine de Bedakchan.

Cependant l'épouvente s'étoit faisie de l'esprit de Farrudge, & des Habitans de Bagdad, & ils ne combattoient pas tant par bravoure que par desespoir : ils faisoient des actions de la dernière remerité, & leurs efforts passioient le pouvoir humain ; car sitôt que les Tartares ayant fait une brèche, y avoient mis le feu, & qu'un pan de mur venoit à tomber, les Assiégés réparoient aussitôt la brèche avec de la chaux & de la brique cuite, & se retranchoient encore derriere. Par hazard c'étoit la saison d'Eté, & le Soleil étoit dans le Cancer ; & comme Bagdad est situé dans un Pays proche du Tropicque, la violence du chaud étoit si grande, que les oiseaux tomboient morts ; & comme les Soldats étoient encore revêtus de leur cuirasse, on peut dire qu'ils fondoient comme de la cire ; cependant ils éleverent une haute plattform qui commandoit la Ville ; d'où ils

jettoient incessamment de grosses pierres par le moyen des machines. Les Mirzas & les Emirs se mirent plusieurs fois à genoux devant l'Empereur, pour lui demander la permission de donner un assaut general, afin de prendre la Ville l'épée à la main; mais Timur s'y opposa toutes les fois, disant que peut-être les Assiégés rentreroient dans leur devoir, qu'ils demanderoient pardon, & qu'ils livreroient leur Ville avec obéissance, pour se garantir d'être tués, ou faits esclaves, & afin que le Royaume ne perît pas tout-à-fait : mais le destin avoit autrement résolu; car ces malheureux tinrent ferme dans leur opiniâtreté, malgré la cherté & la disette qui étoit parmi eux, & quoique le siege eût déjà duré quarante jours. Le vingt-septième de Zilcadé de l'an 803 à midi, pendant que les Habitans, à cause de l'ardeur du Soleil, ne pouvant tenir sur les murailles, étoient retirés dans les maisons, & avoient mis leurs casques sur des bâtons qu'ils avoient dressés dans leurs postes, l'on entreprit de donner un assaut general. Les Mirzas & les Emirs marcherent avec fureur; & ayant posé les échelles aux murailles, l'Emir Cheik Noureddin y monta le premier, & arbora sur

Le 23 Juil.  
det. 1411.

**LIVRE V. CHAPITRE XXXII. 369**

Le mur le bâton à queue de cheval , cou-  
sonné d'un Croissant. Il fit sonner de la  
trompette , & en même temps l'on joua  
des tambours & des tymbales : aussitôt  
tous les Capitaines , chacun de leur cô-  
té , monterent à l'assaut , & jetterent les  
murailles dans le fossé : les troupes en-  
trerent dans la Ville l'épée à la main , &  
Timur se rendit au bout du pont que  
l'on avoit dressé audeffous de Bagdad.  
Les Soldats étant dans la Ville , les Ha-  
bitans tâcherent d'en sortir par toutes  
sortes de voyes , mais tous les chemins  
étoient fermés : ils furent contraints de  
se jeter dans le Tygre , où fuyant les  
sabres des Tartares , ils devinrent la  
proye des poissons. Il y en eut plusieurs  
qui prirent des batteaux , & d'autres qui  
se jetterent à la nage , pour gagner le  
bas de la riviere ; mais les uns & les au-  
tres n'étoient pas plutôt arrivés au pont ,  
qu'ils étoient percés des flèches des Sol-  
dats qu'on y avoit mis en embuscade.  
Farrudge s'embarqua avec sa fille , &  
trouva le moyen , malgré toutes les pré-  
cautions de Timur , de s'enfuir par eau.  
Il fut poursuivi le long des rivages du  
Tygre par les Soldats , qui tiroient sur  
lui une infinité de flèches , auxquelles ne  
pouvant résister , il fut contraint de se



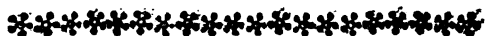
**770 HISTOIRE DE TIMUR-BEC.**  
jetter dans l'eau avec sa fille, où ils furent tous deux noyés, & le bateau même coula à fond. Les Mariniers eurent ordre de pêcher Farrudge, & l'ayant retiré de l'eau, ils jetterent sur le rivage son malheureux cadavre; & comme il y avoit eu plusieurs Soldats Tartares tués dans l'affair general, il fut ordonné à chaque Soldat d'apporter une tête<sup>7</sup> des gens de Bagdad, ce qu'ils firent; & on n'épargna ni les vieillards de quatre-vingt ans, ni les enfans de huit ans: on ne fit quartier ni aux riches ni aux pauvres; & le nombre des morts fut si grand, que personne ne l'a jamais pû sçavoir, quoique les Tavachis eussent ordre de l'écrire. Ces têtes furent employées à faire des tours, pour servir d'exemple à la posterité, & afin que les hommes ne missent pas le pied plus haut que leur portée. Il n'y eut que quelques gens de Lettres, qui trouverent le moyen de courir se jeter aux pieds de l'Empereur, dont ils obtinrent pardon & quartier,

\* L'Arabe dit deux têtes, & qu'il y eut quatre-vingt-dix mille Habitans de Bagdad tués de sang froid. On jeta les corps, & on fit des trophées des têtes amassées ensemble.

Il y eut cent vingt tours de têtes pour trophées.

LIVRE V. CHAPITRE XXXIII. 379

Il leur fit même donner des vestes & des montures avec une escorte , pour être conduits en tel lieu de sûreté qu'ils voulurent ; tout le reste des Habitans fut exterminé. Après cela Timur ordonna qu'il ne restât pas une maison entière dans la Ville ; mais que l'on épargnât les Mosquées, les Collèges & les Hôpitaux. Suivant cet ordre , on ruina les Marchés, les Bezeftins, les Caravan-Serails, les Hermitages, les Cellules, les Monastères, les Palais, & les autres édifices. C'est ainsi, dit l'Alcoran, que sont bouleversées par ordre de Dieu, les maisons des impies.



CHAPITRE XXXIII.

*Retour de Timur de Bagdad , & sa marche vers Tauris.*

**A** P R È S que le Tygre fut rougi du sang des Habitans de Bagdad , l'air commençant à être infecté de leurs cadavres, Timur décampa de cette Ville au commencement du mois de Zilhudgé ; & marcha une lieue vers le haut de la Riviere. Il s'arrêta au tombeau du grand Imam Abou Hanifa , Chef de l'u-

972 HISTOIRE DE TIMUR-BEÛ.  
ne des quatre Sectes Mahometanes Orthodoxes, & il y campa, pour demander au Saint son intercession : ensuite il renvoya avec des lettres & des ordres à Moufiké, qui étoit venu de Transoxiane, & il le fit accompagner par Nemedée Deroga<sup>a</sup> de Khivak<sup>b</sup>, afin que ce Nemedée eût soin du Gouvernement de Carezem, en l'absence de Moufiké<sup>c</sup>, & jusqu'à son retour d'auprès le Mirza Mehemmed Sultan.

Timur ordonna au Sultan Mahmoud Can, & au Mirza Calil Sultan, accompagnés de plusieurs grands Emirs, & d'un bon nombre de troupes, de marcher en diligence, pour aller faire des courses partout aux environs. Ils s'empresserent d'obéir à l'ordre : ils passerent par Hillé, & allerent jusqu'à Mechhad Nedgef<sup>d</sup> ; mais au lieu d'attaquer

<sup>a</sup> Deroga est un Gouverneur particulier d'une Ville.

<sup>b</sup> Khivak est une Ville au Midi du Gihon, dans le Royaume de Carezem.

<sup>c</sup> Moufiké étoit Viceroi de Carezem pour Timur.

<sup>d</sup> Lieu en Irac-Arabi, proche l'Euphrate, où fut tué Hussein petit-fils du faux Prophete Mahomet, par les Soldats d'Yezide fils de Muavias. On y va en Pelerinage de toute l'Asie.

LIVRE V. CHAPITRE XXXIII. 373

ce lieu saint, ils y firent leurs Prières, & y rendirent leurs respects; ils ravagèrent Hillé & Vafete, & revinrent à la Cour chargés de butin.

Timur prit la route de <sup>a</sup> Chehrezour & de Calaghi, <sup>b</sup>& laissant le soin du bagage & du gros de l'armée aux grands Emirs, il leur ordonna de venir doucement en queue, sans que personne se séparât de son Touman ni de sa compagnie, & l'Empereur fit diligence accompagné des Mirzas Miran Chah, Charoc & Calil Sultan; mais pendant ce chemin les Courdes étoient si temerares, que d'attaquer ceux qui se séparaient tant soit peu de l'Armée, & ils les voloient impunément. Timur ayant été informé de leur audace, fit mettre des Soldats autour des chemins en embuscade, & sitôt que ces scelerats paroissent, nos gens sortant hors de leurs embuscades, les attrapotent & les pendoient à des Châteigners qui étoient sur le chemin; ils en pendirent ainsi une trentaine. A propos des Châteigners de ce Pays-là, j'ai ouï dire à des gens dignes de foi, qu'ils ren-

<sup>a</sup> Chehrezour Ville de Courdistan, Frontière de Couhestan, à 82 degrés de Longitude, 34 degrés 30 min. Lat.

<sup>b</sup> Calaghi, Ville de Courdistan.

374 HISTOIRE DE TIMUR-BEC.  
dent une année des Châteignes,<sup>a</sup> & l'année suivante des Noix de Galles ; ce qui paroissant extraordinaire, j'ai été bien aise de le marquer. Timur étant arrivé à la rivière de Jagatou,<sup>b</sup> les Imperatrices Seraï Mulc Canum, Canzadé, & les autres Epouses des Mirzas, avec leurs enfans, entre lesquels étoit le Mirza Oulouc-Bec, vinrent audevant de sa Hauteffe, & ils lui baisèrent les pieds à Sinéper, ils le feliciterent de ses conquêtes, & répandirent sur lui des Pierreries & des Monnoyes ; après avoir offert leurs presents, ils décamperent de là, & étant arrivés à Acziaret, ils y camperent. Les Cherifs, les Docteurs & les principaux Seigneurs de l'Empire d'Iran, revêtus des écharpes Ihhrane qu'ils portent dans la Mosquée, vinrent jusques en ce lieu audevant de Timur, dont ils furent fort bien reçûs. Ce Prince leur donna des Vestes, & leur fit diverses liberalités ; l'on y demeura vingt jours, & le gros de l'armée & le bagage qui suivoit de près, ne tarderent pas d'arriver, & comme les

*Remarque des Châteigners.*

<sup>a</sup> Je crois que l'Auteur se trompe, prenant des Chênes, qui véritablement produisent la Noix de Galles, alternativement avec le Gland, pour des Châteignes qui sont rares en Syrie.

<sup>b</sup> Jagatou Rivière.

LIVRE V. CHAPITRE XXXIII. 375

plus sçavans Imams & les Docteurs s'étoient assemblés en ce lieu, Timur qui se plaisoit extrêmement à éclaircir des questions de Religion, les invita à mettre quelque point de doctrine sur le tapis, & à disputer les uns contre les autres pour plus grand éclaircissement de la vérité, il s'occupa à cet Exercice pendant le séjour qu'il fit à Acziaret; ensuite il donna permission au Mirza Roustem de retourner à Chiraz, avec ordre, si-tôt qu'il y seroit arrivé, de faire partir Hassan Yandar, & Jasan Jagadaoul, pour venir à la Cour auprès de sa Hauteffe.

\*\*\*\*\*

CHAPITRE XXXIV.

*Timur envoie le Mirza Charoc à Arzendgian.*

PENDANT le séjour de Timur en Syrie, Bajazet, surnommé Ilderum, ou le Tonnerre, Empereur Ottoman, par l'instigation du Sultan Ahmed Gelair, & de Cara Yousef Turcoman, qui fuyant notre armée s'étoient réfugiés à sa Cour, mit une armée en Campagne, & pour se venger de la ruine de Sebaste, il alla assiéger Arzendgian, où après

avoir combattu Taharten, il se rendit maître de la ville. Mocbel Lieutenant de Taharten mourut dans ce Combat, & Bajazet envoya les femmes & les enfans de Taharten désolés, à Broussa, & il s'en retourna lui-même. Lorsque Timur étant parti d'Acziaret, eut passé Oudgian, \* & se fut campé à Hechtroud, c'est-à-dire, les huit rivieres, il reçut la nouvelle que Bajazet étoit encore en marche, pour s'avancer vers l'Orient, il ordonna aussitôt au Mirza Charoc de faire incessamment les préparatifs nécessaires pour aller fondre sur l'Ottoman, & le faire repentir de son audace; il le fit accompagner par les Emirs Solymán Chah, Chamelic, & autres Chefs de Toumans & Colonels de Hezarés. Il envoya ordre par l'Emir Mezrab aux Mirzas & aux Emirs qui étoient allés faire des courses en Georgie, & qui s'étoient arrêtés dans le lieu frais de Mencoul, de partir incessamment pour venir joindre le Mirza Charoc, ce qu'ils firent aussitôt qu'ils en eurent reçu l'ordre, & ils le joignirent en chemin. Le Mirza étant parti d'Avenic, & étant arrivé à Nevine, il trouva le Cheik Ali Neveu de Taharten, qui

\* Oudgian, Ville d'Azerbijane, près de Tauris.

venoit de sa part pour apporter nouvelle que Bajâzet craignant le mauvais succès de son entreprise audacieuse, avoit prié Taharten d'interceder pour lui auprès de Timur, afin d'obtenir le pardon de son hostilité, à condition qu'il seroit doresnavant dans les termes de l'obéissance, & de la soumission qu'il devoit, qu'il envoyeroit des Ambassadeurs avec des lettres pour faire un Traité de Paix, & une alliance sincere entre les deux Empires, afin que par la benediction de cette Paix, les Peuples Musulmans pussent être en sureté, & vivre en repos & en tranquillité, & qu'il promettoit en même temps que si la Paix se concluoit par l'entremise & les soins de Taharten, il lui renvoyeroit ses femmes & ses enfans qu'il avoit menés à Broussa. Le Mirza Charoc fit accompagner le Cheik Ali envoyé de Taharten, par quelques-uns de ses gens, & l'envoya à l'Empereur rendre compte de cette affaire, & ce Prince resta pendant ce temps-là dans le lieu où il étoit. Timur ayant décampé des huit rivières, alla à Oudgian,\* & s'arrêta quelques jours dans le Kioch d'Argoun.

\* Oudgian, Ville, près de Tauris.





## CHAPITRE XXXV.

*Arrivée de la seconde Imperatrice  
Touman Aga, & des petits Princes  
venans de Samarcande.*

**N**OUS avons marqué ci-devant que lorsqu'on décampa de Damas, on avoit envoyé ordre à l'Imperatrice Touman Aga de se rendre à la Cour avec les Princes ses fils ; aussitôt que la lettre fut arrivée à cette Princesse, elle s'empressa d'y obéir, & elle se mit aussitôt en chemin. Etant arrivée à Bocara, \* elle alla visiter les tombeaux des saints, qui y sont inhumés, & entr'autres celui du Cheik Seifeddin Bacrezi, dont elle implora les suffrages, & ensuite elle se mit en route. Elle passa le Gihon à Amouyé, & traversant le Desert elle vint à Macan, de là passant par le Desert de Bigen, elle alla à Machhad de Tous, où elle visita le tombeau du grand Ali ; elle y fit des aumônes & des vœux, & puis elle continua son voyage. Lorsqu'elle eut passé Sultania, & qu'elle fut arrivée auprès d'Oudgian, Timur alla audevant d'elle, & eut le plaisir de voir & d'embrasser ses chers

\* Bocara, Ville de Transoxiane.

**LIVRE V. CHAPITRE XXXV. 379**  
enfans les Mirzas Ibrahim Sultan, & Sad  
Vaccas; il remercia Dieu de la grace  
qu'il lui faisoit, & ensuite il donna au-  
dience à l'Imperatrice Toman Aga, &  
à sa fille la Princeſſe Beghiſi Sultane, ain-  
ſi qu'à ſa couſine Sadekin Aga: elles fi-  
rent leurs reverences & leurs preſens de  
Robbes d'or, & autres raretés, & elles  
répandirent de l'or & des Pierrieres.  
Après avoir ſéjourné pluſieurs jours à  
Oudgian, Timur prit la route de Tauris,  
chaffant par les chemins; lorsqu'il y fut  
arrivé, il alla deſcendre dans ſon Palais  
Imperial, où il ſ'informa des affaires des  
Grands & des Petits, & fit juſtice à ceux  
qui étoient oppreſſés par la violence des  
Officiers de Juſtice. Alors arriva le Co-  
ja Ali Semnani, venant de Herat, & le  
Coja Seifeddin, venant de Sebzvar; ils  
ſaluerent l'Empereur, & firent leurs  
preſens: ſa Hauteſſe leur donna place  
dans le Divan, en conſideration de leurs  
ſervices.





## CHAPITRE XXXVI.

*Marche de Timur en Georgie, & à  
Carabagh Arran.*

**T**IMUR ayant demeuré quelques jours à Tauris, résolut de marcher en Georgie; il partit, & alla camper à Comtoupa,\* où il fit pendre au bout du Marché du Camp le Coja Ismaël Cavafi, pour le punir des tyrannies qu'il avoit exercées sur le Peuple : il passa ensuite la rivière d'Araxe, & alla camper avec toute l'Armée à Nakchivan, & comme le Château d'Alendgie est tout proche de Nakchivan, il voulut avoir le plaisir de voir cette forte place remportée par ses Soldats en si peu de temps : il y mena les Imperatrices avec les Princes ses fils, & les plus favoris de ses Emirs, il monta tout au haut & l'examina soigneusement partout, & ensuite il retourna au Camp. Taharten se rendit à la Cour, il se prosterna devant l'Empereur, & s'étant mis à genoux, il presenta la lettre de Bajazet, il rendit compte du repentir où étoit ce Monarque Ottoman de son entreprise temeraire, & demanda pardon pour lui; il le

\* Comtoupa, Bourg entre Tauris & l'Araxe.

LIVRE V. CHAPITRE XXXVI. 381  
fit avec tant d'éloquence, qu'il appaisa la colère de l'Empereur, & obtint le pardon qu'il desiroit pour Bajazet. Timur s'arrêta quelques jours en ce lieu, pendant lesquels il envoya un Ambassadeur en Georgie vers Malek Ghourghin, pour lui demander le Tribut. Alors les Mirzas Pir Mehemmed, fils d'Omar Cheik, Sultan Houssein & Aboubecre, avec les Emirs qui étoient partis de Meneouli, pour aller joindre le Mirza Charoc, arrivèrent à la Cour, & saluerent l'Empereur. L'Armée décampa de la Prairie de Nakchivan, alla au détroit de<sup>a</sup> Chahboz, & entra dans les montagnes. Timur étant arrivé à Gheuktcheytonkez, eut envie d'y prendre le divertissement de la chasse, & ayant fait approcher le Cercle à l'ordinaire, il y prit une si grande quantité de Cerfs, qu'on ne put en faire le dénombrement; il campa après la chasse, & le Mirza Charoc avec ses Emirs revint, & eut l'honneur de saluer l'Empereur en ce lieu, l'on partit ensuite, & lorsqu'on fut campé à Chemkour,<sup>b</sup> qui est un lieu délicieux, Idecoü fils de Coja

<sup>a</sup> Chahboz, détroit de montagnes en Georgie.

<sup>b</sup> Chemkour, Ville de Georgie, à 83 degrés de Longitude, 42 degrés de Latitude.

## §12 HISTOIRE DE TIMUR-BEG.

Seïfeddin Berlas , venant de Kirman,\* y arriva ; il baïsa le Tapis Imperial , & fit ses reverences & les presens : au même lieu revint aussi le Commissaire que Timur avoit envoyé en Georgie , pour retirer les deniers imposés à Malek Ghourghin. Ce Prince envoya avec lui son propre frere chargé de quantité de bijoux , & de rares presens , entre lesquels étoient des Chevaux & des Animaux propres à la chasse , & du Tribut imposé. Etant arrivé à la Cour , il eut audience de l'Empereur , par l'entremise des grands Emirs , & ayant offert les presens , il s'acquitta de son Ambassade.

» Il dit que le Roi son frere avoit résolu  
» d'être toute sa vie dans les termes d'une  
» parfaite obéissance aux ordres de l'Em-  
» pereur des Musulmans ; que s'il avoit  
» commis ci-devant quelque faute , il en  
» étoit fort repentant , & que si sa Hautesse  
» lui faisoit la grace de lui en accorder le  
» pardon , il ne laisseroit passer aucune oc-  
» casion de lui rendre ses services ; qu'il  
» feroit toucher exactement tous les ans  
» son Tribut au Trésor Imperial , & qu'il  
» tiendrait des troupes prêtes à marcher  
» partout où il plairoit à sa Hautesse de les  
» envoyer.

\* Kirman, Province au Midi de la Perse, sur le bord de la Mer des Indes,

LIVRE V. CHAPITRE XXXVI. 385

Timur reçut leurs excuses, & pardonna la faute de Malek Ghourghin; il regarda son frere d'un œil favorable, il lui fit donner une Veste, & lui permit de s'en retourner: il lui ordonna de dire à son frere qu'il lui accorderoit le pardon qu'il demandoit, & qu'il lui donnoit quartier, qu'il quitteroit son Pays, à condition qu'il se tiendrait dans les bornes de son devoir, qu'il traiteroit honnêtement les Musulmans de Georgie, & qu'il les garantiroit de toutes insultes & avanies: de plus, qu'il mettroit une Armée sur pied, laquelle il enverroient incessamment au Camp Imperial. Ensuite, Timur envoya à Samarcande Temour Coja fils d'Acbouga, avec d'autres Emirs, pour servir le Mirza Omar en qualité de Lieutenant-General dans le Gouvernement de Transoxiane. L'Armée partit alors de ce lieu, & alla camper à \* Caraoultopa, on y reçut nouvelle que le Mirza Mehemmed Sultan, qui avoit eu ordre de revenir de Samarcande à la Cour, étoit arrivé à Nichabour, & que l'Emir Hadgi Seifeddin son Lieutenant-General, y étoit mort; Timur en fut sensiblement touché, à cause des bons ser-

\* Caraoultopa, Bourg près de Chemkour en Georgie.

384 HISTOIRE DE TIMUR-BEC.  
vices qu'il avoit reçûs de tout temps de  
cet ancien & fidele ami, & il en versa  
des larmes.



## CHAPITRE XXXVII.

*Timur passe l'hiver à Carabagh: Ar-  
rivée du Mirza Mehemed Sultan,  
venant de Samarcande.*

Le douze  
Decembre  
8411.

**A**PRE'S un mois de séjour à Ca-  
raoulropa, Timur partit, & ayant  
passé par Ghendgé<sup>a</sup>, & par Berdaa,<sup>b</sup> il  
alla camper à Carabagh Arran le 22 de  
Rabiulakher 804, qui répond à l'an du  
Serpent, le Soleil étant au milieu du Sa-  
gittaire. L'on construisit des logemens de  
rozeaux pour Timur & pour les Mirzas  
ses fils, & endedans des enceintes on dres-  
sa des tentes & des pavillons, & comme  
l'intention étoit d'aller au printemps  
faire la guerre au Capchac, on tourna la  
face des pavillons du côté de<sup>c</sup> Derbend,  
& chacun prit ses quartiers d'hiver,  
après que Timur eut fait distribuer les  
deniers du Thresor entre les Soldats &

<sup>a</sup> Ghendgé, Ville de Chiroüan.

<sup>b</sup> Berdaa, Ville de Chiroüan.

<sup>c</sup> Derbend, Ville aux Portes Caspiennes.

les Emirs. Mais en ce temps-là il arriva des Ambassadeurs de Capchac ; ils eurent audience par l'entremise des grands Emirs, ils se mirent à genoux, & firent à l'Empereur les complimens de leur Can, l'assurant de ses soumissions & d'une parfaite obéissance ; les termes respectueux dont ils usèrent , appaisèrent la colere de l'Empereur, il leur accorda le pardon qu'ils demandoient, & les assura de son amitié. Alors on reçut avis que le Mirza Mehemmed Sultan avoit passé<sup>a</sup> Ardebile, & étoit arrivé à Actam,<sup>b</sup> dans un équipage pompeux & magnifique, à la tête de son armée. Les Mirzas Miran Chah, Charoc & autres, accompagnés de tous les grands Emirs, se dépêcherent d'aller au-devant de lui ; ils passerent l'Araxe sur le Pont, & ils joignirent les Mirzas au bord de la riviere d'Aglouc :<sup>c</sup> les Mirzas embrasserent leur frere avec tendresse & affection ; ils lui témoignèrent leur joye, & le feliciterent de son heureuse arrivée ; ils répandirent sur lui de l'or & des pierreries, & ils se firent des presens les uns aux autres ; ensuite, ils marcherent ensemble , & arriverent au

<sup>a</sup> Ardebile, Ville d'Azerbijane.

<sup>b</sup> Actam, Bourg & Plaine en Azerbijane.

<sup>c</sup> Aglouc, Riviere en Azerbijane.



Thrône Imperial : Le Mirza Mehemmed Sultan s'alla jeter aux pieds de l'Empereur, & s'acquitta des ceremonies ordinaires. Timur le tint longtems embrasé, il l'interrogea des fatigues & de la longueur de son voyage, & il lui donna mille benedictions. Le Mirza offrit ses presens, & ensuite les Emirs de sa Cour semirent à genoux, & firent aussi leurs presens, qui furent fort bien reçûs. En réjouissance de cette heureuse arrivée, l'Empereur fit faire les preparatifs d'une grande Fête, où les Imperatrices & les Dames firent voir une magnificence extraordinaire : la Fête dura plusieurs jours, & le vin & la musique n'y furent pas oubliés, avec tout ce qui put contribuer au plaisir.

Timur distingua extrêmement le Mirza Mehemmed Sultan par ses graces particulieres ; il lui mit sur la tête une couronne d'or, & lui donna une ceinture de même métal ; il lui donna aussi neuf troupes de Chevaux Arabes, dont chacune étoit de neuf Chevaux tout gris pommelés, avec des Selles d'or, & après que la fête fut achevée, Timur reprit le soin des affaires, & la premiere chose qu'il fit, fut de finir le Procès du Mirza Eskender, que le Mirza Mehemmed Sul-

LIVRE V. CHAPITRE XXXVIII. 387  
tan avoit fait lier & amener garotté, à  
cause d'une faute qu'il avoit commise ;  
il y fut interrogé dans le grand Divan, &  
ayant été condamné, il reçut les coups  
de bâton portés par les Loix d'Yafa, &  
ensuite, on lui ôta les chaînes, & on le  
mit en liberté.



## CHAPITRE XXXVIII.

*Timur envoie des troupes faire des  
courses en divers Lieux.*

**N**OUS avons marqué que le Sultan  
Ahmed Gelaïr Roi de Bagdad,  
ayant peur des Troupes de Timur, avoit  
fui de sa Ville, & s'étoit réfugié en Na-  
tolie, auprès de Bajazet. Lorsque le bruit  
de la marche de Timur se fut répandu  
dans le monde, ce Sultan Ahmed se sépa-  
ra de Bajazet aux environs de Césarée  
de Cappadoce, & alla du côté de Chal-  
dée, que l'on nomme Irac-Arabi ; il passa  
par Cala & Erroum, & le long des riva-  
ges de l'Euphrate : il se rendit à Hit,\* &  
de là à Bagdad ; il s'attacha à rebâtir cet-  
te Ville, qui étoit entièrement ruinée, &  
il y ramassa tous ceux de son parti, qui

\* Hit, Ville sur l'Euphrate entre Coufa &  
Kerbela.

s'étoient dispersés, & qui erroient vagabonds dans les Deserts. Timur ayant été informé de ces nouvelles, résolut de les exterminer avant qu'ils eussent pû acquérir de la puissance ; à cet effet, il tint Conseil avec les Mirzas & les Emirs , & il ordonna à quatre Corps de Cavalerie de marcher chacun par une route différente. Le Mirza Pîr Mehemmed , fils d'Omar Cheik, avec plusieurs Emirs, eut ordre d'aller vers Lorestan , Couzeistan & Vafete ; le Mirza Aboubecre , avec quantité d'Emirs de Toumans, eut le département de Bagdad ; les Mirzas Sultan Hussein, & Calil Sultan, furent destinés pour aller avec plusieurs Emirs en certains lieux de Chaldée ; & l'Emir Berendac fut nommé pour aller avec une bonne troupe de Soldats piller & ravager Gezîré,\* & tâcher d'en exterminer les rebelles ; & comme les Courdes avoient osé faire des insultes à notre armée, lorsqu'elle revenoit de Bagdad , & voler quelques Soldats qui s'étoient écartés, l'Empereur ordonna que les premiers que l'on rencontreroit de ces Brigands, fussent expédiés sans quartier. Quoique l'on fût en hiver , & que le froid fût ex-

\* Gezîré Ben Omar , Ville de Mesopotamie sur le Tygre.

tremement violent , à cause de la neige , qui couvroit les chemins , où il étoit impossible de passer , à moins que de jeter des feutres devant soi. Les Emirs ne laisserent pas d'obéir promptement, & chaque Corps d'Armée partit pour prendre la route qui lui avoit été marquée. L'on commença cette execution par les voleurs Courdes, qui forcés par la neige & par la violence du froid, étoient descendus de leurs montagnes, & avoient campé dans les Plaines de Derbend Tachi Catoun ; \* l'on en passa un nombre infini au fil de l'épée : quelques-uns voulurent s'enfuir dans les détroits des montagnes, pour sauver leur vie ; mais la neige & le froid les en empêcherent, ils furent contraints de venir se soumettre & demander quartier , mais il ne leur fut point accordé, parce que c'étoit leur propre malice qui avoit allumé la guerre, & qui leur avoit attiré le courroux de l'Empereur , c'est pourquoi ils furent tous tués.

Le Mirza Aboubecre ayant pour Lieutenant-General l'Emir Gehan Chah , prit la route de Bagdad , & fermant les chemins de tous côtés, arriva à Bagdad

\* Derbend Tachi Catoun, Déroit du Courdistan.

en diligence sur le soir, lorsque le Sultan Ahmed s'y attendoit le moins; il fut si surpris & si pressé, qu'il se jeta en chemise dans un bateau, & passa le Tygre, & prenant avec lui son fils le Sultan Tasher, & quelques Officiers de sa Maison, il monta à cheval, & prit le chemin de Hillé.<sup>a</sup> Nos troupes qui étoient venues fort vite, se reposèrent cette nuit à Bagdad. Dès le matin quel'on fut certain de la marche du Sultan vers Hillé, l'Emir Géhan Chah fut détaché pour le poursuivre, & il alla jusques à Hillé; mais comme le Sultan ayant fait rompre le Pont, s'en étoit allé vers le bas de l'Euphrate dans les Isles de Khaled & de Malek,<sup>b</sup> Géhan Chah ne voulut pas aller si loin, il le laissa là, & envoya un Cavalier en donner avis à la Cour.

Les Mirzas Sultan Hussein & Calif Sultan passèrent par Chepchemal,<sup>c</sup> & pillèrent Mendeli,<sup>d</sup> d'où l'Emir Ali Calender, qui en étoit Gouverneur pour le Sultan Ahmed, s'enfuit, passa le Fleuve, & ramassa quelques troupes fugitives,

<sup>a</sup> Hillé, Ville de Mesopotamie.

<sup>b</sup> Khaled & Malek, Isles au bas de l'Euphrate.

<sup>c</sup> Chepchemal, Ville en Courestan.

<sup>d</sup> Mendeli, Ville de Lorestan.

avec lesquelles il fit ferme sur le bord du Tygre. Le Mirza Calil Sultan envoya par le haut de la Riviere le Fils de Gehan-ghir Berlas, à la tête de cinq cens braves, avec ordre de la passer à la nage, & de là aller les attaquer par derriere, pendant que ce Mirza se tiendroit en leur presence avec son armée pour les amuser. Ce détachement passa effectivement le Tygre & alla attaquer l'arrieregarde des Ennemis ; en même temps celles du Mirza qui étoient en presence, se jetterent dans le Fleuve, & l'ayant traversé en moins de rien, ils chargerent les Ennemis des deux côtés, & les ayant aisément défaits, ils les pillerent & les emmenerent prisonniers de guerre, après avoir brûlé tout vivant leur Chef, qui avoit eu l'audace de se défendre.

Le Mirza Pir Mehemmed, avec son Lieutenant-General l'Emir Solyman Chah, pillà & ravagea à Doubendar<sup>a</sup> les Sujets de Saki & de Fili,<sup>b</sup> après s'en être rendu maître ; il fut joint par le Mirza Roustem, qui suivant ses ordres étoit venu de Chiraz passer l'hiver à<sup>c</sup> Chuchter,

<sup>a</sup> Doubendar, Bourg en Lorestan.

<sup>b</sup> S. ki & Fili, Tribus en Lorestan.

<sup>c</sup> Chuchter, Ville de Courestan.

& ils allerent de concert du côté d'Abada & de Vafere. Le Cheik Avis Courde s'étoit offert de lui-même à leur servir de guide, & il leur fit passer le Tygre par le gué de Coupefer ; <sup>b</sup> ils marcherent ensuite toute la nuit, & allerent à <sup>c</sup> Mabedié, ils visiterent Sidi Ahmed Kebir, de là ils firent deux journées, & allerent piller & ravager les Arabes d'Abada, dont ils emporterent quantité de dépouilles de Chevaux, & de Chameaux ; ils n'allerent pas plus avant, & repassant le Tygre, ils retournerent à Chuchter, dont l'Emir Solyman Chah confirma le Gouvernement à Doucom, & celui de Dezfoul à Mehemmed Adjab Chir, ainsi que celui de Haviza <sup>d</sup> à Temour Coja, & celui de Couzestan & de ses Finances à Chamfeddin Dehdar ; mais en revanche il tira d'eux de grosses sommes d'argent : alors le Mirza Roustem partit pour retourner à Chiraz. Les Mirzas & les Emits qui étoient allés faire des courses en diver-

<sup>a</sup> Abada, Ville d'Arabie, Frontiere de Chaldée, sur le Sein Persique, près de Basra.

<sup>b</sup> Coupefer, Bourg, où l'on peut passer le Tygre à gué.

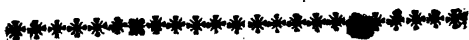
<sup>c</sup> Mabedié, Ville d'Arabie.

<sup>d</sup> Haviza, Ville en Courestan.

<sup>e</sup> Couzestan, Province entre Courestan & Fars,

LIVRE V. CHAPITRE XXXVIII. 393

ses parts, demeurèrent tout l'hiver dans la Chaldée, où ils battirent plusieurs fois des Troupes Ennemies, & enlevèrent beaucoup de butin. Et au printemps ils prirent la route du Camp Imperial. Le Mirza Pir Mehemmed, l'Emir Solyman Chah, & les autres Emirs qui étoient avec eux, se mirent en marche pour le même dessein; & s'étant tous joints au Pont de Cales,<sup>a</sup> situé près la montagne Dgebelhamri,<sup>b</sup> éloignée de Bagdad de douze lieues, & de quatre lieues du Dôme d'Ibrahim-Lic: ils marcherent ensemble pour aller à la Cour rendre compte de leurs exploits.



CHAPITRE XXXIX.

*Des causes qui obligerent Timur à retourner faire la guerre à Bajazet  
Empereur Ottoman.*

**D**AUTANT que Cara Yousef Prince des Turcomans, avoit recommencé depuis quelque temps ses desordres dans

<sup>a</sup> Cales, Pont.

<sup>b</sup> Dgebelhamri, Montagne à douze lieues de Bagdad, & à quatre lieues du Dôme d'Ibrahim-Lic,



le milieu du Pays Musulman, volant impunément les Passans, de quelque qualité qu'ils fussent, & même avoir bien osé insulter la celebre Caravane qui va tous les ans à Hidgiaz & à la Mecque.<sup>a</sup> Timur qui se faisoit un point de conscience & de Loi de reprimer les desordres qui nuisoient aux Musulmans, & Cara Yousef craignant le châtiment de ce juste Potentat, s'étoit réfugié au Pays des<sup>b</sup> Ottomans, comme en un asyle assuré pour tous les scelerats d'Asie; c'est pourquoi Timur résolut d'aller faire la guerre à Bajazet Empereur des Ottomans : Ce Prince en reçut la nouvelle avec chagrin, & tout le Peuple de Natolie en fut saisi de terreur, en sorte que les Principaux de son Etat, tant les Gens de Loi, que les Chérifs, allerent le trouver, & lui donnerent ce conseil.

Conseil » Le Prince que l'on dit avoir dessein de  
des Ot- » venir en notre Pays, est si formidable &  
tomans à » si puissant, qu'il a fait perdre la vie à tous  
Bajazet » ceux qui ont refusé de lui obéir; quelque  
leur Em- » grande affaire que ses Armées entrepren-  
pereur. » nent, elle leur réussit avec facilité, & ils

\* Chaque Royaume Mahometan fait partir tous les ans une celebre Caravane pour les Pelerins de la Mecque.

<sup>b</sup> Le Pays Ottoman asyle des scelerats.

LIVRE V. CHAPITRE XXXIX. 395

n'ont encore attaqué aucune Province , & Ville, ni Place forte, qu'ils ne l'aient en peu de temps reduite en leur obéissance. Il est impossible, grand Empereur, d'exécuter de si grandes choses, sans une grace speciale de Dieu ; & c'est ce qui nous fait présumer que la guerre contre un tel Ennemi est entierement hors de propos , & contre les regles de la Sagesse. Nous croyons que le meilleur seroit de se comporter avec lui par les voyes de la paix & de la douceur, & que votre Haute-esse fist tous ses efforts pour s'atisfaire à ce qu'il desire d'elle, & pour vivre avec lui dans une bonne intelligence. La crainte dont Bajazet étoit déjà saisi lui-même, fit que ces paroles lui parurent raisonnables : Il écrivit à Timur une lettre pleine de témoignages de soumission & d'obéissance, laquelle il mit entre les mains d'un Cadi de la Loi, accompagné d'un Emir éloquent & habile aux Negotiations, en qualité d'Ambassadeurs auprès de ce Conquerant. Ils joignirent le Camp Imperial à Carabagh Arran, & par l'entremise des Mirzas & des grands Emirs, ils furent admis aux honneurs de l'Audience ; ils se mirent à genoux, & ayant baisé le Tapis Imperial, ils presenterent leur lettre, & rendirent comp-

Ambassa- te du sujet de leur Ambassade : Leur ha-  
de de Ba- rangue & leur lettre étoient conçûes à  
jazet à peu près en ces termes.  
Timur.

Lettr. „ Puisque par la grace infinie du Maître  
de Baza- „ des Cieux & de la Terre, votre Hauteſſe  
zet à Ti- „ a été élevée sur le Thrône de l'Empire de  
mur. „ l'Asie, nous prenons agréablement la re-  
„ solution d'être entierement obéiſſans à  
„ ſes ordres, & ſi par le paſſé il eſt arrivé  
„ quelque choſe de contraire à notre de-  
„ voir, nous aſſurons votre Hauteſſe que  
„ nous le reparerons dans la ſuite, par le  
„ zele avec lequel nous embraſſerons les  
„ occaſions de lui rendre nos hommages  
„ & nos ſervices.

Timur ayant entendu les Ambaſſa-  
deurs, & lû la lettre de Bajazer, répondit  
en ces termes :

Réponſe „ Sur ce que nous avons été informés,  
de Timur „ que vôtre Maître fait inceſſamment la  
aux Am „ guerre de Religion contre les Infideles  
baſſa- „ d'Europe, nous avons toujours reſſe  
deurs de „ d'Europe, nous avons toujours reſſe  
Bajazer. „ les deſſeins qui nous ſont venus de nous  
„ transporter en ſon Pays avec notre Ar-  
„ mée, ne pouvant conſentir à la deſtru-  
„ ction d'un Pays Mahometan, qui cauſe-  
„ roit de la joye aux Infideles ; mais il n'y  
„ a rien de plus deſagréable, que d'enten-  
„ dre qu'il donne retraite & protection  
„ auprès de lui à Cara Youſef Turcoman,

le plus grand voleur & le plus grand scelerat de toute la Terre, qui pille les biens des Marchands, fait assassiner les Passans sur les grands chemins; & commet mille autres desordres qui ne se peuvent pas souffrir; & ce qu'il y a de plus dangereux, c'est que ce miserable fait sa residence dans le milieu du Pays Musulman; c'est un Loup entre les Brebis, & le mal qu'il fait, est mille fois plus préjudiciable que celui que pourroit faire un étranger, fût-il le plus puissant & le plus formidable ennemi du Monde; il faut que votre Maître se resolve à prendre l'un des trois partis que je vais vous proposer; l'un est, qu'il fasse lui-même le Procès, & fasse executer à mort le Criminel; l'autre, qu'il nous l'envoie lié & garotté de chaînes, afin que le convainquant de ses crimes, il en reçoive le châtiment; le troisième est, que pour le moins il le chassé de ses Etats. Si votre Maître a un véritable desir de retrancher les causes de notre querelle, & de fortifier les fondemens d'une bonne intelligence avec nous, il ne balancera pas à suivre l'un de ces trois partis, & en ce cas nous ne manquons pas aussi de notre côté de maintenir cette amitié autant qu'il nous sera possible, & nous en donnerons des marques

398 HISTOIRE DE TIMUR-BEC.  
» par les puissans secours que nous lui four-  
» nions pour faire plus vigoureusement  
» la guerre aux Infideles.

Les Ambassadeurs reçurent la réponse de l'Empereur avec toutes les marques possibles de respect ; & alors sa Hauteſſe monta à cheval pour prendre le divertissement de la chasse ; il passa le Fleuve d'Araxe , & la Terre d'Actam\* fut choisie pour le lieu de ce plaisir : l'on entoura à l'ordinaire tout ce grand Pays, & le Cercle s'étant approché , l'Empereur & les Mirzas entrèrent dedans , & à coups de lances ils y tuerent tant de gibier qu'ils voulurent : Timur permit à Taharten & aux Ambassadeurs Ottomans de se joindre aux Mirzas, & d'entrer avec eux dans le Cercle ; quantité d'Officiers de la Chambre , comme Mehemmed Azad , Teuckul Baourtchi , & autres , se servirent de l'occasion , & eurent le même honneur , & ils firent un carnage épouvantable de Bêtes ; cependant le Cercle fut encore pressé davantage , & il y eut jusques à cinq ou six rangs de Soldats , les uns derriere les autres , & alors les Mirzas & les Emirs sortirent du Cercle , & retournant à leur place, ils firent sonner les Tymbales ; les Bêtes épouvantées

\* Actam , Bourg au midi de l'Araxe.

LIVRE V. CHAPITRE XXXIX. 399

de ce bruit , tomberent les unes sur les autres en si grande quantité, qu'elles formerent comme des Collines ; ensuite, il fut permis à tous les Cavaliers de tuer & de lier des Bêtes, & la chasse fut si grande, que chacun d'eux prit à la main cinq ou six pieces de Gibier. Après cette chasse Timur retourna au Camp. Quelques jours après il fit une Fête & des Banquets de la dernière magnificence ; il y fit des honneurs particuliers aux Ambassadeurs Ottomans ; il leur donna des Bonnets d'or & des Ceintures , & il leur dit qu'il s'arrêteroit l'hiver en ce lieu , qu'au printemps il partiroit pour se rendre aux frontieres de Natolie, où il attendroit l'arrivée de l'Ambassadeur qu'il envoyoit vers leur Maître ; que s'il en venoit une réponse raisonnable , il s'en réjouiroit, sinon que la guerre feroit voir qui des deux auroit raison. Alors Timur envoya avec eux en qualité d'Ambassadeur Bayazid Tchempai Eltchikedé ; il le chargea d'une lettre pour Bajazet ; il lui donna un cortège nombreux, & une belle suite, après quoi il les congédia tous. La teneur de la lettre étoit telle.

Ambassadeur de Timur à Bajazet.

Après les saluts & les complimens ordinaires, nous vous déclarons que si les paroles que vos Ambassadeurs nous ont

« Lettre de Timur à Bajazet,

## 400 HISTOIRE DE TIMUR-BEC.

10 données , sont sinceres & veritables , il  
 20 faut que ce que nous avons dit au sujet  
 30 de Cara Yousef Turcoman, soit executé  
 40 incessamment , & ensuite\* que vous en-  
 50 voyiez vers nous un de vos plus affidés  
 60 Emirs, afin de confirmer par serment en  
 70 notre presence les Articles d'un Traité  
 80 de Paix entre nous. Après cela , les Am-  
 90 bassadeurs & les lettres maintiendront  
 100 notre bonne intelligence, en sorte que  
 110 les Musulmans ne seront plus en danger  
 120 de recevoir aucune insulte de part ni  
 130 d'autre ; sinon, vous devez vous atten-  
 140 dre à voir entrer mon Armée dans vos  
 150 Terres, & ruiner votre Monarchie : & le  
 160 salut à celui qui suit le vrai chemin.



## CHAPITRE XL.

*Timur fait creuser la riviere de\* Berlas.*

**C'**EST un commun Proverbe , que  
 l'on connoît la grandeur des Prin-  
 ces par les monumens qui restent d'eux  
 après leur mort ; il n'y a gueres de Po-  
 tentats qui ait tant laissé que Timur, de

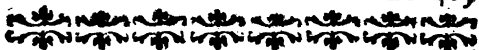
\* Canal ou Riviere de Berlas, creusé par  
 l'ordre de Timur.

ces marques de puiffancé, & entr'autres celle que nous allons décrire. Les Rois de l'Antiquité avoient fait couler un grand bras de l'Araxe par un Canal qu'ils avoient fait creuser dans les Plaines où paffe ce Fleuve : mais avec le temps qui détruit routes chofes , ce Canal s'étoit rempli , & fes levées étoient démolies. Dans les entrefaites de la chaffe que Timur fit dans ces quartiers , ce Prince jetta par hazard les yeux fur ce beau refte de l'Antiquité , & en même temps fon ambition , & le defir qu'il avoit de s'immortalifer , le porterent à faire rebâtir ce Canal , & à en creuser le lit. A cet effet , il paffa l'Araxe ; il donna lui-même les ordres , & regla la maniere dont ce projet devoir être executé : les Tavatchis partagerent l'ouvrage aux Emirs , afin qu'ils euflent le foin d'y faire travailler leurs Soldats ; cette entreprise commencée avec promptitude , fut continuée avec ardeur , & en l'efpace d'un mois l'on creufa dix lieuës entieres de Canal , affez profondes pour qu'un bateau y pût naviger. Le lieu où il fe décharge dans l'Araxe , fe nomme Kiochke Tchenghichi , & fon commencement eft en un lieu nommé Surcapile : Timur lui donna le nom de Nehri Berlas , c'est-à-dire la Ri-



viere de Berlas, & l'on a bâti depuis sur ses rivages quantité de Villages & de Bourgs, de Moulins, de Vignes, Jardins & Maisons de plaifance. Quoique l'ambitieux Timur mît tous ses soins, & employât tout son temps à faire la guerre, dans le deffein de se rendre maître de l'Asie, ufant de tous les moyens que pouvoit inspirer la plus fine politique, qui fecondée de la fortune, lui a facilité la conquête de ce grand Empire, par une fuite de victoires prefqu'incroyables, comme l'on a pû voir par ce que nous avons ci-devant décrit: cependant ce Prince n'a pas laiffé pour mieux établir fa memoire dans la pofterité, de faire bâtir tant de grands Edifices & tant de celebres Monumens, qui marquent fa magnificence, que ce Canal avec toute fa beauté ne doit être regardé que comme l'une de fes moindres entreprises, qui ne peut être comparée aux autres, que comme un Ruiffeau feroit comparé à la Mer.





CHAPITRE XLI.

*Timur part de Carabagh, & se rend  
aux Campagnes de Chemkour.\**

**L**E Soleil étoit dans le Signe des Poissons, & le temps étoit balancé entre deux Saisons contraires, lorsque l'esprit de l'Empereur penchoit tantôt à réloudre sa marche au Pays Ottoman, dont le Prince étoit son adversaire, & tantôt il étoit détourné de ce dessein par la considération de la guerre de Religion que Bajazet maintenoit avec zele contre les Infideles. Son cœur étant agité par des raisons contraires, tenoit ce Prince dans une irresolution penible : la vaste étendue de l'Empire Ottoman, le nombre des troupes qui le gardoient, la valeur de ses Soldats parfaitement aguerris & bien préparés à se défendre, ne contribuoient pas peu à balancer son esprit. Outre cela, les Troupes occupées depuis trois ans sans relâche à attaquer des Places, à donner des combats, & à faire des courses contre plusieurs Ennemis,

\* Chemkour, Ville frontière de Georgie & d'Arran.

étoient si fatiguées que les Emirs & les Generaux craignirent qu'elles ne se rebutassent par cette nouvelle entreprise, cependant ils n'osèrent témoigner leurs sentimens à l'Empereur, de peur de faire paroître de la foiblesse; ils jugerent plus à propos de donner cette commission à Chamseddin Almaleghi, qui à cause de la beauté de son esprit, de l'éloquence de ses discours, & de la gentillesse de ses pensées, avoit obtenu sans d'accès auprès de Timur, qu'il étoit sur le pied de lui parler de tout ce qu'il jugeoit à propos, sans que sa Hauteffe le trouvât mauvais: ce fut à lui que les grands Emirs s'adresserent, & d'un commun consentement ils le prièrent de prendre un moment favorable, pour faire connoître à sa Hauteffe leurs sentimens au sujet de la marche au Pays Ottoman; ils le conjurerent de lui bien expliquer la conséquence de cette grande entreprise, de lui dire d'y songer serieusement, avant que de la commencer, & même ils l'engagerent à lui inspirer que l'opinion des Arabes étoit que dans la Campagne que les Ottomans, il paroïssoit dans le Ciel un malheur inévitable à l'Armée Zagataïenne. Cham-

Chamseddin Almaleghi, Favori de Timur,

sedd in se chargea volontiers de la Commission dont les Emirs le voulurent honorer ; il representa à Timur leurs sentimens, qui étoient confirmés par la prédiction des Astres. Timur l'ayant écouté, fit appeller \*Moulana Abdalla Lefan, l'un des plus fameux Astrologues de sa Cour , & pour ôter la peur aux Emirs, il l'interrogea devant tout le monde, & lui ordonna de declarer hautement les differens aspects des Planetes , & tous les indices & les jugemens qui se pouvoient tirer de l'état des Astres. Abdalla parlant à l'Empereur même , dit la Prédiction suivante , qui est l'une des plus justes qui ait jamais été prédite. Il paroît par les Prédications marquées dans les Ephemerides de la presente année, que l'ascendant de cet Etat est dans le plus haut degré de force , & que celui des Ennemis est dans le plus haut degré de foiblesse, il paroîtra une Comete dans Aries, & il viendra une Armée du côté d'Orient, qui fera la conquête entiere de la Natolie, dont le Prince sera pris prisonnier.

Prédiction admirable d'un Astrologue,

Le 13 de Regeb, l'an 804 de l'Egyre, Le trois  
Timur partit des quartiers d'hiver, & Avril 1412

\* Moulana Abdalla Lefan , grand Astrologue de Timur,

466 HISTOIRE DE TIMUR-BEC.

alla camper dans une Prairie des dépendances de Carabagh, où il resta encore quelques jours.

Le 17 Avril  
8412.

Cor est  
Cirus.

Le septième de Schaban 804, qui se rapporte à l'an du Cheval, & au premier jour de l'année Gelalienne, il partit de Carabagh Arran, pour aller à Chemkour; & cependant le Mirza Mehemmed Sultan passa la riviere de Cor, & s'avança le long de ses rivages. Alors Timur envoya Moulana Obaïd Allah Sedre, à Ispahan, pour y être Garde du Thresor Imperial: il envoya à Chiraz Moulana Cotobeddin Garini, pour y regler les dépenses du Divan, & les recettes du Royaume de Fars, & ce Monarque ayant passé à Berda, & à Ghendgé, <sup>b</sup> alla descendre dans les Plaines de Chemkour: l'on s'arrêta quelques jours pour laisser manger de l'herbe aux Bêtes, & ensuite l'on marcha vers Alatac: <sup>b</sup> Lorsque l'Armée fut campée à Tabadar, <sup>c</sup> qui est des frontie-

Le 13 Juin  
8412.

res de Georgie, le 24 de Ramadan 804, qui se rapporte à l'an du Cheval, & au 18 du mois d'Ourdibehicht, l'an 324 de

<sup>a</sup> Berda, Ville d'Arran.

<sup>b</sup> Ghendgé, Ville d'Arran.

<sup>c</sup> Alatac, Château en Arménie auprès de Cars.

<sup>d</sup> Tabadar, frontiere de Georgie.

LIVRE V. CHAPITRE XLI. 407

l'époque Gelalienne, il nâquit un Fils au <sup>Naissance</sup> Mirza Charoc, sous l'horoscope du <sup>de Mehem-</sup> Cancer. L'Empereur fut fort joyeux de <sup>med Dgiou-</sup> cette nouvelle, il en remercia Dieu, & <sup>ki, fils de</sup> il nomma ce Prince Mehemmed Dgiou- <sup>Charoc,</sup> ki : les Imperatrices, les Mirzas, & les grands Emirs feliciterent sa Hauteſſe, & le Mirza Charoc de cette bonne nouvelle, & ils repandirent sur eux des pierreries, & la Princeſſe Canzadé fut établie pour ſa gouvernante. Le Mirza Mehemmed Sultan, qui avoit paſſé la riviere de Cirus, pillâ & ravagea les habitans de la montagne <sup>a</sup> d'Alburzcouh, d'où il enleva quantité de butin, & revint joindre le Camp à Tabadar.

Lorsque l'Armée fut en marche, Timur ordonna aux Imperatrices & aux Princeſſes Epouſes des Mirzas, de ſ'en retourner avec les petits Princes, & ils furent eſcortés par Cohlugadgi. Elles s'arrêterent à Tauris le reſte de l'Été, & vers l'Automne elles allerent à Sultania, où elles demurerent. Timur étant arrivé à Mencoul, <sup>b</sup> & ne voulant rien faire contre les regles de la ſageſſe, en-

<sup>a</sup> Alburzcouh, celebre montagne de Georgie, à cinq lieues de la Mer Caſpienne.

<sup>b</sup> Mencoul Ycïlac, lieu frais aux Frontieres de Georgie,

408 HISTOIRE DE TIMUR BÉC.  
voya un second Ambassadeur à Bajazer,  
avec une lettre en ces termes.

Lettre » Après les complimens ordinaires, nous  
de Timur » vous donnons avis , que quoique nous  
à Bajazer. » soyons en marche pour vous aller trou-  
» ver , cependant notre parole est la mê-  
» me que nous vous avons ci-devant de-  
» clarée , si vous consentez à ce que nous  
» desirons de vous; & que si vous remettez  
» à nos Lieutenans la Forteresse de \* Ke-  
» mac, qui a été de tout temps sujette au  
» Pays qui sont à present de notre obéis-  
» sance, nous vous laisserons joïr païsi-  
» blement du Royaume de Natolie , afin  
» que vous continuiez la guerre contre  
» les ennemis de la Loi Musulmane , &  
» nous ne vous refuserons pas le secours  
» que vous pourrez souhaiter de cette  
» part : faites ce que vous jugerez le meil-  
» leur pour votre bien, & le salut.

\* Kemac , Forteresse près d'Arzendgian ,  
dans le Pays de Roum.



CHAP. XLII.



## CHAPITRE XLII.

*Prise du Château de Tartoum.*

**T**IMUR ayant été informé qu'il y avoit en ces quartiers-là une forte Place nommée Tartoum,\* dans laquelle étoient deux cens Georgiens qui refusoient de payer le Tribut, & qui insultoient les Musulmans & les Passans, & que le Prince qui les commandoit étoit absent, & y avoit laissé à sa place pour Lieutenant un nommé Ghurd-gibec.

Sa Hauteffe commanda aux Emirs Cheik Noureddin, Chamelic, & autres, d'aller attaquer cette Place, & de la prendre à quelque prix que ce fût; ils se rendirent devant le Château, & pour mieux mettre les Ennemis dans leur tort, ils leur envoyèrent dire, que s'ils vouloient se rendre de bon gré, & payer le Tribut, ils auroient quartier, mais ils n'en voulurent rien faire, & fiers de la force de leur Château, ils se préparèrent à se défendre. Nos Soldats crièrent le grand cri Alla Ecber, & Salli Alla

\* Tartoum, Château fort des Frontières de Georgie.



Mehammed ; \* & ayant entouré la Place, ils donnerent plusieurs assauts, & tirèrent, une infinité de flèches : les Assiégés se défendirent vigoureusement pendant cinq jours, & le sixième la Place fut emportée : ils passèrent tous les Georgiens au fil de l'épée, & ayant renversé les murailles, ils rasèrent la Place, & en bouleversèrent même les fondemens. Le Gouverneur qui échapa, se rendit aux pieds du Thrône, pour demander pardon, & il obtint quartier pour sa vie.

Timur étant arrivé à Avenic, il y resta jusques au retour des Ambassadeurs qu'il avoit envoyés à Bajazer. Après que deux mois furent passés, audelà du temps dont on étoit convenu, sans qu'on eût reçu des nouvelles des Ambassadeurs, il s'impacienta, & dit ces paroles :

- » En verité, la naissance est une chose
- » étrange : quelque douceur que nous
- » observions à l'égard de Bajazer, afin de
- » conserver la Natolie comme frontiere
- » du Pays Musulman, & d'empêcher qu'el-
- » le ne soit détruite par nos troupes, ce-
- » pendant le sang Turcoman de ce Rotu-
- » rier ne lui permet pas d'en user honnê-

\* C'est-à-dire, Dieu est le plus grand, & Dieu benisse Mahomet.

LIVRE V. CHAPITRE XLII. 411

tement avec nous, & de s'en tenir en une bonne paix & sincere amitié. Il ne renvoye pas nos Ambassadeurs, & il pousse la haine & l'hostilité si loin, que nous sommes contraints d'entrer avec une Armée dans son Pays, quoique nous n'ayons aucune avidité d'envahir son Royaume ni les biens; mais c'est un effet de la Providence, dans les raisons de laquelle il ne nous est pas permis de pénétrer, & nous ne sçavons pas si les événements sont pour un bien ou pour un mal lorsqu'ils arrivent.

Timur renvoya à Sultania la seconde Imperatrice Touman Aga, avec le Mirza Sadvaccas, fils du Mirza Mehemmed Sultan, & il partit ensuite pour continuer sa marche vers la Natolie. Etant arrivé à Erzerom, il y fut joint par les Mirzas & les Emirs qui avoient passé l'hiver dans le Courdistan, & dans la Chaldée, où ils avoient pillé & exterminé les Ennemis, comme nous avons marqué en détail. Ils en étoient partis au printemps avec quantité de butin, & par la route de Coulaghi,<sup>b</sup> & de la mon-

<sup>a</sup> Chaldée & Irac-Arabi, est la même Province de Bagdad.

<sup>b</sup> Coulaghi Pays du Courdistan.

412 HISTOIRE DE TIMUR-BEE  
tagne de Sounataï<sup>a</sup> ; ils s'étoient mis en  
marche pour se rendre à la Cour ; ils pas-  
serent par Alatac, & par Avenic, & se  
rendirent au Camp Imperial.



## CHAPITRE XLIII.

*Prise du Château de Kemac : Arrivée  
des Ambassadeurs de Bajazet.*

**L**E Château de Kemac<sup>b</sup> est l'un des  
plus celebres de l'Asie ; il est situé  
sur un rocher haut & escarpé, & il est  
entouré d'un détroit en forme de laby-  
rinthe. Il y a au pied des murs des Jar-  
dins & des Parterres de Fleurs sur le  
bord de l'Euphrate, & jamais aucun  
Prince ne l'a conquise par force. Plu-  
sieurs Poëtes l'ont comparée au Para-  
dis terrestre, à cause que tous les ans au  
printemps, pendant trois jours con-  
secutifs, il tombe de l'air de petits  
oiseaux gros comme des moineaux nou-  
vellement emplumés ; les habitans les  
ramassent, les font sécher & les conservent  
dans des vases : si l'on ne les prend pas  
pendant ces trois jours, leurs ailes de-

<sup>a</sup> Sounataï, montagne de Courdistan.

<sup>b</sup> Kemac est éloigné de sept lieues d'Ar-  
zendgian.

viennent grandes, & ils s'envolent. Le Mirza Mehemmed Sultan pria l'Empereur de l'honorer de la commission de conquérir cette Place, & l'ayant obtenuë, il partit en diligence avec la plupart des Emirs de Toumans & de Hezarés, portant les armes & les machines necessaires à un Siege. Timur étant arrivé à Arzendgian, \* il renvoya les Mirzas Aboubecre, Calil Sultan, Sultan Hussein, & Eskender, avec les Emirs Gehan Chah, Cheik Noureddin, & Berendac, trouver le Mirza Mehemmed Sultan ; ils ne l'eurent pas plutôt joint, que l'on assiegea la Place dans les formes. Le Siege & les assauts durerent dix jours entiers, pendant lesquels nos Soldats arrêterent l'eau qui coule dans la Place ; & la onzième nuit ils firent des échelles de cordes, avec lesquelles les Soldats Mecrites, qui marchent mieux que les Chevreuils dans les montagnes les plus escarpées, allerent au haut de la montagne : étant là, ils y attacherent des cordes, qu'ils tendirent en bas. Le Mirza Mehemmed Sultan ordonna un nombre de braves, dont il fit écrire les noms pour monter par ces cordes ; ils y

\* Arzendgian, Ville frontiere de Roum & de Courdistan.

monterent armés de leurs cuirasses pendant l'obscurité de la nuit, observant un silence profond. Les assiégés ne laisserent pas de les appercevoir ; ils se mirent en défense, & ils jetterent sur eux de grosses pierres pour les faire precipiter. Ali-chir neveu de l'Emir Abbas, & autres braves manquerent les eschelons , & tomberent. Le lendemain matin l'on monta à l'assaut, au son des tambours & des tymbales, & les feux Gregeois dans des marmires, furent jettés avec des machines de part & d'autre , on les attaqua aussi avec des flèches & des pierres : chacun fit de son mieux pour montrer sa valeur. Le Mirza Mehemmed Sultan mit tous ses soins à encourager les Soldats. Le Mirza Aboubecre fit des merveilles, & ce furent ses Officiers qui monterent les premiers sur les murailles , & y arborerent le bâton à queue. En même temps les autres suivant leur exemple , monterent aussi de tous les côtés , & entrerent dans la Place, dont ils se renderent les maîtres. Timur ayant reçu avis de la prise de cette Place, décampa de la Prairie d'Arzendgian , & se rendit devant le Château de Kemac ; il l'examina avec attention, & comme il n'étoit éloigné d'Arzendgian que de sept lieues, il

LIVRE V. CHAPITRE XLIII. 419  
en donna le gouvernement au Prince  
Taharten.

De là il fit déployer les Enseignes , & se mit en marche pour aller tout de bon à la conquête de l'Empire Ottoman , & comme quantité de Payfans & de Laboureurs s'étoient retirés dans des cavernes & dans des lieux escarpés , il envoya des Emirs pour les attaquer , mais ces gens ayant apperçû de loin le nombre & la contenance de nos Troupes , furent saisis de terreur : ils s'avancerent vers eux , & avec soumission & prieres , ils demanderent quartier , qu'on leur accorda. L'Armée étant campée à \* Sebasté , Bayazid Tchempay Eltchikédé arriva de la Porte Ottomane. Il étoit accompagné par de nouveaux Ambassadeurs de l'Empereur Bajazet , il rendit compte de sa negociation , & presenta à l'Empereur la réponse de la lettre qu'il avoit écrite à l'Ottoman. Cette réponse qui étoit fiere & arrogante , fit bien voir que le destin avoit résolu la perte de cette Monarchie , il prit des pretextes pour s'excuser de rendre le Château de Kemac , & il allegua des raisons qui ne satisfirent pas le Conseil de l'Empereur.

\* Sebasté , Capitale de la Province de Roum en Natolie.

En un mot, les Ambassadeurs Ottomans ayant été admis à l'Audience par les Princes du Sang, ils baisèrent le Tapis Imperial : ils offrirent leurs presens, qui consistoient en dix Chevaux de prix, en plusieurs Animaux propres pour la chasse, & en diverses autres raretés. Ils se mirent à genoux, & dirent le sujet de leur Ambassade : l'Empereur les ayant entendus, il se mit en grande colere contre eux, il refusa leurs presens, & dit ces paroles, en s'adressant à celui qui

» avoit parlé. Si ce n'étoit une action in-  
 » fame aux Princes de faire mourir un  
 » Ambassadeur, je te ferois tout à l'heure  
 » separer la tête d'avec le corps ; cepen-  
 » dant ayant un peu moderé la fureur, il  
 » dit : Lorsque la fortune cesse d'être fa-  
 » vorable à quelqu'un, les conseils lui de-  
 » viennent inutiles ; car quoique notre  
 » dessein fût d'empêcher que ce Pays-là  
 » ne reçût aucun dommage par le passage  
 » de notre Armée, nous y sommes cepen-  
 » dant contraints par la maniere d'agir de  
 » ce Prince ; il est sans parole & sans foi :  
 » car s'il m'eût envoyé Cara Yousef, &  
 » s'il eût remis à mes Lieutenans le Châ-  
 » reau de Kemac, il seroit demeuré paissi-  
 » ble dans son Royaume. Dieu merci, ce  
 » Château a été réduit à notre obéissance,

pas

LIVRE V. CHAPITRE XLIV. 417

par la valeur de nos Soldats, sans que nous lui en ayons aucune obligation. Dites-lui de ma part, que puisqu'il n'a pas voulu écouter mes paroles, & qu'il a poussé si loin son opiniâtreté, qu'il n'a qu'à se tenir ferme, & se préparer à soutenir en brave l'attaque de notre Armée toujours victorieuse.



CHAPITRE XLIV.

*Timur fait la revue de son Armée.*

**T**IMUR étant entièrement résolu d'aller attaquer Bajazet dans ses propres Etats, il ordonna aux Troupes de se ranger dans la Plaine de Sebaſte, pour y passer en revue; il se posta sur une hauteur pour examiner leurs rangs, leurs armes, & leur contenance. A mesure qu'il passoit un Escadron devant l'Empereur, le Capitaine s'avançoit, se mettoit à genoux, tenant son cheval par la bride, & faisoit son compliment à sa Hautesse, à peu près en ces termes : Que notre vie & nos travaux soient à jamais employés au service de notre grand Empereur; nous ne laisserons ni planté ni arbrisseau dans les terres de ses Ennemis,



#### 418 HISTOIRE DE TIMUR-BEC.

» nous saccagerons la Natolie, & nous  
» renverſerons l'Ottoman à ſes pieds.

Timur répondoit à ces complimens par des exhortations à être toujours braves & valeureux, plutôt pour acquérir de l'honneur, que par l'eſperance de la recompenſe. Ainſi toute l'Armée paſſa par Toumans, par Hezarés & par Couchounes ſucceſſivement les uns aux autres, avec grande ceremonie. Mais lorſqu'on vit paſſer les Troupes du Mirza Mehemmed Sultan, venues récemment de Samarcande, on admira leur beauté, leur ordre & leur magnificence; car comme le bon ordre dans une Armée eſt comme l'ame & la premiere cauſe de la victoire, ce Mirza avoit partagé la ſienne en pluſieurs Corps, qui avoient chacun un Drapeau d'une couleur particulière, afin de ſe reconnoître de loin, & ſçavoir ce qu'ils feroient les uns & les autres dans la chaleur d'une bataille. Un certain nombre d'Eſcadrons avoit l'Etendart & les Drapeaux rouges, les Cuiſſaſſes, les Selles, les Houſſes, le Carquois, la Ceinture, la Lance, le Boudier, la Maſſe & les autres Armes auſſi rouges. Un autre Corps d'armée étoit jaune, & un autre blanc: il y en avoit des violets & d'autres couleurs dans le

LIVRE V. CHAPITRE XLIV. 419

même ordre. Il y avoit un Regiment tout avec des Jaques de mail, & un autre avec des Cuirasses. Le Mirza ayant fait passer ses Troupes dans ce pompeux équipage, il fit ses reverences & son compliment à l'Empereur. La revûe dura depuis la pointe du jour, jusques après midi. que Timur se leva pour faire la priere. Il fit monter à cheval les Ambassadeurs Ottomans, & il ordonna qu'on les conduisist par tous les rangs : ils admirerent les armes & la beauté des équipages ; mais ils furent saisis de frayeur à la vûe de cette grande multitude de Soldats, dont ils n'avoient jamais vû de pareille. Le lendemain Timur fit des presens & des honnêtetés aux Ambassadeurs, & leur permettant de s'en retourner, leur dit ces paroles : Dites à Bajazet, qu'à cause qu'il employe toutes les forces de son Empire à faire la guerre aux Infideles, nous ressentons un sensible chagrin d'être contraint à conduire notre Armée dans son Pays, que malgré tous les sujets que nous avons de lui faire la guerre, nous voulons bien encore nous accommoder avec lui, & lui pardonner : il n'a qu'à nous rendre au plûrôt les gens du Prince Taharten, qu'il a arrêtés, & à nous envoyer l'un

420 HISTOIRE DE TIMUR-BEC:  
 de ses Fils , que nous regarderons com-  
 me le nôtre propre , & que nous traite-  
 rons avec plus de courtoisie , qu'il n'en  
 a jamais reçu de son pere : Moyennant  
 ces conditions l'Empire de Natolie lui  
 restera sans dispute, & sans inquiétude,  
 la guerre cessera, les Habitans de son  
 Pays demeureront sains & saufs en  
 paix & en tranquillité , & ils auront  
 sujet de se louer de la clemence de leur  
 Prince, sur qui tombera le merite de cet-  
 te action.



## CHAPITRE XLV.

### *Prise du Château de \* Harouc.*

**A**PRES le retour des Ambassa-  
 deurs Ottomans, les Gens ordon-  
 nés pour donner avis des choses qui se  
 passaient, firent sçavoir à l'Empereur,  
 que dans ces quartiers-là il y avoit un  
 Château nommé Harouc , dans lequel  
 s'étoit réfugié un grand nombre de  
 Payfans, qui avoient fortifié la place, &  
 qui avoient dessein d'y demeurer avec  
 opiniâtreté. Les Emirs Cheik Noured-  
 din & Berendac furent ordonnés pour

\* Harouc, Citadelle près de Sebaste.

aller

**LIVRE V. CHAPITRE XLV. 421**  
aller ruiner cette Forteresse; ils partirent en même temps, & étant arrivés devant Harouc, ils commencerent à jeter dedans du feu Gregeois en telle quantité, au bruit des Tambours, des Trompettes & des cris des Soldats, qu'ils éloignerent les assiégés du haut des murailles, & personne n'osoit montrer la tête : cependant les Sappeurs travaillerent avec une ardeur n'ompareille, & en peu de temps ils jetterent les murs à bas. L'on donna sur le champ un assaut general, & les Paysans furent passés au fil de l'épée, sans en excepter aucun.

*Fin du troisieme Volume.*

AUG 9 1918

*Tome III.*

O o